

American Music Awards

Même en sabbatique, Céline Dion remporte un trophée

- page 21

Village du bûcheron

La menace de faillite plane

- page 3



Météo

Maximum: -9
Minimum: -20
Détails: page 28

cyberpresse.ca

Le Nouvelliste

81e année, No 58 — Trois-Rivières, le mardi 9 janvier 2001 — 65¢ plus taxes

C'est réglé à l'UQTR

Les chargés de cours mettent fin à leur grève

Isabelle Légaré
Trois-Rivières

Dans une proportion de 75,2 pour cent, les 193 chargés de cours de l'Université du Québec à Trois-Rivières réunis, hier soir, en assemblée générale spéciale, ont accepté la recommandation du ministère du Travail qui prévoit, jusqu'en juin 2002, une augmentation salariale moyenne de 19,45 %.

Du coup, les chargés de cours mettent fin à leur grève entreprise il y a deux mois.

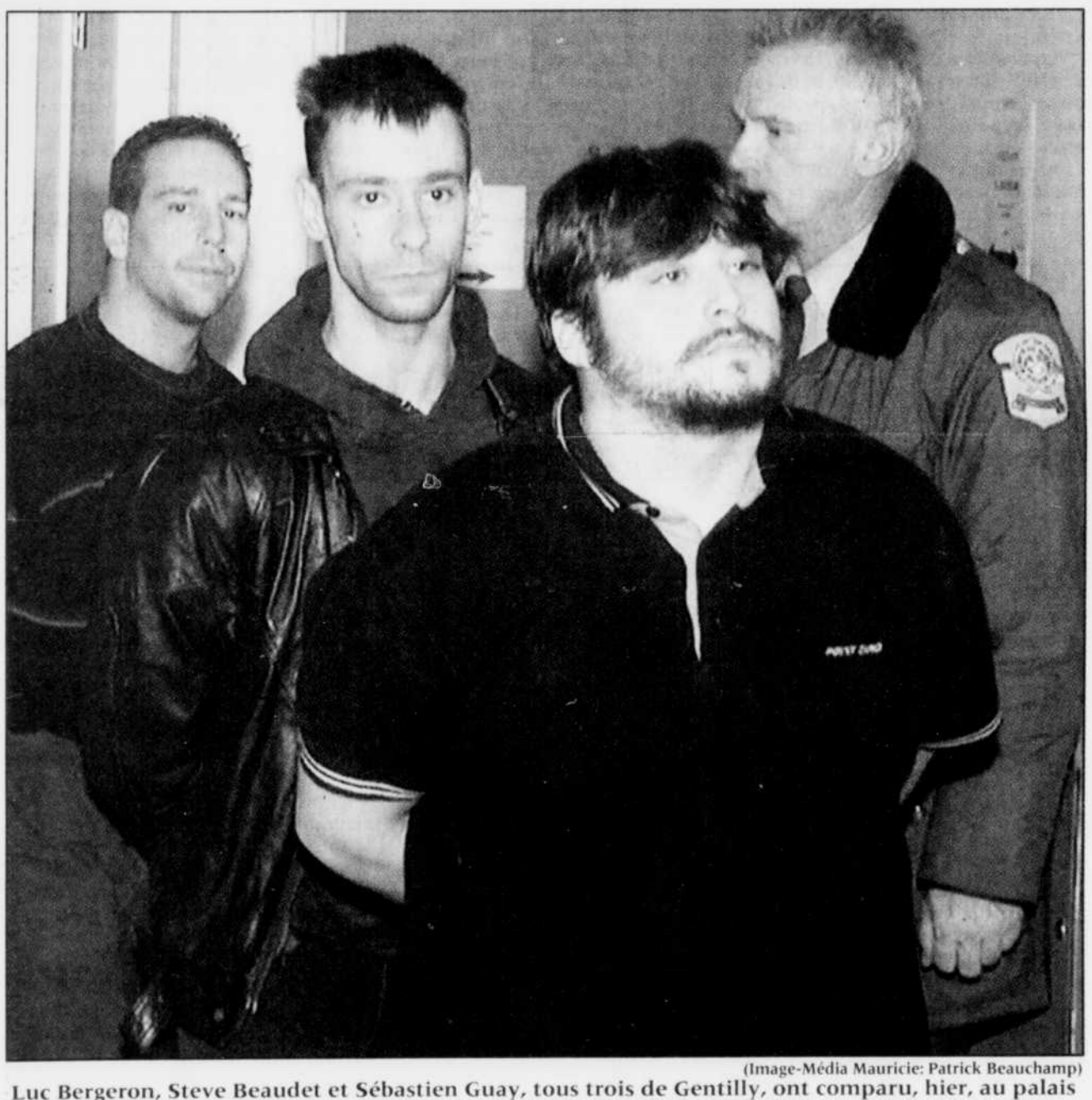
Échelonnée sur cinq ans et rétroactive au mois de juin 1999, la nouvelle convention collective des chargés de cours de l'UQTR en est une «d'historique», a commenté le représentant syndical à la table des négociations, M. André Chauvette, au terme de l'assemblée qui aura duré quatre heures.

«On (les chargés de cours) a gagné et l'université n'a pas perdu», a résumé de son côté le président du syndicat, M. Robert Bellerose, un homme visiblement fatigué. Il faut dire que les deux parties ont négocié sans arrêt depuis le 3 janvier dernier. La rectrice de l'UQTR, Mme Claire de la Durantaye, était d'ailleurs présente au moment du dépôt du rapport par les médiateurs, en fin de semaine dernière.

Fort des résultats d'une étude de l'Institut de la statistique du Québec qui conclut à un retard salarial de 71 % entre les professeurs réguliers et les chargés de cours pour une même tâche d'enseignement, l'exécutif syndical a finalement conseillé à ses membres d'accepter le projet d'entente sur la table.

La recommandation prévoit une grille salariale élaborée en fonction du pointage, du nombre de cours (ancienneté) et de la scolarité du chargé de cours dont le salaire était jusqu'à maintenant de 4803 $ par activité

C'est réglé, page 2



(Image-Média Mauricie: Patrick Beauchamp)

Luc Bergeron, Steve Beaudet et Sébastien Guay, tous trois de Gentilly, ont comparu, hier, au palais de justice de Trois-Rivières pour répondre d'accusations de voies de fait graves à l'endroit d'un homme de 30 ans, résidant de Gentilly également.

Un trio de Gentilly défile devant le juge

Les trois individus accusés d'avoir tabassé Éric Lafond

Claude Savary
Trois-Rivières

Des accusations de voies de fait graves, de complot pour voies de fait et d'introduction par effraction ont été portées, hier, contre trois résidants de Gentilly qui auraient battu violemment un individu de l'endroit, dans la nuit de vendredi à samedi.

Steve Beaudet, 23 ans, Luc Bergeron, 31 ans, et Sébastien Guay, 22 ans, ont comparu hier midi au palais de justice de Trois-Rivières. Leur enquête sur cautionnement a été fixée à demain. Pendant ce temps, la victime, Éric Lafond, est toujours hospitalisée après avoir eu le crâne enfoncé et des blessures multiples sur tout le corps, vraisemblablement provoquées par des coups de bâton de baseball.

Une histoire de vol d'un magnétoscope, le 1er janvier, serait à l'origine de cette raclée. Un des individus arrêtés aurait exigé qu'une des soeurs de la victime, qu'il a déjà fréquentée, retire ses accusations contre lui. Il aurait même dit qu'il avait volé le magnétoscope pour la forcer à retirer ses accusations. Pour mettre encore plus de pression, on s'en serait pris à son frère.

Luc Bergeron et Sébastien Guay

Un trio, page 2

Les pharmaciens propriétaires ne répondent plus

Norman Delisle
Québec (PC)

Les pharmaciens propriétaires intensifient les moyens de pression contre le gouvernement: depuis lundi, ils ne répondent plus aux questions des clients concernant le fonctionnement du régime d'assurance médicaments.

La décision a été annoncée par Normand Cadieux, directeur général de l'Association des pharmaciens propriétaires du Québec, qui regroupe 1435 des 1580 pharmacies du Québec.

Les honoraires payés à ces pharmaciens propriétaires par le gouvernement québécois pour l'exécution des prescriptions n'ont pas augmenté depuis 1993. L'entente qui les liait au gouvernement est échue depuis mars 1998 et les négociations sont rompues, a expliqué M. Cadieux à la Presse Canadienne.

Pourtant, le coût de fonctionnement des pharmacies n'a pas cessé de croître et la tâche du pharmacien a augmenté avec l'implantation en 1997 du nouveau régime d'assurance médicaments.

«Nous déplorons l'attitude du gouvernement qui ne tient pas compte de l'impact de ses décisions sur les coûts d'exploitation des pharmacies», a dit M. Cadieux.

Par leur nouveau moyen de

Les pharmaciens, page 2

Julien veut donner pleins moyens au Musée

Le ministre est en accord avec le Plan de relance suggéré à Agnès Maltais

Linda Corbo
Trois-Rivières

Le ministre responsable de la région, Guy Julien, affirme qu'il est clair que le Musée des arts et traditions populaires du Québec à Trois-Rivières rouvrira ses portes et qu'il devra avoir un financement révisé et adéquat pour ne plus jamais revivre la situation vécue au cours des dernières années.

Longtemps discret sur ce dossier, le ministre Julien a donné hier son opinion précise sur le sujet, répondant d'entrée de jeu aux questions sur le financement attribué à l'institution jusqu'à ce jour. «Plusieurs s'accordent pour dire qu'il faut revoir le financement du Musée», concède-t-il, ajoutant prestement qu'il préfère se concentrer sur l'avenir. «Il faut que ce Musée ait tout ce qu'il faut pour ne pas refaire les erreurs du passé, que ce soit en termes de budget, d'immobilisations ou autres.»

Sur ce sujet, le ministre Julien considère d'ailleurs que le Plan de relance soumis à la ministre Agnès Maltais doit être sérieusement considéré, incluant les fameux plans d'immobilisation qui semblent avoir



(Image-Média Mauricie: Patrick Beauchamp)
Le ministre Guy Julien

Julien, page 2

Pensée

Si les gens craignent l'injustice, c'est parce qu'ils ont peur d'en être les victimes, et non parce qu'ils redoutent d'en commettre.

jean petit opticien
257, Mgr Courchesne, Nicolet 293-2020
455, rue des Forges, Trois-Rivières 375-2635
LUNETTE avec clip solaire SPÉCIAL à partir de 189 $
1020545

Quel est le meilleur moment pour songer à votre REER ? Dès maintenant.
En matière de REER, le temps, c'est de l'argent. Nous pouvons vous aider à travailler le temps en votre faveur pour faire fructifier votre REER au maximum.
Mario Huard — Serge Lafrenière — Marc Jacob PL. Fin. — Sylvain Paquin, M.B.A.
Groupe Investors
DES SOLUTIONS À VOTRE MESURE^MC
Les Services Investors limitée
1014807
378-2371 - SANS FRAIS 1 877 589-1444, 4450, boul. des Forges, bureau 215, Trois-Rivières

Sourire

La jeune mariée à son époux qui lui reproche d'avoir brûlé le repas : «Après tout, chéri, je n'en suis qu'à mon premier mariage.»

LOCATION D'AUTOS ET CAMIONS
National TILDEN
Trois-Rivières 375-6263
1021741

Index

Annonces classées:	24-25
Arts et spectacles:	21
Bandes dessinées:	20
Éditorial:	6
Feuilleton:	24
Horoscope:	20
Jeux et enjeux:	20
Les mardis de l'économie	9 à 14
Chronique André Hains:	11
Loterie:	4
Mots croisés:	20
Nécrologie:	26-27
Secrets de Polichinelle	28
Sports:	15 à 19
Chronique Pierre Houde:	17



Service de la rédaction

arts@lenouvelliste.qc.ca
information@lenouvelliste.qc.ca
informatique@lenouvelliste.qc.ca
opinions@lenouvelliste.qc.ca
plein.air@lenouvelliste.qc.ca
polichinelles@lenouvelliste.qc.ca
shawinigan@lenouvelliste.qc.ca
sports@lenouvelliste.qc.ca

Service des abonnements

abonnement@lenouvelliste.qc.ca

Julien...

(Suite de la page 1)

donné quelques vertiges aux hauts fonctionnaires du ministère, dont le sous-ministre Adélard Guillemette qui mettait récemment un bémol sur le deuxième plancher proposé.

«Le Plan de relance donne de bonnes pistes en termes d'organisation, d'animation et de thématique à développer. Si on s'entend sur la mission du Musée, on va s'entendre sur les immobilisations», avance le ministre. «Je sais que c'est surtout la question du deuxième plancher qui cause problème mais avec l'animation que l'on veut y faire, il serait difficile de faire autrement.»

Sur la délicate question de la contribution financière du milieu, qui s'élève à 1,5 million $, Guy Julien indique qu'elle devra être maintenue, mais il ajoute que la sollicitation en ce sens ne pourra se faire avant que le ministère ait lui-même clairement indiqué sa propre contribution financière pour sa relance et son fonctionnement.

M. Julien reprend en ses termes les revendications des dirigeants du Musée jusqu'à ce jour, à savoir que la région doit avoir des garanties de viabilité de la part du ministère avant d'être sollicitée. «Comment voulez-vous que j'aille voir des gens si je n'ai pas d'éléments en mains», questionne-t-il. «Au moment de solliciter les gens, je veux être capable de leur dire: voici ce que sera le Musée, voici son mandat et voici la participation gouvernementale», tranche-t-il.

Et encore, le ministre Julien considère que la campagne de financement qui devra se faire ultérieurement peut franchir les limites de la région. «Le milieu régional ou québécois», nuance-t-il en parlant de ce sujet. «J'irai là où il y aura de l'argent.»

Juste avant les fêtes, Guy Julien a fixé un rendez-vous avec la ministre de la Culture et des Communications, Mme Agnès Maltais, rencontre qui se déroulera d'ici quinze jours. Les deux ministres devraient alors discuter des modalités de l'avenir du Musée et des points qui demeurent en suspens jusqu'à présent. La ministre Maltais doit ce jour-là lui donner les grandes lignes de sa propre analyse du dossier et du Plan de relance qui lui a été soumis, après quoi les discussions devraient être entreprises.

Enfin, sur la démission récente du président du conseil d'administration, M. Pierre A. Clouâtre, Guy Julien rend hommage au travail réalisé. «Pierre a fait un travail extraordinaire», dit-il, «un travail très ingrat et très difficile. Dans les circonstances, il a fait ce qu'il fallait.»

Du côté du conseil d'administration, le président intérimaire, M. Denis Roy, indique qu'une réunion du conseil exécutif se tiendra ce matin même au Musée. Lors de cette réunion, on veut s'entendre sur des propositions à faire aux membres du conseil d'administration afin de trouver un remplaçant à la présidence. Ces noms seront soumis aux membres du conseil d'administration lors de leur prochaine réunion, prévue pour vendredi.

D'ici là, on se concentrera sur deux réunions importantes, mercredi et jeudi soirs, alors que les décideurs de la région sont conviés à se mobiliser derrière la cause du Musée.●

Un trio...

(Suite de la page 1)

se seraient présentés au domicile de la victime au début de la nuit. Après avoir réussi à s'introduire dans sa résidence de la rue des Fauvettes, la bande aurait immédiatement tabassé l'individu de 30 ans.

À un moment donné, ce dernier aurait réussi à fuir chez un voisin pour demander de l'aide mais en vain puisqu'un des agresseurs l'a ramené en disant au voisin qu'il s'en occuperait.

Lorsque les agresseurs ont quitté les lieux, la victime était pratiquement considérée comme morte. Par chance, le voisin chez qui la victime avait demandé de l'aide, avait eu le temps de communiquer avec la SQ. Trois individus majeurs et un mineur ont été arrêtés dans les heures suivantes. Steve Beaudet s'est livré à la police pendant la présumée agression, l'individu se sachant recherché pour une autre affaire.

Il devra cependant faire face aux mêmes accusations que les deux autres individus.

État stable

Quant à l'état d'Éric Lafond, un bulletin de santé émis par le Centre hospitalier régional de Trois-Rivières, hier après-midi, laissait entendre que son état était stable.

«Il a été opéré *in extremis* par le Dr Alain Bilocq, neurochirurgien, qui lui a drainé une hématome au cerveau», mentionne le communiqué. Mais le jeune individu présente toujours des problèmes sérieux.

«Une lésion au cerveau persiste au niveau du centre du langage et affecte la capacité du patient à s'exprimer», soulignent les autorités médicales qui se disent incapables de se prononcer, à ce moment-ci, à savoir si cette séquelle sera permanente.●



(Photo - PC)

Éric Lafond, photographié sur son lit d'hôpital, a failli mourir après avoir été battu violemment à coups de bâton à cause d'une plainte de violence conjugale déposée par sa soeur Roséanne contre son ancien petit ami de coeur.

C'est réglé...

(Suite de la page 1)

d'enseignement.

Selon le nouveau tableau, un chargé de cours détenteur d'un baccalauréat et classé entre 30 et 60 points gagnera 5636 $ par cours en juin 2002 alors que son collègue ayant un doctorat recevra 6256 $.

Il a été prévu qu'au 1er juin 2003 et au 1er juin 2004, les échelles de traitement seront ajustées selon la politique salariale du gouvernement et du financement obtenu par l'université.

La création d'une nouvelle catégorie de chargés de cours - le *chargé de cours annuel* - constitue sans aucun doute le point saillant de cette entente.

À compter de 2002-2003, le chargé de cours qui obtiendra annuellement au moins cinq cours se verra offrir un contrat annuel de douze mois qui inclut une période de vacances de quatre semaines. La direction a cependant prévu l'embauche d'un nombre maximum de chargés de cours annuels.

En plus d'être rémunéré selon la grille salariale, le chargé de cours annuel recevra un salaire d'appoint en fonction du nombre de cours attribués annuellement. Un chargé de cours bachelier donnant six cours par année recevra donc 6000 $ en prime.

Par ailleurs, le chargé de cours annuel bénéficiera d'un bureau, seul ou en partage avec un autre chargé de cours annuel. Il sera également éligible au contrat d'assurances du personnel régulier de l'université. Il pourra participer aussi à l'élaboration du matériel pédagogique, au développement des programmes, aux travaux de différents comités, etc.

Un protocole de retour au travail est également intervenu entre l'UQTR et ses chargés de cours. Ces derniers ont accepté de retirer le grief déposé à la suite de l'annulation des cours l'été dernier ainsi que les plaintes pénales concernant plus directement la rectrice.

Les chargés de cours touchés par l'annulation des cours d'été, à l'École internationale de français notamment, recevront les points rattachés aux cours qu'ils auraient dû obtenir et dispenser.

Ce matin, l'université et le syndicat des chargés de cours doivent tenir, chacun, un point de presse qui précisera davantage le contenu de l'entente qui survient au moment où débute la session hiver 2001. Il y sera d'ailleurs question des modalités prévues pour la reprise des cours perdus par les étudiants au cours de la session automne 2000.●

Un élève en prison pour avoir écrit une fiction dépeignant de la violence

Cornwall (PC)

■ Un adolescent de 16 ans a passé 30 jours en prison parce qu'il a écrit une nouvelle dans laquelle un jeune tourmenté envisage de faire sauter son école, pour se venger du harcèlement d'une bande de gros bras.

Selon son avocat, Frank Horn, cette affaire porte à croire que tout écrivain au Canada pourrait être emprisonné pour avoir décrit des scènes de violence. C'est «une grave atteinte aux libertés civiques», a affirmé l'avocat.

Le garçon de North Stormont, en Ontario, était âgé de 15 ans au moment de son arrestation et ne peut être identifié en vertu de la Loi des jeunes contrevenants.

Il a été envoyé en détention le 8 décembre, deux semaines après que l'élève eut présenté sa fiction, un devoir d'école, à son cours d'art dramatique du niveau secondaire. Il a été accusé d'avoir proféré des menaces de mort et est incarcéré depuis. Il a passé son 16e anniversaire, Noël et le jour de l'An seul et derrière les barreaux.

Le garçon, qui adore écrire et considère Stephen King comme son héros, avait reçu comme devoir la rédaction d'une nouvelle, qu'il devait lire à voix haute devant la classe, en guise de monologue dramatique.

Son récit est devenu une façon pour l'adolescent de tenter de convaincre les durs qui le harcelaient de cesser de s'en prendre à lui.

Après la lecture, d'autres écoliers ont laissé entendre que le garçon s'était représenté dans son monologue, et des rumeurs ont commencé à circuler selon lesquelles il avait une liste de cibles, des bombes et un plan. Des dirigeants de l'école, située au nord de Cornwall, l'ont questionné, mais il a nié avec véhémence toute intention de faire des gestes violents.

La police provinciale a fouillé l'école, puis son domicile. Selon Me Horn, la seule preuve contre son client est le texte de son récit.

Les parents du garçon disent que leur fils est doux et imaginatif, et qu'il est marqué par plusieurs années d'agressions verbales et de sévices infligés par un groupe de durs à cuire de l'école. Selon les parents, une semaine avant que leur fils écrive son histoire, un gang de 11 jeunes l'avaient attaqué, projeté à terre et frappé à plusieurs reprises de coups de pied à la tête. Il était revenu à la maison couvert de sang. Me Horn a souligné que les parents du garçon se sont plaints à l'école et à la police, mais que rien n'a été fait.

Le frère du garçon, âgé de 14 ans, qui fréquente une école différente, a aussi été arrêté. Il aurait proféré des menaces après avoir été lui-même menacé, peu après l'arrestation de son frère. Détenu, il devait comparaître en cour à Cornwall hier.●

MÉGA VENTE
BLIZZARD D'HIVER

Lot de bottes PAJAR
Pour homme et femme
Doublure de mouton véritable
Régulier jusqu'à 275$
à partir de
149,98$

Bottes sport LABRADOR
Imperméables
Régulier 140$
prix blizzard d'hiver
89,98$

Chaussures pour dame
DEXTER et CLARKS
Régulier jusqu'à 135$
ROCKPORT et S.A.S.
Régulier jusqu'à 150$
Prix blizzard d'hiver
69,98$

Rabais sur les bottes de marques réputées
LAVALLÉE
ANFIBIO
CONTOURA
HUSH PUPPIES

Chaussures pour homme
MARQUES RÉPUTÉES
Rabais jusqu'à
50%

Sacs à main
Rabais jusqu'à
50%

les pieds sur terre

Anciennement Chaussures Gilbert
4310, boul. des Forges, Trois-Rivières
☎ 376-6444 Face au centre commercial Les Rivières

RECHERCHE CLINIQUE SUR L'INCONTINENCE URINAIRE CHEZ LA FEMME

Si vous souffrez de ce malaise, vous êtes invitées à participer à cette recherche.

Facteurs d'inclusion :

1- Avoir entre 20 et 50 ans.
2- Souffrir de ce malaise quotidiennement depuis plus de trois mois.
3- Accepter de recevoir 15 traitements chiropratiques sans frais.
4- Accepter de compléter un questionnaire.

Facteurs d'exclusion :

1- Poids excédant 200 livres.
2- Avoir subi une chirurgie abdominale majeure.
3- Pathologie du tractus urinaire (ex. : tumeur).
4- Prolapsus uro-génital excessif.

Si vous désirez participer à cette recherche, téléphonez à la
Clinique du Dr Guy Hains, chiropraticien,
2930, côte Richelieu, Trois-Rivières-Ouest
(819) 375-5600
Cette recherche est parrainée par l'Ordre des chiropraticiens du Québec.

Les pharmaciens...

(Suite de la page 1)

pression, les pharmaciens refuseront désormais de fournir des explications aux clients sur le nouveau régime d'assurance médicaments.

Ils fourniront plutôt le numéro de téléphone de la Régie de l'assurance maladie, et c'est cette dernière qui devra fournir les explications.

Déjà, depuis décembre dernier, les pharmaciens propriétaires refusent de transmettre à la Régie les formulaires d'autorisation des médicaments d'exception.

L'Association des pharmaciens propriétaires rappelle que la complexité du régime d'assurance médicaments est telle que plusieurs heures doivent être consacrées chaque jour à fournir des explications à la clientèle.

«C'est au gouvernement et non aux pharmaciens d'assumer la responsabilité d'expliquer le régime aux assurés. Ces explications de nature administrative n'ont rien à voir avec le travail d'un professionnel de la santé et entraînent des coûts importants pour le pharmacien propriétaire», croit M. Cadieux.

Les représentants de l'Association doivent rencontrer la ministre de la Santé, Pauline Marois, le 18 janvier prochain, à ses bureaux de Montréal, afin de faire le point sur l'état des négociations.●

Faits et méfaits

Vol qualifié

■ Trois-Rivières (ÉL) — Un individu dans la vingtaine a réussi à faire main basse sur les recettes de la soirée d'un dépanneur situé au 1026, rue Père-Marquette à Trois-Rivières. Vers 22 h 05, l'homme s'est présenté, devant la caissière, armé d'un revolver. Il l'a pointé en sa direction en exigeant le contenu du tiroir-caisse. Après avoir obtenu ce qu'il voulait, il a filé, à pied, vers le boulevard des Forges.

Au moment de commettre son crime, il portait un manteau gris-bleu avec des bandes. Il arborait aussi des lunettes de soleil. Il s'est servi d'un sac à dos pour cacher l'argent après son larcin. Hier soir, les policiers de Trois-Rivières ont effectué du ratissage dans le but de retrouver le voleur, mais leurs recherches se sont avérées vaines. ●

Enseignant accusé de vol

■ Chicoutimi (PC) — Luc Bettez, un enseignant de la Commission de formation professionnelle de la Commission scolaire de Jonquière a comparu lundi sous une accusation de vol de matériel appartenant à son employeur.

Son avocat Jean-François Têtu a demandé à fixer la prochaine étape des procédures judiciaires le 12 mars prochain, le temps d'examiner la preuve de la Couronne.

L'enseignant avait fait l'objet d'une surveillance par caméra dissimulée dans le plafond des locaux de l'employeur qui voulait connaître le responsable de la disparition du matériel lui appartenant.

Plusieurs professeurs avaient été choqués de cette initiative et avaient protesté auprès de la direction contre l'utilisation d'une caméra cachée.

Fraude de 161 032 $

■ Québec (PC) — L'homme d'affaires Pierre Bardou, reconnu coupable d'avoir privé le fisc de 161 032 $, a été condamné lundi à purger 11 mois de prison dans la collectivité.

Pendant les années 1988 à 1994, Bardou, considéré comme le bras droit d'un autre homme d'affaires, Leonard Speer, a réussi à cacher de l'argent à l'impôt grâce à toutes sortes de stratagèmes, que le magistrat a d'ailleurs dénoncé. Le juge André Bilodeau a mentionné notamment une pratique répandue dans le monde des affaires, celle «des fameuses compagnies à numéros».

Bardou n'avait pas d'adresse officiellement, même s'il habitait dans une belle maison de Sillery, en banlieue de Québec. Pas de téléphone non plus à son nom. Il détenait un permis de conduire d'une autre province, le Yukon, et sa voiture avait été achetée par un prête-nom, a mentionné le juge, pour identifier quelques stratagèmes.

Violée par quatre hommes dans un parc

■ Surrey (PC) — En Colombie-Britannique, la Gendarmerie royale du Canada de la région de Surrey a lancé un appel à la collaboration du public pour tenter de retrouver les responsables d'un quadruple viol qui s'est produit tôt, samedi.

Une femme de 27 ans a alors été kidnappée et emmenée de force dans un parc; c'est là qu'elle fut battue, frappée de coups de pied et agressée sexuellement, à répétition. Ce n'est qu'après un calvaire de 30 minutes qu'elle a réussi à fuir.

Les suspects, âgés entre 15 et 20 ans, seraient trois hommes blancs et un autre d'origine indienne. ●

Des ramasse-crottes gratuits à Rouen

■ Rouen, France (AP) — Pour rendre les trottoirs de la ville un peu plus propres, la municipalité de Rouen, en France, a décidé d'utiliser les grands moyens et propose, entre autres, de mettre gratuitement à partir de mardi 6000 «ramasse-crottes» à disposition des propriétaires de chiens.

«En centre-ville, nous avons recensé près de 13 000 chiens, et comme l'incivisme est quotidien, les déjections canines sont de plus en plus nombreuses à polluer les trottoirs, les jardins publics. Donc à polluer la vie des autres», explique Eric Gravier, adjoint chargé de la propreté, qui souligne chiffres en main que, chaque année, un peu plus de dix tonnes de selles canines sont ramassées par les deux moto-crottes qui sillonnent la ville. ●

Une aide financière est urgente

Une menace de faillite plane sur le Village du bûcheron

Royal Saint-Arnaud
Grandes-Piles

■ S'il est un voeu que formulent les administrateurs du Village du bûcheron de Grandes-Piles, c'est bien celui que l'on évite de mettre la hache dans ce prestigieux musée d'histoire de la forêt mauricienne.

Une sérieuse menace de faillite plane en effet sur ce moteur de l'industrie touristique granpiloise.

Hier soir, devant les membres du conseil municipal, la coordonnatrice du Village du bûcheron, Martine Muller, ainsi que le président du Comité d'adaptation de la main-d'oeuvre (CAMO), Laval Chartré, ont vivement réclamé une aide financière urgente de 30 000 $ de la Municipalité de Grandes-Piles.

La démarche amorcée en mai dernier a pour but d'aider les administrateurs du Village à éponger un déficit du même montant, pour permettre à l'attrait touristique de garder son statut d'organisme sans but lucratif (OSBL) et ainsi éviter la faillite.

La démarche des représentants du Village du bûcheron a toutefois donné lieu à un débat enflammé entre eux et les membres du conseil municipal.

Dans les échanges corsés, le conseiller Marcel Bélanger devait lancer: «ce n'est pas nous qui avons placé le Village dans cette situation financière». Il a de plus fait remarquer, pour répliquer à ceux qui reprochent au conseil d'apporter une aide financière de 29 000 $ à la Corporation du développement récréotouristique et du nautisme (CDRN), que cet organisme est un projet municipal et que ses états financiers sont approuvés par la Municipalité, ce qui n'est pas le cas du Village du bûcheron.

De son côté, le conseiller Jean-Marc Gélinas a demandé si les administrateurs avaient présentement en main des garanties d'aide financière par d'autres partenaires que la municipalité. Sur ce point, le président du CAMO, qui a effectué l'analyse détaillée de la situation financière du Village du bûcheron, a signalé qu'une nouvelle personne sera bientôt désignée pour assumer la direction générale du musée. Son salaire sera versé par Emploi-Québec. Une assistance financière est aussi prévisible en provenance du Conseil régional de développement.

Mais M. Chartré souligne par ailleurs que tout se tient, l'aide financière de la municipalité viendra garantir la marge de crédit de l'administration du Village qui aura ainsi une capacité d'emprunt accrue.

Les échanges d'hier soir ont notamment permis d'apprendre que des pourparlers sont en cours au sujet d'une réclamation salariale de l'ex-directrice générale du Village du bûcheron. On souhaite régler au mieux cette délicate affaire qui pourrait coûter plusieurs milliers de dollars.

Revenant dans la discussion, le conseiller Gélinas a laissé entendre qu'il serait favorable à aider financièrement le Village du bûcheron, à certaines conditions. Il souhaite voir un récent bilan financier et avoir des garanties d'aide financière par d'autres partenaires.

Lors d'un vote réclamé par la conseillère Mireille Désaulniers, les conseillers Gélinas, Marcel Bélanger, Alain Rhéaume et la conseillère Claudette Archambault se sont prononcés contre une aide financière immédiate. Ils désirent voir les états financiers au 31 décembre 2000 et obtenir les garanties d'aides par d'autres partenaires.

S'abstenant de voter, le conseiller Pierre Flageol a tenu à rappeler qu'en 1998, la Municipalité de Grandes-Piles avait assumé une caution de 40 000 $ pour aider le Village du bûcheron à se sortir d'une autre impasse financière. Cette somme avait été entièrement remboursée.

Bien conscient que le temps presse, le président du CAMO, Laval Chartré, croit que les créanciers vont accorder le sursis nécessaire aux administrateurs du Village pour leur permettre d'honorer leurs engagements. Il souhaite ardemment que Grandes-Piles, qui estime-t-il, tire d'importantes retombées économiques grâce à la présence du musée, qui existe depuis 23 ans, saura faire sa part dans les meilleurs délais. ●



(Photo - Sylvain Mayer)

Cette bâtisse qui sert d'illustration à l'entrée du Village du bûcheron de Grandes-Piles, prend une toute autre symbolique alors que ses administrateurs souhaitent ne pas être forcés de mettre la hache dans cet important musée.



(Photo - Sylvain Mayer)

Catherine Laurin, 6 ans, perfectionne sa technique du chasse-neige en compagnie de sa mère Francine Dufour.

Vive la neige et le froid !

Les stations de ski de la région ont connu une période des fêtes exceptionnelle

Marie-Josée Montminy
Shawinigan

■ À l'instar de la plupart des centres de ski de la province, les stations de la région peuvent déjà inscrire à leurs annales un taux d'achalandage exceptionnel pour la saison 2000-2001. À un point tel que plusieurs directeurs de centres n'ont même pas eu le temps de s'asseoir pour comptabiliser un bilan de la fréquentation.

Les vacances scolaires se sont avérées quasi providentielles pour les stations de ski qui n'ont pas connu de saisons très fructueuses depuis plusieurs années, en raison de conditions climatiques peu favorables à l'entretien des pentes.

«C'est onéreux, opérer un centre de ski. Donc, pour les propriétaires, il était temps qu'on connaisse une saison comme celle-ci», témoigne Michel Lafrenière, de la station Vallée du Parc, à Grand-Mère.

M. Lafrenière, directeur au service à la clientèle, avoue ne pas avoir eu le temps de quantifier la fréquentation, trop impliqué qu'il était «sur le terrain» à s'occuper des clients pendant les 18 jours des vacances hivernales.

Mais une chose est certaine, la hausse d'affluence a pu être observée dans tous les secteurs du centre, que ce soit à la location d'équipement, à l'école de ski, à la cafétéria ou au bar.

Le même bilan a pu être constaté à Notre-Dame-du-Mont-Carmel et à La Tuque. Le copropriétaire du centre de Notre-Dame-du-Mont-Carmel, Claude Barbeau, ainsi que le directeur de la station de La Tuque, Jacques Fortin, n'ont pas eu l'occasion de s'arrêter un instant pour dresser un portrait quantitatif de l'affluence pendant la période des fêtes.

Aux deux endroits, on a pu se réjouir d'un accroissement de fréquentation rafraîchissant pour la prospérité des entreprises. M. Barbeau, de Notre-Dame-du-Mont-Carmel, estime que «la saison est de 75 % plus avancée que l'an passé».

Conclusion: les propriétaires et directeurs de stations sont aux anges. Les commentaires de certains skieurs, par contre, se révèlent un peu dissonants par rapport à l'enthousiasme de leurs hôtes...

«Moins il y a de monde, mieux c'est, car plus il y a de skieurs, moins la neige reste belle!», calcule Pierre Coutu, qui profitait hier à Vallée du Parc d'une dernière journée de congé avec son fils Mathieu, 12 ans.

Il est tombé 108 centimètres de neige à Vallée du Parc. Mais cela ne suffit pas à assurer des conditions de ski idéales, toutefois. La fabrication de neige artificielle est donc nécessaire pour entretenir un bon fond et «garantir le mois de mars», explique Michel Lafrenière.

Et maintenant?

Les gestionnaires de stations de ski se réjouissent du merveilleux temps des fêtes qui les ont ramenés aux plus belles années de leur entreprise. Ils souhaitent que la température et le temps continuent de collaborer pendant les fins de semaines, pour maintenir le succès de fréquentation connu jusqu'à maintenant.

Des conditions climatiques favorables sont aussi espérées pour la semaine, puisque les classes-neige et les journées sportives organisées par les écoles constituent la principale clientèle, dans une station comme Vallée du Parc, du moins.

«Les écoles sont très importantes. Ce sont elles qui mettent de la vie à la station la semaine», confirme Michel Lafrenière. ●

NOTAIRE
Me LYNE PARENT
NOTAIRE ET CONSEILLER JURIDIQUE
823, RUE THIBEAU
CAP-DE-LA-MADELEINE
373-2212

Dr RENÉ PARENT
chiropraticien
Clinique chiropratique Châteaudun
821, rue Thibeau
Cap-de-la-Madeleine
373-1685
1029617

Deux élèves sont accusés

Incendie à la polyvalente Pierre-de-Lestage de Berthierville

Joliette (PC)

■ Les deux élèves accusés lundi d'avoir allumé un incendie tôt dimanche matin à la polyvalente Pierre-de-Lestage à Berthierville, dans Lanaudière, ont pénétré dans l'immeuble afin d'aller chercher leur dossier disciplinaire dans un local de l'administration.

Ces deux adolescents de 15 et 16 ans auraient réussi à entrer dans l'immeuble en fracassant une vitre dans le secteur administratif où il n'y a pas de détecteur de mouvement, contrairement aux autres sections de la polyvalente, construite il y a 31 ans.

Une fois dans le bureau, ils auraient allumé un incendie avec du papier, des meubles. La chaleur intense qui s'est rapidement élevée dans la petite pièce aurait provoqué une déflagration. L'immeuble, qui est chauffé au gaz naturel, a subi des dommages de près d'un million de dollars.

Les deux adolescents ont été appréhendés dimanche soir. Vers 15 h 30 hier, ils ont comparu devant le juge Jacques Lamarche, en chambre de la jeunesse de la Cour du Québec, au palais de justice de Joliette.

En plus d'être accusés d'avoir allumé un incendie à la polyvalente, ils sont soupçonnés d'avoir vandalisé 16 autobus d'écoliers et d'avoir commis des déprédations dans deux écoles primaires de Berthierville. Huit accusations de méfait, d'introduction par effraction, de vol et d'incendie ont été portées contre chacun d'eux. Une accusation de vol a de plus été déposée contre le plus jeune qui aurait pris un ordinateur portable.

Tous deux ont été remis en liberté sous conditions et confiés à la garde de leurs parents. La Couronne ne s'y est pas opposée car elle est persuadée que, dans les deux cas, les parents peuvent bien garder les accusés.

Ils devront demeurer à la maison entre 20 heures et 7 heures, sauf pour aller au travail ou à l'école. L'un d'eux ne fréquente plus la polyvalente Pierre-de-Lestage, mais on ne sait pas depuis quand. L'autre n'aurait pas l'intention de retourner à cette école qui compte près de 1000 élèves.

Dans les conditions de remise en liberté fixées par le tribunal, les deux accusés ne doivent pas entrer en contact entre eux, ni avec quatre autres adolescents. L'un des accusés aurait agi afin d'impressionner sa petite amie qui l'aurait laissé tomber dernièrement.

Les parents ont dû signer un engagement de 1000 $ avant de quitter le palais de justice avec leurs enfants. Ceux-ci reviendront en cour le 2 mars pour connaître la date de leur procès.

Le juge Lamarche a expliqué que, théoriquement, l'incarcération est imposée dans un cas semblable. Mais la loi des jeunes contrevenants permet une remise en liberté s'il est démontré que les parents peuvent se charger des accusés. Ils demeurent en quelque sorte en détention chez leurs parents, a souligné le magistrat.

C'est à la suite de différentes informations obtenues dans les heures qui ont suivi l'incendie que les enquêteurs de l'escouade des crimes contre la propriété de la Sûreté du Québec ont réussi à appréhender les deux suspects. Ils ont été vus sur les lieux de l'incendie.

Le directeur de la polyvalente, Gilles Demers, a indiqué avoir rencontré les deux élèves depuis le début de l'année scolaire à cause de certains problèmes.●

Festival de procès reportés

William Fyfe, Maurice «Mom» Boucher et huit Bandidos devront attendre

Montréal (PC)

■ Il faudra attendre le 5 mars pour connaître la date à laquelle auront lieu les procès de William Fyfe et de Maurice «Mom» Boucher.

Fyfe est accusé du meurtre de cinq femmes commis en 1981 et en 1999. La couronne souhaite la tenue d'un seul procès pour les quatre meurtres commis en 1999 et un autre pour celui commis en 1981. Mais l'avocat de William Fyfe, Me Marc Labelle, doit déposer une requête afin que son client obtienne plutôt cinq procès séparés. La cause est donc reportée aux prochaines assises.

Dans le cas du chef des Hells Angels Maurice «Mom» Boucher, la date de son procès n'a pu être fixée comme prévu lundi. Ce dernier est en attente d'une décision de la Cour suprême, de qui il espère être entendu.

Il a entrepris une démarche devant le plus haut tribunal du pays après que trois juges de la Cour d'appel eurent ordonné, le 10 octobre dernier, la tenue d'un second procès.

Maurice Boucher est accusé des meurtres de deux gardiens de prison, Diane Lavigne, 42 ans, et Pierre Rondeau, 49 ans, commis en 1997.

Report aussi pour huit membres des Bandidos

Le procès de huit motards autrefois membres des Rock Machine a été reporté, lundi à Montréal, afin de donner plus de temps à la défense pour examiner la possibilité de contester la constitutionnalité des accusations.

Certains des accusés sont maintenant membres des Bandidos et deux autres — Daniel Leclerc et Éric Leclerc — sont passés récemment dans le camp des Hells Angels. Ils sont tous accusés de trafic de drogue et de gangstérisme.

Le procès est l'un des premiers à se tenir dans le cadre de la nouvelle loi fédérale antigang, qui rend illégale l'appartenance à une organisation criminelle.

Un des avocats de la défense, Jacques Bouchard, a déclaré lundi au juge Robert Sansfaçon, de la Cour du Québec, qu'il voulait voir quels étaient les arguments de nature constitutionnelle invoqués dans une autre cause impliquant des motards, et qui doit débuter à Québec le 16 janvier.

Le juge Sansfaçon a agréé à sa demande, et s'est dit prêt à patienter jusqu'à ce que la Couronne commence à présenter sa plaidoirie, la semaine prochaine, dans ce dossier. Mais il n'est pas question de reporter la tenue du procès jusqu'à ce qu'un jugement soit rendu dans l'autre dossier, a-t-il précisé.

Les avocats de la défense des huit motards n'ont toujours pas décidé s'ils allaient fonder leur preuve sur la contestation de la constitutionnalité de la loi antigang.

Le mois dernier, ils avaient indiqué qu'ils n'avaient pas l'intention d'appeler des témoins à la barre, convaincus que les accusations pesant contre leurs clients devaient être abandonnées, faute de preuve.●

Le nombre d'accidents en baisse de 18%

Un bilan routier positif pendant la période des Fêtes

Nancy Massicotte
Trois-Rivières

■ Comparé à l'an dernier, le bilan routier durant la période des Fêtes s'est avéré positif puisqu'on enregistre une baisse de 18 pour cent du nombre d'accidents.

C'est du moins ce qu'a indiqué la Sûreté du Québec, district Mauricie et Centre-du-Québec, hier, après avoir relevé le nombre exact d'accidents survenus sur son territoire durant les Fêtes en 2000-2001 et en 1999-2000. Entre le 22 décembre et le 3 janvier, il y a eu cette année un total de 197 accidents comparativement à 240 pour la même période l'an passé, ce qui signifie 43 accidents en moins.

Plus spécifiquement, la période des fêtes a fait deux morts sur les routes en 2000-2001 et trois en 1999-2000. Du côté des accidents avec blessés, la Sûreté du Québec en rapporte 30 cette année, qui ont fait 53 blessés tandis que l'an passé, il y avait eu 42 accidents causant des blessures à 54 personnes. Finalement, on compte 165 accidents matériels comparativement à 195 en 1999-2000.



(Alpho Presse:Alain Bédard)

Une dame a perdu la vie et deux personnes ont été blessées dans un accident survenu le 28 décembre dernier, sur la route 132 à Yamaska.

Selon Daniel Lamirande, chargé des affaires publiques à la Sûreté du Québec, la baisse du nombre d'accidents sur les routes peut difficilement s'expliquer. «La température clémente qui a permis aux abrasifs d'être plus efficaces y est sûrement pour quelque chose mais pour être en mesure de bien expliquer cette diminution, il faudrait aussi comparer le nombre de déplacement sur les routes», a-t-il indiqué.

Par ailleurs, le nombre d'arrestations pour conduite avec les facultés affaiblies par l'alcool a augmenté considérablement passant de 22 en 1999-2000 à 32 cette année.●

De nombreux enfants de la région victimes de mauvais traitements psychologiques

Louise Plante
Trois-Rivières

■ Les régions du Centre-du-Québec et de la Mauricie se distingueraient par une problématique de mauvais traitements psychologiques chez les enfants. Le phénomène intéresse les chercheurs non seulement à cause de son ampleur, comparativement au reste du Québec, mais aussi parce qu'il fait l'objet d'un haut taux de rétention de cas signalés aux Centres jeunesse.

Cette problématique a pu être mise en lumière grâce à l'Étude canadienne des cas déclarés de violence et de négligence envers les enfants entreprise en septembre 1998 et dont fait écho le dernier numéro «À la hune», un bulletin d'information des Centres jeunesse de la Mauricie et du Centre-du-Québec.

Les Centres jeunesse du Québec ont participé à cette démarche le 22 novembre dernier. Mme Joane Boucher et M. John Wright, respectivement coordonnatrice de recherche et chercheur membre de l'équipe nationale, ont rencontré récemment une trentaine de personnes des Centres jeunesse de la région pour présenter les résultats préliminaires.

C'est à la suite de cette recherche qu'on a réalisé que la problématique des mauvais traitements psychologiques se distinguait de deux manières régionalement. D'abord comme problématique suscitant le plus haut taux de rétention avec 51,4% et ensuite par l'ampleur relative du phénomène lorsqu'on le compare aux données provinciales.

En fait le phénomène de mauvais traitements psychologiques, avec ses 33 % dans les signalements, s'avère le troisième en importance.

Ces termes désignent les menaces d'abus, le rejet/dénigrement/désapprobation, l'indifférence affective/ignorance/non-approbation et l'exposition à la violence conjugale.

On cherche maintenant à savoir pourquoi existe une telle différence avec le reste de la province. On en est à l'étape des hypothèses. Si toutefois le phénomène devait s'avérer exact, les Centres jeunesse devraient réagir en conséquence.●

L'ex-vicaire avoue

Accusé d'agression sexuelle

Québec (PC)

■ L'ex-vicaire de la paroisse Sainte-Marguerite-Bourgeoys à Québec, Raymond Boulay, a plaidé coupable à l'accusation de s'être livré à des attouchements sexuels sur un jeune garçon de 11 ans.

Les gestes reprochés au prêtre de 58 ans se sont déroulés en 1983 à Rivière-du-Loup, quatre ans avant son ordination. À ce moment, il était infirmier et responsable de la pastorale. C'est ce qui lui a permis de connaître la famille de sa victime.

L'accusé a profité d'un voyage avec le jeune garçon pour partager son lit avec lui et se livrer à des actes de masturbation. Ce n'est que 17 ans plus tard que la victime a décidé de dénoncer son agresseur.

En juin dernier, le vicaire a été arrêté et emmené au palais de justice. L'acte d'accusation faisait alors référence à des événements à Rivière-du-Loup et Chicoutimi.

Lundi matin, l'acte d'accusation a été modifié et la poursuite ne mentionne plus que l'événement de Rivière-du-Loup pour lequel il reconnaît sa culpabilité.●

CAHIER SPÉCIAL

PERSPECTIVES ÉCONOMIQUES

PARUTION : LE JEUDI 25 JANVIER 2001

Réservez votre espace publicitaire avant le 1er janvier 2001.

POUR RENSEIGNEMENTS :
communiquez avec votre représentant publicitaire
ou Mme Lise Milette
Service de télémarketing, poste 311
TROIS-RIVIÈRES : 376-2501
SHAWINIGAN : 537-1801

CHERCHEUR D'AUBAINES
Magasinez
DANS
Les petites annonces
375-7000
Le Nouvelliste

MISE AU POINT
Dans le cahier publicitaire Sears — magasin de meubles et d'électroménagers **Vente d'entrepôt** de 12 pages en vigueur du mardi 2 au dimanche 14 janvier 2001 (FA011FA101), veuillez noter les corrections suivantes :
À la page 2, Les photos des 3 canapés ne correspondent pas aux descriptions directement en dessous.
Les descriptions auraient dû se lire (de gauche à droite) :
Achat spécial. Canapé «Larado» 799,99
Achat spécial. Canapé «Denver» 599,99
Achat spécial. Canapé «Elton» 699,99
Nous présentons nos excuses à notre clientèle.
SEARS

loto-québec résultats
Banco
Tirage du 2001-01-08
01 03 08 09 13
16 30 36 37 44
45 48 52 53 58
62 63 64 66 70
La Quotidienne
Tirage du 2001-01-08
3 4
547 4473
Extra
Tirage du 2001-01-08
NUMÉRO 255980
Le jeu doit rester un jeu
TVA, LE RÉSEAU DES TIRAGES DE LOTO-QUÉBEC

Toujours en attente

Les employés de l'usine Wayagamack souhaitent un dénouement prochain de la transaction avec Kruger

Martin Lafrenière
Trois-Rivières

■ Les employés de l'usine Wayagamack de Trois-Rivières sont de plus en plus impatients d'assister à l'achat de leur papeterie par la compagnie Kruger.

Cette division de la compagnie Abitibi-Consolidated serait toujours sur le point d'être acquise par Kruger, mais il resterait encore certains dossiers à régler avant de conclure la transaction. Les négociations entre les deux parties auraient repris depuis peu, après la pause du temps des fêtes, mais rien ne transpire de ces discussions. «Je sais que Kruger et Abitibi ont recommencé à se parler, a fait savoir Jean-Pierre Lebel, président de l'unité syndicale 222 de l'usine Wayagamack. Mais c'est tout ce que nous savons. Nous n'avons pas vraiment de nouvelles.»

L'attente imposée par la période de négociations commence à énerver sérieusement plusieurs employés de l'usine trifluvienne, selon M. Lebel. «Les gars me posent des questions à tous les jours, car ils veulent savoir ce qui arrive avec le projet de vente. Les employés se rappellent comment il était urgent en septembre de prendre des décisions pour la relance de l'usine, mais là, ils se demandent ce qui empêche le dossier de débloquer.»

Ce dernier a la ferme intention de contacter la haute direction d'Abitibi-Consolidated au cours des prochains jours afin d'être au courant des derniers développements du dossier de la vente. Reconnaissant qu'une transaction de ce genre ne peut se régler rapidement, M. Lebel est cependant d'avis qu'Abitibi-Consolidated a la responsabilité d'informer ses employés de l'allure des négociations.

Du côté de la compagnie Kruger, on a précisé que le dossier était toujours traité avec beaucoup d'attention, mais qu'il n'y a rien de neuf à annoncer. «Rien n'a bougé encore, a déclaré Alain Labonté, vice-président des affaires publiques chez Kruger. Tout ce que je peux dire, c'est que les deux parties continuent de regarder le dossier et qu'il reste encore du travail à faire.»

Une bonne nouvelle

À défaut d'être au courant des derniers développements du dossier de la vente de leur usine, les employés de Wayagamack se réjouissent de constater que la machine numéro un fonctionne à plein régime malgré l'annonce de son arrêt prévu en janvier 2001.

Ainsi, les 63 employés affectés à cette machine sont toujours au travail.●

Quatre millions de kilos par année d'ici 2005

Peintures recyclées du Québec va traiter 2 millions de kilos de peinture en 2001

Roger Levasseur
Victoriaville

■ L'entreprise Peintures Recyclées du Québec située dans le parc industriel de Victoriaville prévoit traiter 2 millions de kilos de vieilles peinture, en 2001, ce qui va constituer un nouveau sommet de production dans l'histoire de cette jeune entreprise.

En l'an 2000 , l'entreprise a traité 1200 kilos de vieille peinture, ce qui s'est avéré également un record de production. Et, en 2001, la production envisagée de 2 millions de kilos ne plafonnera pas.

«D'ici l'an 2005, nous allons recycler au moins 4 millions de kilos de peinture annuellement. Suite à la loi adoptée par le gouvernement du Québec, en juin 2000, l'industrie de la peinture s'est en effet engagée, auprès du ministère de l'Environnement, à amasser sa vieille peinture et en à assurer le traitement. Éco-Peinture, l'organisme qui regroupe les fabricants de peinture va ainsi confier sa vieille peinture à notre entreprise qui va la recycler», a appris M. Normand Maurice, membre du conseil d'administation de Peintures Recyclées du Québec.

Actuellement, l'entreprise de recyclage de peinture de Victoriaville emploie 22 personnes et la superficie de la bâtisse est de 85' X 140'. «Pour traiter la vieille peinture que vont nous fournir les compagnies de peinture, nous prévoyons que le personnel va augmenter de 25 à 50 personnes supplémentaires. Il faudra également agrandir la bâtisse, de 85' X 100'. Cet agrandissement va être nécessaire pour l'entreposage. Nous avons l'espace suffisant pour la partie production», a précisé M. Maurice.

Un bref historique de l'entreprise rappellera que le tout a débuté en 1992, par une initiative du Centre de formation en entreprise et recyclage (CFER) des Bois-Francs. C'était alors des élèves en formation professionnelle qui ont fait le premier travail de recyclage de peinture (8000 kilos la première année). Le volume a augmenté à chaque année et il a fallu agrandir le local attenant à la Polyvalente Le Boisé.

En 1995, la décision a été prise de construire dans le parc industriel de Victo. En juin 2000, Peintures Recyclées du Québec est devenue une entreprise indépendante du CFER de Victoriaville. L'industrie emploie des personnes à temps plein et elle est dirigée par une corporation à but non lucratif.

Également, le marché de vente de la peinture recyclée est en pleine expansion: 5000 gallons il y a trois ans, 13 000 gallons il y a deux ans et 45 000 gallons en l'année 2000. «Nous avons commencé par vendre aux groupes vestimentaires (friperies) du Québec. L'an dernier, nous sommes entrés dans quelques magasins de la Coop Fédérée du Québec, dans une vingtaine de Canadian Tire de Montréal et en octobre, dans les Ro-Na L'Entrepôt. Nous allons doubler nos points de vente dans ces établissements dès cette année», a précisé M. Normand Maurice.



(Alpho Presse:Alain Bédard)

Mme Lyne Chenard, employée de Peintures Recyclées du Québec, est en compagnie de M. Normand Maurice, membre du conseil d'administration et de M. Louis Coulombe, directeur général de l'entreprise.

Mais pourquoi acheter de la peinture recyclée? «D'abord, il faut bien préciser que nous ne faisons pas de peinture. On la ramasse et on la recycle. Nous offrons donc une peinture comportant la qualité moyenne de la peinture vendue au Québec. Avec les années, nous avons développé une expertise très grande dans le recyclage de la peinture. Aujourd'hui, nous pouvons offrir 14 couleurs de latex, 14 d'alkyde, 8 peintures à métal, etc», a répondu M. Maurice en ajoutant que l'incitatif d'achat de la peinture recyclée résidait dans le prix.

«Le prix moyen d'un gallon de peinture est de 26 $ et celui de la recyclée est de 10 $. Si la couleur et le fini conviennent à l'acheteur, c'est certes le meilleur achat sur le marché. Tant qu'aux détaillants, ce qui les intéresse d'abord c'est la marge de profit.»

«Puis, des enquêtes leur ont démontré que la peinture recyclée ne "cannibalise" pas leurs autres marques de peinture. En effet, il y a des personnes qui ne se décident tout sinmplement pas à payer 30 $ le gallon. Il y en a d'autres, les étudiants par exemple, qui vont peinturer avec de la peinture à 10 $ le gallon, mais pas à 30 $», a résumé le porte-parole de Peintures Recyclées du Québec.●

La RIGDM est à la recherche d'un nouveau récupérateur

Brigitte Trahan
Saint-Étienne-des-Grès

■ La Régie intermunicipale de gestion des déchets de la Mauricie a finalement décidé de mettre fin à son contrat avec l'entreprise Récupération N.V. de Notre-Dame-des-Prairies, la semaine dernière.

La régie juge que cette dernière ne remplissait pas ses fonctions adéquatement.

Le porte-parole de la régie, M. Daniel Fortin, explique que la régie se trouve dans son droit en prenant cette décision puisqu'une série de mesures (lettres, mise en demeure, amendes, rencontre avec le directeur général) ont été prises pour inciter le transporteur à améliorer son service à la clientèle, mais sans résultats.

La régie, rappelons-le, a dû prendre cette décision à la suite de plaintes de citoyens disant que leur bac de récupération n'avait pas été vidé ou encore que la collecte sélective hebdomadaire avait été mal faite.

La RIGDM a donc lancé des appels d'offres, samedi et ouvrira les soumissions le 25 janvier. En attendant, la collecte sélective sera assumée par l'entreprise Guy Rivard de Saint-Élie. La régie espère ainsi inciter les citoyens des 12 municipalités touchées des MRC de Maskinongé et du Centre-Mauricie, à continuer de récupérer avec confiance. Un avis a été envoyé dans toutes les maisons afin de faire le point sur la situation.●

Saint-Marthe-du-Cap et Saint-Maurice vont recycler en 2001

Trois-Rivières (ML)

■ C'est depuis hier que les résidants des municipalités de Sainte-Marthe-du-Cap et de Saint-Maurice peuvent profiter du service de recyclage de la Régie intermunicipale de gestion des déchets de la Mauricie.

La collecte sélective des déchets, via le bac bleu, est maintenant offerte aux contribuables de ces deux municipalités. Par le biais du service de recyclage de la RIGDM, ces résidants auront aussi accès aux collectes de résidus domestiques dangereux.

L'adhésion de deux nouvelles municipalités au volet recyclage de la RIGDM permet à cette dernière d'offrir ses services à 34 municipalités dans la région. Selon la direction de la Régie, quelque 7800 tonnes métriques de matières recyclables comme le papier, le verre, le plastique et l'aluminium devraient être récupérées en 2001.

Ce volume estimé représente une augmentation de 800 tonnes métriques par rapport à 2000 et est attribuable à l'arrivée de ces deux nouvelles municipalités.●

GAGNANT DU 1000 $
PROMOTION DES FÊTES
DU CARREFOUR TROIS-RIVIÈRES-OUEST



Dans le cadre de la promotion de Noël du Carrefour Trois-Rivières-Ouest, Gagnez les cadeaux de Noël de vos rêves !, Sandra Lemay, directrice des promotions du Carrefour (à droite), ainsi qu'Alain Lavoie, directeur général du Carrefour (à gauche), ont remis 1000 $ à l'heureux récipiendaire du concours. Comme en témoigne la photo, le gagnant, Daniel Rochette, de Beauport (au centre), n'a pas tardé à dépenser cette grosse somme d'argent chez divers détaillants du Carrefour pour compléter sa liste de cadeaux de Noël. Le tirage a eu lieu le lundi 18 décembre 2000 à 10 h 30, dans le mail. 1021160

Communication-Québec

ENGAGEZ-VOUS DANS VOTRE COMMUNAUTÉ

Vous avez un peu de temps libre ? En cette Année internationale du bénévolat, pourquoi ne pas vous joindre au réseau de bénévoles formés par l'Agence des douanes et du revenu du Canada et le ministère du Revenu du Québec ? Vous apprendrez comment remplir des déclarations de revenus simples dans le but d'aider des personnes qui ne peuvent le faire elles-mêmes ni payer un spécialiste pour le faire.

Vous pourrez ainsi aider des personnes dans le besoin à recevoir tous les crédits auxquels elles pourraient avoir droit en produisant leurs déclarations de revenus.

De plus, les bénévoles qui participent au programme vivent une expérience enrichissante et contribuent au bien-être de leur collectivité.

Les personnes intéressées à devenir bénévoles ne doivent pas nécessairement être des spécialistes de la fiscalité. Les déclarations qu'elles auront à remplir sont généralement simples. De plus, elles recevront une formation adéquate.

La campagne de recrutement de cette année est présentement en cours. Pour en savoir plus sur le **Programme des bénévoles** ou pour devenir bénévole, téléphonez à l'**Agence des douanes et du revenu du Canada** au **371-7021** ou **1 800 959-7383,** ou à **Revenu Québec** au **694-4849** ou **1 877 217-5118,** ou encore, visitez le site Web **www.ccra-adrc.gc.ca/benevole**

Québec
Ministère des Relations avec les citoyens et de l'Immigration
Trois-Rivières : (819) 371-6121
Sans frais : 1 800 363-1363
1026100

Éditorial

Célébrons entre amis

On a bien raison de faire s'entrechoquer les verres de la célébration. Profitons-en! Le taux de chômage a suffisamment baissé en décembre pour que l'agglomération de Trois-Rivières perde, enfin, son titre peu revendiqué de capitale nationale du chômage.

Le titre a été repris par Chicoutimi-Jonquière, qui nous l'avait cédé il y a six mois. En termes d'amateurs de hockey, on dirait qu'on se passe «la puck». À cette différence importante que personne ne veut de cette rondelle. C'est plutôt une patate chaude dont on ne sait trop comment se débarrasser. Voilà bientôt dix ans que les deux agglomérations s'échangent le titre.



Jean-Marc Beaudoin

Il y a tout de même lieu de se réjouir même si seulement deux tout petits dixièmes de point séparent Trois-Rivières de Chicoutimi-Jonquière.

Le titre pourrait donc nous échoir de nouveau et il ne faudrait pas s'en étonner. C'est pourquoi il faudra espérer fort que les premiers mois de l'année confirment la tendance qui avait marqué le dernier trimestre de l'an 2000.

Car c'est peut-être là la vraie raison des réjouissances. Si la situation relative de l'emploi s'est améliorée c'est qu'on a assisté à une création continue d'emplois durant les trois derniers mois de l'année. Cette embellie n'a pas ramené les choses au point où on les avait laissées à la fin de l'année 1999, mais c'est une tendance qui prend forme et pour peu qu'elle se maintienne, l'allure générale pourrait s'en trouver rapidement modifiée.

Certains facteurs qui avaient joué négativement, comme la grève des chargés de cours de l'université, la fermeture de Tripap, l'incertitude et une baisse des effectifs ouvriers chez Wayagamack vont jouer à sens inverse.

S'il y a lieu d'entretenir de bons espoirs, il ne faudra pas perdre de vue que la Mauricie, comme le Saguenay-Lac-Saint-Jean et certaines autres régions du Québec vivent des difficultés économiques pour des raisons structurelles.

Le tissu économique (industriel, commercial, gouvernemental) de la Mauricie et du Saguenay est très comparable. Ce sont des régions qui ont bâti leur économie sur leurs ressources naturelles comme la forêt et l'hydroélectricité. Or, ces régions ont de la misère à remplacer par une nouvelle vague d'entreprises de transformation, l'industrie lourde qui les avait fait jusque-là prospérer. Elles ne peuvent d'autre part miser sur la nouvelle économie qui a tendance à favoriser les grands centres urbains, pour des raisons de masse critique.

Quant à espérer une compréhension gouvernementale, autant oublier tout ça. On n'a qu'à regarder les tergiversations choquantes dans des dossiers comme celui du Musée des arts et traditions populaires, du nouveau palais de justice ou du financement de l'UQTR pour comprendre qu'il n'y a rien à espérer de ce côté. Pour Québec, tout devient compliqué, cher et hasardeux dès qu'il s'agit de réaliser quelque-chose en région.

Chicoutimi a beau avoir comme député le premier ministre du Québec, cela ne lui épargne pas d'être une capitale du chômage.

La Mauricie et le Saguenay envoient beaucoup plus de taxes et d'impôts qu'elles n'en reçoivent en contrepartie en dépenses gouvernementales. On parle de quelques centaines de millions chaque année qui ne reviennent pas. Comme si on en avait les moyens.

Fêtons puisque l'occasion nous le permet. Fêtons surtout entre amis. Il y a beaucoup de gens qu'on n'a pas à inviter. On n'a pas à partager le succès de l'emploi, même s'il est encore bien mince, car on le doit à personne.●



Votre opinion

La saga du Musée

■ Il est temps de renflouer ce tombeau muséal et de lui faire prendre d'autres vents. Des solutions nouvelles et un passage à l'acte s'imposent d'urgence. Ce n'est plus le temps des comédies, mais impérativement le moment d'agir dans le respect de tous.

Je vous propose quelques solutions sur les choix à prendre.

Premier choix: annuler la mise en chantier du nouveau palais de justice évalué actuellement à 15 millions $, mais qui atteindra allègrement 20 millions $. On connaît la chanson.

Deuxième choix: inverser les rôles impartis aux deux édifices se jouxtant, soit le palais de justice actuel et le non moins actuel Musée en mourance. Ce Musée pourrait enfin devenir viable, en devenant le nouveau palais de justice. Il y aura des travaux à faire mais qu'importe, rien d'impossible lorsqu'on le veut.

Troisième solution: le palais de justice actuel deviendrait alors le nouveau musée. Ce nouvel édifice, dans ses structures revues et corrigées, ferait la part belle à tous les arts de la région, chacun des artistes se partagerait les lieux. Tous ces ateliers pourraient être visités avec les artistes penchés sur leurs oeuvres; de plus, toutes ces sections d'arts avec la partie muséale se partageraient les coûts, ce qui n'est pas négligeable étant donné la conjoncture économique.

Concernant ce nouveau musée multi-arts, il serait pertinent d'élaborer un objectif central basé sur un double plan quinquennal, ce qui ouvrirait la porte à de nouveaux aménagements d'espaces modulaires qui, chaque année, pourraient être ouverts au public, donc vus dans cette optique, les atouts et les gages de succès seraient optimisés.

Abordons les coûts de restructuration de ces deux édifices. Ils n'atteindraient certainement pas les sommes ahurissantes déjà englouties dans le musée en pure perte. Imaginez, plus de 20 millions $ dans ce déluge financier et il faudra ajouter un autre 20 millions $ pour le nouveau palais de justice. À ce moment le livre des records vous appartient pour un total de 40 millions $. Qui dit mieux?

Il est grand temps de changer de courant. Les idées que je viens d'émettre peuvent singulièrement devenir réalité en faisant des choix judicieux et non pharaoniques. Il serait peut-être opportun de faire un sondage sur ce que je propose, et à partir de ce moment-là, la lumière des résultats vous aidera à y voir plus juste.

Lionel Boileau
Cap-de-la-Madeleine

Les Sablois tenus dans l'ignorance?

■ Le 18 décembre, tous les Sablois étaient invités pour la lecture du budget 2001. Heureusement, seulement quatre contribuables se sont déplacés pour assister à cette lecture. Une belle feuille fut remise à chaque personne présente.

Monsieur le maire nous en fit la lecture ne donnant aucune explication concernant les figures inscrites comme revenus ou dépenses. À la période des questions, en tant que contribuable, je demande le taux exact de la taxe foncière pour 2001. La réponse du maire est la suivante: «Vous le saurez à la séance du conseil de janvier 2001». À chacune des questions la réponse était toujours la même. La seule réponse honnête de la soirée fut lorsque je lui ai demandé si à la séance de janvier les contribuables auraient la chance de poser des questions sur le budget sans être restreints par la limite du 15 minutes. Ce fut un non catégorique.

Le 19 décembre, le maire autorisa la directrice générale à faire distribuer un feuillet par la poste (encore au frais des contribuables) donnant les différents taux de taxes que nous lui avions demandés la veille. Ce feuillet fut distribué dans le périmètre urbain de Lac-aux-Sables mais les gens de Hervey-Jonction n'ont reçu le feuillet que le 27 décembre. Pourquoi huit jours plus tard? Le secteur de Hervey-Jonction est-il moins important que celui de Lac-aux-Sables? Les gens de Hervey-Jonction sont aussi des Sablois à ce que je sache!

C'est alors que nous avons appris que la taxe foncière était augmentée de .61 à .69 cents du cent dollars d'évaluation, sans compter l'augmentation de la contribution à la SQ et de certaines taxes de service et de secteur.

La concentration du maire à garder ses concitoyens dans l'ignorance alors que les deniers publics sortent de leurs poches, montre tout le mépris qu'il peut avoir envers ses pairs.

Sa devise pour 2001 devrait peut-être être: payez et ne posez pas de questions!

Jacques Vincent
Hervey-Jonction

Pour nous rejoindre: **opinions@lenouvelliste.qc.ca**

Vous pouvez faire parvenir vos lettres d'opinion à l'adresse suivante:
Votre opinion
Le Nouvelliste c.p. 668
Trois-Rivières G9A 5J6

Ou par courrier électronique
opinions@lenouvelliste.qc.ca
en format Microsoft Word 97

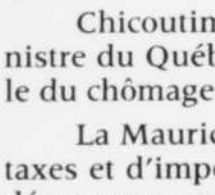
Ou par télécopieur:
819-376-0946

Les lettres doivent être brèves et accompagnées du nom complet, de l'adresse et du numéro de téléphone de leur auteur. Le Nouvelliste se réserve le droit d'abréger ou de refuser des lettres.●

Point de vue

Souhaitons-nous que ça n'arrive pas

On a offert ses voeux à bien des gens: «Une bonne année, du bonheur, de la santé surtout!» Pour aider à la réalisation des souhaits plus matériels qu'on leur faisait, plusieurs ont acheté un billet de loterie; d'autres ont mis des dollars dans un vidéo poker; tous ont espéré le gros lot.



Jean-Guy Dubuc

Parce qu'ils persistent à croire que la richesse est plus importante que la santé. Sans penser, évidemment, que la richesse qu'ils poursuivent risque de devenir le plus grand mal de notre société si elle n'est pas partagée. Sans se rendre compte que la richesse appartient de plus en plus au petit nombre; pendant que le grand nombre s'appauvrit de jour en jour.

On ne peut pas échapper à la mondialisation: les biens n'ont pas de frontières, les sociétés profitables sont internationales, les fusions sont universelles. Avec le résultat que les empires se construisent, on ne compte plus en millions de dollars, mais plutôt en milliards la valeur des nouvelles méga-entreprises.

Les zéros ne semblent plus rien dire; ils s'ajoutent aux chiffres sans même nous impressionner. Le but des administrateurs: rapporter le plus possible de dividendes aux actionnaires qui en demandent toujours davantage. Normal, me direz-vous, c'est une règle du capitalisme; faire fructifier le capital de la façon la plus avantageuse possible. D'accord. À la condition, cependant, que le partage de cette richesse ne se fasse pas seulement entre privilégiés, mais entre le plus grand nombre possible. Entre les pays de la planète et entre les citoyens d'un même pays. Autrement, la majorité deviendra de plus en plus pauvre et la Terre, de plus en plus injuste. De moins en moins humaine.

On a l'habitude de présenter l'Amérique latine comme l'exemple le plus frappant des inégalités de la planète: 10 % de la population possède 90 % des biens du pays. D'où des turbulences sociales, de hauts taux de criminalité, l'emprise du banditisme organisé et la panoplie des maux sociaux. Or, cette disproportion honteuse risque fort de s'étendre partout ailleurs dans le monde avec tout ce qu'elle entraîne de conséquences néfastes pour l'ensemble de la population. Il est impossible que les privilégiés continuent de s'enrichir sans engendrer l'envie, la jalousie, la violence et la misère; on ne peut pas appauvrir des gens sans risquer qu'ils se révoltent.

Pourquoi? Parce que l'image que présentent les fortunés reflète une façon de vivre que tous les autres voudraient s'approprier. L'appât de l'argent perturbe jusqu'aux parents qui obligent leur enfant à devenir joueur de hockey pour empocher des millions.

L'attrait de la loterie fait dépenser des fortunes à ceux qui en cherchent une, entraîne au vol les plus faibles et les plus dépendants, même à la faillite des travailleurs insatisfaits. Le prix des hôtels, des restaurants, des spectacles, de tous les biens les plus tentants devient excessif. Mais ce qu'il représente demeure toujours aussi attirant pour une masse de gens qui n'ont jamais les moyens de vivre la vie qu'ils croient meilleure.

Bref, la richesse du petit nombre crée des attentes chez tous les autres qui passent leur vie à désirer ce qu'ils n'ont pas.

La valeur des choses ne s'apprécie qu'à leur prix, parfois, même celle des personnes. Le monde se divise entre ceux qui possèdent et ceux qui les envient.

Une solution: forcer le capitalisme à s'ouvrir davantage à la société qui le fait vivre. Ouvrir les yeux de ceux qui possèdent et de ceux qui les regardent. Se convaincre que le partage de valeurs humaines vaut plus que tout ce qui brille. Pour que le troisième millénaire ne détruise pas le meilleur des deux précédents.●

Le Nouvelliste
Fondé le 30 octobre 1920
1920, Bellefeuille
Trois-Rivières - G9A 3Y2
(819) 376-2501

Président et éditeur: Jean Sisto

Rédaction:
Rédacteur en chef: André Poitras
Directeur de l'information: Michel Saint-Amant
Télécopieur: (819) 376-0946

Publicité - Marketing
Directrice: Ginette Panneton
Annonces locales: André Garceau
Promotion et annonces classées: Céline Parent
Télécopieur: (819) 691-4356

Tirage:
Directeur: Normand Dumoulin

Finances et administration:
Directeur: Alain Rocher

Production:
Directeur: Marc Pronovost

Imprimé à TROffset
Directeur: Fernand Sylvain

MEMBRE DE ABC
Envoi de publication enregistrement no. 0746

Ottawa accepte que les provinces se fassent voir ailleurs... modérément

Ottawa (PC)

■ La visibilité internationale des provinces n'indispose pas Ottawa, sauf lorsqu'elles essaient d'agir comme des États indépendants, soutient le nouveau ministre des Affaires étrangères, John Manley.

«Franchement, il y a un problème seulement lorsqu'un gouvernement essaie de se présenter comme un État indépendant», dit-il en entrevue.

Interrogé sur les accrochages à ce sujet qui ont empoisonné, depuis deux ans, les relations entre Ottawa et Québec, le ministre, qui n'est vraiment entré en fonction qu'après les élections du 27 novembre, s'en est tenu à des énoncés généraux.

Selon lui, «les provinces peuvent jouer des rôles différents, très actifs dans différentes régions du monde. Non seulement le Québec, mais les autres aussi. (...) Plusieurs sont très actives dans leurs relations, par exemple, avec des États mexicains ou au sein d'organisations internationales où elles ont un rôle approprié».

M. Manley a évité de cibler le Québec, la province la plus revendicatrice dans ce domaine.

Le ton est particulièrement monté en 1999 lorsque le gouvernement Bouchard a demandé de négocier avec Ottawa la place du Québec dans certains forums internationaux portant sur l'éducation, la langue, la culture et l'identité.

Ottawa a refusé, s'en tenant à ses règles voulant que le Québec y participe en tant que membre de la délégation canadienne.

Le ministre de l'époque, Lloyd Axworthy avait, sur un ton plus sec que M. Manley, écrit à la ministre québécoise Louise Beaudoin que «dans le monde international, il y a des règles de conduite qui doivent être respectées et, parmi ces règles, il y a celle de la représentation unique des délégations de pays souverains et celles portant sur qui peut s'exprimer dans ces forums internationaux».

Avant et après, les incidents s'étaient multipliés: dispute autour de la participation du Québec à une conférence sur la diversité culturelle, révélation de l'existence d'un manuel informant les ambassadeurs des réponses à donner et de l'attitude à adopter à l'endroit des souverainistes, impossibilité pour le premier ministre Bouchard de rencontrer le président mexicain et pour Bernard Landry, de rencontrer les présidents panaméen et costa-ricain.

Récemment, Québec accusait Ottawa d'être à l'origine d'un changement de dernière minute apporté à l'invitation de M. Bouchard pour la cérémonie d'assermentation du nouveau président mexicain.

Québec appuie sa revendication sur la doctrine Gérin-Lajoie. Ayant des domaines de compétences exclusives, dit cette doctrine jamais reprise par Ottawa, les provinces ont par extension compétences dans ces domaines sur la scène internationale.●

Des armes... américaines

Nations-Unies (PC)

■ Des lois moins sévères en matière de contrôle des armes à feu aux États-Unis, ainsi que des contrôles insuffisants à la frontière canado-américaine sapent l'efficacité des mesures canadiennes de contrôle des armes à feu. C'est ce que soutient une militante connue pour le contrôle des armes à feu.

Wendy Cukier, la présidente de la Coalition pour le contrôle des armes, a déclaré hier que la moitié des armes de poing récupérées à la suite de crimes commis au Canada ont été importées illégalement, la plupart du temps des États-Unis.

Ottawa pourrait faire bien davantage pour contrôler les armes à feu, estime Mme Cukier, qui se trouve à New York, où elle assistera à une conférence préliminaire de deux semaines sur le commerce mondial des armes.

Le Canada, a déclaré Mme Cukier, a très bonne réputation en matière de contrôle des armes à feu, et devrait jouer un rôle de leader à la réunion préparatoire de l'ONU, qui se tient du 8 au 19 janvier, au siège de l'ONU.

Cette réunion est destinée à préparer la séance de juillet des 189 membres de l'Assemblée générale de l'ONU sur le trafic illicite de petites armes et d'armes légères.

Selon l'ONU, ce type d'armes fait environ 250 000 victimes chaque année à travers le monde. Ce sont, notamment, les armes privilégiées par les organisations rebelles à travers la planète.

Mme Cukier a affirmé que les règlements en matière de contrôle des armes au Canada sont «comparables» à ceux d'autres pays industrialisés, mais se situent à mi-chemin d'une échelle où se trouve, à une extrémité, le Japon, où le nombre de crimes est réduit, et les Etats-Unis, où la criminalité est élevée.

Mme Cukier, qui ne fera pas partie de la délégation canadienne à la rencontre de l'ONU, a indiqué qu'elle fera pression sur les délégations gouvernementales pour que celles-ci adoptent des programmes mis de l'avant par les organisations non gouvernementales comme celle qu'elle dirige.

La coalition de Mme Cukier fait partie d'un regroupement international de lutte contre les petites armes, qui englobe plus de 250 ONG à travers le monde militant pour l'interdiction de la vente illicite d'armes petites et légères.

Des centaines de millions d'armes illicites circulent de par le monde, mais le réseau cherche à freiner les décès résultant de ces armes. Mme Cukier a expliqué que le regroupement réclame un contrôle des transferts légaux d'armes légères entre Etats, pour réduire le risque que ces armes soient utilisées pour porter atteinte aux droits de la personne.●

Les médecins du Nouveau-Brunswick font la grève et les urgences débordent

Fredericton (PC)

■ Les médecins du Nouveau-Brunswick ont fait la grève, lundi, comme prévu, augmentant la pression sur les urgences des hôpitaux, qui ont vu défiler plus de patients que normalement.

Les malades ont dû se tourner vers les urgences, compte tenu que bon nombre des 1300 médecins de la province avaient fermé leur clinique, en guise de protestation contre les conditions salariales offertes par le gouvernement.

À Fredericton, par exemple, il fallait patienter au moins cinq heures avant de voir un médecin, à l'Hôpital Dr Everett Chalmers.

Les organismes représentant les personnes les plus susceptibles de recevoir des soins de santé, comme les personnes âgées, ont tenu à rappeler que si le mouvement de protestation des médecins se poursuivait, il pourrait nuire grandement à la population.

«La saison de la grippe s'en vient. Les gens doivent renouveler leurs prescriptions et les personnes âgées, en particulier, ont besoin de voir leur médecin régulièrement. Il faut faire quelque chose», a déclaré Armand Lecouffe, âgé de 74 ans, qui préside la fédération provinciale des personnes âgées.

En conférence de presse, lundi, les médecins semblaient plus déterminés que jamais. Rien n'indique que l'arrêt de travail sera de courte durée. «Je crois fermement que si nous renonçons à nos moyens de pression, les soins de santé ne peuvent que se détériorer», a soutenu le Dr Brian MacKinnon, un omnipraticien de Fredericton.

Les médecins continuent de prétendre que la rémunération qui leur est offerte n'est pas concurrentielle, tout en se disant bien conscients de leur responsabilité vis-à-vis la population.

Le président de l'Association médicale du Nouveau-Brunswick, le Dr John McCann, ne croyait pas que les médecins en arriveraient là. Lundi, il devait retenir ses larmes en annonçant que la fermeture des cabinets de médecins aurait bel et bien lieu comme prévu. «J'aurais aimé vous livrer un message différent», a-t-il dit.

Jusqu'à la dernière minute, les deux parties souhaitaient en arriver à une entente. Les représentants des médecins et ceux du gouvernement négociaient depuis dimanche, en présence d'un médiateur. Lundi, les négociations ont été rompues.

«Je suis très déçu de voir que les médecins ont décidé d'entreprendre leurs moyens de pression, même si le médiateur était en train de faire son travail. Je suis d'avis que ce mouvement de grève est injustifié et nullement nécessaire», a déclaré le premier ministre de la province, Bernard Lord.

M. Lord a dit que si le processus de médiation échouait, il faudrait aller en arbitrage.

De son côté, le ministre de la Santé Dennis Furlong a fait valoir que le fossé entre le gouvernement et les médecins avait rétréci.

Le gouvernement de Bernard Lord a offert aux médecins des augmentations d'environ 12,5 pour cent sur quatre ans, soit 23 000 $ par omnipraticien.

Les médecins, eux, demandent une augmentation de 30 pour cent — soit 50 000 $ — pour atteindre l'équité avec leurs collègues de Nouvelle-Ecosse.

Un médecin de famille du Nouveau-Brunswick gagne environ 150 000 $ par année, avant les frais, notamment ceux reliés à administration, au personnel de clinique ou au loyer.●



(Photo - PC)

En raison de la grève des médecins du Nouveau-Brunswick, à Fredericton par exemple, il fallait patienter au moins cinq heures avant de voir un médecin.

Des infirmières réclament une augmentation de 60 pour cent

Burnaby (PC)

■ Les infirmières syndiquées de la Colombie-Britannique sont surchargées et sous-payées. Elles réclament une augmentation de salaire de 60 pour cent, et ce n'est pas exagéré, a déclaré Debra McPherson, la présidente élue de leur syndicat, hier.

Le syndicat, qui représente 26 000 membres, s'apprête à entreprendre des pourparlers pour le renouvellement de leur convention collective, aujourd,hui. Laissant entendre que si la valeur du travail de ses membres n'était pas davantage reconnue, la province ferait face à des infirmières enragées, Mme McPherson n'est pas allée jusqu'à annoncer des moyens de pression. Mais elle a répété que les infirmières sont convaincues de la justesse de leur revendication de hausse de 60 pour cent, qui porterait leur salaire, au sommet de l'échelle, de 26,50 $ à environ 42 $ l'heure. Cela ferait des infirmières de Colombie-Britannique les mieux payées au pays.

À l'appui de ses revendications, le syndicat mène actuellement une campagne de publicité télévisée pour attirer l'attention de l'opinion publique sur la pénurie internationale d'infirmières, y compris dans la province, et sur la nécessité de leur verser un salaire qui tienne compte de leur degré d'instruction, de leur compétence et de leurs responsabilités.●

Ottawa: léger remaniement ministériel

Ottawa (PC)

■ Le premier ministre Jean Chrétien devrait procéder, aujourd'hui, à un léger remaniement ministériel, qui permettra à de nouvelles recrues d'accéder au cabinet.

Dans un bref communiqué transmis hier, le bureau du premier ministre a fait savoir que M. Chrétien rencontrera la juge en chef de la Cour suprême, Beverley McLachlin, pour la prestation de serment des nouveaux venus au sein du cabinet.

La juge McLachlin agira alors en tant que substitut du gouverneur général, en raison de l'absence d'Adrienne Clarkson, présentement en vacances.

Selon des fonctionnaires qui se sont exprimés sous le couvert de l'anonymat, les changements apportés au cabinet seront mineurs. M. Chrétien devrait combler les trois postes de ministres devenus vacants à la suite des dernières élections.●

L'Alliance canadienne propose douze moyens de réformer les Communes

Ottawa (PC)

■ L'Alliance canadienne a présenté lundi un plan d'action en 12 points visant à réformer le fonctionnement de la Chambre des communes.

Le leader en Chambre de l'Alliance, Chuck Strahl, a distribué le document aux 301 députés des Communes, qui reprenaient le collier, hier, après le congé des fêtes.

M. Strahl qualifie les propositions contenues dans le document de «réalistes» et considère que l'exercice est exempt de partisanerie.

De nombreux députés interrogés ont indiqué qu'il était vrai que le fonctionnement des Communes avait besoin d'être revu et que le document de l'Alliance canadienne était un bon point de départ.

Le leader du gouvernement en Chambre, Don Boudria, a cependant tourné l'exercice en ridicule, lors d'une entrevue à la chaîne d'information continue du réseau anglais de Radio-Canada, en soutenant que le document «en disait probablement plus long sur les problèmes de leadership de l'Alliance que sur les problèmes de réforme du parlement».

Mais au moins un député libéral, Roger Galloway, de Sarnia, en Ontario, s'est dit d'accord avec la démarche de l'Alliance. «Ça fait longtemps que les problèmes sont connus, le temps est venu de passer à l'action», a-t-il dit.

Dans le document préparé par l'Alliance, on retrouve notamment des propositions visant à obliger le conseiller à l'éthique à rendre des comptes au parlement et non au premier ministre, comme c'est le cas actuellement (cette idée faisait d'ailleurs partie du programme libéral de 1993). Il est aussi question de permettre aux députés de voter librement plus souvent, en adoptant une motion précisant que la plupart des votes pris en Chambre n'affectaient en rien la confiance des députés envers le gouvernement.

Enfin, on propose de permettre aux comités des Communes d'avoir un droit de regard sur les nominations du Commissaire à la vie privée, du président de la Commission d'accès à l'information et du Vérificateur général.●



Merci !

Après 35 années passées au service de la publicité du Nouvelliste, l'heure de la retraite vient de sonner.

Laissez-moi vous dire que ces années furent remplies de bonheur, de joie et de rencontres toutes plus intéressantes les unes que les autres.

J'ai eu le bonheur de côtoyer des collègues de travail sympathiques et de tisser des liens d'amitié indéfectibles. Mais surtout, mon travail de conseiller publicitaire m'a amené à rencontrer des centaines de clients et clientes.

Ce sont des amis de longue date que je quitte et que je tiens à remercier pour la confiance qu'il m'ont accordée pendant tout ce temps.

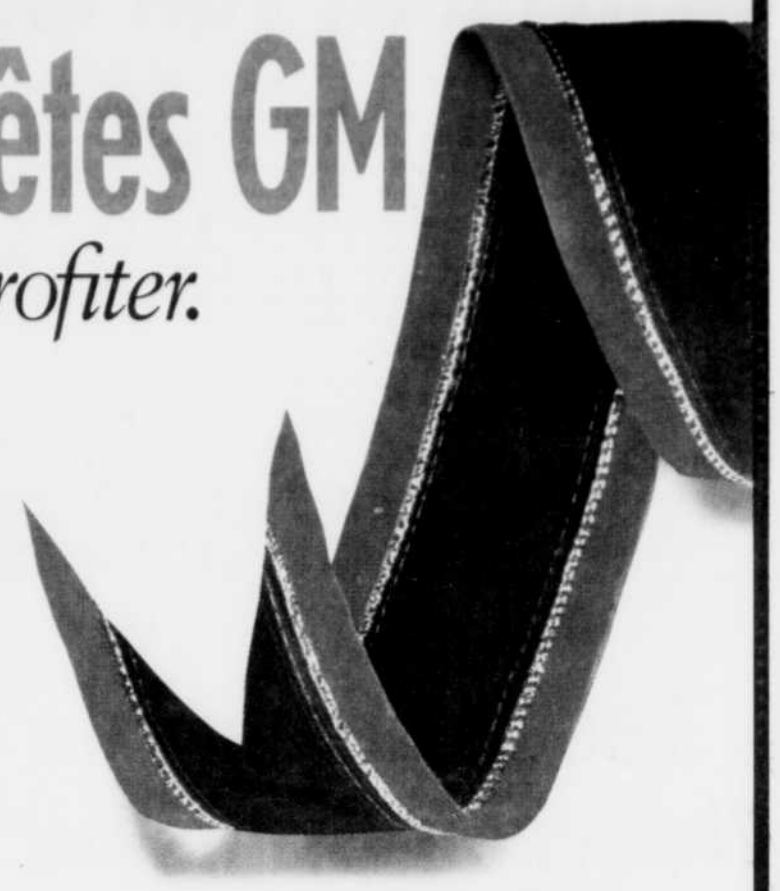
Le vendredi 12 janvier 2001 sera ma dernière journée de travail.

Gilles Laflamme

1021135

C'est l'bon taux des Fêtes GM

C'est l'bon temps d'en profiter.



0,9% de financement à l'achat*

ou

Rien à payer avant 1 an+

GM paie les intérêts

CAVALIER VL 2001



233 $/mois*
0$ COMPTANT
Location 48 mois
Transport et préparation inclus
14 198 $ à l'achat**

Garantie de 5 ans ou 100 000 km sur le groupe motopropulseur sur tous les modèles Cavalier 2001

- Moteur 2,2 L L4 de 115 HP
- Système antiblocage des freins aux 4 roues
- Dispositif antivol • Banquette arrière rabattable

ALERO GX 2001
4 portes



268 $/mois*
Transport et préparation inclus
21 338 $ à l'achat**

Location 36 mois	
Comptant (ou échange équivalent)	Mensualité
0 $	372 $
1 490 $	328 $
3 532 $	268 $

- Puissant moteur Twin Cam 2,4 L de 150 HP
- Boîte automatique 4 vitesses avec traction asservie
- Climatiseur • Lecteur de disques compacts
- Portes et ouvre-coffre à commandes électriques

BLAZER LS 4x4 2001
2 portes



318 $/mois*
Transport et préparation inclus
31 448 $ à l'achat**

Location 36 mois	
Comptant (ou échange équivalent)	Mensualité
0 $	422 $
2 219 $	358 $
3 620 $	318 $

- Moteur Vortec 4300 V6 de 190 HP
- Boîte automatique 4 vitesses avec surmultipliée
- Climatiseur • Verrouillage des portes, rétroviseurs chauffants et vitres à commandes électriques
- Lecteur de disques compacts et système Bose
- Pont arrière autobloquant

À la location

0$ DÉPÔT DE SÉCURITÉ

Option 0$ comptant aussi disponible

MALIBU 2001



288 $/mois*
Transport et préparation inclus
21 898 $ à l'achat**

Location 36 mois	
Comptant (ou échange équivalent)	Mensualité
0 $	380 $
1 422 $	338 $
3 124 $	288 $

- Puissant moteur V6 3,1 L de 170 HP
- Boîte automatique 4 vitesses • Climatiseur
- Banquette arrière divisée 60/40 • Lecteur de disques compacts

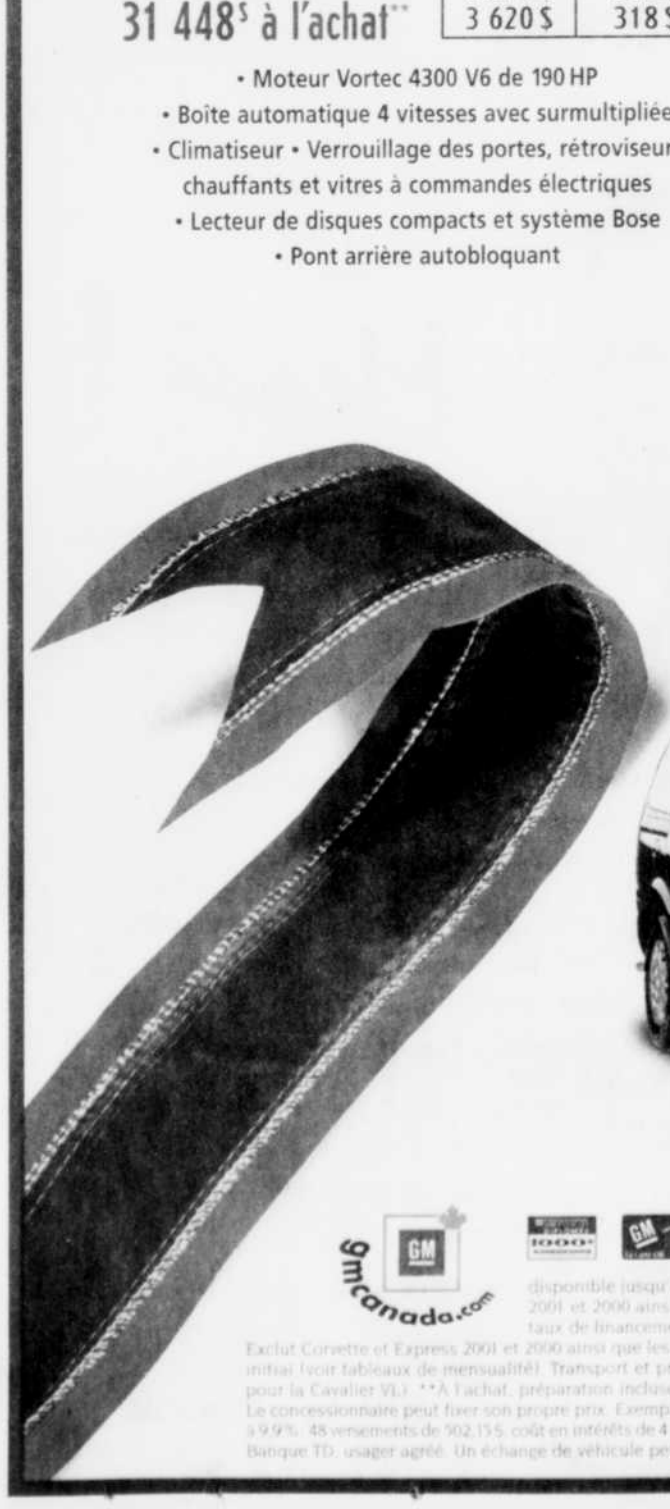
TRACKER 4x4 2001
4 portes



298 $/mois*
Transport et préparation inclus
22 728 $ à l'achat**

Location 36 mois	
Comptant (ou échange équivalent)	Mensualité
0 $	359 $
1 071 $	328 $
2 106 $	298 $

- Moteur DACT 2,0 L de 127 HP
- Boîte de transfert permettant de passer de 2 à 4 roues motrices à la volée
- Climatiseur • Lecteur de disques compacts
- Porte-bagages sur le toit



La nouvelle VENTURE 2001
Value Van



258 $/mois*
Transport et préparation inclus
24 228 $ à l'achat**

Location 36 mois	
Comptant (ou échange équivalent)	Mensualité
0 $	390 $
1 791 $	338 $
4 552 $	258 $

- Fourgonnette qui offre la meilleure économie d'essence de sa catégorie • Moteur V6 3,4 L de 185 HP
- Climatiseur • Deux portes latérales coulissantes
- Volant inclinable et système de verrouillage central électrique
- Lecteur de disques compacts

9mcanada.com

L'Association marketing des concessionnaires Chevrolet Oldsmobile du Québec suggère aux consommateurs de lire ce qui suit. Offres d'une durée limitée réservées aux particuliers, s'appliquant aux véhicules neufs sélectionnés 2001 et 2000 en stock, tels que décrits ci-dessus. Photos à titre indicatif seulement. Sujet à l'approbation du crédit de GMAC. *Taux de financement à l'achat de 0,9 % disponible jusqu'à 48 mois sur la plupart des véhicules 2001 et 2000 en stock. Pas de versement initial, pas d'intérêt, pas de paiement avant 90 jours. Exclut Corvette et Express 2001 et 2000 ainsi que les modèles 2001 suivants : Cadillac, camionnettes de série CK 1500/2500/3500, châssis-cabine, Tahoe et Suburban. +L'offre est disponible avec un taux de financement à l'achat de 9,9 % jusqu'à 48 mois sur la plupart des véhicules 2001 et 2000 en stock. Pas de versement initial, pas d'intérêt, pas de paiement avant 1 an. Exclut Corvette et Express 2001 et 2000 ainsi que les modèles 2001 suivants : camionnettes de série CK 2500/3500, châssis-cabine, Tahoe et Suburban. *Paiements mensuels basés sur un bail avec versement initial (voir tableaux de mensualité). Transport et préparation inclus. Immatriculation, assurance et taxes en sus. Première mensualité exigée à la livraison. Frais de 12 ¢ du km après 60 000 km (80 000 km pour la Cavalier VL). **À l'achat, préparation incluse, transport (Cavalier VL : 730 $, Blazer LS : 810 $, Malibu : 770 $, Alero GX : 770 $, Tracker : 810 $, Venture : 940 $), immatriculation, assurance et taxes en sus. Le concessionnaire peut fixer son propre prix. Exemple de financement de 20 000 $ à 0,9 % : 48 versements de 424,05 $, coût en intérêts de 354,40 $, coût total de 20 354,40 $. Exemple de financement de 20 000 $ à 9,9 % : 48 versements de 502,15 $, coût en intérêts de 4 103,20 $, coût total de 24 103,20 $. †Rabais aux diplômés taxable et accordé selon les critères du manufacturier. ††††Marque déposée de General Motors Corporation. Banque TD : usager agréé. Un échange de véhicule peut être requis. **Pour plus d'information, voyez votre concessionnaire participant, visitez le www.gmcanada.com ou faites le 1 800 463-7483.**

CHEVROLET
Oldsmobile
GM

ALSTOM

Marché ferroviaire

550 mises à pied

- page 14

André Hains

Baisse des taux d'intérêt

- page 11



les mardis de **l'économie**

GM doit aussi se réajuster

Elle revoit à la baisse ses prévisions de production pour le premier trimestre

Detroit (AP, PC)

General Motors révise à la baisse ses prévisions de production pour le premier trimestre, en raison de la demande plus faible que prévu pour de nouvelles automobiles et camionnettes.

La direction de GM a fait savoir hier que sa production pour les trois premiers mois de l'exercice devrait être inférieure de 21 pour cent à celle de la période correspondante de l'année dernière. Ce ralentissement de la cadence de production devrait se traduire par de nouvelles fermetures temporaires d'usines, qui s'ajouteront à celles déjà annoncées au cours des dernières semaines.

GM imite ainsi la division Chrysler du groupe DaimlerChrysler, qui annonçait la semaine dernière une réduction de 26 pour cent de sa production au premier trimestre. Ford avait précédemment réduit ses prévisions de 17 pour cent.

«Nous croyons que le premier trimestre et la première moitié de l'exercice donneront lieu à des ventes moindres que prévu», a déclaré lundi le responsable des ventes nord-américaines de GM, Ron Zarrella.

«Dans nos estimations initiales, nous avions prévu un fort début d'année suivi d'un ralentissement. On perçoit nettement un ralentissement en ce moment», a-t-il ajouté.

GM prévoit fabriquer 1,2 million de véhicules au cours du présent trimestre dans ses usines des États-Unis, du Canada et du Mexique, soit 21 pour cent de moins qu'au cours des trois premiers mois de l'année dernière, et sept pour cent de moins que les prévisions initiales.

GM a déjà annoncé la fermeture temporaire de onze de ses usines au cours du mois présent, dont celle de Boisbriand, qui ne reprendra ses activités que le 22 janvier avec un seul quart de travail. À compter de cette date, l'usine de Boisbriand produira 400 automobiles de modèles Camaro et Firebird de moins par semaine — soit 1400 véhicules.

GM a de plus éliminé le temps supplémentaire à son usine d'Oshawa en Ontario pour les trois prochains mois, en plus d'interrompre complètement la production pendant deux semaines à sa deuxième usine d'Oshawa. L'usine de fabrication de moteurs de St. Catharines, en Ontario, est fermée depuis le début du mois et ne reprendra ses activités que la semaine prochaine.

Même si GM demeure le plus important employeur de l'industrie automobile au Canada avec 22 000 travailleurs, il a supprimé 7000 emplois depuis 1993.

Les trois grands fabricants nord-américains semblent déterminés à réduire la production, estimant que de telles mesures sont plus avantageuses que les généreux rabais qu'ils doivent consentir aux consommateurs pour réduire les inventaires.

À la fin du mois de décembre, l'inventaire de GM s'établissait à 1,3 million de véhicules, soit un nombre suffisant pour répondre à la demande pendant 98 jours. On considère habituellement que l'inventaire idéal dans l'industrie automobile est de 60 jours.●

Tout va comme sur des roulettes pour Dutailier

L'usine de Saint-Élie fabrique des tabourets oscillants

Marc Rochette
Saint-Élie

Sourire aux lèvres, le président Fernand Fontaine fait le tour du propriétaire en compagnie de son directeur d'usine, Guy Tarte. Étant à la tête d'un groupe qui compte plus de 1000 employés répartis au Québec, aux États-Unis et même en Angleterre, les occasions de croiser et de saluer les quelque 80 travailleurs des Industries Caxton inc. se font plus rares, d'où le lancement tout récent d'un journal interne pour maintenir et améliorer la communication avec le personnel.

Le grand patron de Dutailier international ne se gêne pas pour vanter la productivité de sa filiale située à Saint-Élie-de-Caxton qui était connue sous le nom des Artisans de bois Caxton avant son acquisition le 23 avril 1990.

«On fabrique 2600 tabourets par semaine et nous visons à augmenter ce chiffre à 3000 au cours des prochains mois», explique fièrement son directeur.

C'est que dans la mission globale de Dutailier, qui consiste à concevoir, fabriquer et distribuer des fauteuils de détente à l'échelle internationale, l'entreprise de la région est dédiée exclusivement à la fabrication de tous les tabourets oscillants du groupe.

Sur une superficie de près de 20 000 pieds, le procédé inclut les étapes de débitage du bois, de l'usinage des pièces et du sablage avant que les tabourets soient assemblés et finis.

«En agrandissant par l'intérieur via beaucoup de réaménagements, on s'est donné une capacité supplémentaire de production», raconte M. Tarte avant de rappeler l'incendie qui avait détruit presque la moitié de l'usine il y a moins de trois ans.

Pour le président Fontaine, les installations de Saint-Élie-de-Caxton sont là pour rester et même grandir en raison du potentiel de développement qu'offrent les terrains disponibles.

«Avec 24 employés qui comptent dix années de service, on peut compter sur un bon bassin de main-d'oeuvre et on n'y connaît pas de problème de recrutement contrairement à ce qu'on peut vivre à Saint-Pie, pourtant située entre Saint-Hyacinthe et Granby», fait-il remarquer.

Or, c'est justement à Saint-Pie que Dutailier international tire son origine. En 1976, M. Fontaine devient co-propriétaire de Boiseries Saint-Pie avec celui qui avait fondé l'entreprise un an plus tôt, Gilles Ducharme, d'où le nom Dutailier officialisé en 1979 (DU de *Du*charme, TAI de Fonta*i*ne et LIER de Mobi*lier*). Trois ans plus tard, Fernand Fontaine achète les actions de M. Ducharme et devient propriétaire unique de l'entreprise.

Outre Saint-Pie avec son usine et son siège social et Saint-Élie-de Caxton, Dutailier International compte aussi au Québec des installations à Saint-Hyacinthe et Joliette en plus d'avoir démarré des opérations européennes en 1993 à Perivale, en Angleterre.

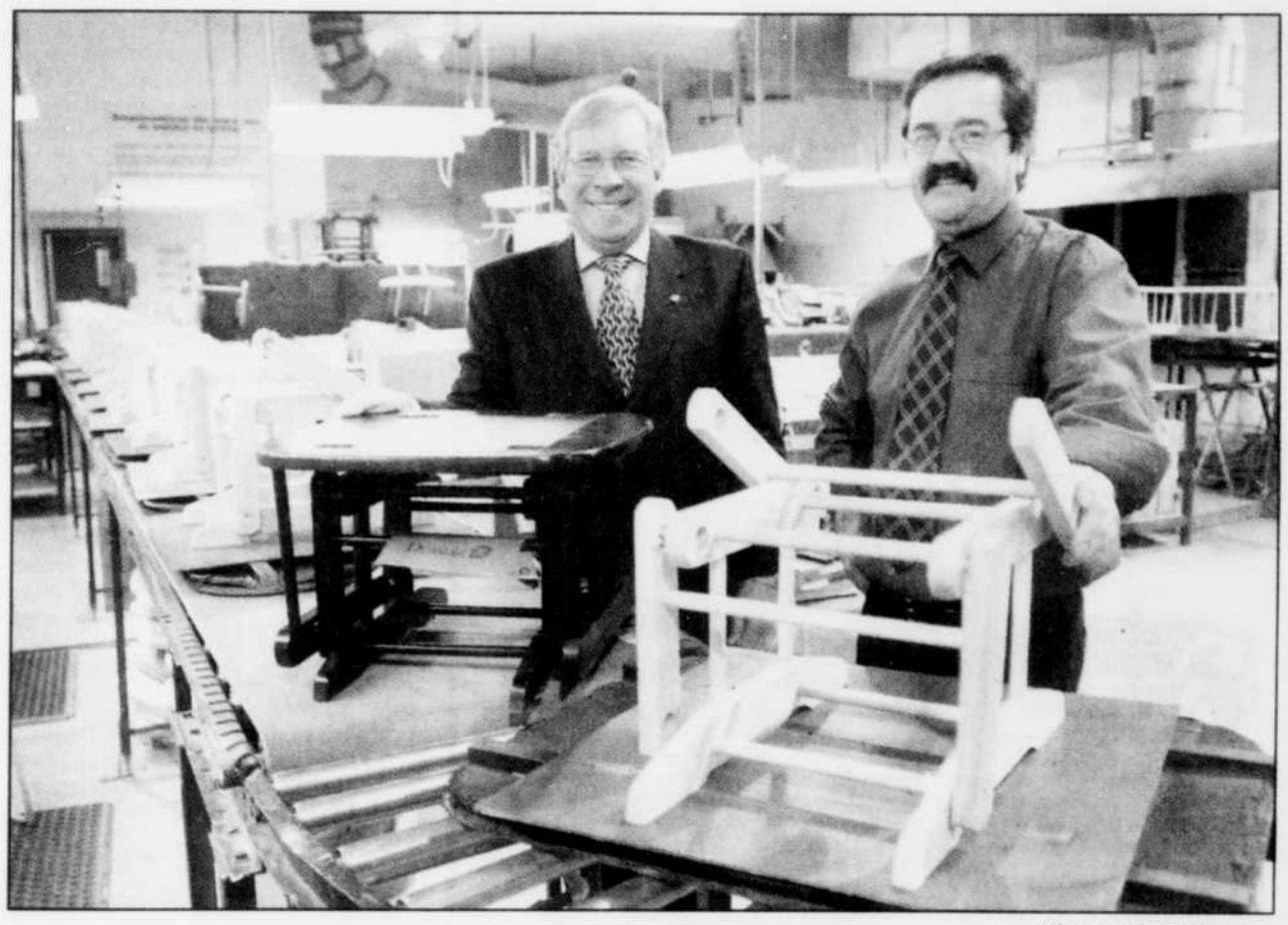
Et dix ans après une première incursion chez nos voisins du Sud via l'usine de Martinsville, en Virginie, voilà que la compagnie de M. Fontaine vient de récidiver au début du mois de décembre 2000 en se portant acquéreure des actifs de la société Towne Square Furniture inc. par le biais d'une entente intervenue avec le groupe financier américain River Associates.

Située à Hillsboro, au Texas, celle-ci jouit d'une réputation enviable comme fabricant de chaises oscillantes sur roulement à billes dans le secteur de l'ameublement traditionnel aux États-Unis.

«Cela va faire augmenter notre chiffre d'affaires à plus de 100 millions de dollars», annonce fièrement le président.

À l'instar des Industries Caxton, la nouvelle acquisition est située en milieu périphérique des grandes villes, soit à une centaine de kilomètres de Dallas.

«Et qui peut maintenant dire que le meuble est un secteur mou?» conclut celui qui, pour l'instant, «n'a pas de projets sur la table à dessin» par rapport à une expansion prochaine de l'usine de Saint-Élie-de-Caxton.●



(Photo - Sylvain Mayer)

Le président de Dutailier International, M. Fernand Fontaine, en compagnie du directeur des Industries Caxton inc., M. Guy Tarte.



Ça se passe chez nous!

TIRAGE CONCOURS « NOËL 2000 »



Le dimanche 31 décembre dernier, à 15 h, avait lieu le tirage d'une location 36 mois d'une Jetta GL 2001, de St-Pierre Auto Volkswagen, d'une valeur de 16 000 $, et ce dans le cadre du concours « Noël 2000 » de la Plaza de la Mauricie.
Sur la photo, de gauche à droite, M. Jean Baribeau, représentant chez St-Pierre Auto de Shawinigan ; la gagnante, Mme Nathalie Milette ; Mme Johanne Bellemare, agente de promotion à la Plaza de la Mauricie, et M. André Matteau, conseiller publicitaire au Centre-Mauricie.

DENIS LEMAY AUTO



Enfin de retour à Trois-Rivières-Ouest avec un choix des plus impressionnants de voitures et camions d'occasion, tous inspectés et en excellente condition, prêts pour livraison immédiate. Pour rencontrer M. Lemay, se présenter à son tout nouveau garage situé au 7715, boul. Jean-XXIII (coin boul. Mauricien) à Trois-Rivières-Ouest et son numéro de téléphone est maintenant le 377-0888.
Sur la photo, nous retrouvons M. Noëllan Gauthier, conseiller publicitaire au Nouvelliste, et M. Denis Lemay, propriétaire.

BOUTIQUE LUISA VIDAL



La boutique Luisa Vidal, située au 1430 de la 3e Rue, à Trois-Rivières (372-1175) et spécialisée dans les vêtements pour dames, remettait dernièrement un bon d'achats d'une valeur de 1000 $ à Mme Mado Drouin, grande gagnante du concours organisé dans le cadre du 5e anniversaire d'ouverture.
Sur la photo, nous apercevons M. Jean Pelland, conseiller publicitaire au Nouvelliste, Mme Luisa Vidal, propriétaire de la boutique ; la gagnante du concours, Mme Mado Drouin, des Fines Charcuteries Mado ; Mme Madeleine Mailhot et Mme Ghyslaine Duval, conseillères en mode. Nos félicitations à Mme Mado Drouin qui aura sans doute bien du plaisir à faire ses nouveaux achats ! 1021159

Le Groupe ADF remporte une victoire de 10 millions $US

Un tribunal de la Floride donne raison à l'entreprise de Terrebonne

Montréal (PC)

■ Le Groupe ADF a remporté une victoire de 10 millions $US devant un tribunal de la Floride.

Le juge Gregory A. Presnell, de la Cour fédérale du district de Floride, division d'Orlando, a donné raison à l'entreprise de Terrebonne dans le conflit qui l'opposait à l'entrepreneur américain Baker Mellon Stuart Construction et à Travelers Casualty and Surety Company of America.

Le Groupe ADF, spécialisé dans l'ingénierie et la fabrication de charpentes métalliques, avait fait valoir qu'un nombre excessif de modifications durant la réalisation du projet Universal CityWalk, à Orlando, et une mauvaise préparation du chantier lui avaient causé des coûts additionnels. «Nous réclamions 16 millions $US, a déclaré le vice-président aux finances, M. Gilbert Monette, en entrevue téléphonique lundi. Le règlement est un peu moins élevé mais il nous permet de couvrir entièrement ce que nous avions comptabilisé dans les livres.»

Le règlement n'aura donc pas d'impact sur les états financiers de l'entreprise.

«Cela nous permet d'encaisser un profit normal pour ce genre de projet, alors que si nous n'avions pas fait de réclamation, nous aurions fait une méchante perte», a-t-il poursuivi.

Le projet consistait en la fabrication et l'installation d'environ 5000 tonnes d'acier pour 12 bâtiments distincts de géométrie très complexe. Le projet, qui faisait partie d'un parc thématique, a été initié en mai 1997 pour être terminé deux ans plus tard.

«Il y a eu une quantité phénoménale de modifications, c'était hors du commun, a déclaré M. Monette. Cela a entraîné des coûts additionnels.»

En outre, la température a causé plusieurs problèmes.

«L'entrepreneur général n'avait pas pris les mesures nécessaires pour contrer les effets des pluies torrentielles, a soutenu M. Monette. Normalement, un entrepreneur général s'assure que les lieux soient propices.»

Il a affirmé que le mauvais drainage du terrain avait entraîné des accumulations d'eau et de boue.

«Il y avait des soudeuses qui flottaient dans l'eau, c'était pitoyable», a-t-il affirmé.

Dans sa décision, rendue le 28 décembre dernier, le juge Presnell a rejeté la contre réclamation de Baker Mellon Stuart et il a confirmé la compétence du tribunal à décider des frais d'avocats à être remboursés à ADF.

«Le chiffre n'a pas encore été arrêté, mais avec ce qu'ils nous ont donné comme approximation, cela devrait couvrir le tout», a déclaré M. Monette.

Dans son communiqué de presse, émis le 4 janvier dernier, Baker Mellon Stuart a exprimé sa déception et a indiqué qu'elle étudiait la possibilité d'un appel.

M. Monette a cependant soutenu que telle que rédigée, la décision du juge Presnell laissait peu de place à un tel appel.

«Le juge semble avoir compris la problématique du dossier et l'a traité de la bonne façon, a-t-il affirmé. À notre point de vue, c'est un bon dénouement. Cela valait le coût.»

Il a indiqué que l'expérience acquise dans ce dossier serait fort utile à ADF dans l'avenir.●

Agroactivités

Se former en fertilisation des sols: une occasion

■ Vous êtes invités à vous inscrire à une formation en fertilisation qui se donne cet hiver. Un cours indispensable pour tous ceux et celles qui veulent comprendre les bases de la fertilité des sols: pour démêler la question des PAEF, pour mieux comprendre les recommandations des vendeurs, pour poser vos questions sur vos analyses de sol et de fumiers, pour en savoir plus long sur l'histoire du phosphore, pour mettre des chiffres ($) sur la valeur de votre tas de fumier.

Déjà, plusieurs producteurs de la région ont participé à ce cours et le niveau de satisfaction est très grand. Cinq jours de formation de 5 heures: 1 journée sur le sol, 1 journée sur l'acidité et le chaulage, 1 journée sur la valeur fertilisante des fumiers, 1 journée sur les engrais chimiques et finalement, 1 journée sur les calculs de fertilisation. Cette formation favorise beaucoup les échanges entre les participants et répond à des questions très concrètes qui vous concernent directement.

Inscrivez-vous sans tarder, c'est pour bientôt: les cours débutent mardi le 16 janvier pour le groupe de Louiseville et mercredi le 17 janvier pour le groupe de St-Narcisse. Michel Tessier: 378-4033.

Agricultrices: importante rencontre

■ Le Syndicat des Agricultrices de la Mauricie invite toutes les agricultrices de la Mauricie à une assemblée générale spéciale du syndicat qui se tiendra mardi prochain, soit le 16 janvier 2001, à compter de 10 h 30, à la salle Le Châtelain, 1069, rue Thibeau, Cap-de-la-Madeleine.

Considérant l'absence de quorum au conseil d'administration, considérant le fait qu'aucune décision ne peut-être prise, considérant que le syndicat est en bonne situation financière; il est donc important de maintenir en place le 13e syndicat des Agricultrices à avoir été fondé au Québec en 1987.

Nous espérons que cette assemblée permettra de reconstruire un Syndicat dont les ressources humaines sont limitées. Elle permettra une profonde réflexion sur l'importance du Syndicat des Agricultrices de la Mauricie afin de conserver nos acquis, resserrer les liens et défendre les intérêts des femmes vivant de l'agriculture. Vous devez assister à cette réunion afin de maintenir en place oui ou non le Syndicat des Agricultrices de la Mauricie.

Confirmez votre présence auprès de l'une des personnes suivantes: Isabelle Giguère: (819) 228-8247; Nicole Pouliot: (418) 322-5511; Louise B. Massicotte: (819) 376-1548; Denise Comeau: (418) 328-3360; Claire Désaulniers (418) 365-7842; avant le 14 janvier.

Soirée d'information sur les outils financiers

■ La Fédération de l'UPA de la Mauricie est heureuse de vous informer qu'elle tiendra une autre soirée d'information sur les outils financiers le lundi, 15 janvier 2001, à l'Hôtel du Roy (salle Laviolette), au 3600, boulevard Royal, à Trois-Rivières, et ce, à compter de 20 heures.

Une occasion idéale de vous faire part des dernières nouvelles sur la mise en place de la Financière agricole du Québec. Donnons-nous donc rendez-vous!

Prix du quota

■ Le Syndicat des producteurs de lait de la Mauricie vous informe du prix de vente du quota laitier pour le mois de janvier 2001, soit 25000/kg M.G. Veuillez noter que la période de soumission se fait du 20 au 28 de chaque mois.

Vente aux enchères électroniques du Québec

■ Le Syndicat des producteurs de bovins de la Mauricie vous informe du résumé des ventes aux enchères électroniques du Québec pour la semaine débutant le 1er janvier 2001:
Vaches de réforme (catégorie 4A) ($/100 lb carcasse)
Vaches de réforme (catégories 4B, 5A, 5B) ($/100 lb carcasse)
Veaux de grain (catégorie A2) 340-380 livres ($/100 lb carcasse) 138,62 $
Bouvillons d'abattage (vente du jeudi seulement)

Chargements complets uniquement,
Bouvillons A1 - A2 ($/100 lb carcasse) 177,36 $

Pour d'autres informations concernant le monde agricole, visitez-nous sur notre site Web à l'adresse *http://www.mauricie.upa.qc.ca.*●



SUBVENTIONS SALARIALES

1026663

Saviez-vous que...
l'emploi **durable** et à **temps plein** que vous désirez combler pourrait l'être par **une travailleuse ou un travailleur subventionné** par Emploi-Québec.

- Accès facile et rapide
- Procédure simple
- Aide financière pour couvrir une partie du salaire pendant l'intégration du nouveau travailleur.

Pour de plus amples informations, contactez dès aujourd'hui votre Centre local d'emploi.

Cap-de-la-Madeleine **(819) 371-6031**	Sainte-Geneviève **(418) 362-2850**
Grand-Mère **(819) 538-0762**	Sainte-Thècle **(418) 289-2504**
La Tuque **(819) 523-9541**	Shawinigan **(819) 536-2601**
Louiseville **(819) 228-9465**	Trois-Rivières **(819) 371-6880**

carrières et professions

N.B. Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et aux hommes.



PUBLICITAIRE

Le Nouvelliste recherche une personne dynamique pour combler un poste de publicitaire devenu vacant à la suite d'une retraite.
Le territoire de cette liste de clients comprend les villes de Trois-Rivières, Trois-Rivières-Ouest et Cap-de-la-Madeleine.

Exigences :

- Posséder un diplôme d'études collégiales en marketing
- Minimum de 3 ans d'expérience dans la vente, couronnée de succès
- Avoir fait de la prospection pour le développement d'un territoire
- Des réalisations concrètes dans l'élaboration de projets publicitaires
- Capacité de développer au maximum le territoire et la clientèle
- Avoir démontré une autonomie de fonctionnement professionnel
- Posséder une voiture
- Être disponible
- Avoir une tenue soignée

Conditions de travail et rémunération

- Selon la convention collective en vigueur au service de la publicité
- Salaire exclusivement à commissions
- Gamme complète d'avantages sociaux

1021132

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae au plus tard le 12 janvier 2001 à l'adresse suivante :

CONCOURS : Publicitaire domaine local
C.P. 668 réf. 10 000
Trois-Rivières (Québec)
G9A 5J6

Ce poste s'adresse sans distinction aux femmes et aux hommes

Baisse des taux d'intérêt



(Collaboration spéciale)

■ Préoccupé par la faiblesse des ventes en décembre et le ralentissement trop rapide de l'économie, le président de la Réserve fédérale américaine (Fed), Alan Greenspan, n'a pas attendu la prochaine réunion statutaire de son comité monétaire, prévue pour la fin du mois, pour abaisser fermement ses taux directeurs d'intérêt, dès mercredi dernier. Il a même abaissé de cinquante centièmes, ou cinquante points de base, comme disent les spécialistes, son principal taux directeur, celui des fonds au jour le jour.

Comme tout le monde s'y attendait, un tel geste a entraîné le jour même un bond formidable des principaux indices boursiers, le Nasdaq poussant même l'audace jusqu'à établir un record d'augmentation en une seule journée. Mais deux jours plus tard, soit vendredi, les marchés replongeaient de plus belle, pour terminer la première semaine de la nouvelle année en recul.

Ainsi le Dow Jones a terminé la semaine écourtée à quatre jour, en repli de 125 points ou 1,15 %, l'indice élargi Standard & Poor's 500, le préféré des gros gestionnaires de portefeuilles institutionnels, a cédé 22 points ou 1,66 %, le turbulent Nasdaq, qui contient beaucoup de titres technologiques, a perdu 63 points ou 2,55 %, et le TSE 300, le principal indice de Toronto qui mélange les titres technologiques avec les titres conventionnels, a cédé 243 points ou 2,72 %.

Tous ces indices avaient terminé l'année dernière en recul, sauf Toronto qui a pris 520 points en 2000, ou 6,17 %. C'est dire à quel point l'année dernière a été difficile, en fait la plus difficile en vingt ans, selon les analystes. Le Nasdaq a même connu la pire année de son histoire, qui remonte tout de même à 1971.

Les nouveaux investisseurs, qui se sont aventurés sur les marchés boursiers depuis le milieu de la dernière décennie, auraient donc tort de s'énerver inutilement. 2001 offre toutes les chances de marquer une reprise, et probablement une reprises importante.

Si l'économie américaine ne donne pas très bientôt des signes de freinage dans sa descente, la Fed va sans doute abaisser encore ses taux, lors de sa réunion de la fin de janvier. Et peut-être même avant, si les statistiques de décembre viennent confirmer un ralentissement encore plus fort que prévu.

Ce ne sera pas la première fois que la Fed interviendra en catastrophe. Elle avait abaissé sans prévenir ses taux directeurs à trois reprises, au début de l'automne 1998, quand la crise financière asiatique et russe malmenait un peu trop les marchés boursiers nord-américains.

Mais il ne faudrait pas s'imaginer pour autant que la situation financière actuelle ne pose pas de nouveaux problèmes, comme toutes les situations tendues à toutes les époques. Ainsi le 20 janvier, le nouveau président américain, le républicain George W. Bush, va entrer officiellement en fonction, en rappelant sa principale promesse d'abaisser de 1300 milliards $ les impôts en dix ans, un objectif extrêmement ambitieux qui pourrait bousculer toutes les données économiques.

En abaissant les impôts, on laisse plus d'argent dans les poches des contribuables, et on risque de relancer la consommation des familles, responsable des deux tiers de la croissance économique.

Le président de la Fed, Alan Greenspan, préférerait voir ces surplus budgétaires aller au remboursement de la dette, une mesure de long terme, qui augmenterait la capacité du gouvernement d'intervenir ultérieurement, en cas de besoin.

Avec ses taux directeurs, la Fed intervient plutôt à court terme. Ses augmentations et ses diminutions des taux, prennent habituellement six à douze mois avant de produire les effets escomptés.

Mais M. Buch ne voudra pas entreprendre son mandat avec une récession. Au cours des prochains mois, il va s'employer à rédiger son premier budget, avec l'aide du Congrès, où il dispose cependant de biens faibles appuis. Le Sénat compte cinquante Démocrates, et autant de Républicains. A la Chambre des représentants (députés), M. Bush ne compte que deux ou trois voix de majorité. Dans l'une et l'autre des deux chambres, plusieurs élus républicains appuient la position de M. Greenspan, plutôt que celle de M. Bush.

Par ailleurs, après trois ou quatre ans de consommation effrénée, les familles américaines n'ont peut-être plus besoin autant qu'avant de changer des automobiles, des appareils ménagers, et autres biens durables. Elles vont peut-être épargner les baisses d'impôt ou d'intérêt, plutôt que de les dépenser.

A l'échelle mondiale, l'ouverture des marchés va continuer de faire des victimes et des mises à pied. Dans le seul secteur de l'automobile, les trois géants américains ont annoncé des dizaines de milliers de mises à pied pour les prochains mois. Et ce ne sont pas les traditionnels salons de l'auto annuels qui vont réduire la surcapacité de production.

Bref, la nouvelle année va continuer de poser des défis énormes aux principaux acteurs économiques de la planète. Par exemple, la baisse des taux d'inflation et par conséquent des taux d'intérêt, va continuer de déverser des milliards de dollars par semaine sur les bureaux des gros gestionnaires de portefeuille. Les babyboomers vieillissants ne vont pas se contenter des faibles taux d'intérêt offerts sur les produits d'épargne.

Comment endiguer tous ces milliards de dollars qui vont inonder les marchés boursiers ? Les ratios cours/bénéfice et autres instruments de mesure traditionnels, vont continuer d'exploser. Il faudra s'attendre à voir d'autres secousses de forte amplitude.

La seule façon de s'en tirer, pour les petites investisseurs individuels, va consister à redoubler de prudence, dans le choix de leurs placements. La correction de l'an 2000 aura servi de puissant révélateur à cet effet: si certains de vos placements ont souffert plus que les indices, il faudra sans doute en revoir la pertinence, et en discuter avec votre conseiller financier. Les placements qui ont le mieux résisté à cette bourrasque, méritent sans doute d'être conservés.●

Un sauveur pour Jouets Grand?

L'entreprise connaît des difficultés

Montréal (PC)

■ Le fabricant Jouets Grand, de Dorval, a annoncé hier avoir désigné un nouveau président alors qu'une série de changements vise à sortir l'entreprise de ses difficultés.

Le président, Stephen Altro, et le vice-président, David Mars, qui avaient fondé Jouets Grand en 1960, quittent leurs fonctions mais restent comme administrateurs et conseillers.

Ian Bradley, qui avait dirigé Mattel Canada de 1990 à 1997, deviendra président le 16 janvier. Elliot Bier, déjà administrateur, accède aussi à la direction, indique un communiqué du fabricant: «Ces nominations constituent la première étape de la mise en place de notre équipe».

Pour leur part, MM. Altro et Mars notent que «l'année écoulée a été difficile pour l'entreprise et ses actionnaires, de même que pour l'industrie du jouet en général».

En août 1999, l'action avait bondi à l'annonce de la conclusion d'un accord de licence avec la marque Nintendo, pour fabriquer et distribuer au Canada des produits dérivés de la gamme Pokemon.

Jouets Grand proclamait alors que c'était un contrat d'exclusivité mais un investisseur américain a qualifié l'assertion de trompeuse et entamé des poursuites. Le fabricant de Dorval a fini par s'expliquer en admettant qu'il s'agissait de droits «non exclusifs».

Le marché des produits dérivés avait fait fureur au début de la mode des Pokemon, à l'époque du premier film. Mais il a déçu l'été dernier, suite au lancement du deuxième long métrage de ce titre.

Quant à M. Bradley, après son passage à la filiale canadienne de Mattel, il a tenu des postes de direction chez Dylex (commerce des vêtements) et chez Forbes Medi-Tech, de Vancouver.●

Métro réagit à la dernière offensive des marchands-actionnaires

Montréal (PC)

■ La direction de la chaîne d'épiceries Métro a réagi par communiqué, lundi, à la dernière offensive des marchands-actionnaires qui se préparent à envoyer une circulaire à l'ensemble des actionnaires, en plus d'avoir convoqué les journalistes à une conférence de presse prévue pour mardi matin.

Selon la direction, le Regroupement des marchands-actionnaires entend solliciter des procurations afin de soumettre lors de l'assemblée annuelle du 30 janvier les candidatures de sept administrateurs, en remplacement de ceux proposés par la société.

Parmi les administrateurs proposés par les marchands-actionnaires, on remarque le nom de Jean-Pierre Boyer, celui-là même qui avait été expulsé de la présidence du conseil d'administration de Métro, au milieu du mois de décembre, pour avoir publiquement remis en cause la décision de réduire de sept à cinq le nombre de marchands au conseil.

Dans sa réplique, la direction de Métro affirme que, «contrairement à ce que prétendent M. Jean Fournier, président du Regroupement des marchands-actionnaires de Métro, et M. Jean-Pierre Boyer, elle n'est pas à solliciter ou à négocier la vente de l'entreprise, mais bien à poursuivre son plan d'expansion.

Selon la direction, le véritable objectif des marchands-actionnaires est d'obtenir davantage de pouvoir au sein de la société, «en souhaitant un retour à une formule semblable à celle qu'ils avaient mis en place à la fin des années 80 et qui avait malheureusement conduit Métro dans une situation financière très précaire».●



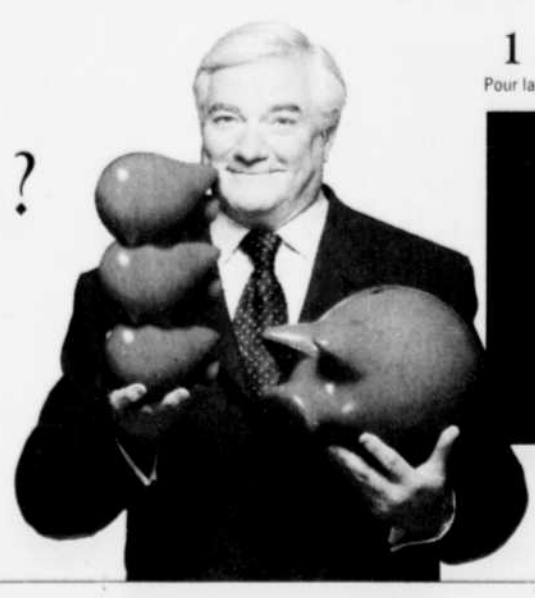
Clic, le pouvoir des langues !
CENTRE DE LANGUES INTERNATIONALES
CHARPENTIER
« Les Maîtres du savoir linguistique »
2575, rue de l'Industrie, TROIS-RIVIÈRES-OUEST
Pour renseignements et inscriptions : 373-1000
Formateur agréé Emploi-Québec
www.clicnetwork.com
Franchises disponibles : 1-877-552-6483 1-877-5LANGUE
Le plus grand réseau privé d'enseignement des langues au Québec
1027441

Programme de reconnaissance aux employés
2000
MAURICIE
Des honneurs bien mérités !



Succursale de l'année
325, rue Saint-Joseph, La Tuque
Sur la photo : M. Maxime Dionne, directeur sénior, services financiers, Mme Suzanne Tremblay, directrice, service à la clientèle et services financiers, Mme Ginette Tremblay, directrice, services financiers, Mme Sylvie Roy, responsable de l'accueil, Mme Édith Verreault, représentante, services transactionnels et Mme Carole Déziel, responsable du support à la vente.
Dans le cadre de son programme de reconnaissance aux employés, la Banque Nationale est fière de souligner le travail remarquable accompli en 2000 par le personnel de ses succursales.
Grâce à leur professionnalisme, leur disponibilité, leur compétence et leur sens de l'écoute, les membres du personnel ont su se distinguer en offrant à leur clientèle un service d'une grande qualité.
Nos plus sincères félicitations !
BANQUE NATIONALE
1027401

Vous cherchez la liberté de la liquidité PLUS le rendement d'un bon placement ?
L'Épargne Flexi-Plus Placements Québec vous offre le meilleur des deux mondes pour gérer efficacement vos liquidités. Vous avez accès en tout temps à vos fonds et, de plus, vous bénéficiez d'un taux d'intérêt avantageux, variable en fonction du marché et progressif selon le montant accumulé. Votre capital est aussi garanti sans limites par le gouvernement du Québec. Pour une réponse avisée, contactez l'un de nos agents d'investissement du lundi au vendredi, de 8 h à 20 h.
Placements Québec. Une réponse en tout temps à vos besoins de placements.



1 800 463-5229
Pour la région de Québec, composez le 521-5229.
ÉPARGNE FLEXI-PLUS PLACEMENTS QUÉBEC
www.placementsqc.gouv.qc.ca
Québec
Placements Québec
10486606

Fonds de placements

Qrgentum C$
oPt MixNuC$ 8.54 – 02
oPtRER IE 8.94 unch
oPrt Revenu 9.04 + 02
oAct can 9.95 – 06
oPtAmElite 9.77 – 04
oDécouverte 11.15 – 06
oPrintElite 11.06 unch
oPtEquiQué 10.06 unch
oPerformCan 11.64 – 02
oPt A/V AC 9.56 + 07
oPtMrNeu C$ 9.28 – 17
Qrgentum US
ouAmér élite 6.53 – 02
oulnt élite 7.29 + 01
ouPt MixNuUS 6.37 – 01
ouPtRER IE 5.98 + 01
ouPtMrNeu US 6.20 – 11
– A.P.M.
ynÉquilibré 13.29
ABC Funds
ynAmér – Value 4.37
ynFully – Mgd 6.80
ynFund – Value 10.75
Acadie (Fonds)
ygAct amer 10.00 unch
ygAct can 11.15 – 12
ygDiv Act 10.00 + 03
ygÉquilibre 12.78 – 07
ygHypothèq 9.97 unch
ygOblig 11.74 + 04
Acker Finley
QSA ActCroA 6.86 – 01
oQSA ActCroB 15.79 – 03
ouQSA Ent 9.20 + 01
oQSA com ei 3.49 – 02
Acuite Fonds
yoAct RER G7 9.22
yoAct can 13.73
yoAct mond 10.42
ynActcanviso 9.49
yoÉquil can 11.72
ynMonactviso 8.96
ynMoniensctec 7.62
yoOblig 8.71
yoRev élevé 11.20
ynacC30toutC 8.98
Clean Env
yoAct mond 8.99
yoActions 12.12
yoÉquilibré 10.65
Acuity Pooled
ynAct Mond 12.90
ynAct can 16.86
ynCap risque 10.49
ynCount Term 10.53
ynEnvScibTec 15.42
ynÉquil 13.51
ynHigh Inc 13.65
ynMond. Bal 14.04
ynRev. Fixe 11.77
ynRépActCons 11.51
AGF Groupe C$
oAct Crois 33.56 – 04
oActimMond 6.56 – 04
oAct Mond 8.51 – 04
oAllemagne 38.66 – 28
oAm RER RTA 5.74 – 01
oAm CT H Rd 3.02 – 01
oAm Latine 4.86 – 01
oAmér RTA 22.37 – 11
oCan RTA 6.37 unch
oCat Canada 7.52 + 04
oCdn Agg Eq 5.02 – 04
oCdn Agr AC 4.83 – 04
oCdn Bal 19.51 + 05
oDiv Dist 27.99 + 05
oCdn Res 15.11 + 18
oCr Am RER 5.24 – 05
oCrÉuro RER 6.46 – 01
oCrois Act 25.44 – 20
oCrois Amer 33.06 – 33
oCrois Asia 10.61 – 07
oCr Euro 21.36 – 06
oCr Chine 6.75 – 03
oEuro RA 7.82 – 10
oIndien 2.00 – 07
oInt RER RA 5.02 – 02
oIntFrtAct 8.98 – 06
oJapon 6.33 – 01
oJapon RER 4.52 – 01
oMidCoSmt 4.45 – 10
oMdSerFin 7.34 – 08
oMdTrTech 3.99 + 03
oMndObl RER 4.79 – 02
oMnd Obl Gv 10.24 – 05
oMd Reys 6.33 + 06
oMond Équil 15.36 – 12
oMultiGest 5.27 – 02
oOblig Can 5.31 – 01
oRev Amér 11.73 – 04
oRevCT Intl 11.26 – 01
oSpéc Amér 14.95 – 12
oTit ActJap 3.44 – 01
oTitRvÉleve 9.70 + 01
oTitres Can 31.44 + 07
oTitres Int 10.73 – 03
oValCoreTrm 2.51 – 01
oVal Intl 44.64 + 03
oValMarEmer 3.88 + 01
oVl Int RER 6.17 unch
AGF Groupe US
ouAcImMnd US 4.39 unch
ouAct Mnd US 5.69 – 01
ouAllemag US 25.86 – 09
ouAm CT HRUS 2.02 unch
ouAm RTA US 14.96 – 02
ouAmLatineUS 3.25 + 01
ouCat Can US 5.03 – 05
ouCr Act US 17.02 – 06
ouCr Am US 22.11 – 14
ouCr Asia US 7.10 – 01
ouCr Euro US 14.29 + 02
ouDir ChinUS 4.51 – 01
ouEuro RA US 5.23 – 05
ouIndien US 1.34 – 04
ouIntTitAcUS 6.00 – 02
ouJapon US 4.23 + 01
ouMdSciSmUS 4.31 – 05
ouMdSvFin US 4.91 – 03
ouMd Tr TcUS 2.67 + 03
ouMdnObvUS 6.85 – 01
ouMd Ress US 4.23 + 05
ouMnd Equ US 10.28 – 04
ouMultiGstUS 3.53 + 01
ouRev Am US 7.95 + 01
ouR CT In US 7.53 + 02
ouSp Am US 10.00 – 04
ouTitAcJapUS 2.30 unch
ouTit Int US 7.18 + 01
ouVl Int US 29.86 + 14
ouVlMarEm US 2.59 + 01
AGF Gestion
oAllem C$ M 47.85 – 29
ouAllem US M 28.66 – 09
AIC Série Avn
oAv Mond US 4.78 – 01
oAvantage 75.07 – 29
oAv Amér 8.74 – 07
ouAvant AmUS 5.85 – 03
oAvantagel 15.32 – 03
oAv Mond 7.15 – 03
ouAv UniUS 4.53 – 03
oAv Univers 5.77 – 06
oREER Av Am 4.79 – 04
oREER Av Md 5.65 – 02
oREER Av Un 5.50 – 05
AIC Cibleé
oCib Am 6.21 – 03
ouCib Am US 4.16 – 01
oCib Can 5.63 + 43
oREERCib Am 5.17 – 48
AIC (Closed End)
ynAIC DivFra 35.84 –
AIC série div
oAct Mond 22.86 – 17
ouAct MondUS 15.30 – 07
oCan Divers 36.29 – 24
ouDiv Uni US 3.59 – 04
oDiv Uni 5.36 – 07
oREER AcMd 5.59 – 04
oREER Dv Un 4.87 – 07
oREER Val 4.54 – 01
oValeur 46.41 – 11
ouValeur US 31.06 – 02
AIC sér revenu
ouActRevAmUS 3.38 – 00
oActRevAmér 5.05 – 02
oActionsRev 5.13 – 01
oObl Uni 4.92 – 03
oObligs 5.07 unch
AIC Sectoriel
oREER Tit Un 3.27 + 01
oRssantéuniv 4.48 – 14
oSciMédUniv 4.38 – 13
oSciMédUniv 4.44 – 13
oSciMédUniUS 2.93 – 06
ouScitecuniU 2.67 – 03
oScitechuni 3.99 – 05
ouScitecuniR 3.97 – 04
ouSsanteuniUS 3.04 – 08
oSsanteuniv 4.54 – 14
oTacdevuniR 3.93 – 05
ouTech Un US 2.11 – 01
oTech Univ 3.15 – 01
nuTecdevuniU 2.51 – 03
nTechdevun 3.75 – 05
oTéleuniv 3.93 – 05
ouTéleunivUS 2.63 – 03
oTéleuniv R 3.98 – 04
AIM Funds C$
C rev CT A 5.62 + 00
gC rev CT B 5.46 + 00
iSC CrAmLat 6.71 + 02
oCatCrois Am 9.95 – 11
oC CroisPac 4.16 + 02
oC crois ca 10.80 – 05
oCat cr eur 8.97 – 21
oCat CroisInt 8.43 – 05
oC dist can 7.70 – 02
oC inn mond 7.47 – 04
oCResNat mo 5.93 + 03
oC rev can 5.43 – 01
oC santé mo 7.70 – 18
oCat fin mo 9.69 – 06
oC tech mon 6.65 – 08
oCat démo 7.41 – 14
oC thème mo 8.14 – 07
oC téléc mo 13.59 – 17
oBlue Chip 9.51 – 04
oCr act am 13.58 – 54
oC mev mon 7.58 – 03
oCrois éuro 24.45 – 73
oÉquil can 20.95 – 03
oExcel can 13.61 – 06
oOblig mond 5.06 – 01
oC santé mo 16.80 – 39
oOblig can 11.94 + 01
oRER BC am 8.60 – 04
oRER ThémMo 9.23 – 07
oRER cér mo 10.20 – 05
oRER cr eur 9.34 – 27
oRER cr int 8.51 – 05
oRER innov 7.45 – 04
oRER san mo 10.31 – 24
oRER tec mo 7.22 – 08
oRER démo 4.57 – 01
oRER tél mo 7.89 – 10
oSpTech mond 35.73 – 42
oVal inter 9.14 + 03
AIM Funds US
ouC CrPac $U 2.78 + 03
uCRvCT A $U 3.76 + 01
gCRvCT B $U 3.65 + 01
ouC AmLat $U 4.49 + 03
ouC DrEur $U 6.00 – 12
ouC Crint $U 5.64 – 01
ouC InnMo $U 5.00 – 01
ouCRsNatMo$U 3.97 + 03
ouC StkMo $U 5.15 – 10
ouC FinMo $U 4.48 – 04
ouC TecMo $U 4.45 – 04
ouC ThéMo $U 5.44 – 03
ouC CrAm $U 6.66 – 05
ouC démog $U 4.95 – 08
ouC TelMo $U 9.09 – 09
ouCrDrRvMo $U 5.06 – 01
ouBChip $U 6.36 – 01
ouCrActAm US 5.06 – 06
ouF CrEur $U 16.35 – 43
ouObl mon $U 3.38 + 01
ouC StkMo $U 11.24 + 03
ouObl can $U 7.98 + 03
ouTech mo $U 23.90 + 20
ouVal int $U 6.11 + 04
AIM (Trimark)
oAct RERF 8.44 + 00
oAmér CS 8.90 – 08
ouAmér US 5.96 – 04
oCan CroSél 8.82 – 01
gCan DSC 19.21 + 03
Can SC 17.64 + 03
gCrRev DSC 8.37 + 02
CroRev SC 8.45 – 01
oCro Sél CS 15.01 – 06
ouCro Sél US 10.05 – 01
oDécouv CS 7.08 – 22
ouDécouv US 4.74 – 13
oEntreprise 6.42 – 01
oÉquil Sel 8.10 + 01
oEuropl CS 6.29 – 03
ouEuropl US 4.21 – 01
oFd d'ob Av 5.73 + 00
oIndo – Pa C$ 5.39 – 03
ouIndo – Pa US 3.61 – 01
ouInt socUS 3.50 – 01
oInt soc 5.22 – 03
oMd obl RE 5.03 – 00
ouMd obRFUS 3.36 + 01
ouMd équiUS 4.09 + 02
oMond équil 6.11 + 01
oOblig Can 5.59 – 00
oPet Ent 6.14 – 05
oPetSocCan 5.30 + 05
oRER Amér 5.47 – 05
oRER Dévelop 3.57 + 11
oRER Euro 5.40 – 03
oRER Fonds 4.99 – 03
oRER Ind – Pc 4.26 – 03
oRER Int Sc 4.88 – 03
RER MdO RF 5.17 – 00
oRER Md Équ 5.59 + 01
oRER Sc Am 5.74 + 02
oRER crossé 4.95 – 02
oRER Indint 12.67 – 11
oRER Mondial 4.80 – 03
oRER Nouv 7.74 – 01
oRev Can CT 10.25 + 01
oValeur mon 9.78 + 01
ALTAMIRA B
oBiotech 8.62 – 23
oComm elect 16.15 – 40
oLois & div 11.72 – 24
oMndServFin 14.03 – 14
oMét préc 2.49 + 01
oRER Com el 4.43 – 11
oRER SciTec 7.48 unch
oRessources 8.38 + 05
oSci sante 18.77 – 14
oSci & tech 26.55 unch
otélécommc 7.80 – 06
ALTAMIRA C
oAm moy cap 11.06 – 09
oPacifique 8.67 – 06
oInd Amer 9.83 + 05
oPacif US 5.92 unch
Altamira A
o20 mondial 7.74 – 08
oActions 30.80 + 05
oAct euro 21.91 – 20
oAct Nord 19.55 – 10
oAmérSroc 24.04 – 30
oAmrSélect 42.47 – 34
oAsie – pacif 11.76 – 03
oCapital 19.43 + 05
oCroissance 24.75 – 09
oDivers mon 22.02 – 23
oDividendes 4.31 – 02
oDécouv mon 3.97 – 03
oÉquilibré 17.91 – 04
oJaponaises 4.91 – 02
oMondPet soc 8.60 – 11
oMndServFin 14.03 – 14
oMét préc 2.49 + 01
oRER Com el 4.43 – 11
oRER SciTec 7.48 unch
oRessources 8.38 + 05
oSci sante 18.77 – 14
oSci & tech 26.55 unch
otélécommc 7.80 – 06
ALTAMIRA C
oAm moy cap 11.06 – 09
oPacifique 8.67 – 06
oInd Amer 9.83 + 05
oPacif US 5.92 unch
Altamira P RER
oRER CrbRev 25.06 – 04
oRERRevStbl 21.23 – 02
oRERCroMax 26.54 – 08
oRER crossé 24.90 –
oRERevStbl 22.30 – 06
oRER revenu 22.10 – 05
oRER équil 23.02 – 05
– A.P.Q.
ynÉquilibré 21.47
– Arrow Hedge
y Cap Progrs 8.88
– Artisan Portful
oAdvant mon 9.68 – 04
oConserv 10.23 – 02
oGloActivRSP 8.41 – 03
oGwth Port 10.71 – 04
oGrPort RSP 10.15 – 04
oHighGroRSP 9.87 – 04
oHighGrPort 11.12 – 04
oIncPortRSP 10.79 – 05
oMax Growth 10.79 – 05
oMaxGthRSP 5.33 – 02
oNouv écono 7.91 – 13
oPrudent 10.57 – 03
oRER prud 10.15 – 03
oRevFixeCan 4.86 unch
oPlusCon 10.35 – 02
Banque Nationale
oAct Can 7.71 – 01
oAct Mond RER 9.65 – 07
oAct Mond 9.70 – 04
oAsia Pc 9.34 – 08
oCrois QC 10.92 + 06
oDividendes 14.15 + 05
oÉco avenir 9.72 – 05
oHypo 10.59 unch
oInd Can Pl 12.29 – 02
oInd Canada 13.23 unch
oIn Int RER 8.49 – 05
oInd US Pl 14.23 + 03
oUn US + U$ 9.52 + 05
oInd US RER 9.83 – 02
ouindUSRERU$ 6.57 + 01
oMar Emerg 10.64 – 03
oOb Mnd RER 9.05 – 04
oObligU 10.62 + 01
oPac US 9.32 – 01
CI Sector C$
oAc Eq Int Md 6.14 – 06
oAct Ga Md 9.94 unch
oActsam 13.17 + 15
oAmér tat 7.90 + 03
oBPI Act Am 7.21 – 05
oBPI Act Int 7.96 – 08
oBPI Act Md 7.63 – 06
oBotec mnd 15.36 – 70
oCI Gst Am 10.47 – 01
oCan Sgn 13.21 + 02
oCanadien 6.75 – 01
oCrt – Terme 8.53 unch
oEcoDémoMnd 16.72 – 26
oÉnergieMnd 14.39 + 08
oEuropéen 8.56 – 08
oGlo ValSec 12.24 – 02
oHarbr Sect 12.28 + 10
oInt Value 11.27 – 07
oJaponais 12.71 unch
oLdmk Mond 8.40 + 08
oLdmkactsam 13.17 + 15
oMar nouv 8.34 – 02
oMondial 18.69 – 27
oPacifique 9.69 – 03
oProdConsMd 24.52 – 06
oScSanteMnd 18.24 – 29
oServFinMnd 23.95 – 09
oSgAcAm PS 7.57 – 08
oSgAcMd PS 7.80 – 15
oSig Expl 9.57 + 01
oTechno mnd 22.53 – 31
oTelé mond 34.87 – 23
CI Sector US
ouAcÉqIE Md US 4.11 – 03
ouAct GaMdU$ 6.65 + 02
ouAmérLat US 5.29 + 04
ouAmér US 8.81 + 12
ouBPI AcAmU$ 4.83 – 01
ouBPI AcInU$ 5.33 – 03
ouBPI AcMdU$ 5.11 – 02
ouBiotecMdU$ 10.28 – 44
ouCan U$ 4.52 + 01
ouCdn SignU$ 8.84 + 04
ouCrt – trm U$ 5.71 + 02
ouEcoDémMdU$ 11.19 – 14
ouEnerMnd U$ 9.63 + 06
ouEuro U$ 5.73 – 03
ouGst Amer U$ 7.01 + 02
ouGlo Val U$ 8.19 + 01
ouHrbrSect U$ 8.22 + 09
ouIntVal U$ 7.54 – 03
ouJaponaisU$ 8.51 + 03
ouLdmkAmérU$ 8.81 + 12
ouLdmk MndU$ 5.62 + 07
ouMar NouvU$ 5.58 unch
ouMondial U$ 12.51 – 14
ouPacif U$ 5.92 unch
ouPrdConMdU$ 16.41 + 02
ouScSanMndU$ 12.21 – 15
ouServFinMdU$ 16.03 – 01
ouSgAcAPSU$ 5.07 – 03
ouSgAcMPSU$ 5.22 – 08
ouSig ExplU$ 6.40 + 02
ouTech mndU$ 15.08 – 16
ouTelé mndU$ 23.34 – 08
CI Harbour C$
oHarbCrbRev 11.21 + 07
oHarbour 11.57 + 09
CI Fonds C$
yoBPI Am Dp 126.83 – 6.49
yzBPI GO III 103.13 – 5.10
yzBPI MD 21.78 – 1.09
zBPI MO II 9.96 + 02
ynCI Trident 179.02
CI Fonds US
youBPI AmOpU$ 84.63
yzuBPIGOIIIU$ 68.81
yzuBPI MO U$ 14.53
ynCI Trid U$ 116.56
CI Signature C$
oSigAmSCRSP 8.48 – 09
oSig Am Smi 33.71 – 38
oSig Can 14.98 + 03
oSig CdnBal 14.04 + 02
oSigDivEqu 12.71 – 01
oSig Div 12.26 + 01
oSig Expl 9.36 + 01
oSig GI SC 21.50 – 41
oSigGISCRSP 8.35 – 16
oSigRessCan 8.65 + 10
oSig RevDiv 13.21 + 02
oSig Rev Ei 10.47 + 01
oSigSélect 12.71 – 01
CI Signature US
ouSig AmSmiU$ 22.56 – 19
ouSig GlSmiU$ 14.39 – 23
CIBC Placements
oAct japon 10.60 – 02
oAct euro 16.31 – 18
oAmér tat 11.73 – 05
oApp Cap 21.01 + 07
oCanImpAct 13.65 – 00
oCnAcPrmDst 17.58 + 00
oCan oblig 11.77 + 01
oDividendes 16.50 + 01
oDémoAmNord 16.81 + 17
oÉcon émerg 10.91 – 02
oÉnergie 14.08 + 03
oÉquilibre 15.85 – 03
oExt – Orient 8.70 – 03
oFinancière 14.94 + 00
oInvestis 17.58 + 00
oMat Prec 27.52 – 23
oNord tech 17.38 + 03
oObligation 9.90 + 01
oREA 11.16 – 03
oRER Amér 7.58 – 14
oRégAct can 10.25 – 05
EVOLUTION AZURA
yoCanMondRER 9.53 – 06
yoCons can 11.21 – 01
yoCrois Can 12.88 – 12
yoCrois Mond 12.21 – 06
yoÉqui Can 12.02 – 07
yoÉquil Mond 11.69 – 03
yoFrtCroiCan 9.10 – 12
yoScAvMdRER 7.38 – 19
yoScAvenMnd 12.08 – 32
Excel Funds
oEquil can 5.08 – 02
oRER G3 4.33 – 01
olnde 8.22 – 09
olnnovation 3.14 + 04
– FMOQ
ynCI Can 16.31
ynCI Can Inst 9.79
ynMM 10.01
yoOblig 9.17
ynOmnibus 19.79
ynPlacement 20.81
ynÉquilibré 11.33
Ficadre Fonds
gActions 11.50 – 08
gDemograph 10.21 – 14
gDividendes 10.05 – 05
gÉquilibré 13.22 – 07
gOblig 10.20 – 01
gÉqui Def 10.20 – 05
Fidelity C$ Sr – A
oAct Disc 18.58 unch
oActif Lat 8.94 – 03
oActif AmérRER 9.11 – 03
oActif Amér 27.78 – 10
oCrois Euro 23.55 – 29
oCr EuroRER 9.33 – 27
oCr Japon 13.65 + 01
oCr Jap RER 6.95 unch
oDyn Cda 9.27 – 01
oExpan Cda 22.70 – 10
oExt – Orient 34.66 – 29
oExt – Or RER 8.97 – 08
oFront Nord 16.90 – 06
oGr Cap Can 19.09 + 03
oHautRenAme 9.15 unch
oObl CT Can 10.27 unch
oOblig Can 11.80 + 02
oOutremer 11.40 – 06
oPetite cap 33.70 – 05
oRER Amér 12.05 – 09
oRER Amér 8.84 – 05
oRER Asie 8.95 – 03
oRER Can Div 10.14 – 01
oRER Europe 10.24 – 01
oRER Japon 7.47 – 02
oRER Mond 12.73 – 02
oRER Pacif 8.84 – 01
oRER Ress 4.96 + 01
oRER Revenu 4.22 – 07
oRER Sc&Tech 5.83 – 04
oRER Valeur 8.53 – 04
oRER Valeur 5.36 – 02
oRER Valeur 5.67 + 01
oRER Valeur 18.27 + 05
oRER Valeur 20.00 + 05
oValeur C 7.43 + 02
oÉquilCan C 6.23 – 01
Mack Cund US
ouÉquil mond 3.60 + 01
ouRep C U$ 3.96 – 03
ouVal C U$ 4.97 + 03
Mack Ind C$
oAvant Rnde 5.11 + 00
olnd Act Lt 3.49 – 02
olnd Cro Div 16.63 – 09
olnd Crois 9.78 + 02
olnd Hor 8.17 – 02
olnd Oblig 11.99 + 01
olnd Retr 10.08 – 02
olnd Rev 1$ 6.57 – 01
olndRevU 4$ 8.57 – 01
olnd Équil 7.60 + 02
Mack Ivy C$
oAcÉqr RER 10.93 – 14
oAct Trang 23.29 – 30
oCanadien 23.39 – 06
oCro & Rev 18.51 – 04
oEntreprise 3.35 – 01
oHypo 2.00 + 00
Mack Ivy US
ouAct Etrang 15.58 – 14
Mackenzie Sen C$
zCda Equity 18.12 + 02
Mack Univ C$
oAm Vl Sûre 4.53 – 03
oAmVlSûre R 8.34 – 05
oAm Fort Cr 13.62 – 11
oAmFortCr R 6.41 – 05
oAmériques 12.21 – 05
oAvenir 11.85 – 03
oCrois Can 16.31
oNAct Intl 9.79
oNMM 10.01
oNOblig 9.17
oNOmnibus 19.79
oNPlacement 20.81
oNÉquilibré 11.33
Ficadre Fonds
gActions 11.50 – 08
gDemograph 10.21 – 14
gDividendes 10.05 – 05
gÉquilibré 13.22 – 07
gOblig 10.20 – 01
gÉqui Def 10.20 – 05
Fidelity C$ Sr – A
oAct Disc 18.58 unch
oActif Lat 8.94 – 03
oActif AmérRER 9.11 – 03
oActif Amér 27.78 – 10
oCrois Euro 23.55 – 29
oCr EuroRER 9.33 – 27
oCr Japon 13.65 + 01
oCr Jap RER 6.95 unch
oDyn Cda 9.27 – 01
oExpan Cda 22.70 – 10
oExt – Orient 34.66 – 29
oExt – Or RER 8.97 – 08
oFront Nord 16.90 – 06
oGr Cap Can 19.09 + 03
oHautRenAme 9.15 unch
oObl CT Can 10.27 unch
oOblig Can 11.80 + 02
oOutremer 11.40 – 06
oPetite cap 33.70 – 05
oRER Amér 12.05 – 09
oRER Amér 8.84 – 05
oRER Asie 8.95 – 03
oRER Can Div 10.14 – 01
oRER Europe 10.24 – 01
oRER Japon 7.47 – 02
oRER Mond 12.73 – 02
oRER Pacif 8.84 – 01
oRER Ress 4.96 + 01
oRER Revenu 4.22 – 07
oRER Sc&Tech 5.83 – 04
oRER Valeur 8.53 – 04
oRER Valeur 5.36 – 02
oRER Valeur 5.67 + 01
oRER Valeur 18.27 + 05
oRER Valeur B 20.00 + 05
oValeur C 7.43 + 02
oÉquilCan C 6.23 – 01
Mack Cund US
ouÉquil mond 3.60 + 01
ouRep C U$ 3.96 – 03
ouVal C U$ 4.97 + 03
Mack Ind C$
oAvant Rnde 5.11 + 00
olnd Act Lt 3.49 – 02
olnd Cro Div 16.63 – 09
olnd Crois 9.78 + 02
olnd Hor 8.17 – 02
olnd Oblig 11.99 + 01
olnd Retr 10.08 – 02
olnd Rev 1$ 6.57 – 01
olndRevU 4$ 8.57 – 01
olnd Équil 7.60 + 02
Mack Ivy C$
oAcÉqr RER 10.93 – 14
oAct Trang 23.29 – 30
oCanadien 23.39 – 06
oCro & Rev 18.51 – 04
oEntreprise 3.35 – 01
oHypo 2.00 + 00
Mack Ivy US
ouAct Etrang 15.58 – 14
Mackenzie Sen C$
zCda Equity 18.12 + 02
Mack Univ C$
oAm Vl Sûre 4.53 – 03
oAmVlSûre R 8.34 – 05
oAm Fort Cr 13.62 – 11
oAmFortCr R 6.41 – 05
oAmériques 12.21 – 05
oAvenir 11.85 – 03
oCrois Can 16.31
oNAct Intl 9.79
oNMM 10.01
oNOblig 9.17
oNOmnibus 19.79
oNPlacement 20.81
oNÉquilibré 11.33

Toronto

Cours transmis par la Presse Canadienne

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Chg.
A et B					
Acd sys	13800	5.500	5.250	5.400	-0.200
ADF Gr f	4500	8.150	8.100	8.100	-0.400
ADS Inc A	9400	0.990	0.900	0.900	+0.100
Agf B F	194390	24.750	24.250	24.500	-0.050
AIC Diver	2000	31.250	30.750	30.750	-0.550
AIC Dive p	2150	25.500	25.250	25.500	-0.750
AIT adv	10050	1.170	1.150	1.150	-0.050
ALI Tech	3000	2.700	2.700	2.700	-0.050
AMR Tech	4375	2.000	1.950	1.980	+0.180
AMT Intl o	17000	0.120	0.120	0.120	0.000
Art adv o	3300	4.500	4.000	4.250	-0.140
AT plastics	7300	5.500	2.450	2.460	-0.060
At f ran	4100225	44.200	43.800	44.000	-0.200
ATI tech	3556675	9.000	8.750	9.000	+0.100
ATS Auto	65195	22.250	21.250	21.750	0.000
Aastra T	14565	8.550	8.450	8.550	-0.200
Aber dm	12930	13.600	13.250	13.250	+0.100
Abitibi C	3543223	13.350	13.150	13.300	+0.250
Acetex	10100	7.250	7.000	7.000	-0.250
Acktion	4300	14.000	14.000	14.000	-0.100
Advantx o	180960	0.890	0.850	0.870	+0.020
Aeterna f	13626	10.750	10.200	10.300	-0.400
Afton o	560	1.050	1.050	1.050	0.000
Agnico E	236830	10.200	9.850	10.000	+0.150
Agrium	417737	19.700	19.250	19.300	-0.050
Agro Pac A	1000	0.200	0.200	0.200	+0.100
AimGlobl	14553	6.600	5.800	5.800	-0.550
Air Canada	131070	13.950	13.350	13.550	-0.300
Air Can o f	13766	11.650	11.250	11.350	-0.400
Airboss o	1750	1.210	1.210	1.210	+0.010
Akita A f	4120	10.950	10.300	10.650	+0.150
Alarmf o	10200	0.900	0.900	0.900	0.000
Alt Energy	6992660	69.850	68.250	69.550	+1.290
Alt Ener p	15865	26.000	25.700	26.000	0.000
Alcan	2246850	56.050	53.450	54.750	+1.650
Alcan C p	1000	25.450	25.350	25.450	+0.050
Alcatel c	87714	88.350	85.150	88.150	+4.250
Aldeavirsn o	51600	0.300	0.260	0.300	+0.070
Algo Cent	225	24.000	24.000	24.000	0.000
Alg steel	61100	0.550	0.520	0.540	+0.010
Aliant	55361	36.300	35.000	35.850	-0.450
Alimenta B f	53700	26.450	26.000	26.000	-0.100
Allbanc Sp	9660	46.000	45.050	45.700	-0.050
Allbanc Sp p	3500	26.100	26.000	26.100	-0.400
All Atl A	5	0.000	0.000	0.000	0.000
All Atl Bf	12380	21.700	21.000	21.050	-0.950
Alli Forest	252558	14.850	14.450	14.550	+0.250
Allied Oil	5600	0.950	0.950	0.950	-0.020
Altagas	15644	5.250	5.150	5.250	+0.100
Altai Res o	400	0.000	0.000	0.000	0.000
Altarex o	50450	1.990	1.700	1.840	-0.090
America o	4000	0.320	0.290	0.290	-0.030
Am Eco	63600	0.025	0.015	0.015	0.000
Am Leduc	20200	0.400	0.330	0.380	+0.030
Amisco I	2000	5.600	5.600	5.600	-0.200
Amtele	2200	1.600	1.500	1.500	0.000
Amves	24166	31.500	30.500	31.500	+1.000
Anderson	2016994	34.200	33.000	33.850	+0.850
Andrs WA f	6908	12.250	11.000	11.150	+0.200
Angiotec o	77395	62.400	60.750	62.000	-1.000
AnorMed o	13590	18.700	18.000	18.100	-0.450
Anthony o	3100	6.500	6.400	6.400	-0.100
Apex A	3700	1.750	1.750	1.750	0.000
Arbor A	500	7.900	7.900	7.900	-0.350
Arbor B f	20988	7.750	6.500	7.750	+0.250
Arris o	33812	2.200	2.050	2.050	0.000
Arris w	625	0.155	0.155	0.155	-0.025
Arctic Gr o	856000	0.800	0.750	0.750	-0.110
Args 260 p	100	50.000	50.000	50.000	-2.000
Argus B pr	100	41.500	41.500	41.500	+1.000
Armbro En	4500	3.200	2.950	3.000	0.000
Asbestos	300	18.000	17.500	17.500	-0.500
Ashton	12500	0.700	0.680	0.700	-0.010
Asia o	8300	1.050	1.010	1.010	-0.060
Assante c	31604	6.500	6.250	6.350	-0.350
Astral A f	33569	42.500	41.750	42.250	+0.250
Atco I f	18591	43.500	42.050	43.500	-0.500
Atco II	400	42.500	42.500	42.500	3.700
Atna o	54500	0.425	0.420	0.420	-0.010
Aur Res	20948	2.030	1.950	2.030	-0.020
Aurado Ex o	113000	0.130	0.110	0.120	-0.010
Aurizon o	3000	0.510	0.510	0.520	-0.020
Avcorp I	16200	1.350	1.190	1.300	+0.120
Avid DG Ap	9069	3.380	3.250	3.380	+0.080
Avid DG Bo	100	5.300	5.300	5.300	+0.050
Axcan P	46604	15.300	14.500	14.900	-0.550
Axia Net o	12360	4.750	4.050	4.050	-0.150
Axxent B of	21600	1.300	1.200	1.200	0.000
Aztar Tec	2500	1.240	1.230	1.240	-0.020
Azco Mng o	6100	0.800	0.800	0.800	+0.100
B Split	1938	87.000	83.000	87.000	-4.000
B Split II	6468	22.500	21.250	21.250	-1.500
B Split Hp	13305	18.450	18.450	18.450	-0.100
BAE Sys	2666	23.000	22.500	22.750	+0.750
BCE Emer	104133	43.000	41.200	42.500	-1.000
BCE Inc	2258492	41.950	40.000	40.400	-1.600
BCE Inf P	1900	25.850	25.600	25.800	+0.100
Bce i r	3050	26.250	26.100	26.250	0.000
BCE I Y	25900	24.600	24.600	24.600	0.000
BC Gas	15806	31.500	30.600	31.500	0.000
BMTC A f	2000	9.000	9.000	9.000	0.000
BW Tech o	600	6.600	6.500	6.500	-0.100
BXL Enr	71100	1.800	1.710	1.780	+0.010
Badger	10700	1.050	1.000	1.000	-0.050
BakBone o	39192	6.400	5.900	6.100	-0.300
Ballard	141673	86.000	81.000	83.000	-1.550
Band ore o	27900	0.260	0.250	0.260	+0.010
Bank Mtl	577410	78.200	76.250	76.500	-1.500
Bk Mtl B	1960	25.650	25.450	25.550	+0.150
Bk Mtl 3p	70	0.000	0.000	0.000	0.000
BkMtl b4	2520	25.500	25.000	25.500	+0.250
BkMtl b 5	8300	24.500	23.750	24.000	-0.500
Bk Mtl 26	2500	25.000	24.900	24.900	-0.100
Bank N S	1950160	44.000	43.000	43.750	+0.300
Bk NS 6p	300	26.300	26.300	26.300	0.000
Bk NS 7p	500	27.000	27.000	27.000	+0.150
Bk NS 8p	98000	27.550	27.200	27.550	+0.050
Bk NS 9p	2700	27.250	27.000	27.250	+0.300
Bk NS 11p	1800	26.750	26.500	26.750	+0.250
BK NS 12 P	6364	24.000	23.750	23.850	+0.100
Barick gld	928091	23.500	23.000	23.250	+0.400
Baringtn	1000	1.100	1.100	1.100	+0.150
BasisTOO o	66850	1.240	1.090	1.160	-0.040
Battery	62700	0.410	0.390	0.390	-0.010
Battle Mtn	25799	2.670	2.630	2.640	-0.030
Baytex	131208	9.800	9.550	9.700	+0.100
Beamspe	9200	0.540	0.450	0.450	-0.010
Belair e o	22706	2.350	2.280	2.350	0.000
Bell C 15p	500	25.750	25.750	25.750	+0.600
Bell C Intl	21572	28.650	28.000	28.250	+0.150
Belzberg o	1000	13.750	13.750	13.750	0.000
Bema Gl o	68600	0.410	0.380	0.400	-0.020
Benet E o	890	3.500	3.500	3.500	0.000
Benson	386422	2.650	2.550	2.630	+0.330
Benvest C f	85100	2.400	2.400	2.400	0.000
Berkly P	1579957	11.400	11.300	11.350	-0.050
Best Pac	13453	0.980	0.910	0.980	+0.060
Bestar	1300	1.730	1.700	1.730	+0.130
Bidcom I o	93269	1.120	1.090	1.120	-0.030
Big Horn o	48300	0.740	0.700	0.730	+0.080
Big Rock	1310	5.250	4.500	5.250	+0.750
Biach Phar	262467	47.750	46.700	47.300	+0.300
Biomira	45112	10.150	9.450	9.750	-0.150
Bioniche o	14400	3.650	3.500	3.500	0.000
Biovail C	327824	53.750	51.050	53.500	+3.500
Birim A o	66000	0.200	0.150	0.160	-0.040
Boardwl	60800	11.200	11.000	11.200	+0.150
Bocenor Gr	8400	0.650	0.650	0.650	+0.050
Boliden	23890	1.040	1.040	1.040	+0.040
Bolivar o	20810	0.930	0.790	0.850	-0.010
Bombdr A	71727	23.200	22.100	22.500	-0.150
Bombdr B f	2645719	23.100	22.050	22.450	+0.050
Bimbdr 2 p	1300	25.550	25.550	25.550	+0.200
Bonavist	17013	31.000	29.750	31.000	+1.500
Bonus Res	39746	2.900	2.700	2.750	-0.050
Borealex A	8010	6.000	6.000	6.000	-0.050
Bow Val j	50300	0.900	0.820	0.870	-0.070
Bowater C	301	84.950	83.550	83.550	+0.050
Boyd Gr Ao	2000	1.890	1.890	1.890	+0.390
Bracknel	298736	8.100	7.800	7.900	-0.100
Bringtn A f	45600	5.100	5.050	5.050	-0.100
Brndtelite	10000	0.120	0.120	0.120	-0.030
Brascad B	200	43.150	43.000	43.000	-0.150
Brascan o	219376	22.900	22.150	22.500	+0.250
Brascan 2	2950	17.750	17.650	17.750	+0.250
Brascan B	2550	24.250	24.050	24.050	+0.050
Breckwtr	66002	1.420	1.350	1.400	+0.020
Bridgepr	82050	0.640	0.590	0.610	-0.010
Bridge C o	2200	3.400	3.000	3.000	0.000
Brooker o	23960	0.900	0.830	0.850	-0.010
Brookfld P	77421	25.500	25.150	25.500	+0.250
Budd Can	900	12.000	11.000	11.000	-1.000
Buhler	4000	3.260	3.260	3.260	-0.030
Burlington	23035	78.500	75.800	77.800	+2.250
Burntsn o	45533	4.350	4.250	4.300	0.050
C					
CAE	491840	23.200	22.600	22.650	0.250
CCL B f	48812	7.900	7.500	7.700	-0.150
CD Plus o	7200	0.080	0.080	0.080	-0.005
CDI Educ	1070	7.900	7.250	7.250	-0.200
CE Frankl	5000	5.900	4.890	4.890	-0.710
CFM Maj	8850	7.300	7.250	7.300	+0.050
CGI A f	1168007	7.000	6.100	6.800	+0.700
CHC H a f	11376	10.000	9.650	9.650	-0.100
CI Fund	254216	15.000	13.900	14.200	-0.850
Cmac Ind	496844	60.400	56.550	58.500	-1.900
CML Glob	4562	1.560	1.560	1.560	-0.010
CRS Prf	1500	24.900	24.900	24.900	0.000
Crs Nt u	2896	23.000	23.000	23.000	-0.250
CRS Robot	1266	2.700	2.550	2.550	-0.150
CSI wrtss o	7650	3.150	3.000	3.050	+0.100
Cable Sat of	6200	6.000	5.800	6.000	-0.100
Cabletel	500	3.000	3.000	3.000	0.000
Cabre	35097	14.500	14.250	14.300	-0.150
Caladon o	15000	0.100	0.100	0.100	-0.010
Caldwel A f	22500	2.100	2.050	2.060	0.000
Caledonia	63000	0.050	0.040	0.040	-0.010
Calian tech	8940	3.400	2.850	3.000	-0.250
CalliNet	9900	1.040	1.020	1.020	-0.030
CalliNet B f	20770	0.890	0.850	0.880	+0.020
Cambior	219225	0.480	0.460	0.460	0.000
Camco Inc	1100	2.700	2.600	2.600	-0.150
Cameco	54641	25.850	25.250	25.850	+0.250
Camp Res	1300	0.375	0.375	0.375	+0.015
Canwec	700	1.440	1.440	1.440	+0.040
Can Ban A	1100	46.000	44.000	44.000	-2.000
Can 3000	2300	10.250	10.050	10.250	+0.100
Can Bread	4700	10.600	10.250	10.250	+0.250
Can Life F	219051	39.000	38.350	38.950	-0.400
CS Pete	2867	9.450	8.250	9.450	+1.550
CBk note	2300	1.050	1.050	1.050	+0.050
Cdn Crude	22800	6.200	6.200	6.200	+0.200
C BR Eng	93529	3.650	3.570	3.580	-0.070
Cdn fin	5050	31.000	30.500	30.950	+0.200
Cdn fin a	2000	15.950	15.250	15.250	-0.300
Cdn Imp	1968	9.950	9.750	9.750	-0.050
CG inv Ip	1300	25.400	25.400	25.400	-0.100
C Hunter	198029	38.500	37.600	37.850	+0.550
C hydro o	19666	2.950	2.760	2.860	-0.090
CI Bk Com	980914	47.450	46.250	46.500	-0.500
CIBC 14	1500	26.100	26.000	26.000	-0.500
CIBC 15	1100	26.450	26.000	26.450	+0.450
CIBC 17	400	26.250	26.000	26.000	-0.250
CIBC 18	7700	24.500	24.050	24.500	+0.250
CIBC 19	4000	25.100	24.950	25.000	0.000
CIBC 21	4250	27.000	26.600	27.000	+0.150
C Medical	19800	17.500	17.200	17.500	+0.150
CN Rail	780783	49.900	48.000	49.150	+1.150
Cdn Nat Res	463499	41.750	39.750	40.400	-0.100
C Nthstar	40	0.000	0.000	0.000	0.000
CP Ltd	1747092	43.000	41.550	42.950	+1.350
CP Ltd p	8870	25.750	24.900	25.300	+0.400
Cancom	900	30.500	30.400	30.500	+0.500
Cdn Tire	598	40.750	40.750	40.750	+1.650
CTire A f	369958	21.850	21.050	21.850	+0.800
CUnl A f	31485	49.500	48.500	48.950	-0.800
C Unl B	3800	49.500	49.000	49.500	+0.250
CUnl Ser g	1000	25.000	25.000	25.000	0.000
Cdn Wt Bk	9358	25.500	25.250	25.250	-0.050
Cdn Z o	12500	0.395	0.365	0.365	-0.035
Canam A f	6625	7.250	7.100	7.250	+0.250
Canbras	14014	5.000	4.000	5.000	0.000
CanCap p	4400	25.100	25.050	25.050	0.000
Canfor	25867	9.250	9.000	9.050	0.000
Cangene	26350	7.400	7.000	7.400	+0.600
Canlan Ice	134700	0.070	0.070	0.070	0.000
Canmine o	25800	0.480	0.455	0.455	-0.020
Canwst n v	29650	12.250	11.750	12.000	-0.100
Canwest G f	3046531	12.050	11.750	11.750	-0.350
Capstone	1600	0.150	0.150	0.150	0.000
Cara	450	5.100	5.100	5.100	-0.150
Cara A f	9000	5.100	4.950	5.100	+0.100
Cars4u	1000	0.450	0.450	0.450	+0.060
Cascades I	29417	6.900	6.800	6.850	+0.050
Cathedrl o	1660	1.310	1.300	1.300	0.000
Causeway o	10425	1.400	1.400	1.400	0.000
Caussa C o	134142	0.080	0.065	0.080	+0.015
Cavell En	59850	0.630	0.550	0.550	-0.080
Cedara sft	10100	2.150	2.030	2.030	-0.020
Celestica	604467	82.000	75.000	80.500	-1.250
Cell Loc o	169125	2.110	2.660	2.700	-0.410
CFund A f	100	4.610	4.610	4.610	+0.060
Centrfund	1763	9.350	9.000	9.200	+0.200
Centrinty o	20812	15.000	13.950	14.100	-0.850
Centurion o	12900	0.850	0.830	0.850	+0.020
Certem C J	135415	23.500	21.350	22.300	-0.850
Chai na ta	3500	0.480	0.480	0.480	0.000
Chain e o	1000	0.430	0.430	0.430	0.000
Chapter I	36615	12.100	13.000	13.050	0.000
Chaptr O o	34695	2.650	2.620	2.650	-0.250
Chateau A f	100	2.500	2.500	2.500	+0.250
Chesbar o	120800	0.130	0.110	0.110	-0.020
Chief Int I	2295	38.950	37.750	38.950	+1.200
Chromo o	2000	7.000	7.000	7.000	+0.500
CHUM B f	1400	53.450	52.450	52.450	0.000
Churchill	7900	1.990	1.900	1.910	+0.010
Cinram	153913	3.250	3.060	3.100	0.000
Cintech o	1600	1.700	1.700	1.700	-0.150
Circa o	9119	1.310	1.100	1.310	+0.050
Circuit W	13983	2.800	2.750	2.800	+0.300
Clairvest	25239	3.500	3.400	3.400	-0.100
Clarica	151313	38.750	37.700	38.750	+0.350
Clarica pf	1100	26.750	26.750	26.750	0.000
Clarke I	11480	8.950	8.600	8.950	+0.300
Claude R	5500	0.550	0.530	0.530	0.000
Clearly C	23	0.000	0.000	0.000	0.000
Clearnet a f	12230	65.000	62.000	62.000	3.000
Clublink	6954	5.800	5.700	5.700	-0.100
Co Oper A	3306	24.000	23.750	23.750	0.000
Co Steel	1675	6.100	5.850	6.000	-0.100
Cogco cble f	14160	35.000	34.200	34.250	0.000
Cogeco f	14870	31.750	30.950	31.000	-0.250
Cognicase	125176	9.300	9.050	9.300	0.000
Cognos	157914	30.000	29.000	29.000	-0.800
Collicutt	30431	8.250	8.000	8.250	0.000
Colony P o	9000	0.380	0.380	0.380	-0.010
Com Dev	58612	14.150	13.500	13.850	-0.400
Cominco L	131802	23.800	23.200	23.800	+0.300
Command	29900	1.600	1.520	1.550	-0.050
Compton	103840	3.500	3.450	3.500	+0.010
Comstate	5000	2.400	2.400	2.400	+0.070
Concert i	5500	5.700	5.650	5.700	+0.050
Concord p	3056	0.800	0.800	0.800	-0.100
C onjuch o	700	6.100	5.700	6.100	+0.400
Conor Pac o	636113	0.025	0.020	0.025	-0.005
C Enfield I	725	13.000	12.000	13.000	+1.000
C HCI Al	9	0.000	0.000	6.900	0.000
Cons Poly	12000	0.315	0.315	0.315	+0.005
Con Pkg	500	1.250	1.250	1.250	0.000
Continentl o	7271	0.460	0.460	0.460	-0.025
Coolbrnd	78190	1.420	1.300	1.300	0.000
Corby	6400	47.000	46.750	47.000	-0.050
Corby B f	500	47.600	47.050	47.600	-0.250
Coreco I	2600	6.050	6.000	6.000	-0.050
Corel	245831	2.750	2.500	2.750	+0.120
Cmer Bay o	16420	1.450	1.280	1.350	0.000
Corona G o	12579	1.400	1.250	1.390	-0.110
Corriente o	9840	1.150	1.100	1.100	-0.030
Corus B f	9108	39.000	37.000	39.000	+1.500
Cossette f	925	15.700	15.500	15.500	-0.500
Cott	48677	11.250	11.000	11.350	0.000
Counsel	4130	2.950	2.800	2.800	-0.150
Courage E	16500	2.750	2.700	2.700	-0.050
Creo Prod	96039	31.300	30.000	31.250	+1.250
Crew Prod	1000	0.900	0.900	0.900	0.000
Crew D o	2000	0.900	0.900	0.900	0.000
Cros Lke o	40000	0.080	0.080	0.080	+0.010
Crosskey S	25670	1.340	1.140	1.220	+0.040
Crossf o	10405	2.200	2.000	2.100	-0.100
CLife I A	2150	26.600	26.450	26.450	-0.150
Cryocath	801100	4.600	4.000	4.350	-0.300
Cryptolog	28490	14.050	13.850	14.050	-0.150
Crystala o	16050	1.250	1.160	1.250	+0.100
Crystallx o	9495	0.460	0.460	0.460	-0.025
Cumberl o	4250	0.950	0.900	0.900	-0.100
Cunar Gld o	48500	0.140	0.140	0.140	0.000
Cyberplx o	45846	2.750	2.400	2.500	0.000
Cygnal o	2825	3.450	3.250	3.450	+0.050
Cypress A	21606	9.650	9.250	9.500	0.000
D à F					
DTM Intl o	100	3.550	3.550	3.550	+0.050
Daimlerch	25	0.000	0.000	0.000	0.000
Dalsa	1125	7.800	7.400	7.400	0.000
Danoil	10100	3.400	3.250	3.400	0.000
Datamark	800	2.100	2.100	2.100	+0.050
Datamino	5800	18.300	17.700	17.700	-0.500
Datawest o	500	2.550	2.550	2.550	-0.050
Dayton o	26700	0.290	0.220	0.280	+0.050
Dejour o	62150	0.140	0.130	0.130	0.000
Denbury	7600	16.050	14.450	15.100	+0.650
Denison	194000	0.085	0.075	0.085	+0.010
Derlan	76900	1.200	1.160	1.160	0.000
Descarte o	301619	28.550	25.550	26.900	-1.300
Desjrdin A p	5010	25.250	25.000	25.000	-0.150
Desjard I p	1400	19.000	18.300	19.000	+0.650
Dia o a f	6700	20.750	20.250	20.750	0.000
Dia Met b o	1752	22.500	22.100	22.100	-0.150
Diagnocur o	6448	1.650	1.600	1.650	+0.050
Diamond F o	2150	0.920	0.920	0.920	+0.070
Dimethd o	394550	8.150	6.100	6.450	-1.150
Dion Ent o	24400	0.280	0.270	0.270	-0.030
Diversfd p	1920	27.050	27.050	27.050	+0.050
Dofasco	233173	22.100	21.700	21.850	+0.200
Dofasco 46	300	88.550	88.550	88.550	-0.450
Doman B f	28650	0.660	0.570	0.570	0.000
Domtar	276720	13.050	12.950	13.000	+0.250
Dorel B f	9589	18.950	18.700	18.850	+0.150
Dover Ind	100	14.850	14.850	14.850	+0.800
Draxis	3433	3.400	3.260	3.260	-0.090
Dreco En	816	54.650	53.850	54.400	-0.100
Drillers	14700	1.590	1.250	1.590	+0.290
Drillers wt	11000	0.250	0.210	0.250	0.000
Drug Royal	14400	1.900	1.850	1.850	-0.060
Dundee A f	2228	18.100	17.550	18.050	-0.600
Dundee P A	6250	6.950	6.800	6.800	-0.200
Dundee Re	225589	1.560	1.540	1.560	-0.010
Dundee We	5700	8.000	8.000	8.000	-0.050
Dupont A	14238	46.750	45.500	46.000	0.000
Dylex Ltd	50689	0.730	0.700	0.700	-0.030
Dynacare	250	15.000	15.000	15.000	+0.500
Dynamic g o	2000	2.730	2.600	2.600	-0.150
Dynasty C o	2580	5.700	4.900	5.250	-0.350
Dynatec	11225	0.240	0.210	0.240	+0.020
Dynetek o	1450	3.900	3.800	3.850	-0.050
E-L Fin	120	0.000	0.000	0.000	0.000
Egi can o	1980	13.600	13.500	13.500	-0.800
EMU Sys	900	4.120	4.120	4.120	-0.150
Eastmain o	1525	0.330	0.320	0.320	-0.010
Echo Bay	40700	0.800	0.640	0.800	+0.160
Econ Inv	100	95.000	95.000	95.000	+1.000
Ecopia b o	26265	5.200	4.900	4.900	-0.200
Eruadorn o	31500	1.230	1.180	1.230	-0.040
Edsiptch o	194322	1.620	1.350	1.600	+0.190
Eger Tec o	28100	1.950	1.850	1.950	+0.030
Eldorado	23450	0.480	0.460	0.480	-0.020
Elktrfl	1700	7.000	6.800	6.800	-0.200
Elkthorn Y f	14000	3.050	2.500	3.000	-0.300
Eli Eco o	9900	0.740	0.730	0.740	+0.030
Elk Point	37100	4.040	3.950	4.000	-0.010
Emco	2600	4.000	3.700	3.700	-0.050
Emera inc	41878	16.850	16.250	16.500	-0.150
Empire A f	1622	35.850	35.700	35.700	+0.950
Enbridge	127944	39.000	38.250	38.700	+0.150
Enbridge p	6130	24.350	24.250	24.350	+0.450
Enbrid 760	4400	25.850	25.550	25.750	-0.500
Enbridge B	4150	27.000	25.750	26.000	+0.250
Encal Eng	105017	10.150	9.850	10.000	0.000
Encounter	3000	0.750	0.740	0.740	-0.010
Enerchem	5040	2.850	2.850	2.850	-0.100
Enerflex	27575	30.500	29.500	30.500	0.000
Enermrk w	218100	0.220	0.190	0.190	0.000
Enghouse	7585	10.000	9.500	9.500	0.000
Ensign res	12250	51.850	50.000	50.950	-0.300
Envoy o	22385	3.700	3.350	3.500	-0.170
Epic Data	5454	0.650	0.650	0.650	0.000
Equato E o	1125	2.250	2.250	2.350	-0.050
Essex o	42400	0.450	0.420	0.420	-0.030
Etruscan o	1500	0.340	0.340	0.340	-0.010
Eurogas o	6800	0.320	0.320	0.320	0.000
Exfo elec	25633	34.500	32.050	34.500	+1.500
Extendi	4802	3.700	3.650	3.700	-0.050
Extend A f	350690	3.450	3.220	3.250	-0.050
Exznet o	9335	2.600	2.260	2.350	-0.150
F à I					
FPI Ltd	1667076	8.700

Nouveaux rabais d'Air Canada

Montréal (PC)

■ Le transporteur Air Canada et ses filiales régionales offrent de nouveaux rabais en vigueur toute l'année à leur clientèle d'affaires, qui se traduira par une réduction de 25 à 50 pour cent du prix d'un billet aller pour certaines liaisons intérieures.

Air Canada a précisé lundi que son nouveau programme «ACFlex» ne nécessitera pas de séjour minimal à destination. Les réservations devront être faites entre trois et 10 jours à l'avance; il n'y aura pas de remboursement et les billets seront admissibles au programme de fidélisation de la clientèle.

D'autres programmes de rabais requièrent un séjour minimal, ne s'appliquent que le week-end ou nécessitent des réservations 14 jours à l'avance.

Selon la direction d'Air Canada, le programme «ACFlex» s'adresse particulièrement à la clientèle d'affaires qui pourra bénéficier d'une plus grande flexibilité.

Parmi les exemples de rabais offerts, Air Canada cite la liaison Montréal-Toronto, dont le billet aller coûtera 249 $ en vertu du nouveau programme, soit un rabais de 36 pour cent. ●

Alstom met à pied 550 employés

L'usine de Pointe Saint-Charles durement touchée

Marie Tison
Montréal (PC)

■ Le manufacturier de matériel ferroviaire Alstom doit mettre à pied 550 employés à son usine de Pointe Saint-Charles.

Ces mises à pied devraient être temporaires et les employés pourraient être rappelés au travail d'ici quelques mois.

«Nous espérons signer quelques contrats dans les semaines ou les mois à venir, ce qui va nous aider à reprendre l'ensemble de nos employés», a déclaré M. Alain Mercier, vice-président au développement des affaires chez Alstom Canada, en entrevue téléphonique lundi.

Alstom a expliqué que les grandes sociétés ferroviaires avaient reporté leurs commandes de matériel roulant pour deux raisons principales: le ralentissement économique en Amérique du Nord en 2000 et les nombreuses fusions réalisées dans le milieu des chemins de fer au cours des dernières années. Ces fusions auraient entraîné un surplus de matériel roulant sur le marché.

«Nos clients mettent l'accent sur l'amélioration de la productivité des actifs, a expliqué M. Mercier. Après une fusion, il faut générer des bénéfices.»

Il a précisé que les contrats déjà signés par Alstom n'étaient pas touchés.

«Ce sont les décisions de nos clients de ne pas placer de nouvelles commandes pour l'instant qui ont entraîné une réduction assez importante de notre carnet de commande pour les prochaines semaines et les prochains mois», a-t-il déclaré.

Marchandises

M. Mercier a également indiqué que le report de commandes portait surtout sur le matériel de transport de marchandises et non pas sur le matériel de transport de passagers.

«Nos clients dans le domaine du transport des marchandises primaires sont sur la ligne de feu au niveau de la situation économique, a-t-il expliqué. Ils sont généralement les premiers à sentir un ralentissement, comme ils sont aussi les premiers à sentir un retour des activités.»

Les 550 employés d'Alstom touchés oeuvrent à tous les niveaux de l'entreprise. Environ 300 sont syndiqués.

«Le pire des scénarios serait que ça fasse comme 1998 et que ça dure six mois, mais nous espérons toujours qu'avec de nouveaux contrats, il n'y aura qu'un délai d'un mois», a déclaré le président du syndicat local des Travailleurs canadiens de l'automobile (TCA-FTQ), M. Jean-Michel Montiel, en entrevue téléphonique.

Il a rappelé que lorsqu'un nouveau contrat était signé, les employés n'étaient pas nécessairement rappelés immédiatement au travail: il faut de quatre à cinq semaines pour que l'entreprise dispose du matériel nécessaire pour commencer le boulot.

M. Mercier a affirmé que, contrairement à ses concurrents, Alstom tirait quand même assez bien son épingle du jeu.

«Notre année financière se termine à la fin mars et nous savons que nous aurons une très bonne année, a-t-il affirmé. Nous sommes très optimistes pour le long terme.»

Il a soutenu que des négociations sur certains contrats étaient déjà en cours.

«Il y a certains clients qui vont se commettre sur certains produits qui seront très intéressants pour nous, a-t-il soutenu. C'est pour cela que nos prévisions à moyen et long terme sont de retourner à l'ampleur que nous avons présentement.»

Alstom emploie actuellement 2000 personnes au Canada, dont 830 personnes à Pointe Saint-Charles. ●

La société Airbus en formation

Paris (AP)

■ Les sociétés EADS et BAE-Systems ont annoncé hier la finalisation de leur accord donnant naissance à la société Airbus, prévue fin février, et dont le capital sera détenu à respectivement 80 % par EADS et 20 % par BAE Systems.

Dans un communiqué, EADS (European Aeronautic Defense and Space company) et Bae Systems précisent que toutes les conditions précédentes (incluant les autorisations officielles) nécessaires à la finalisation de l'accord Airbus ont été remplies et l'accord sur les décisions ordinaires, incluant le futur business plan d'Airbus, a été conclu.

La société Airbus sera formellement créée à la fin février 2001 (avec effet rétroactif au 1er janvier 2001). Airbus est maintenant une société intégrée en activité.

Airbus sera détenue à 80 % par EADS et à 20 % par BAE-Systems. La nouvelle société a eu un chiffre d'affaires consolidé pro-forma 1999 de 15,7 milliards d'euros (21,5 milliards $CAN) et emploie environ 40 000 personnes en France, en Allemagne, en Espagne et au Royaume-Uni. ●

Tenue de ville



NOUVEAU
WINDSTAR LX 2001
La minifourgonnette pleine longueur la plus vendue au Canada‡

299 $/mois
Location 36 mois – avec mise de fonds de 4 780 $
TRANSPORT INCLUS

Choisissez le paiement sur 36 mois qui vous convient le mieux

Mise de fonds ou échange équivalent	Mensualité
4 780 $	299 $/mois
2 390 $	369 $/mois
0 $	439 $/mois

TRÈS BIEN HABILLÉ !
• Programmateur de vitesse / volant réglable • Porte-bagages • Glaces unidirectionnelles • Configuration 7 places • Moteur SEFI de 3,8 L, 200 ch • Transmission automatique 4 vitesses à surmultipliée • Freinage antiblocage aux 4 roues (ABS) • Système antidémarrage SecuriLock^MC • Rétroviseurs, lève-glaces et verrouillage des portes électriques • Sacs gonflables frontaux de deuxième génération • Version 4 portes • Climatiseur • Radio AM/FM stéréo avec lecteur de cassettes

Le groupe Valeur Plus de 1 700 $ est offert sans frais supplémentaires.

Aussi disponible en tenue de sport
Seulement 49 $ de plus/mois



Procurez-vous le tout nouveau Windstar Sport 2001 !
• Feux de stationnement additionnels • Becquet de hayon (aileron arrière) • Jantes en aluminium de 16 po
• Bandeaux latéraux 2 tons • Climatisation auxiliaire arrière

VOS CONCESSIONNAIRES FORD DU QUÉBEC
www.fordquebec.com

1 000$ DE REMISE AUX DIPLÔMÉS

Transport inclus. Aucun dépôt de sécurité requis. Mise de fonds et première mensualité exigées. Immatriculation, assurances, taxes et frais d'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers en sus. Des frais de **0,08 $ du kilomètre après 60 000 kilomètres** et d'autres conditions s'appliquent. Sous réserve de l'approbation du crédit. Voyez votre concessionnaire pour obtenir tous les détails. ‡La mention de « véhicule le plus vendu » se fonde sur le nombre de fourgons compacts à empattement long vendus au 30 septembre 2000.



NFL: Wade Phillips congédié
— page 17

Sports

Redécouvrir Saku Koivu
— page 17



Peut-on encore penser aux séries ?

Guy Robillard
Montréal (PC)

Avez-vous encore espoir de participer aux séries?

Pensez-vous qu'un seul joueur du Canadien allait répondre: «Ben non, voyons donc. Soyez réalistes, on est cuits!»

Tous ceux interrogés ont dit croire en leurs chances, à l'image du capitaine Saku Koivu, parce qu'il y a encore 40 matchs à disputer et que le Canadien n'est «qu'à seulement» neuf points du huitième rang, codétenu par les Hurricanes de la Caroline et les Thrashers d'Atlanta, un point devant les Bruins de Boston.

Des absences plus longues que prévu
— page 17

Mais on semble oublier qu'outre ces neuf points à rattraper, le Canadien, installé au 13e rang, à seulement deux points du dernier rang, a aussi cinq équipes à devancer.

Les prochains jours nous en diront davantage puisque le Canadien doit justement affronter les Bruins, les Thrashers (à Atlanta) et les Hurricanes d'ici mercredi de la semaine prochaine.

«Ce sera des matchs de quatre points», a constaté Benoît Brunet.

Les joueurs aiment aussi rappeler qu'ils étaient dans la même position la saison dernière et qu'ils ont raté les séries par deux petits points. Pour ce faire, ils avaient dû conserver la quatrième meilleure fiche de toute la LNH en deuxième moitié de saison.

«On a montré à Pittsburgh qu'on peut battre les meilleurs», a rappelé Koivu.

Les séries ou l'avenir?

Mais les joueurs sont aussi réalistes et conviennent qu'André Savard devra y penser sérieusement s'il a un choix à faire entre tenter de participer aux séries à tout prix et améliorer l'équipe à moyen terme.

«Dans la situation actuelle, je suis content de ne pas être directeur général. J'aime mieux être un joueur», a avoué Koivu.

«Nous étions dans la même position la saison dernière et nous sommes venus près», a pour sa part constaté Eric Weinrich, qui avoue lui aussi que les décisions à prendre ne sont pas évidentes.

«C'est difficile à dire, estime pour sa part Patrice Brisebois. Ça dépend des plans de la direction. Veulent-ils s'engager pour un an, deux ans? Est-ce qu'ils veulent des choix au repêchage? Il y a aussi les contrats qui seront à renouveler. Il y a plusieurs facteurs à tenir compte.»

Brunet, lui, estime que le Canadien doit tout faire pour atteindre les séries tant que les chances seront là: «On a prouvé lors du dernier voyage qu'on est capable de connaître du succès. «Tout le monde nous disait qu'on n'avait pas de chance contre Mario Lemieux à Pittsburgh, mais c'est sur la glace que ça se joue. Si on connaît une bonne séquence, on ne sait pas ce qui peut arriver», a déclaré Brunet, qui soigne toujours une blessure à un genou. ●

«Nous sommes toujours intéressés»

Pat Quinn nie que les discussions concernant Lindros ont échoué

Pierre Lebrun
Toronto (PC)

Le quotidien New York Post a ramené le dossier Eric Lindros dans l'actualité, hier. L'article du Post, citant des sources anonymes, affirmait que les pourparlers entre les Maple Leafs et les Flyers en vue du transfert d'Eric Lindros étaient au point mort et qu'un communiqué conjoint devrait confirmer que Toronto n'est plus dans la course. De plus, le journal ouvrait la porte aux Rangers de New York.

Les Leafs et les Flyers ont toutefois démenti l'information, hier, affirmant que les discussions se poursuivent. L'avocat de Lindros, Gord Kirke, a déclaré que cette information le prenait par surprise. Les Rangers, pour leur part, n'ont voulu faire aucun commentaire.

Mais leurs réponses ont permis de récolter d'autres informations:

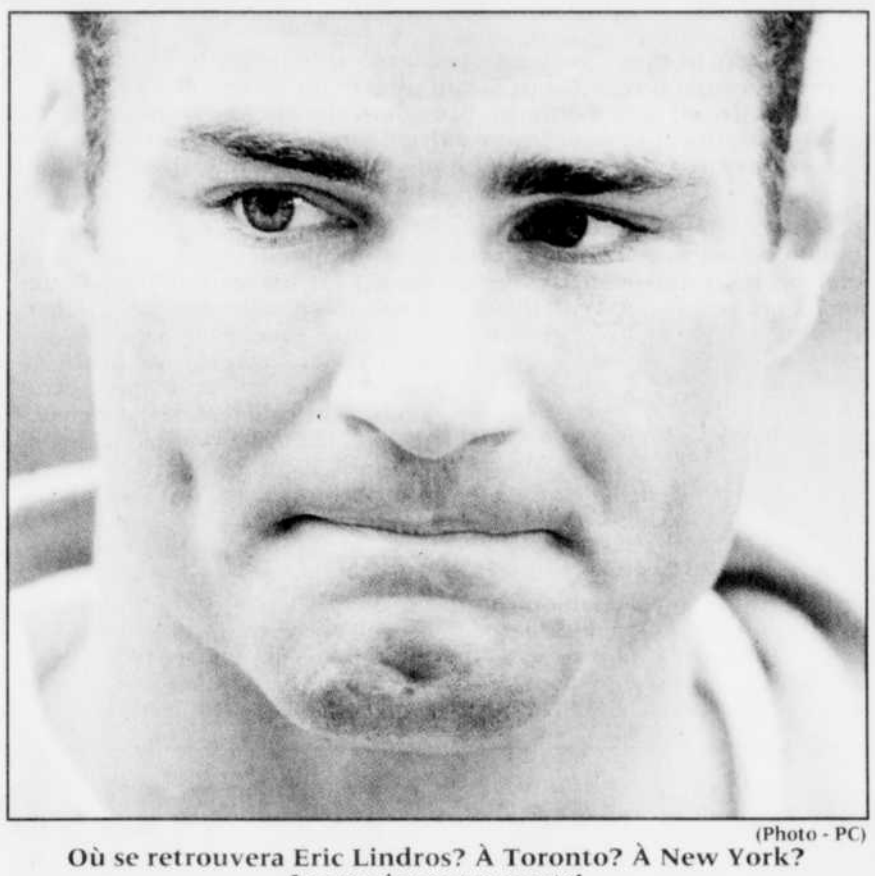
- Le directeur général Bob Clarke (Philadelphie) a reconnu que les Leafs et les Flyers étaient loin d'une entente.

- Le directeur général des Leafs Pat Quinn a révélé que les Flyers avaient modifié leur position depuis l'été dernier et qu'ils exigent désormais davantage en retour de Lindros.

- D'autres équipes ont manifesté leur intérêt à Clarke mais le clan Lindros continue à les ignorer.

Mais une chose est certaine: les discussions entre les Flyers et les Leafs se poursuivent.

«Nous sommes toujours intéressés par Eric, a dit Quinn à l'issue de l'entraînement, hier. Il n'y a tout simplement pas de développement pour l'instant.»



(Photo - PC)

Où se retrouvera Eric Lindros? À Toronto? À New York? Les paris sont ouverts!

Clarke a ajouté que si les négociations se poursuivent, les positions des deux parties sont éloignées.

«Nous sommes encore loin d'une entente mais il n'a jamais été question de cesser les discussions, a révélé Clarke dans un communiqué émis par les Flyers.

«Notre position, c'est que toute équipe intéressée à Eric peut nous appeler et nous pourrons céder ses droits ou ils peuvent attendre et voir si nous allons parvenir à nous entendre avec les Maple Leafs.»

Citant «des sources bien au fait du dossier», le New York Post d'hier affirmait que les deux équipes prévoyaient émettre un communiqué conjoint dans lequel on confirmerait que les Leafs abandonnent leur tentative visant à faire l'acquisition du joueur de centre.

«J'imagine que l'une ou l'autre équipe nous aurait contacté si c'était vrai, a réagi Kirke, hier matin. Je n'en sais rien.

«En tout cas, nous n'avons pas été informés que les négociations sont rompues.»

Mais Kirke a reconnu que le camp Lindros a tenu le rôle de «spectateurs» dans les discussions entre les Leafs et les Flyers.

Selon les sources du Post, les Flyers ont rejeté une offre «finale» la semaine dernière dans laquelle les Leafs offraient Yannic Perreault ou Jonas Hoglund en plus de choix conditionnels au repêchage en retour de Lindros.

Lindros n'a pas joué depuis qu'il a été victime de sa sixième commotion cérébrale en carrière lors du septième match de la finale de l'Association de l'Est, en mai. Fin novembre, le Dr. James Kelly, neurologue de Chicago, lui a permis de reprendre la compétition. ●

Le «66» à guichets fermés

Lemieux récolte deux passes à Washington

Washington (AP)

Tous les billets avaient été vendus au MCI Center pour le retour de Mario Lemieux à Washington. C'était la deuxième fois seulement de la saison que les Capitals jouaient à guichets fermés.

Le spectacle Mario Lemieux est maintenant en tournée et il attire les foules tout autant qu'il le faisait à domicile... et le grand 66 connaît autant de succès.

À son premier match en trois ans et demi à l'étranger, Lemieux a remporté une mise en jeu à 12:39 de la fin et a ainsi préparé le but de Ian Moran qui a conduit les Penguins de Pittsburgh à une victoire de 5-3 contre les Capitals de Washington. Robert Lang avait créé l'égalité quelques secondes plus tôt. Martin Straka a marqué les trois autres buts des Penguins, son quatrième truc du chapeau en carrière.

Pour la première fois depuis son retour au jeu, Lemieux n'a pas marqué. Il a récolté cependant deux passes. Il a amassé au moins deux points dans chacun de ses cinq matches depuis son retour.

Pourquoi Belfour?

Non seulement Marty Turco est le remplaçant du gardien Ed Belfour, il est autant efficace que lui devant le but. Turco, à son 11e départ seulement en carrière dans la LNH, a repoussé 37 tirs quand les Stars de Dallas ont vaincu hier les Rangers de New York 2-1.

Belfour a quitté les Stars samedi dernier à la suite d'une mésentente avec l'entraîneur Ken Hitchcock.

En soirée, Turco avait brillamment assuré la relève en bloquant 33 lancers dans un gain de 4-0 des Stars contre les Bruins de Boston.

Lundi, Turco a été l'étoile individuelle de la rencontre. Seul Eric Lacroix l'a déjoué à 5:39 du dernier vingt. Dans ses cinq derniers matchs, il a maîtrisé 130 des 133 lancers auxquels il a été confrontés. ●

Le programme sport-études se démarque

Trois patineuses des Estacades au championnat canadien junior

Ann Boisvert
Trois-Rivières

Trois patineuses membres du programme sport-études de l'Académie Les Estacades de Cap-de-la-Madeleine ont quitté la région hier en direction de la ville de Kitchener, en Ontario, où elles vont participer au championnat canadien junior de patinage artistique.

Les championnats nationaux juniors Banque de Montréal, du programme Patinage Canada 2001 de l'Association canadienne de patinage artistique, sont présentés sur quatre jours, les 10, 11, 12 et 13 janvier. La compétition doit regrouper les 24 meilleurs patineurs artistiques, garçons et filles, en provenance des 10 provinces du pays, dans les catégories prénovice, novice et juvénile.

Du programme sport-études madelinois, les athlètes sélectionnés sont de niveau prénovice et novice. Les participants au championnat canadien junior sont tous âgées entre 13 et 15 ans.

Du groupe local, Marie-Lise Gaudet, de Bécancour, a déjà été championne canadienne de la catégorie prénovice, en 1999. Devenue novice aujourd'hui, la jeune patineuse de 15 ans souhaite pouvoir s'imposer à nouveau sur la scène nationale de sa discipline en fin de semaine.

Neuvième au classement du dernier championnat canadien, en 2000, Stéphanie Laframboise, de Drummondville, vise quant à elle une place parmi les cinq meilleures athlètes prénovice.

Cindy Vézina, une patineuse prénovice également, originaire de Princeville, a elle aussi la ferme intention de terminer le championnat parmi les cinq premières du classement final de sa catégorie.

La programmation de la compétition de Kitchener prévoit la présentation des programmes courts en avant-midi, à compter de jeudi.

Les filles du programmes sport-études seront à l'oeuvre jeudi matin, pour les prénovices, et vendredi pour la jeune Gaudet.

Composés d'éléments imposés pour l'ensemble des participants, le programme court des novices doit, en plus, inclure un triple saut. Fort heureusement au goût de l'athlète!

«Le championnat va se jouer sur les triples-sauts», a commenté l'entraîneuse-chef et responsable du programme sport-études des Estacades, Manon Perron. «Dans les programmes longs, pour les novices, on doit intégrer entre deux et quatre triples-sauts, alors que pour les patineuses prénovices, il en faut un ou deux», de poursuivre Perron, très confiante de voir ses protégées réaliser leur objectif au terme de la compétition.

La signature de la Mauricie réside cette année, dans l'exécution des triples-sauts, sur le *triple salchow* et le *triple cherry flip*. «Les filles maîtrisent leur triple-saut très bien. Si chacune patine comme il se doit, ce ne sera pas difficile d'atteindre leur but!», de livrer l'entraîneuse-chef du sport-études.

Quelques patineuses en provenance de l'Ouest du pays ainsi que la jeune Cynthia Phaneuf, une athlète de catégorie novice en provenance de Sorel, sont les principaux obstacles auxquels les patineuses de la Mauricie auront à faire face en fin de semaine.

«C'est à chacune de gérer son stress, et pour ça, je ne suis pas inquiète», d'insister Perron.

Nathalie Martin, membre du groupe d'entraîneurs qui encadrent les entraînements sur glace du programme sport-études des Estacades, a été désignée pour accompagner la délégation de la Mauricie. ●

Desjardins SPORT HOMMAGE DESJARDINS Desjardins
ANEXSA L'ORGANISATEUR INFORMATEUR
Gala Samedi 20 janvier 2001 à 17 h à L'AUBERGE GOUVERNEUR SHAWINIGAN
19e édition
CORPORATION DU SPORT UNIVERSITAIRE ET AMATEUR DU TROIS-RIVIÈRES MÉTROPOLITAIN
Fondation des Gouverneurs
Les RIVIÈRES
Unité régionale de loisir et de sport de la Mauricie
Les coprésidents d'honneur:
Léon Méthot D.G. Radiomédia et ex-PDG GPTR
Claude Lafrenière Dir. Centre financiers aux entreprises Caisses Desjardins Centre-Mauricie
fondation populaire mauricie
Une invitation Le Nouvelliste et les médias de la région
1027331

Hockey mineur

Mises en échec 101

Nicolet

■ Les jeunes joueurs de la République tchèque ne semblaient pas trop abattus à la suite de leurs deux cinglants revers contre l'équipe bantam AA des Estacades de la Mauricie, dans le cadre du tournoi de Nicolet. En fait, il semble que dans certains cas, les Européens viennent encore pour apprendre puisque le 4 janvier, ils ont participé à une séance d'entraînement de deux heures sur... les bienfaits de la mise en échec.



Guy Veillette

On sait qu'à chaque édition, une étroite collaboration avec le tournoi de Sherbrooke permet aux Nicolétains d'accueillir des Européens pour disputer quelques matches hors-concours à une équipe de la région. Cette fois, les Estacades ont rossé les Tchèques 5-0 et 7-2. Jérémie Verville s'est particulièrement distingué au cours de ces deux rencontres en marquant trois buts.

Les Tchèques ont encaissé ces deux défaites avec dignité. Elles ne les ont pas empêchés de laisser une très belle impression au comité organisateur. Disons que les visiteurs ont fraternisé avec les hôtes, leur laissant un excellent souvenir.

Après la deuxième rencontre, le président de ce tournoi, Alain Désilets, a offert deux heures d'entraînement à ses lointains visiteurs. Il a invité son fils Nicolas de même que Kevin Hébert, des Estacades bantam AA, pour donner aux Tchèques un cours accéléré sur l'art de donner une bonne mise en échec.

Il paraît que ça ne s'est pas fait tout seul, mais au bout du compte, la leçon a porté. «Nous leur avons fait comprendre qu'une mise en échec n'était pas une réaction agressive, mais une continuité du jeu. Ils ont très bien compris; en fait, ils étaient tellement heureux de ce qu'ils ont appris que l'entraîneur a remis une veste de l'équipe à Nicolas!»



(Photo - Sylvain Mayer)

Le tournoi atome - peewee - bantam - midget de Saint-Tite, qui s'amorce demain, fête son 25e anniversaire cette saison. Sur la photo, on reconnaît, à l'arrière, Pierre Champagne, président du tournoi; Guy Germain, président du hockey mineur; Patrick Gauthier, directeur; Gilles Damphousse, président honoraire; la mascotte Fripon; Jean-Guy Boutet, vice-président; Jean-Yves Cossette, directeur; Stéphane Proulx, directeur; Sébastien Boutet, directeur. À l'avant, on reconnaît Geneviève Pagé, secrétaire, et Hélène Proulx, trésorière.

0-0-0

Cette 27e édition s'est donc terminée dimanche. Un très gros succès, surtout en raison de la présence d'une majorité d'équipes de la région. La nouvelle catégorie midget B a comblé les attentes.

«Bien sûr, il faut avoir des équipes de l'extérieur», fait remarquer Alain Désilets. «Mais ce sont les clubs de la région qui font fonctionner les guichets à l'entrée!»

En finale du bantam CC, les Sélects ont profité de la morosité des favoris locaux, les Blues des Deux-Rives, pour s'imposer 4-0. Il faut toutefois rendre hommage au gardien Simon Cloutier, qui a tiré les marrons du feu à maintes occasions, particulièrement en deuxième période. Allen Meagher, Jimmy Garon, Guillaume Blais et Pierre-Luc Allaire, dans un filet désert, ont compté pour les champions.

«Un de mes meilleurs matches cette année», convient Cloutier. «Je ne sais pas trop quel fut le moment fort de ce match, mais je dirais que notre troisième but leur a fait mal. En début de saison, notre esprit d'équipe n'était pas très bon. Ça s'est amélioré au cours des dernières semaines.»

L'entraîneur François Veillette paraissait bien fier de sa troupe, qui n'a pas subi une seule défaite en quatre matches à son premier tournoi de la saison. «Depuis un mois, on s'est regroupé», explique-t-il. «Nous avions bien commencé la saison, mais nous avons connu un creux par la suite. Nous avons organisé quelques activités pour que les gars s'amusent.»

«J'ai aussi dû serrer la vis», poursuit le pilote. «J'ai dit aux gars que s'ils refusaient de jouer à la mesure de leur talent, ils passeraient à côté d'une très belle saison.»

N'empêche que les Blues possèdent une équipe beaucoup plus imposante physiquement, plus intimidante. Mais dimanche soir, ces jeunes ont laissé leur enthousiasme au vestiaire. Ça crevait les yeux même lors de la séance d'échauffement.

«Nous avons brûlé la chandelle par les deux bouts lors de notre victoire contre les Sénateurs en demi-finale», convient l'entraîneur Sébastien Provencher. Il s'agissait, en fait, du premier gain de la saison des Blues contre leurs grands rivaux naturels.

«Samedi, nous n'avons pas si bien joué, mais les gars ont tellement travaillé fort! En finale, nous avons manqué d'intensité.»

Au bantam B, Nicolet a battu Asbestos 5-4. Notons aussi les victoires de Bécancour au bantam A, 2-1 contre les Aigles de Trois-Rivières-Ouest, et de Nicolet, 3-1 contre Fleurimont au midget B. Avec autant d'équipes de la région pour les finales, facile de voir pourquoi les organisateurs ont passé un bien beau dimanche.

0-0-0

Demain, ce sera au tour du tournoi atome - peewee - bantam - midget de Saint-Tite d'entreprendre une édition historique. Il s'agira en effet du 25e anniversaire de cet événement. Le tournoi A.P.B.M. sera disputé du 10 au 21 janvier, au Sportium municipal. La présidence de cette édition spéciale a été confiée à Pierre Champagne, un bénévole de longue date dans cette communauté.

Un total de 36 équipes sont attendues lors de ce tournoi dans huit catégories. Une activité spéciale sera organisée le vendredi 12 janvier à 20 h, alors qu'un mini-tournoi entre les équipes de Saint-Tite, Sainte-Thècle, Lac-aux-Sables et Saint-Séverin - Saint-Adelphe sera disputé. Ces équipes de la zone Normandie seront formées de joueurs qui ont participé au tout premier tournoi, en 1976.●

Deux anciens des Nordiques au match des étoiles



Jacques Martin



Joel Quenneville

Bill Beacon
Presse Canadienne

■ Deux anciens adjoints à l'entraîneur Marc Crawford au sein de l'organisation Québec-Colorado, Jacques Martin et Joel Quenneville, seront les entraîneurs à l'occasion du match des étoiles de la LNH, le 4 février à Denver.

Et Quenneville, entraîneur des Blues de St. Louis, aura comme adjoint derrière le banc de l'équipe nord-américaine l'actuel pilote de l'Avalanche du Colorado, Bob Hartley.

Martin, des Sénateurs d'Ottawa, pilotera l'équipe mondiale en compagnie de Larry Robinson des Devils du New Jersey, actuels champions de la coupe Stanley.

Martin et Quenneville ont oeuvré ensemble sous les ordres de l'entraîneur Marc Crawford chez les Nordiques de Québec, avant le déménagement de la concession à Denver en 1995.

Quenneville a suivi l'équipe à Denver tandis que Martin s'est retrouvé à la barre des Sénateurs. Quenneville a accepté le poste d'entraîneur des Blues le 6 janvier 1997.

Martin a remporté le trophée Jack Adams à titre d'entraîneur par excellence de la LNH au terme de la saison 1998-99. Quenneville a reçu le même honneur la saison dernière.

La sélection des entraîneurs a été faite en se basant sur le classement des équipes après les matchs de dimanche.

Mario y sera-t-il?

Être l'entraîneur des étoiles de l'équipe nord-américaine pourrait fournir l'occasion à Quenneville de diriger un certain... Mario Lemieux.

«Ce serait formidable de miser sur lui», a lancé Quenneville.

«Son retour au jeu est une merveilleuse chose pour le sport. Quant à ses chances de faire partie de l'équipe d'étoiles, j'estime qu'elles sont bonnes.»

Lemieux, joueur-propriétaire des Penguins de Pittsburgh, émerveille les amateurs de hockey depuis son retour à la compétition il y a quelques semaines.

Son nom ne figure évidemment pas sur les bulletins de vote que les amateurs sont invités à remplir dans les 30 amphithéâtres de la ligue, mais il pourrait être de la partie sur invitation du commissaire.●

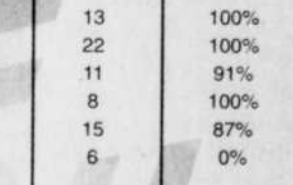
Conditions de ski

Météo Média

Centres de ski	Conditions des pistes	Nouvelle neige (cm)	Nombre de pistes ouvertes	Nombre total de pistes	Pourcentage de pistes ouvertes
QUÉ-CHARLEVOIX					
Le Massif	Trav. mécani.	1	19	20	95%
Le Relais	Poudr. compacte	0	25	25	100%
Grand-Fonds	Poudr. compacte	0	14	14	100%
Mont Ste-Anne	Poudr. compacte	0	54	56	96%
Stoneham	Légère. compact.	0	22	30	73%
MAURICIE-B. F.					
Mont Carmel	Poudr. compacte	0	13	13	100%
Mont Gleason	Poudr. compacte	0	22	22	100%
Ski La Tuque	Neige nouvelle	5	10	11	91%
St-Mathieu	Poudreuse	0	8	8	100%
Vallée du Parc	Poudr. compacte	8	13	15	87%
Val Mauricie	N/D	0	0	6	0%
ESTRIE					
Bromont	Poudr. compacte	3	25	25	100%
Mont Adstock	Granulée	10	15	16	94%
Mont Orford	Trav. mécani.	2	52	52	100%
Mont Sutton	Poudr. compacte	2	53	53	100%
Owl's Head	Trav. mécani.	0	27	27	100%
LAURENTIDES					
Chantecler	Poudr. compacte	1	17	24	71%
Gray Rocks	Neige artific.	0	21	24	88%
Mont Blanc	Légère. compact.	3	35	36	97%
Mont Gabriel	Neige nouvelle	2	11	13	85%
Mont Habitant	Poudreuse	12	11	11	100%
Mont Olympia	Neige nouvelle	2	20	23	87%
Mont St-Sauveur	Poudr. compacte	2	29	29	100%
Ski Morin Heights	Neige nouvelle	2	19	23	83%
Tremblant	Poudr. compacte	2	90	92	98%
LANAUDIÈRE					
Mont Garceau	Poudr. compacte	0	16	17	94%
Val St-Côme	Poudr. compacte	0	24	26	92%
ÉTATS-UNIS					
Jay Peak	Poudr. compacte	0	72	72	100%
Killington	Poudr. compacte	0	196	196	100%

© Services Commerciaux MM 2000

STONEHAM EXPRESS
Départs tous les
LUNDIS, MERCREDIS, VENDREDIS, SAMEDIS.
INFORMATION ET RÉSERVATION :
SPORTS RÉCUPÉRATION
1375, Aubuchon, Trois-Rivières 371-2116
5240, boul. Jean-XXIII, Trois-Rivières-Ouest 376-4277



Deux victoires de plus en banque

Le Collège Laflèche s'impose face à des formations américaines

Guy Veillette
Trois-Rivières

■ Le Collège Laflèche reprenait sa saison sur les chapeaux de roues en fin de semaine à Lévis, alors qu'il disputait trois matches en moins de 24 heures contre des formations américaines. Les équipiers de l'entraîneur Jean-François Bédard ne s'en sont pas trop mal sortis, remportant deux victoires.

Samedi à 15 h, les Trifluviens affrontaient Suffolk, qu'ils ont vaincu 5-3. À 21 h, le National Sports Academy résistait à une remontée du Collège Laflèche pour remporter le match 6-4. Et dimanche à 12 h 30, les Bulldogs de Boston se sont inclinés 6-5 en prolongation. Martin Branchaud a alors tranché le débat pour le Collège Laflèche grâce à son troisième but du match.

«Nous avons joué deux mauvaises périodes au cours de la fin de semaine», commente Bédard. «Nous n'aurions pas dû perdre contre le National Sports Academy. Notre première période fut très difficile lors de ce match. Mais en troisième, nous avons complètement dominé.»

Cette courte série de matches a permis à Louis Descôteaux d'effectuer sa rentrée avec le Collège Laflèche. Cet attaquant s'alignait avec les Trifluviens l'an dernier, mais avait décidé de ne pas revenir cette saison. Il jouait plutôt au junior BB.

Descôteaux prendra le poste laissé vacant par le départ de François Pichette. Bien sûr, il s'agit de deux hockeyeurs au style très différent. Mais Jean-François Bédard croit que son robuste ailier peut lui rendre de fiers services.

«Ce n'est pas le même genre de joueur que Pichette, mais il est capable de compléter un duo de joueurs offensifs», émet-il. «Il connaît le système de jeu de l'équipe, puisqu'il était avec nous l'an dernier. Il n'a donc pas besoin de recommencer à zéro. Rien n'est encore définitif, mais je compte l'employer avec David Jacob-Tancrède et Philippe Roussel.»

Bédard mentionne que des approches avaient été tentées à l'endroit de d'autres joueurs, mais qu'elles se sont avérées infructueuses. L'arrivée de Louis Descôteaux représentera donc l'unique changement dans l'alignement du Collège Laflèche d'ici la fin de la saison.

Les Trifluviens reprendront l'action le 19 janvier seulement, à Saint-Laurent contre les Patriotes. D'ici là, le match des étoiles entre les meilleurs joueurs du circuit collégial majeur et ceux de la ligue junior AAA se déroulera samedi, à Lévis.

Le Collège Laflèche sera alors représenté par David Jacob-Tancrède, Martin Branchaud et Jessen Roberge. La sélection de ce dernier représente une belle surprise, lui qui avait perdu la confiance de l'entraîneur René Perron à la fin de la saison dernière.

«Nous avons beaucoup travaillé avec Jessen, et il est devenu notre défenseur fiable», commente Bédard. «Il joue toujours bien sur la route, un détail que les autres entraîneurs ont dû remarquer. Je suis très content pour lui.»●

Survol de la région

Les Cataractes et les fêtes du centenaire

■ Les Cataractes véhiculeront le logo des Fêtes du centenaire de Shawinigan sur leur chandail cette saison et l'an prochain dans la Ligue de hockey junior majeur du Québec. M. Reynald Lessard, coordonnateur aux communications, souhaite que les succès des Cataractes accroîtront la visibilité de ces fêtes.

Vendredi, un hommage a été rendu à Linda Crutchfield, finaliste en tant qu'athlète du millénaire en Mauricie. De 1960 à 1975, cette femme a remporté 22 médailles d'or en ski alpin, en luge et en ski nautique. Elle a également participé aux Jeux olympiques d'Innsbruck et de Grenoble, en 1964 et 1968.

Roy à l'honneur

■ Vétéran de quatre saisons avec l'équipe universitaire de hockey masculin de l'UQTR, Marc-Olivier Roy mérite le titre de *Patriote de la semaine* parce qu'il a notamment été l'auteur du but qui permettait aux siens d'enregistrer une importante victoire, 4-1, contre Ottawa.

Avec ce gain, les Patriotes ont réédité le record du plus grand nombre de victoires consécutives de l'équipe en une saison. Les Patriotes affichent actuellement 14 gains en autant de rencontres depuis le début de la présente campagne.

L'ancienne marque était détenue par les troupiers de Dany Dubé, en 1990-1991. À ce moment, les Patriotes avaient également réussi à mettre la main sur le championnat canadien! Marc-Olivier Roy termine un baccalauréat en enseignement au secondaire.●

La redécouverte de Koivu

(Collaboration spéciale)

■ Tout a été dit sur le récent voyage du Canadien et sur cette récolte de six points sur un total possible de 12. Dans l'ensemble, il y a lieu d'être satisfait, surtout quand on réalise que l'équipe a retrouvé sa vigueur et son intensité. Il m'apparaît important, cependant, de revenir sur la performance générale d'un joueur en particulier: Saku Koivu.

Sans l'ombre d'un doute, cette dernière séquence de matchs nous a permis de redécouvrir ce joueur remarquable qui occupait le premier rang des marqueurs de la LNH au moment de sa première blessure grave, le 7 décembre 1996. La qualité irréprochable de son rendement, depuis son retour au jeu, nous a aussi rappelé pourquoi le Canadien en avait fait son tout premier choix en 1993.

Koivu a été le vrai catalyseur de ce réveil du Canadien depuis Noël. Il est aussi à la base même de la résurrection de Brian Savage. Et il fut incontestablement le principal responsable de la survie étonnante de l'équipe malgré la quantité grotesque de blessés et la rigueur exceptionnelle de cette portion de calendrier.

Au-delà de son habileté naturelle, Saku Koivu est en voie de s'affirmer comme le grand leader du Canadien. Non seulement se défonce-t-il à chacune de ses présences sur la patinoire mais jamais on ne le voit se retirer de la circulation lourde en territoire offensif et ce, malgré sa petite taille. Il me semble aussi beaucoup plus volubile que par le passé sur le banc des joueurs, encourageant constamment ses coéquipiers et les incitant à ne pas baisser le bras.



Nous disions récemment que le Canadien n'avait pas de joueur d'impact sur qui bâtir son avenir, un joueur comme Joe Sakic par exemple. Si cette affirmation est toujours vraie, il ne faudrait certainement pas minimiser l'apport potentiel de Koivu au cours des prochaines années. Tout dépendra, évidemment, de sa capacité à éviter les blessures. C'est là, malheureusement, où il existe toujours un doute sérieux...

Encore Belfour!

Nous sommes presque à la mi-saison et Ed Belfour n'avait toujours pas commis la moindre frasque. Ce n'était donc qu'une question de temps avant qu'il ne redevienne fidèle à ses bonnes vieilles habitudes. Au cours de la fin de semaine, «Eddie» nous a offert un divertissement de grand cru en quittant les Stars de Dallas pour une histoire de présence à un entraînement facultatif. Les Stars l'ont aussitôt suspendu indéfiniment...

On sait tous que Bob Gainey est un homme de principe et qu'il doit être hors de lui face à l'attitude arrogante, voire méprisante, de son gardien de buts. On sait aussi que Ken Hitchcock est un entraîneur dur mais juste, un homme qui ne saurait accepter un geste aussi égoïste de la part de l'un de ses joueurs.

Les deux hommes ont cependant un dilemme de taille sur les bras. Belfour connaît jusqu'ici une saison exceptionnelle et il est l'une des raisons principales de la présence des Stars dans les hauteurs du classement de l'Association Ouest. Or, comment peuvent-ils se passer bien longtemps de l'une de leurs ressources principales?

Il ne faudrait donc pas s'étonner que le conflit se règle rapidement, sans que Belfour ne soit finalement trop écorché en bout de ligne...

Phillips paie pour ses mauvais choix

Les Bills de Buffalo auraient donc congédié Wade Phillips, si l'on se fie au site Internet du réseau ESPN. Phillips aurait refusé de remplacer certains de ses adjoints et le propriétaire des Bills, Ralph Wilson, en serait venu à la conclusion qu'un changement s'imposait aussi, finalement, au poste d'entraîneur-chef!

En bout de ligne, cependant, il y a tout lieu de croire que les jours de Phillips étaient comptés bien avant ce conflit récent avec son patron. Son refus inconditionnel de donner le poste de quart partant à Doug Flutie et son entêtement à faire confiance à Rob Johnson ont jeté les bases de son départ de Buffalo.

Au cours de la saison qui vient de se terminer, Johnson a été soit lamentable, soit blessé! Il n'y a rien à dire de plus! Flutie, à l'inverse, a été étincelant à chacune de ses sorties, menant son équipe à une fiche de 4-1 en cinq départs. Si les Bills ont pu compiler avec une fiche respectable de ,500, s'ils se sont battus pour une place en séries jusque tard en saison, ils le doivent à Flutie et à personne d'autres!

Un entraîneur ne peut s'amuser éternellement à faire preuve d'injustice envers ses meilleurs hommes. Tôt ou tard, c'est lui qui finira par écoper. C'est ce qui est arrivé à Steve Ludzik en fin de semaine, lui qui était incapable de sentir Vincent Lecavalier. En reniant Doug Flutie, un joueur qui fait l'unanimité autant dans le vestiaire que chez les partisans des Bills, Wade Phillips a lui-même signé sa formule de renvoi...●

En bref

Stan Hough à la tête des Lynx

■ Ottawa (PC) — Les Lynx d'Ottawa de la Ligue internationale de baseball ont un nouveau gérant en vue de la prochaine saison. Il s'agit de Stan Hough, un ancien receveur âgé de 46 ans, qui a passé les deux dernières années à la barre des Bats de Greensboro, une filiale des Yankees de New York au niveau A dans la Ligue sud-atlantique.

Il succède à Rick Sweet qui a joint l'équipe triple A de Portland, dans la Ligue de la Côte du Pacifique.

Il sera appuyé dans son travail par les instructeurs Randy St. Claire, John Mallee et Sean Bearer.

Nylander se fait remarquer

■ New York (PC) — Le centre Michael Nylander des Blackhawks de Chicago a été nommé le joueur de la semaine dans la LNH après avoir récolté sept points en trois matchs. Le Suédois de 28 ans a également maintenu un différentiel de plus-6 pendant cette période.

Le vétéran de huit saisons dans la LNH a récolté 37 points (14 buts, 23 mentions d'aide) en 41 matchs cette saison et il occupe le deuxième rang des marqueurs de son équipe.

Les Blackhawks, 6-3-1-0 à leurs 10 derniers matchs, affrontent les Islanders de New York, ce soir.

Scanzano et Groulx à l'honneur

■ Longueuil (PC) — L'honneur de joueur offensif par excellence de la dernière semaine dans la LHJMQ a été attribué à Wes Scanzano des Huskies de de Rouyn-Noranda et le titre en défensive est allé à Danny Groulx des Tigres de Victoriaville.

Scanzano a obtenu six buts, en plus d'amasser neuf passes, en quatre rencontres. Dimanche, il a connu un match de deux filets et de deux aides dans la victoire de 5-3 des Huskies contre les Castors de Sherbrooke.

Groulx a récolté huit points, en plus de conserver une fiche en défensive de plus-16.

Pitino démissionne

■ Boston (AP) — Dans les rangs collégiaux, que ce soit à Hawai ou dans la section Big East, Rick Pitino a toujours gagné. Du moins, jusqu'à ce qu'il se présente à Boston.

Le maître motivateur avec la touche magique a remis sa démission comme entraîneur et président des Celtics de Boston hier, trois ans et demi après avoir été embauché pour ranimer une concession moribonde, elle qui avait été une des plus grandes équipes de l'histoire de la NBA. En remettant sa démission, Pitino a perdu quelque 20 millions $.

Pitino laisse derrière lui une fiche de 102-146 et une histoire de remaniements constants de formation, qui a laissé l'équipe aux prises avec des difficultés de plafond salarial, équipe qui n'a jamais pu se mettre en branle sur le terrain.

Jim O'Brien, adjoint de longue date de Pitino, a hérité du poste d'entraîneur par intérim. Il était déjà à son poste hier soir quand les Celtics affrontaient les Trail Blazers de Portland.●

Hackett et Linden absents plus longtemps que prévu

Guy Robillard
Montréal (PC)

■ Comme on s'y attendait, le Canadien a revu ses prévisions à la baisse dans le cas des blessures à Jeff Hackett et Trevor Linden. Prévue pour de sept à 10 jours à partir de la semaine dernière, leur absence est maintenant annoncée pour de deux à trois autres semaines.

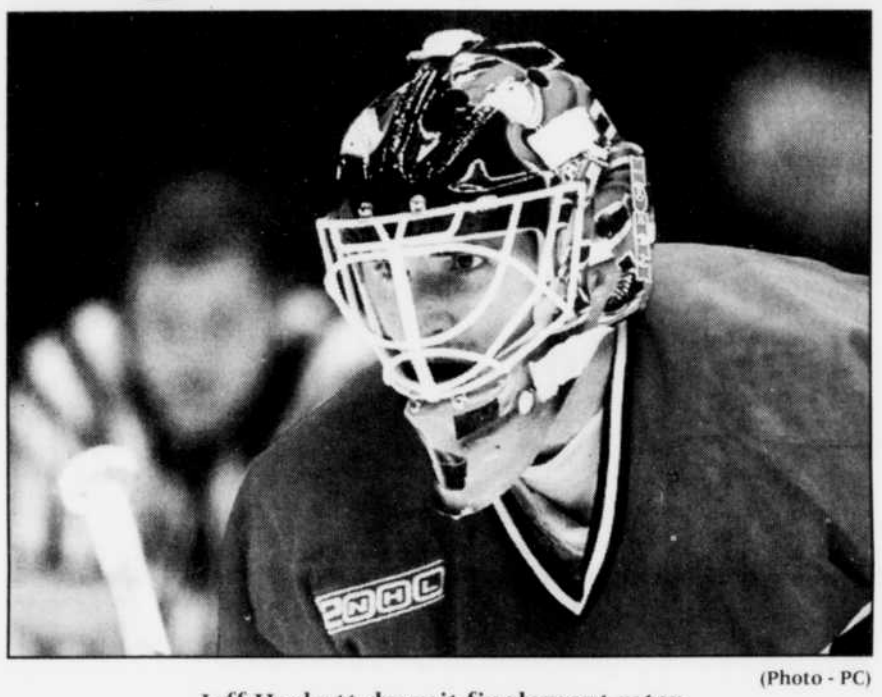
Comme d'habitude, le Canadien compte tellement de blessés dans ses rangs (huit) qu'il n'est pas inutile de faire une récapitulation, suivie du moment prévu du retour au jeu:

— Hackett: blessé à la main droite le 24 octobre contre le Wild du Minnesota, il est revenu au jeu le 13 décembre et a disputé sept matchs avant de retourner dans la liste des blessés puisque sa blessure n'était pas vraiment guérie. Deux à trois semaines.

— Linden: blessé à un pied le 9 décembre contre Ottawa, il a tenté de continuer à jouer jusqu'au 30 décembre contre Edmonton avant de finalement se retirer. Deux à trois semaines.

— Francis Bouillon: a subi une entorse à la cheville le 30 décembre contre Edmonton. Environ six semaines.

— Dainius Zubrus: ressent toujours des symptômes d'une commotion cérébrale subie le 21 décembre contre Nashville. Absence indéterminée.



(Photo - PC)

Jeff Hackett devrait finalement rater de deux à trois semaines d'activités.

— Martin Rucinsky: blessé à un genou le 18 décembre contre Columbus. Environ un mois.

— Benoît Brunet: blessé à un genou le 15 décembre contre New Jersey. Environ cinq semaines.

— Craig Rivet: blessé à une épaule le 29 novembre contre Edmonton, a lui aussi tenté un retour infructueux le 15 décembre contre New Jersey. Absent depuis, et pour encore environ trois mois.

— Andrei Bashkirov: blessé à un genou (contusion) le 2 janvier contre les Islanders. Évaluation quotidienne.

— Le Canadien a compté jusqu'à neuf blessés dans ses rangs vendredi lors du match à Pittsburgh, raté par Gino Odjick à cause d'une blessure à un poignet. Ce jour-là, Christian Laflamme, à peine remis d'une blessure à l'aine subie le 11 décembre, avait dû revenir au jeu un peu plus rapidement que prévu.

Bien jouer défensivement et attendre ses chances

Oublions le spectacle.

«Si on joue bien défensivement et qu'on attend nos chances de marquer, c'est ainsi qu'on peut gagner», a déclaré hier Patrice Brisebois, qui dit toujours croire aux chances du Canadien de participer aux séries.

«Il va falloir commencer à bien jouer ici», a aussi prévenu le défenseur.

Mais ça, c'est depuis le déménagement au Centre Molson qu'on le dit. Le Canadien ne joue pas mieux à domicile (6-12-2-0) que sur la route (6-12-2-2).

0-0-0

Pour réaliser un petit miracle, le Canadien va aussi avoir besoin de Saku Koivu, selon Brisebois: «C'est notre bougie d'allumage. On a besoin de Saku en santé.»

Koivu a un point par match (6-8-14 en 14 matchs) et semble le seul capable de faire produire Brian Savage, qui a une fiche de 7-4-11 en 10 matchs depuis le retour de son joueur de centre.

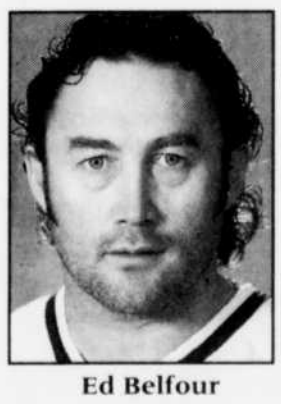
0-0-0

Michel Therrien a récemment composé trois trios «thématiques» pour épauler celui de Saku Koivu:
— un trio défensif: Juha Lind, Craig Darby, Patrick Poulin;
— un trio des gros joueurs: Gino Odjick, Chad Kilger, Jason Ward;
— un trio de joueurs dérangeants: Arron Asham, Eric Landry et Jim Campbell; quoique dans ce cas, il faudrait plutôt parler d'un duo.●

Les Stars se débrouillent sans Ed Belfour

New York (AP)

■ Pour les Stars de Dallas l'entraînement d'avant match d'hier a été beaucoup plus calme que le précédent. Ed Belfour n'était pas sur place, mais les champions de la conférence de l'Ouest semblaient prêts à se débrouiller sans lui.



Ed Belfour

Deux jours après la violente prise de bec entre le bouillant gardien numéro un de l'équipe et l'entraîneur Ken Hitchcock, qui a finalement conduit au départ de Balfour, le calme était revenu quand les Stars ont patiné lundi matin en préparation de leur match contre les Rangers de New York.

Belfour a été suspendu pour une période indéfinie par le directeur général Bob Gainey à la suite de cet esclandre. Le tout avait débuté après que Hitchcock eût informé Belfour qu'il ne serait pas devant le filet samedi contre les Bruins de Boston.

Belfour a quitté l'équipe et est retourné à Dallas après avoir refusé de prendre part à l'exercice des siens samedi matin.

«C'est dommage, a dit Hitchcock. Personne ne gagne dans cette bagarre. Eddie n'a rien à y gagner, les joueurs non plus, ni les entraîneurs, ni la direction.»

Gainey avait ordonné aux joueurs de ne pas commenter la situation, mais on a brisé le silence hier.

«Il est bien évident qu'il s'est produit quelque chose entre Eddie et Hitch et personne ne sait vraiment ce qu'il en est, a dit le capitaine Derian Hatcher, qui a parlé à Belfour après son départ. Je pense que cette histoire ne date pas d'hier.»

Les désaccords et les disputes ne sont pas rares au hockey. Mais le fait d'abandonner ses coéquipiers l'est davantage, surtout dans un sport où on n'hésite pas à se créer des ennuis pour dépanner ses coéquipiers.

«Il faut apprendre à vivre avec ces choses-là et ne pas laisser la situation nous affecter, a dit le joueur de centre Mike Modano. Je pense que tous les joueurs veulent performer. On oublie toutes ces choses quand on est sur la patinoire. Les joueurs comprennent que la vie continue.»

Avec Marty Turco, qui n'en était qu'à son 10e match dans la LNH, les Stars ont battu Boston 4-0.

Le printemps dernier, Belfour avait plaidé coupable à des accusations de méfaits et a avait écopé deux ans de probation.

Hitchcock croit que les Stars vont bien s'en tirer tout de même. «Toutes les équipes traversent des périodes semblables, a-t-il dit. Ce qui nous inquiète vraiment, c'est de savoir comment l'équipe va réagir. Je crois que nos joueurs s'en tirent bien.»

«Je crois que nous devons garder notre concentration, a ajouté Hatcher. Nous espérons que les choses s'arrangeront, mais d'un autre côté nous avons tous été surpris de ce qui s'est passé.»●

Les Bills congédient Wade Phillips

Orchard Park, N.Y. (PC)

■ L'entraîneur-chef des Bills de Buffalo, Wade Phillips, a été congédié pour avoir refusé de démettre de ses fonctions l'instructeur des unités spéciales Ronnie Jones.



Wade Phillips

«La performance de nos unités spéciales était parmi les pires de la ligue, a expliqué le propriétaire des Bills, Ralph Wilson, dans un communiqué. J'estimais que nous avions besoin d'un changement et que ma requête était raisonnable.

«Je veux préciser que j'aime Wade, autant comme personne que comme entraîneur. Wade a accompli du bon boulot avec nous, participant aux séries dans deux des trois dernières saisons.

«Mais j'étais d'avis que le congédiement de l'instructeur responsable des unités spéciales était impératif afin d'améliorer notre équipe. Je ne voulais pas remercier Wade mais son refus ne m'a laissé aucune option.»

Jones en était à sa première année comme instructeur des unités spéciales. Il avait été embauché en marge du fiasco des unités spéciales qui avait mené à la défaite des Bills face aux Titans du Tennessee en séries éliminatoires, l'an dernier.

Jones avait été nommé en janvier dernier à la suite du congédiement de l'instructeur des unités spéciales Bruce DeHaven, qui avait passé 13 années comme assistant avec les Bills. Avant de se joindre aux Bills, Jones avait passé quatre années comme assistant à l'Université du Texas-El Paso.

Il comptait aussi 10 années d'expérience dans la NFL, toutes comme adjoint. En tant que joueur, Jones a obtenu un essai comme demi offensif avec les Roughriders de la Saskatchewan.

Le botteur Steve Christie, originaire d'Oakville, a par ailleurs critiqué la stratégie des Bills cette saison, s'interrogeant sur les raisons pour lesquelles l'équipe insistait pour botter le ballon au sol.

Christie a également révélé la semaine dernière que la controverse au poste de quart entre Rob Johnson et Doug Flutie avait divisé les joueurs.

Les Bills, qui ont été écartés des séries éliminatoires avec une fiche de 8-8, ont conservé un dossier de 29-19 en trois saisons sous la tutelle de Phillips, âgé de 53 ans, dont il reste encore un an à son contrat. Il avait été nommé entraîneur des Bills en janvier 1998 après avoir agi comme coordonnateur de la défensive pendant deux saisons.●



(Photo - AP)

Juan Gonzalez

Juan Gonzalez laissera passer l'heure de tombée

New York (AP)

■ Juan Gonzalez serait sur le point de s'entendre avec les Indians de Cleveland et laisserait passer l'heure de tombée lui permettant de signer un nouveau contrat avec son ancienne équipe, les Tigers de Detroit.

Six autres joueurs autonomes font face à cette heure de tombée alors que le frappeur de choix Harold Baines a choisi pour sa part d'accepter un contrat des ligues mineures de son ancienne équipe, les White Sox de Chicago.

Les cinq autres joueurs ne semblent pas avoir l'intention de s'entendre avec leurs anciennes équipes. Il s'agit du joueur de deuxième but Craig Grebeck (Toronto), du joueur de premier but Wally Joyner (Atlanta), du droitier Bobby J. Jones (New York Mets), du droitier Scott Kamieniecki (Atlanta) et du gaucher Scott Radinsky (St. Louis).

On avait offert à ces joueurs l'arbitrage salarial le 7 décembre et ils avaient rejeté l'offre 12 jours plus tard. Les équipes avaient donc jusqu'au 8 janvier pour poursuivre les négociations.

Detroit, qui a acquis Gonzalez des Rangers du Texas après la saison 1999, avait rompu les négociations avec Gonzalez le mois dernier. Gonzalez, qui a rejeté un prolongement de contrat de huit ans qui lui aurait rapporté 143 millions $, discuterait présentement avec les Indians au sujet d'un contrat d'un an qui l'enrichirait de 12 millions $.

Gonzalez est arrivé à Cleveland hier soir pour être examiné par les médecins de l'équipe.

Damon, Grieve et Hernandez sont échangés

Par ailleurs, les voltigeurs Johnny Damon et Ben Grieve ainsi que le releveur Roberto Hernandez ont fait partie, hier, d'un échange impliquant neuf joueurs des Royals de Kansas City, des Athletics d'Oakland et des Devil Rays de Tampa Bay.

Dans la transaction, Damon passe des Royals aux Athletics; Grieve des Athletics aux Devil Rays; et Hernandez des Devil Rays aux Royals.

Le receveur A.J. Hinch et le releveur Cory Lidle sont les deux seuls autres joueurs des ligues majeures impliqués dans l'échange.

Damon, un joueur fort convoité, est admissible à l'autonomie à l'issue de la saison 2001 et il avait manifesté le désir de tester sa valeur sur le marché. Âgé de 27 ans, a frappé dans une moyenne de ,327 avec 16 circuits et 88 points produits chez les Royals la saison dernière. Il a aussi dominé la Ligue américaine avec 46 buts volés et 136 points marqués.

Grieve, joueur recrue par excellence de la Ligue américaine en 1998, a conservé en 2000 une moyenne de ,279 avec 27 circuits et 104 points produits. Le voltigeur âgé de 24 ans avait paraphé une entente de 13 millions $ pour quatre ans en mars dernier.

L'an dernier, Hernandez, un droitier âgé de 36 ans, a montré une fiche de 4-7, en plus de 32 matchs sauvegardés, et une moyenne de points mérités de 3,19.

Les Royals ont aussi mis la main sur Hinch (26 ans) et le joueur des ligues mineures Angel Berroa, en plus de recevoir de l'argent des Athletics.

Les Athletics ont obtenu Lidle (28 ans) des Devils Rays. Le releveur a cumulé un dossier de 4-6 et une moyenne de 5,03 en 31 matchs la saison dernière.●



(Les matchs d'hier soir non compris)

ANAHEIM

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PMAN	DN	G	E	T	Pct.
Kariya	35	12	20	32	-4	14	6	2	2	0	111	10.8
Selanne	39	14	17	31	-6	22	7	0	3	1	131	10.7
Leclerc	40	12	18	30	1	10	3	0	3	0	100	12.0
Cullen	43	8	22	30	-4	22	4	0	1	0	94	8.5
McInnis	40	14	13	27	-8	16	7	0	1	0	79	17.7
Tverdovsky	43	6	21	27	-3	14	5	0	1	1	101	5.9
Hrkac	41	7	10	17	-1	6	0	0	1	0	48	14.6
Havelid	43	3	10	13	-2	30	1	0	1	0	66	4.5
Titov	36	6	6	12	-4	43	1	0	0	0	37	16.2
Vishnevski	43	1	8	9	0	49	0	0	0	0	25	4.0
Tenkrat	11	4	4	8	-1	4	0	0	1	1	19	21.1
Cummins	41	4	4	8	-8	108	0	0	0	0	24	16.7
Ruccinn	16	3	5	8	-5	0	2	0	0	0	19	15.8
Bylsma	43	0	7	7	-4	16	0	0	0	0	26	.0
Kohn	40	4	2	6	-10	34	0	1	0	0	74	5.4
Trnka	20	1	4	5	-6	4	0	0	0	0	21	4.8
Pahlsson	37	2	2	4	-9	8	1	0	0	0	29	6.9
Salei	34	1	3	4	-5	58	0	0	0	0	57	1.8
Trepanier	26	1	2	3	0	32	0	0	0	1	36	2.8
Marshall	25	0	2	2	-11	49	0	0	0	0	19	.0
McDonald	15	1	0	1	0	4	0	0	0	0	20	5.0
Chouinard	10	0	1	1	-2	2	0	0	0	0	5	.0
Crowley	7	0	0	0	-7	0	0	0	0	0	11	.0
Roussel	13	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	.0
Hebert	34	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	.0

ATLANTA

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PMAN	DN	G	E	T	Pct.
Audette	40	21	30	51	2	36	8	1	2	2	114	18.4
Ferraro	40	15	27	42	-5	39	6	0	2	0	72	20.8
Brunette	41	9	29	38	-1	12	2	0	2	1	48	18.8
Guolla	27	8	7	15	0	10	1	0	2	0	38	21.1
Stefan	31	4	11	15	1	10	0	0	0	0	42	9.5
Kallio	28	8	6	14	0	8	1	0	1	0	53	15.1
Domenichelli	36	7	7	14	-10	12	3	0	0	0	82	8.5
Svartvadet	37	7	7	14	-1	8	0	2	1	0	54	13.0
Staios	34	6	8	14	-14	73	3	0	0	0	64	9.4
Donovan	24	6	6	12	2	10	1	2	0	0	50	12.0
Karlsson	39	4	8	12	2	8	0	1	0	0	49	8.2
Kaberle	39	3	8	11	13	18	0	1	0	1	73	4.1
Tremblay	32	4	6	10	3	18	1	0	1	0	73	5.5
Tamer	41	3	7	10	5	53	0	0	1	0	28	10.7
Odgers	41	3	4	7	-7	121	0	0	1	0	31	9.7
Sylvester	32	3	2	5	-9	4	0	0	0	1	52	5.8
Tapper	12	2	3	5	2	4	0	0	0	2	12	16.7
Lambert	39	1	4	5	-1	111	0	0	0	0	27	3.7
Sarault	10	1	2	3	-1	4	0	0	0	0	17	5.9
Skopintsev	12	1	2	3	-1	10	0	0	1	0	5	20.0
Vyshedkevich	23	1	2	3	-7	14	0	0	0	0	28	3.6
Burt	27	0	2	2	2	27	0	0	0	0	18	.0
Harlock	32	0	1	1	-12	30	0	0	0	0	15	.0
Buzek	3	0	0	0	0	2	0	0	0	0	8	.0
Adams	3	0	0	0	-1	2	0	0	0	0	5	.0
Clark	4	0	0	0	-2	2	0	0	0	0	6	.0
Rhodes	19	0	0	0	0	8	0	0	0	0	6	.0
Hnilicka	23	0	0	0	0	4	0	0	0	0	0	.0

BOSTON

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PMAN	DN	G	E	T	Pct.
Allison	41	18	30	48	0	39	7	3	3	0	98	18.4
Guerin	44	23	17	40	15	65	5	1	3	0	143	16.1
Samsonov	41	16	19	35	1	10	3	0	1	2	104	15.4
Thornton	33	12	12	24	-14	51	8	0	2	0	75	16.0
Rolston	36	6	17	23	2	18	2	0	2	0	114	5.3
Kovalenko	41	10	8	18	-18	21	6	1	1	1	72	13.9
Van Impe	31	3	10	13	-9	41	2	0	0	0	40	7.5
Knuble	41	4	8	12	2	18	0	1	0	1	45	8.9
Axelsson	40	3	7	10	-7	17	0	0	0	0	81	3.7
Ward	25	3	4	7	5	47	0	0	0	0	32	9.4
Traverse	34	2	5	7	-7	18	1	0	1	0	31	6.5
Kultanen	38	0	7	7	0	18	0	0	0	0	50	.0
Eloranta	29	5	1	6	-6	16	1	0	1	0	40	12.5
McLaren	17	2	2	4	-1	18	0	0	0	1	29	6.9
Belanger	37	2	2	4	-6	117	0	0	1	0	35	5.7
Bates	34	1	3	4	-9	22	0	0	0	0	46	2.2
Sweeney	33	0	4	4	-8	18	0	0	0	0	27	.0
Gill	39	1	2	3	-7	40	0	0	0	0	42	2.4
Popovic	27	0	3	3	-4	22	0	0	0	0	18	.0
Nazarov	38	1	1	2	-18	76	0	0	0	0	39	2.6
Manlow	6	0	1	1	0	2	0	0	0	0	2	.0
Hulbig	4	0	0	0	-3	4	0	0	0	0	0	.0
Skudra	13	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	.0
Dafoe	17	0	0	0	0	2	0	0	0	0	0	.0

BUFFALO

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PMAN	DN	G	E	T	Pct.
Dumont	40	15	17	32	9	26	5	0	3	0	76	19.7
Satan	40	13	17	30	6	34	3	1	1	1	95	13.7
Barnes	33	9	14	23	1	16	2	1	2	0	76	11.8
Afinogenov	40	8	14	22	3	20	2	0	2	0	113	7.1
Gratton	40	10	9	19	4	51	2	0	3	1	65	15.4
Zhitnik	36	5	13	18	-4	22	4	0	1	1	70	7.1
Varada	40	7	9	16	-8	26	2	0	2	0	64	10.9
Brown	33	4	12	16	-2	16	1	0	0	0	47	8.5
Gilmour	30	2	14	16	4	12	1	0	0	0	40	5.0
Andreychuk	39	8	7	15	1	18	4	0	1	0	58	13.8
Smehlik	38	2	11	13	1	4	0	0	1	0	21	9.5
Kalinin	40	2	11	13	2	14	2	0	0	0	51	3.9
Rasmussen	40	7	5	12	-4	18	1	0	2	0	48	14.6
Warrener	35	1	11	12	3	35	0	0	0	0	34	2.9
Patrick	24	2	8	10	5	8	1	0	0	0	25	8.0
Hamel	32	6	3	9	0	13	0	1	2	0	37	16.2
Woolley	32	1	8	9	1	30	1	0	1	0	44	2.3
Tsyplakov	23	4	3	7	-2	6	0	0	0	0	22	18.2
Ray	29	3	2	5	0	92	0	0	0	0	15	20.0
McKee	35	0	4	4	1	30	0	0	0	0	29	.0
Boulton	17	1	1	2	-1	48	0	0	0	0	10	10.0
Hasek	33	0	2	2	0	16	0	0	0	0	0	.0
Taylor	3	0	0	0	-1	2	0	0	0	0	5	.0
Biron	9	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	.0

CALGARY

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PMAN	DN	G	E	T	Pct.
Iginla	41	14	23	37	-3	30	4	0	2	1	117	12.0
Savard	37	13	23	36	-6	20	6	1	3	1	93	14.0
Stillman	40	15	14	29	0	27	6	0	3	0	92	16.3
Bure	39	11	12	23	-9	16	8	0	2	0	140	7.9
Saprykin	40	7	11	18	2	28	2	0	0	0	76	9.2
Lowry	42	8	8	16	-2	29	2	0	2	0	53	15.1
Shantz	42	4	10	14	-5	38	0	0	0	0	57	7.0
Kravchuk	39	1	12	13	1	18	0	0	1	0	44	2.3
Housley	29	3	9	12	-10	14	0	0	0	0	54	5.6
Cowan	34	7	3	10	-6	59	2	0	0	0	37	18.9
Wilm	41	5	5	10	-5	16	1	0	0	0	41	12.2
Lydman	36	0	10	10	-5	16	0	0	0	0	46	.0
Tkaczuk	13	2	7	9	4	12	0	0	0	0	19	10.5
Lindsay	36	0	9	9	-4	72	0	0	0	0	38	.0
Albelin	37	0	9	9	-1	14	0	0	0	0	35	.0
Wiemer	39	7	1	8	-12	141	2	0	1	0	50	14.0
Morris	11	1	7	8	-3	13	1	0	1	0	32	3.1
Werenka	33	1	4	5	-3	16	0	0	0	0	23	4.3
Hay	27	1	2	3	-4	10	0	0	0	0	20	5.0
Regehr	31	1	2	3	-7	35	0	0	0	0	27	3.7
Smith	13	0	2	2	-2	17	0	0	0	0	3	.0
Gauthier	25	0	2	2	-3	32	0	0	0	0	10	.0
Braithwaite	18	0	1	1	0	0	0	0	0	0	0	.0
Petrovicky	1	0	0	0	-1	2	0	0	0	0	0	.0
Clark	3	0	0	0	0	0	0	0	0	0	2	.0
Belak	19	0	0	0	-1	69	0	0	0	0	8	.0
Vernon	27	0	0	0	0	4	0	0	0	0	0	.0

CAROLINE

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PMAN	DN	G	E	T	Pct.
Francis	39	7	22	29	-10	16	4	0	2	0	62	11.3
O'Neill	39	15	12	27	-9	56	8	0	0	2	100	15.0
Kapanen	39	12	15	27	-3	14	5	0	3	0	114	10.5
Gelinas	39	12	13	25	-3	21	4	1	1	0	84	14.3
Willis	34	8	14	22	-7	33	5	0	3	0	79	10.1
Ozolinsh	34	4	15	19	-13	36	0	1	1	0	74	5.4
Brind'Amour	36	7	10	17	-6	23	1	1	2	0	69	10.1
Vasicek	39	5	12	17	-1	31	1	0	0	0	62	8.1
Battaglia	39	8	6	14	-9	37	1	0	3	0	66	12.1
DiMaio	36	4	10	14	-4	27	0	1	1	0	49	8.2
Tarjabe	34	1	11	12	-9	12	1	0	0	0	47	2.1
Wesley	39	1	8	9	-3	26	0	0	0	0	56	1.8
Hatcher	23	1	6	7	7	20	0	0	0	0	39	2.6
Westlund	36	2	2	4	-3	12	0	0	0	0	15	13.3
Karpa	39	2	2	4	-5	94	0	0	0	0	36	5.6
Malik	18	1	1	2	-3	8	0	0	0	0	14	7.1
Daniels	25	1	1	2	2	6	0	0	0	0	19	5.3
Wallin	14	1	0	1	-2	12	0	0	0	0	6	16.7
Adams	25	1	0	1	-4	15	0	0	0	0	6	16.7
Halko	32	0	1	1	-10	6	0	0	0	0	20	.0
Langdon	39	0	1	1	-5	74	0	0	0	0	6	.0
Moss	7	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	.0
Irbe	36	0	0	0	0	4	0	0	0	0	0	.0

CHICAGO

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PMAN	DN	G	E	T	Pct.
Sullivan	40	18	21	39	7	20	4	4	1	0	99	18.2
Nylander	41	14	23	37	8	18	2	0	3	0	85	16.5
Amonte	41	21	14	35	-3	22	4	0	3	0	119	17.6
Zhamnov	41	11	24	35	-3	22	3	0	3	0	81	13.6
Daze	39	12	10	22	6	4	2	0	3	1	94	12.8
Spacek	39	4	11	15	-9	20	2	0	1	0	60	6.7
Mironov	40	2	11	13	-11	32	1	0	0	0	97	2.1
McAmmond	33	6	6	12	-2	23	0	0	0	0	48	12.5
Herperger	25	5	4	9	-1	10	0	0	1	0	29	17.2
Quintal	40	1	8	9	2	33	0	0	0	0	65	1.5
Karpovtsev	26	1	7	8	-1	12	0	0	0	0	27	3.7
Dean	38	0	8	8	-14	18	0	0	0	0	44	.0
Zelepukin	34	3	4	7	-14	18	0	2	0	0	38	7.9
Leroux	20	3	3	6	3	6	0	0	0	0	19	15.8
Probert	38	1	5	6	-8	63	0	0	0	0	22	4.5
McAlpine	19	0	5	5	3	20	0	0	0	0	29	.0
Dubinsky	19	2	2	4	-2	8	0	0	0	0	20	10.0
Vandenbussche	33	1	3	4	-3	72	0	0	0	0	11	9.1
Allison	19	0	3	3	5	25	0	0	0	0	8	.0
Bell	11	0	1	1	1	2	0	0	0	0	11	.0
Thibault	33	0	1	1	0	2	0	0	0	0	0	.0
Calder	3	0	0	0	-1	2	0	0	0	0	7	.0

COLORADO

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PMAN	DN	G	E	T	Pct.
Sakic	42	23	34	57	22	14	9	0	4	1	162	14.2
Hejduk	41	21	20	41	21	10	5	0	7	0	112	18.8
Tanguay	42	16	23	39	20	23	6	0	1	0	71	22.5
Forsberg	34	13	23	36	7	24	6	1	5	0	91	14.3
Bourque	42	5	26	31	12	20	2	1	0	1	120	4.2
Drury	31	10	17	27	1	27	4	0	1	0	94	10.6
Podein	42	11	5	16	2	34	0	1	2	0	75	14.7
Foote	28	3	12	15	10	34	1	1	1	0	45	6.7
Deadmarsh	26	5	7	12	-3	50	3	0	1	1	55	9.1
Hinote	37	3	6	9	1	27	1	0	1	0	41	7.3
Yelle	29	1	8	9	0	18	0	1	0	0	35	2.9
Miller	37	3	5	8	7	15	0	0	0	0	29	10.3
Klemm	39	3	5	8	5	24	2	0	1	0	58	5.2
Skoula	42	2	6	8	-4	20	1	0	1	0	50	4.0
Reid	41	1	7	8	2	2	0	0	0	0	41	2.4
Messier	41	3	4	7	0	20	0	0	0	0	42	7.1
De Vries	42	3	3	6	15	31	0	0	0	0	39	7.7
Nieminen	14	2	2	4	2	8	0	0	1	0	17	11.8
Roy	33	0	4	4	0	6	0	0	0	0	0	.0
Parker	37	1	1	2	-4	79	0	0	0	0	20	5.0
Pratt	25	0	2	2	3	24	0	0	0	0	19	.0
Berry	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	.0
Aebischer	11	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	.0
Dingman	20	0	0	0	-4	52	0	0	0	0	15	.0

COLUMBUS

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PMAN	DN	G	E	T	Pct.
Sanderson	43	15	18	33	-5	28	3	0	3	0	125	12.0
Knutsen	34	6	16	22	-6	18	2	0	0	0	33	18.2
Heinze	40	12	9	21	-15	20	7	0	2	0	74	16.2
Aubin	43	9	10	19	-5	56	0	0	0	1	63	14.3
Vyborny	43	7	11	18	-2	10	2	0	0	0	68	10.3
Heward	40	6	11	17	3	21	5	0	1	0	63	9.5
Adams	41	6	10	16	4	27	0	0	1	0	56	10.7
Wright	38	7	6	13	-12	82	1	0	0	0	74	9.5
Gardiner	39	2	11	13	-2	54	0	0	0	0	25	8.0
Dineen	35	6	4	10	5	90	0	0	3	0	39	15.4
Odelein	43	2	8	10	-8	57	1	0	0	0	61	3.3
Nummelin	36	2	7	9	-10	6	1	0	0	0	63	3.2
Pushor	43	2	4	6	-2	64	0	1	0	0	35	5.7
Nielsen	12	3	2	5	2	2	0	0	1	0	18	16.7
Selivanov	21	3	2	5	-6	8	2	0	1	0	28	10.7
Quint	18	0	5	5	-5	4	0	0	0	0	41	.0
Timander	38	0	5	5	-13	14	0	0	0	0	41	.0
Kucera	29	2	2	4	-6	6	0	0	0	0	36	5.6
Manelluk	11	3	0	3	-2	6	2	0	1	0	7	42.9
Kron	30	1	2	3	-14	4	0	0	0	0	67	1.5
Grand-Pierre	31	1	2	3	-3	28	0	0	0	0	14	7.1
Caloun	11	0	3	3	-8	2	0	0	0	0	14	.0
Oliwa	10	0	2	2	1	34	0	0	0	0	5	.0
Denis	21	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	.0
Tugnutt	25	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	.0

DALLAS

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PMAN	DN	G	E	T	Pct.
Hull	36	22	20	42	7	6	5	0	3	1	116	19.0
Modano	38	12	23	35	11	22	3	0	2	0	103	11.7
Nieuwendyk	37	17	10	27	3	14	9	0	2	0	89	19.1
Morrow	39	9	13	22	14	60	2	0	3	0	56	16.1
Zubov	39	4	18	22	7	16	3	0	0	0	90	4.4
Lehtinen	33	10	11	21	4	10	3	0	1	1	62	16.1
Sydor	38	3	18	21	8	15	2	0	0	0	62	4.8
Langenbrunner	31	7	11	18	0	27	1	2	3	0	68	10.3
Keane	34	7	7	14	5	21	1	0	1	0	40	17.5
Hatcher	39	0	14	14	6	34	0	0	0	0	46	.0
Marshall	34	4	9	13	-1	25	2	0	1	0	34	11.8
Donato	33	2	8	10	0	10	0	0	1	0	35	5.7
Van Allen	18	4	5	9	4	2	0	0	1	0	15	26.7
Matvichuk	39	2	7	9	0	30	1	0	1	0	45	4.4
Muller	33	1	6	7	-3	12	0	0	0	0	34	2.9
Lyashenko	33	3	3	6	-1	18	0	0	1	0	36	8.3
Bouck	38	2	4	6	-1	27	0	0	1	0	35	5.7
Lukowich	38	1	5	6	11	32	0	0	0	0

STATISTIQUES

LIGUE NATIONALE DE HOCKEY

ASSOCIATION DE L'EST
SECTION NORD-EST

	Mj	G	P	N	Dp	Bp	Bc	Pts	Domicile G	Domicile P	Domicile N	Extérieur G	Extérieur P	Extérieur N	Séq
Ottawa	40	22	12	6	0	127	96	50	14	5	3	8	7	3	G-3
Toronto	42	20	16	6	3	132	106	49	9	8	4	11	8	2	P-1
Buffalo	40	21	14	5	1	110	97	48	13	5	3	8	9	2	G-1
Boston	41	14	21	6	4	100	128	38	8	9	4	6	12	2	P-1
MONTREAL	42	12	26	4	2	103	126	30	6	12	2	6	14	2	P-1

SECTION ATLANTIQUE

	Mj	G	P	N	Dp	Bp	Bc	Pts	Domicile G	Domicile P	Domicile N	Extérieur G	Extérieur P	Extérieur N	Séq
New Jersey	40	21	11	8	0	135	96	50	12	6	4	9	5	4	N-1
Philadelphie	42	19	14	9	0	119	117	47	11	6	3	8	8	6	G-1
Pittsburgh	41	19	16	6	1	124	122	45	9	11	1	10	5	5	G-1
NY Rangers	42	16	24	2	1	136	156	35	9	11	1	7	13	1	P-1
NY Islanders	41	11	26	4	2	90	127	28	7	15	1	4	11	3	P-5

SECTION SUD-EST

	Mj	G	P	N	Dp	Bp	Bc	Pts	Domicile G	Domicile P	Domicile N	Extérieur G	Extérieur P	Extérieur N	Séq
Washington	43	19	16	8	1	115	109	47	12	5	5	7	11	3	P-1
Caroline	39	16	18	5	2	93	107	39	10	5	3	6	13	2	G-1
Atlanta	41	15	18	8	1	118	136	39	7	10	2	8	8	6	N-1
Tampa Bay	40	12	23	5	2	107	142	31	9	6	3	3	17	2	P-4
Floride	41	8	26	7	6	89	122	29	3	13	3	5	13	4	P-1

ASSOCIATION DE L'OUEST
SECTION CENTRALE

	Mj	G	P	N	Dp	Bp	Bc	Pts	Domicile G	Domicile P	Domicile N	Extérieur G	Extérieur P	Extérieur N	Séq
St. Louis	39	27	8	4	1	137	79	59	17	4	2	10	4	2	P-1
Detroit	44	24	17	3	4	129	115	55	13	11	1	11	6	2	G-1
Nashville	42	15	20	7	1	93	111	38	5	11	6	10	9	1	P-1
Chicago	41	16	22	3	2	109	118	37	7	11	1	9	11	2	G-1
Columbus	43	13	26	4	2	97	136	32	9	12	1	4	14	3	P-2

SECTION NORD-OUEST

	Mj	G	P	N	Dp	Bp	Bc	Pts	Domicile G	Domicile P	Domicile N	Extérieur G	Extérieur P	Extérieur N	Séq
Colorado	42	26	9	7	1	129	97	60	17	3	4	9	6	3	P-1
Vancouver	41	21	16	4	4	137	118	50	12	6	2	9	10	2	G-1
Edmonton	44	20	18	6	1	121	120	47	13	4	4	7	14	2	G-2
Calgary	42	14	20	8	4	100	117	40	5	9	5	9	11	3	P-1
Minnesota	41	13	20	8	2	88	99	36	8	8	7	5	12	1	P-1

SECTION PACIFIQUE

	Mj	G	P	N	Dp	Bp	Bc	Pts	Domicile G	Domicile P	Domicile N	Extérieur G	Extérieur P	Extérieur N	Séq
San Jose	40	24	10	6	0	113	88	54	11	5	3	13	5	3	G-1
Dallas	40	23	13	4	1	114	86	51	12	4	1	11	9	3	G-2
Phoenix	39	18	11	10	1	98	82	47	11	6	3	7	5	7	G-2
Los Angeles	42	18	17	7	1	142	128	44	8	6	4	10	11	3	G-1
Anaheim	43	14	23	6	4	106	130	38	8	9	2	6	14	4	N-1

Note: Une équipe qui gagne en prolongation reçoit deux points et une victoire dans la colonne des victoires (G); l'équipe qui perd en prolongation reçoit un point et la partie est inscrite à la fois dans la colonne de DP (défaite en prolongation) et dans celle des défaites (P).

CLASSEMENT GÉNÉRAL

ASSOCIATION DE L'EST

	Mj	Pts
1 - x-Ottawa	40	50
2 - x-New Jersey	40	50
3 - x-Washington	43	47
4 - Toronto	42	49
5 - Buffalo	40	48
6 - Philadelphie	42	47
7 - Pittsburgh	41	45
8 - Caroline	39	39
9 - Atlanta	41	39
10 - Boston	41	38
11 - NY Rangers	42	35
12 - Tampa Bay	40	31
13 - **Montréal**	**42**	**30**
14 - Floride	41	29
15 - NY Islanders	41	28

ASSOCIATION DE L'OUEST

	Mj	Pts
1 - x-Colorado	42	60
2 - x-St. Louis	39	59
3 - x-San Jose	40	54
4 - Detroit	44	55
5 - Dallas	40	51
6 - Vancouver	41	50
7 - Phoenix	39	47
8 - Edmonton	44	47
9 - Los Angeles	42	44
10 - Calgary	42	40
11 - Nashville	42	38
12 - Anaheim	43	38
13 - Chicago	41	37
14 - Minnesota	41	36
15 - Columbus	43	32

x-meneur de section

RENDEMENT

MARQUEURS

	B	P	Pts	Pén
49. Brian Savage	15	14	29	16
26. Martin Rucinsky	9	16	25	46
43. Patrice Brisebois	8	15	23	18
14. Trevor Linden	7	15	22	32
15. Dainius Zubrus	11	8	19	24
22. Eric Weinrich	4	14	18	28
32. Oleg Petrov	5	12	17	10
79. Andrei Markov	5	11	16	14
11. Saku Koivu	6	8	14	8
63. Craig Darby	6	8	14	10
25. Chad Kilger	6	6	12	27
8. Jim Campbell	5	4	9	26
78. Eric Landry	4	5	9	20
17. Benoît Brunet	2	5	7	6
37. Patrick Poulin	2	5	7	9
47. Juha Lind	2	4	6	2
51. Francis Bouillon	0	6	6	17
28. Karl Dykhuis	3	2	5	16
29. Gino Odjick	2	3	5	67
56. Stéphane Robidas	2	1	3	4
52. Craig Rivet	1	2	3	36
35. Andrei Bashkirov	0	3	3	0
45. Arron Asham	0	2	2	16
24. Chris. Laflamme	0	2	2	31
60. José Théodore	1	0	1	4
88. Xavier Delisle	1	0	1	2
29. Darryl Shannon	0	1	1	6
31. Jeff Hackett	0	1	1	0
38. Barry Richter	0	0	0	2
61. Jason Ward	0	0	0	7
44. Sheldon Souray	0	0	0	37
71. Mike Ribeiro	0	0	0	2
83. Eric Bertrand	0	0	0	0
30. Mathieu Garon	0	0	0	0
41. Eric Fichaud	0	0	0	0

GARDIENS

	G	P	N	Min	Ba	Bl	Moy.
30. M. Garon	1	3	0	260	10	1	2.31
60. J. Théodore	8	13	2	1445	64	0	2.66
31. J. Hackett	3	8	2	760	42	0	3.32
41. E. Fichaud	0	2	0	62	4	0	3.87
Totaux (6)	12	26	4	2485	126	1	3.04

NB: Buts dans un filet désert entre parenthèses.

LES MENEURS

(Parties d'hier non comprises)

	B	P	Pts
Sakic, Col	23	34	57
Fleury, NYR	24	32	56
Audette, Atl	21	30	51
Palffy, LA	22	28	50
Weight, Edm	11	38	49
Jagr, Pgh	24	24	48
Robitaille, LA	19	29	48
Allison, Bos	18	30	48
Leetch, NYR	11	37	48
Fedorov, Det	19	27	46
Hossa, Ott	18	27	45
Turgeon, StL	18	27	45
Hull, Dal	22	20	42
Kovalev, Pgh	20	22	42
Ferraro, Atl	15	27	42
Bonk, Ott	14	28	42
Naslund, Vcr	22	19	41
Bondra, Wash	21	20	41
Hejduk, Col	21	20	41
Mogilny, NJ	19	22	41
Guerin, Bos	23	17	40
Messier, NYR	16	24	40
R. Blake, LA	14	26	40

CALENDRIER

Samedi 6 janvier
New Jersey 5 N.Y. Rangers 5
Ottawa 4 Montréal 3
Washington 3 Toronto 2
Phoenix 2 N.Y. Islanders 1
Colorado 2 Caroline 2
Atlanta 2 Philadelphie 2
Dallas 4 Boston 0
Buffalo 2 Nashville 0
St. Louis 5 Minnesota 1
Vancouver 4 Columbus 3
Los Angeles 5 Calgary 0
San Jose 3 Floride 1

Dimanche 7 janvier
N.Y. Islanders 2 Caroline 4
Phoenix au New Jersey, 19h30 (remis au 10 janvier).
Colorado 3 Detroit 4 (P)
Tampa Bay 4 Chicago 7
Columbus 2 Edmonton 4

Lundi 8 janvier
Pittsburgh 5 Washington 3
Dallas 2 N.Y. Rangers 1
Philadelphie 2 St. Louis 1 (P)
Nashville à Vancouver, 22h00.

Mardi 9 janvier
Pittsburgh à Boston, 19h00.
Floride en Caroline, 19h00.
Chicago à N.Y. Islanders, 19h30.
Phoenix à Detroit, 19h30.
Buffalo à San Jose, 22h30.

Mercredi 10 janvier
Colorado à Columbus, 19h00.
Tampa Bay à Toronto, 19h30.
Boston à Montréal, 19h30.
Phoenix au New Jersey, 19h30 (match du 7 janvier).
Chicago au New Jersey, 19h30 (remis au 2 avril).
Dallas à Atlanta, 19h30.
Washington au Minnesota, 20h00.
Nashville à Edmonton, 21h00.
Ottawa à Vancouver, 22h00.
St. Louis à Anaheim, 22h30.

Jeudi 11 janvier
Nashville à Calgary, 21h00.
Buffalo à Los Angeles, 22h00.
St. Louis à San Jose, 22h30.

Vendredi 12 janvier
Phoenix à Toronto, 19h30.
N.Y. Islanders à Pittsburgh, 19h30.
Montréal à Atlanta, 19h30.
Philadelphie à Tampa Bay, 19h30.
Caroline en Floride, 19h30.
Chicago à Columbus, 19h30.
Colorado au Minnesota, 20h00.
Detroit à Dallas, 20h30.
Vancouver à Edmonton, 21h00.
Buffalo à Anaheim, 22h30.

Samedi 13 janvier
N.Y. Rangers à Boston, 13h00.
Phoenix à Montréal, 19h00.
Toronto au New Jersey, 19h00.
Pittsburgh à N.Y. Islanders, 19h00.
Atlanta à Washington, 19h00.
Philadelphie en Floride, 19h30.
St. Louis à Los Angeles, 21h30.
Ottawa à Calgary, 22h00.
Nashville à San Jose, 22h30.

FOOTBALL

Séries éliminatoires
Deuxième tour
Samedi 6 janvier
Minnesota 34 N.-Orléans 16
Oakland 27 Miami 0
Dimanche 7 janvier
N.Y. Giants 20 Philadelphie 10
Baltimore 24 Tennessee 10
Championnats d'Association
Dimanche 14 janvier
Association nationale
Minnesota à N.Y. Giants, 12h30.
Association américaine
Baltimore à Oakland, 16h00.
Super Bowl
Dimanche 28 janvier
à Tampa, Floride
Champion de l'AFC c. Champion de la NFC, 18h00.

BASKET-BALL — NBA

Ligue nationale de basket-ball

Association de l'Est
Section Atlantique

	V	D	Moy	Dif
Philadelphie	24	8	.750	-
New York	22	12	.647	3
Miami	21	15	.583	5
Orlando	14	19	.424	10½
Boston	12	23	.343	13½
New Jersey	11	23	.324	14
Washington	7	28	.200	18½

Section Centrale

Charlotte	21	14	.600	-
Milwaukee	18	15	.545	2
Cleveland	17	15	.531	2½
Toronto	16	17	.485	4
Indiana	15	19	.441	5½
Detroit	14	20	.412	6½
Atlanta	12	21	.364	8
Chicago	6	27	.182	14

Association de l'Ouest
Section Midwest

San Antonio	21	11	.656	-
Dallas	23	13	.639	-
Utah	21	13	.618	1
Minnesota	20	15	.571	2½
Denver	19	15	.559	3
Houston	16	17	.485	5½
Vancouver	10	23	.303	11½

Section Pacifique

Portland	25	10	.714	-
Sacramento	21	9	.700	1½
L.A. Lakers	23	11	.676	1½
Phoenix	20	12	.625	3½
Seattle	17	18	.486	8
L.A. Clippers	12	23	.343	13
Golden State	11	23	.324	13½

Lundi 8 janvier
Portland 98 Boston 90
Cleveland 92 New Jersey 90
Miami 88 Golden State 78
Dallas 104 Chicago 91
Minnesota à Sacramento
Indiana à L.A. Clippers

Mardi 9 janvier
Houston à Toronto, 19h00.
Chicago à Charlotte, 19h00.
Seattle à Atlanta, 19h30.
Philadelphie au New Jersey, 19h30.
Washington à Milwaukee, 20h00.
San Antonio à Orlando, 20h00.
Indiana au Utah, 21h00.
Denver à Vancouver, 22h00.

LNH

Pittsburgh 5 Washington 3

Première période
1. Pittsburgh, Straka 14 (Lemieux, Lang) 14:53 (an)
Pénalités - Straka Pgh 11:25, Bondra Wash 13:05, Witt Wash 14:03, Jagr Pgh 18:11.

Deuxième période
2. Washington, Oates 6 (Bondra, Zednik) 0:57
3. Washington, Bondra 22 (Oates, Zednik) 1:10
4. Pittsburgh, Straka 15 (Lang, Kovalev) 12:17
5. Washington, Dahlen 9 (Gonchar, Oates) 17:22 (an)
Pénalités - Gonchar Wash 6:58, Hrdina Pgh 15:57, Corbet Pgh 16:48.

Troisième période
6. Pittsburgh, Lang 14 (Kovalev, Straka) 6:41
7. Pittsburgh, Moran 1 (Hrdina, Lemieux) 7:21
8. Pittsburgh, Straka 16 (Kovalev, Laukkanen) 18:52 (fd)
Pénalités - Aucune.

Tirs au but

Pittsburgh	11	11	9-31
Washington	10	10	7-27

Gardiens - Pittsburgh: Aubin (G,8-5-0); Washington: Kolzig (P,18-13-6).
Avantages numériques - Pittsburgh: 1-3; Washington: 1-4.
Arbitres - Shane Heyer, Richard Trottier.
Juges de lignes - Stéphane Provost, Pierre Racicot.
Assistance - 18 672.

Dallas 2 N. Y. Rangers 1

Première période
Aucun but.
Pénalités - Donato Dal 15:38, Fleury NYR 17:23.

Deuxième période
1. Dallas, Lehtinen 11 (Keane, Modano) 3:30
2. Dallas, Van Allen 5 (Keane) 10:39 (dn)
Pénalités - Dvorak NYR 0:28, Marshall Dal (maj.), Purinton NYR (maj.) 3:43, Helenius Dal 6:01, Hogue Dal 9:03, Fleury NYR 18:26.

Troisième période
3. N.Y. Rangers, Lacroix 2 (Malhotra, Witehall) 5:39
Pénalité - Van Allen Dal 16:03.

Tirs au but

Dallas	4	12	2-18
N.Y. Rangers	13	17	8-38

Gardiens - Dallas: Turco (G,7-2-0); N.Y. Rangers: Richter (P,12-17-1).
Avantages numériques - Dallas: 0-3; N.Y. Rangers: 0-4.
Arbitres - Stephen Walkom, Don Koharski. **Juges de lignes** - Tim Nowak, Anthony Sericolo.
Assistance - 18 200.

Philadelphie 2 St. Louis 1 (P)

Première période
Aucun but.
Pénalités - MacInnis StL 11:30, Stock Phi (maj.), Reirden StL (maj.) 18:50.

Deuxième période
1. Philadelphie, Primeau 15 (Desjardins, Recchi) 17:06 (an)
Pénalités - Drake StL 12:34, Pronger StL 14:12, Turgeon StL 17:02, Mandervile Phi 19:48.

Troisième période
2. St. Louis, Drake 9 (Pronger, MacInnis) 1:40 (an)
Pénalité - Sykora Phi 10:46.

Prolongation
3. Philadelphie, Primeau 16 (Recchi) 1:59
Pénalités - Aucune.

Tirs au but

Philadelphie	5	9	5	3-22
St. Louis	8	6	11	2-27

Gardiens - Philadelphie: Cechmanek (G,13-5-4); St. Louis: Turek (P,13-6-4).
Avantages numériques - Philadelphie: 1-4; St. Louis: 1-2.
Arbitres - Mick McGeough, Brad Meier. **Juges de lignes** - Andy McElman, Dan Schachte.
Assistance - 19 691.

HOCKEY MINEUR

Ligue régionale simple lettre

Atome A

	G	P	N	Bp	Bc	Fj	Pts
Estacades	8	6	3	46	53	30	49
Sieurs	9	2	3	57	26	26	47
Eskimos	8	5	1	44	38	28	45
Aigles	9	2	2	54	33	24	44
Panthères	7	4	3	52	37	27	44
Prédateurs	9	1	2	44	24	23	43
Lynx	6	7	1	54	51	27	40
Olympiens	4	10	2	34	50	29	39
Sélects	4	9	2	44	60	27	37
Titans	4	9	1	35	48	28	37
Riverains	5	8	0	36	58	26	36
Pharmaprix	3	11	0	34	62	24	30

Pee-wee A

Estacades	9	5	3	63	44	34	55
Sélects	9	6	1	70	39	30	49
Cataractes	8	5	2	68	51	30	48
Lynx	10	2	1	56	27	26	47
Sieurs	8	3	3	52	43	26	45
Pingouins	8	6	1	57	54	25	42
Aigles	8	3	3	48	28	18	37
Titans	3	7	3	34	53	25	34
Olympiens	4	11	0	41	53	25	33
Panthères	1	12	2	32	78	29	33
Riverains	5	4	2	40	36	18	30
Prédateurs	1	8	1	28	64	18	21

Bantam A

Riverains	14	1	2	82	24	33	63
Aigles	12	2	2	60	30	28	54
Sieurs	7	6	2	47	50	25	41
Lynx	5	7	3	36	41	28	39
Rafales F	3	10	2	44	60	30	38
Castors	5	9	1	47	55	20	31
Estacades	3	11	2	31	73	25	29

Atome B

Loups	10	4	2	83	57	32	54
Patriotes	8	5	4	58	49	34	54
Guépards	12	1	1	63	17	27	52
Romains	7	5	4	41	40	32	50
Cardinaux	8	5	2	53	43	30	48
Harfangs	5	5	5	45	51	30	45
Riverains	8	5	1	37	31	26	43
Albatros	7	6	1	46	42	28	43
Pingouins	4	9	3	49	58	29	40
Castors	4	8	1	39	48	26	35
Barons	2	14	0	40	87	31	35
Éperviers	5	9	0	47	54	24	34
Hanikans	3	7	0	28	33	20	26

Pee wee B

Lions	14	2	1	79	31	32	61
Cardinaux	11	5	1	93	58	31	54
Loups	6	8	4	63	66	36	52
Patriotes F	9	4	2	61	43	30	50
Éperviers	8	8	0	48	49	32	48
Romains	10	2	1	73	31	26	47
Eskimos	8	4	1	63	41	26	43
Patriotes G	4	9	3	35	48	32	43
Barons	4	12	1	39	86	32	41
Castors	3	11	3	39	76	32	41
Cataractes F	1	15	2	22	93	35	39
Hanikans	3	5	1	31	41	17	24

Bantam B

Panthères	12	4	1	61	40	32	57
Riverains	10	4	1	80	28	29	50
Olympiens	9	5	3	64	59	28	49
Cataractes	10	5	4	74	53	24	48
Titans	10	3	2	52	29	21	43
Thunder	7	6	3	60	43	20	37
Pingouins	3	12	2	45	85	27	35
Prédateurs	3	12	2	37	66	26	34
Eskimos	2	14	0	31	93	29	33

Midget B

Riverains	13	2	4	93	35	31	61
Panthères	10	4	3	58	37	32	55
Titans	10	6	2	69	48	26	48
Olympiens	12	4	0	65	38	23	47
Éperviers	8	5	3	48	51	26	45
Prédateurs	4	9	3	52	68	30	41
Estacades	4	14	1	35	69	32	41
Aigles	4	10	0	35	65	23	31
Lions	3	10	0	31	52	24	30
Castors	5	9	2	47	68	13	25

Atome C

Olympiens	13	1	3	85	27	34	63
Rochers	10	5	3	83	52	36	59
Lynx	11	2	2	106	45	30	54
Gaulois	11	3	1	84	43	30	53
Prédateurs	11	2	0	54	19	26	48
Lynx	5	8	3	45	63	32	45
Ducs	2	10	3	36	67	30	37
Eskimos	7	5	0	52	47	22	36
Canotiers	3	10	1	35	65	28	35
Loups	6	6	0	51	42	24	34
Riverains	1	13	1	16	71	30	33
Chevaliers	0	15	1	9	127	30	31

Pee-wee C

Pingouins	14	2	4	100	54	39	71
Gaulois	14	2	2	110	38	36	66
Rochers	15	1	0	110	27	32	62
Lynx Sh	9	4	3	67	46	32	53
Chevaliers	8	7	0	75	68	30	46
Olympiens	7	5	2	62	57	26	42
Riverains	6	3	3	64	37	24	41
Canotiers	2	14	2	28	99	35	41
Prédateurs	5	8	1	56	56	28	39
Ducs	6	4	2	45	45	24	38
Loups	4	12	0	38	79	29	37
Pingouins F	2	10	3	35	68	30	37
Lynx Ni	3	9	2	47	61	26	34
Alouettes F	1	15	0	14	105	32	34

Bantam C

Castors	11	3	1	68	22	29	52
Ducs	11	2	2	59	38	25	49
Barons	4	11	3	49	68	31	42
Loups	4	2	7	51	39	24	39
Riveraines F	5	9	0	37	72	28	38
Éperviers	4	9	1	41	58	24	33

Novice A section 1

Faucons SS	9	3	0	81	25	24	42
Sieurs	9	3	0	56	34	22	40
Éperviers	7	3	1	58	41	22	37
Titans	9	0	0	68	24	18	36
Athlétiques	7	1	2	86	31	20	36
Aigles	6	5	0	74	54	22	34
Faucons TRO	4	8	0	27	55	24	32
Estacades	6	3	0	44	33	18	30
Riverains	5	5	0	65	60	20	30
Olympiens	2	6	1	28	45	13	20

Novice A section 2

Prédateurs	6	4	2	57	39	24	38
Cataractes	6	6	0	69	48	24	36
Panthères	5	5	1	66	64	22	33
Pingouins	2	12	0	36	122	28	32
Sélects	2	7	1	23	42	20	25
Castors	0	11	0	15	102	22	22

Novice B
Francheville/Centre-Mauricie

Olympiens	4	6	3	25	31	26	37
Barons	8	2	0	61	26	20	36
Gaulois	5	3	3	36	27	22	35
Chevaliers	5	4	2	31	25	22	34
Patriotes	4	3	4	44	29	22	34
Prédateurs	4	8	0	43	58	24	32
Loups Blanc	7	0	1	80	10	16	31
Celtiques	6	2	1	41	30	18	31
Délie	3	7	0	47	44	18	26
Eskimos	3	4	2	36	47	18	25
Loups Bleu	1	6	0	27	57	16	18
Hanikans	0	5	0	8	94	10	10

Novice B Deux-Rives

Lions	7	4	2	48	34	26	42
Riverains 2	7	3	1	61	31	22	37
Lynx	7	3	0	44	52	20	34
Éperviers	5	4	2	43	39	22	34
Cardinaux	5	5	1	37	44	22	33
Albatros	4	7	1	43	45	24	33
Riverains 1	4	5	2	31	27	22	32
Guépards	0	8	1	25	46	18	21

Novice C Deux-Rives

Loups	8	3	2	40	22	26	44
Alouettes	8	2	1	51	21	22	39
Riverains	3	8	1	18	35	24	31
Romains	5	4	0	28	43	18	28
Ducs	4	6	0	35	44	20	28
Lynx	1	10	0	20	58	22	24

Novice C Francheville

Ambass	8	3	1	38	21	24	41
Harfangs	9	2	0	45	18	22	40
Patriotes	5	6	0	41	37	22	30
Citadelles	4	2	3	28	20	18	29
Prédateurs	2	8	1	16	42	22	27
Vickings	1	8	1	13	31	20

Jeux et enjeux

Consommateur avisé

Durs lendemains de veilles

Gary Frost
Office de la protection du consommateur
(Collaboration spéciale)

■ Les consommateurs commencent à peine à se remettre graduellement de l'éreintante effervescence de la période des fêtes qui pour certains d'entre eux du moins a pu être fort active au plan des dépenses. La période des fêtes, on le sait, en est une particulièrement propice aux excès de toutes sortes, incluant les excès au plan des finances personnelles, pour qui ne s'y est pas préparé.

Pour ces derniers, de même que pour ceux et celles qui n'ont pu résister à se lancer dans les dépenses inconsidérées du temps des fêtes, les lendemains qui chantent peuvent sonner un peu faux.

L'arrivée du nouvel an est malheureusement pour plusieurs accompagnée de l'arrivée d'un événement moins attendu dirions nous; la distribution des comptes et factures à payer.

Payer plus tard

Parmi les invitations auxquelles plusieurs ont pu succomber à l'approche de la période des fêtes encore plus qu'à l'accoutumée; les ventes à paiement différé. Ces offres alléchantes du genre «achetez maintenant et ne payez dans un an» font désormais partie de notre décor. Formule séduisante qui, de mémoire faillible, avait fait ses débuts dans le domaine du voyage, nous la retrouvons aujourd'hui dans une foule de domaines de consommations très variés et elle fait de toute évidence partie de nos moeurs de consommation.

Il peut être en effet fort attrayant de passer les fêtes à admirer la qualité exceptionnelle de son nouveau système de cinéma maison surtout quand on peut partir avec sans payer... pour le moment. Ce mode de financement peut toutefois se révéler être un piège pour plusieurs et une cause d'endettement supplémentaire entraînant un retour à la réalité qui pourra être brutal.

Selon les experts, il s'agit avant tout d'une formule qui convient principalement aux consommateurs qui ont acquis des habitudes budgétaires saines et qui font preuve de discipline.

Indice d'endettement élevé

La diversification et la multiplicité des sources de crédit nouvelles et traditionnelles peut donc s'avérer un cocktail indigeste au plan de la santé budgétaire et en précipiter plusieurs à la faillite. Le surendettement des ménages est évident lorsque l'on prend connaissance de certaines réalités que dépeignent les organismes comme le Bureau du surintendant des faillites.

Par exemple, l'indice d'endettement à la consommation a presque doublé au cours des quinze dernières années. Au chapitre des faillites personnelles, leur nombre a triplé au cours de la même période pour atteindre 72,997 au Canada en 1999 dont plus de 23 000 au Québec.

Des outils pour les consommateurs

Lorsque l'on se retrouve dans des situations aussi difficiles, il faut sans doute remettre en question nos habitudes de consommation de même que la gestion de nos finances personnelles. Plusieurs ressources sont offertes aux consommateurs en difficulté à ce chapitre.

Des cours sur le budget sont également dispensés par des associations de consommateurs telles l'Association coopérative d'économie familiale (ACEF) pour aider les consommateurs à mieux se structurer au plan des finances personnelles et acquérir des notions importantes pour la bonne conduite de leurs affaires. Le magazine Protégez-Vous propose également via la collection Protégez-Vous un guide très utile pour qui veut (re)prendre en main ses finances personnelles.

Le guide Finances personnelles 2001 est basé sur une méthode budgétaire éprouvée permettant de dire adieu aux fins de mois difficiles et ce même pour les sous-doués en la matière. L'ouvrage contient un guide budgétaire complet, 12 grilles mensuelles, un suivi quotidien des dépenses, des grilles pour suivre au jour le jour le solde de vos cartes de crédit et de votre compte bancaire, etc.

Ce guide de soixante pages en format magazine est en vente dans les kiosques à journaux au coût de 5,70 $ taxes incluses (3,95 $ pour les abonnés de Protégez-Vous). À nous d'en profiter pour ne plus être dans le rouge. Bonne année à toutes et à tous.!●

L'histoire

9 janvier

1998 — Lors du verglas, le nombre de foyers privés d'électricité au Québec atteint 1 300 000; dans l'Est ontarien, on en compte 186 000; l'île de Montréal passe près de manquer d'eau potable.

1995 — Plus de 15 000 candidats à des emplois font la queue devant une usine de GM Canada, à Oshawa.

1992 — En Bosnie-Herzégovine, les ultras serbes proclament leur république, marquant le début de quatre ans de guerre civile.

1990 — À Ottawa, début du procès du député néo-démocrate Lorne Nystrom, pour vol d'une solution pour lentilles; il sera acquitté.

1980 — En Arabie saoudite, 63 intégristes sont décapités pour l'attaque de la grande mosquée de La Mecque, deux mois plus tôt.

1962 — Trois ans après la prise du pouvoir par Fidel Castro, signature d'un accord commercial entre Cuba et la Russie soviétique.

1927 — À Montréal, 77 enfants meurent dans l'incendie du cinéma Laurier Palace.

1613 — Samuel de Champlain publie le récit de ses explorations menées entre 1604 et 1612.●

Horoscope

BÉLIER
(du 21 mars au 20 avril)
Petite semaine, routine lassante, eh oui! La vie ménage des aires de repos même pour les hyperactifs. Prenez le temps de vivre et ne vous inquiétez pas de la marche de vos affaires.

TAUREAU
(du 21 avril au 20 mai)
Patience et longueur de temps valent mieux que force ni que rage. Vous avez eu la sagesse d'attendre la conclusion naturelle d'une situation avant d'intervenir et voilà que le conflit se dénoue de lui-même.

GÉMEAUX
(du 21 mai au 21 juin)
Vous courrez de grands risques si vous ne contrôlez pas un peu mieux votre émotivité. Les gens sensibles seront secoués de façon durable par vos commentaires agressifs.

CANCER
(du 22 juin au 22 juillet)
Votre vigilance reçoit aujourd'hui sa récompense: vous avez su éviter les traquenards qu'on vous tendait. Cela vous gagne l'estime de supérieurs qui distingueront en vous un candidat parfait pour le nouveau poste à combler.

LION
(du 23 juillet au 23 août)
Que de dépenses pour un si petit pécule! Vous crevez votre budget par des sorties qui s'avèrent décevantes. Dotez-vous plutôt d'un confortable coussin financier car des investissements importants pourraient vous aider à asseoir votre avenir professionnel.

VIERGE
(du 24 août au 22 sept.)
Les obstacles trempent votre force. Vous voici parvenu à un point décisif de votre carrière où à la persévérance du guerrier se joint la lucidité du philosophe. On vous félicitera chaudement pour une telle avancée professionnelle.

BALANCE
(du 23 sept. au 23 oct.)
Le bonheur vous pousse aux démonstrations affectives. Vous faites la joie de votre entourage. Il est très salutaire pour vous de perdre pour quelque temps vos habituelles notions de réalisme.

SCORPION
(du 24 oct. au 22 nov.)
Plus de probité dans le domaine professionnel vous eût évité une telle humiliation! Vos supérieurs nourrissent des doutes sérieux quant à votre honnêteté. À vous maintenant de prouver votre innocence.

SAGITTAIRE
(du 23 nov. au 21 déc.)
Votre distraction légendaire continue de faire sourire. Ces oublis fréquents ne sont-ils pas plutôt un signe de votre incurable négligence? Tentez désormais de mieux ordonner votre vie.

CAPRICORNE
(du 22 déc. au 21 janv.)
Allons! Paris ne s'est pas construit en un jour. Les obstacles qui vous barrent la route n'existent que pour vous faire évoluer. Changez légèrement vos positions stratégiques.

VERSEAU
(du 22 janv. au 19 fév.)
Des jaloux prendront ombrage de vos succès. N'en soyez pas trop peiné, ce sentiment est le recours des faibles. En outre, vos amis fidèles vous consoleront: ils vous apprécient.

POISSONS
(du 20 fév. au 20 mars)
Une petite déception vous guette aujourd'hui mais elle ne suffira pas à endiguer l'heureux courant d'euphorie qui marque votre vie. Les bonnes idées foisonnent et vous donnent une réputation de fin renard.●

Mot mystère

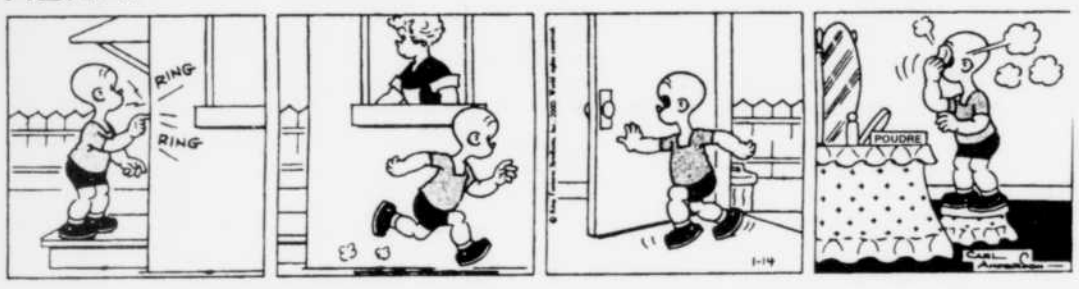
Naufrage - 9 lettres

abri	dégât	guider	navire	survivant
affolé	désespoir			
agité	drame	houle	partir	tangage
aide			péril	tempête
alerte	échoué	isolé	pont	Titanic
appel	effrayé			
	émoi	larme	rescapé	urgent
blessé	épave	loin	risque	
		long	rivage	vague
chaloupe	fatal		roulis	vécu
couler	flot	message		vie
	fuir	mort	secourir	vif
danger		mourir	signal	
déferle	glace		sombrer	

Solution du problème précédent: chevalier

R	R	I	O	P	S	E	S	E	D	F	L	O	T	L
C	I	E	E	D	M	T	L	E	L	O	F	F	A	E
O	H	R	R	O	V	T	A	R	N	R	N	V	D	P
U	I	A	U	B	D	A	N	G	E	R	E	I	C	P
L	M	R	L	O	M	S	G	A	E	S	A	F	O	A
E	I	E	R	O	C	O	I	U	V	D	C	N	E	L
R	R	I	S	Q	U	E	S	L	E	I	T	A	E	D
E	U	P	V	S	A	P	S	P	U	I	V	C	P	C
F	T	A	I	I	A	E	E	L	U	O	H	R	I	E
F	A	R	T	N	E	G	R	U	V	O	R	N	U	S
R	B	T	E	L	A	A	E	I	U	E	A	E	E	S
A	T	I	A	L	T	G	D	E	V	T	C	V	L	E
Y	A	R	I	L	A	N	I	N	I	A	A	U	O	L
E	M	I	O	M	E	A	U	T	L	P	N	E	S	B
E	T	E	P	M	E	T	G	G	E	G	A	V	I	R

HENRI



BLONDINETTE



GIGI



BEN (Daniel Shelton)



MANDRAKE



LE FANTÔME



Mots croisés

No 563

HORIZONTALEMENT

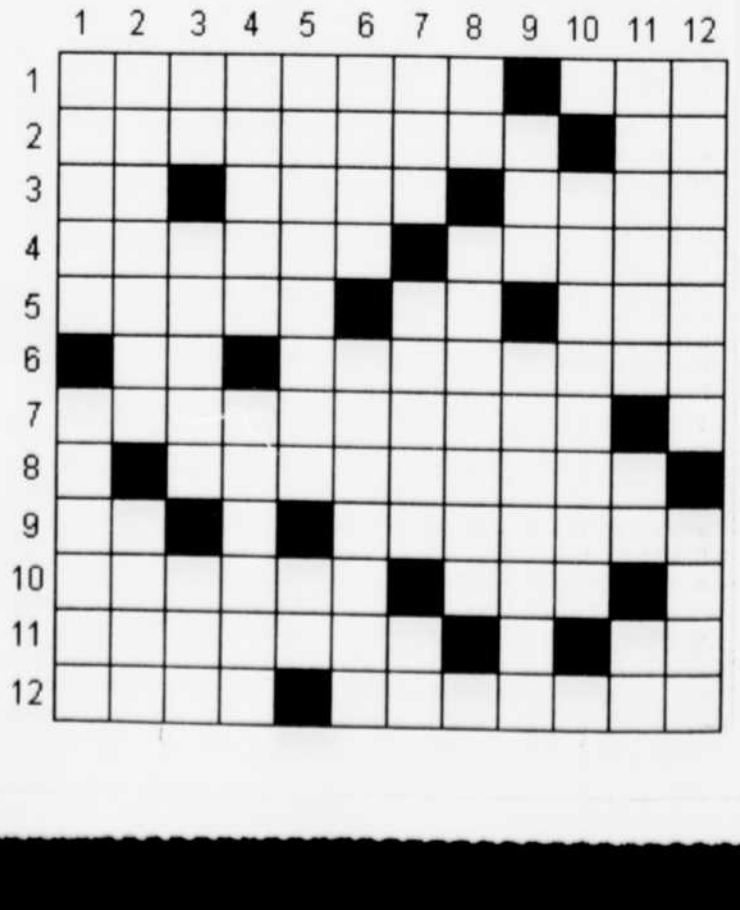
1 - Alliage naturel d'or et d'argent - Pied de vigne.
2 - Remédierai d'une manière incomplète - Drame nippon.
3 - Pige - Feu du sacrifice et dieu du Feu dans les textes védiques - Maladie virale.
4 - Convenable - Attaché aux pratiques religieuses.
5 - Parapha - Note - Ceinture.
6 - Art. esp. - Unité de poids et de monnaie de la Grèce antique (pl.).
7 - Grincement aigu.
8 - Données informatiques intervenant dans une opération.
9 - Rubidium - Mijota.
10 - Ferai du tort à - Orient.
11 - Touche en blessant, avec un projectile - Siroté.
12 - Maganée - Méprises.

VERTICALEMENT

1 - Compact - Ouverture pratiquée dans la voûte d'un four pour le passage des flammes.
2 - Chenet pour maintenir au chaud un récipient - Objectifs.
3 - Mot espagnol - Riv. d'Italie (Lombardie) - Mot latin.
4 - Riv. du Poitou - Ulmaire.
5 - Chevelure abondante et mal peignée - Paresseux.
6 - Prénom masc. - Achève.
7 - Canton suisse - Pagayai - Tour.
8 - Adj. poss. - Relaxation.
9 - Colère - Assume la responsabilité de.
10 - Échouent.
11 - Enduit terreux blanc ou coloré utilisé en céramique - Étain - Brome.
12 - Idéalise - Excès.

SOLUTION DU PROBLÈME 562

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	P	L	A	N	T	E	R	■	P	O	S	A
2	R	O	N	E	O	■	U	R	I	N	E	R
3	O	D	E	■	R	A	S	E	R	■	R	D
4	F	E	T	I	D	E	S	■	A	C	M	E
5	A	N	■	R	E	D	U	C	T	I	O	N
6	N	■	T	R	U	E	L	L	E	■	N	N
7	E	P	R	I	S	■	E	O	S	I	N	E
8	R	O	U	G	E	T	■	T	■	S	E	■
9	■	P	L	U	S	I	E	U	R	S	■	I
10	R	O	L	E	■	T	U	R	I	O	N	S
11	E	T	O	N	N	A	■	E	R	S	E	S
12	G	E	■	T	E	N	D	R	E	■	T	U



Arts et spectacles

Même en sabbatique, Céline remporte un trophée

Faith Hill sort toutefois grande gagnante des American Music Awards

Los Angeles (PC)

■ Même en sabbatique depuis un an, Céline Dion continue de remporter des honneurs. Lundi soir, lors de la remise des American Music Awards, elle a été choisie l'artiste favorite du public dans la catégorie «adulte contemporain».

Céline Dion a été préférée à Marc Anthony et Faith Hill. Elle était aussi finaliste dans la catégorie «meilleure artiste féminine en musique pop-rock», où elle affrontait les Britney Spears, Christina Aguilera et Faith Hill. Mais cette fois, c'est la vedette du country Faith Hill — la grande gagnante de la soirée avec trois trophées — qui l'a emporté.

Finaliste dans quatre catégories, Faith Hill a été choisie meilleure artiste country et son album «Breathe» est considéré le meilleur dans le style country.

Le gala de la 28e édition des American Music Awards, animé par la chanteuse Britney Spears, était présenté lundi soir depuis le Shrine Auditorium de Los Angeles et télédiffusé sur les réseaux ABC et CTV. Finaliste dans deux catégories, la vedette de la soirée Britney Spears est cependant repartie les mains vides.

Les gagnants étaient choisis par quelque 20 000 amateurs de musique.

Plusieurs artistes, dont Marc Anthony, le groupe Creed, Toni Braxton, Alan Jackson et Britney Spears étaient en nomination dans plusieurs catégories.

Le rappeur Eminem, enfant terrible de la musique avec ses textes très controversés, était finaliste dans deux catégories, mais les fans lui ont préféré Dr Dre, comme artiste de l'année rap/hip hop, et Kid Rock, dans la catégorie pop/rock.

Le meilleur album pop/rock est «Human Clay», du groupe Creed, sacré du même coup par le public groupe alternatif de l'année.

L'actrice et chanteuse Jennifer Lopez, Aerosmith, Marylin Manson, Ricky Martin, Pink, Toni Braxton (repartie avec deux statuettes) et l'animatrice Britney Spears étaient au nombre des artistes qui sont montés sur scène pour chanter leur dernier succès.

Janet Jackson a reçu un trophée hommage pour l'ensemble de sa carrière, et le groupe rock Aerosmith a été honoré du titre de l'«artiste international» de l'année. Les fans qui votent sur Internet ont quant à eux décidé que N'Sync était leur groupe préféré.●



(Photo - AP)

La chanteuse Faith Hill jubilait, hier soir, lorsqu'elle a reçu le trophée pour le meilleur album country de l'année.

«Seul au monde»: seul en tête

Los Angeles (AP)

■ «Seul au monde», avec Tom Hanks, continue sa course en tête du box-office nord-américain: il a recueilli les meilleures recettes aux guichets pour le troisième week-end consécutif.

Le film de Robert Zemeckis, dans lequel Tom Hanks interprète un Robinson Crusoe des temps modernes (sortie française prévue le 17 janvier), a recueilli 24,1 millions de dollars de recettes estimées de vendredi à dimanche, soit 143,5 millions pour ses 17 premiers jours depuis sa sortie.

Derrière «Seul au monde», Mel Gibson et sa comédie «Ce que femme veut» (l'histoire d'un macho qui devient un autre homme quand il découvre qu'il peut lire dans les pensées des femmes) reste bien accroché à la deuxième place, avec 15,5 millions de dollars ce week-end, soit 137,8 millions depuis sa sortie.

Les deux films ont battu la principale sortie de la semaine, «Trafic» de Steven Soderbergh (le réalisateur de «Sexe, mensonges et video» et de «Erin Brockovich«), un thriller sur fond de trafic de drogue entre Mexique et États-Unis avec Michael Douglas et Catherine Zeta-Jones, qui a réalisé 14,9 millions de dollars de recettes estimées pour ses trois premiers jours.

À noter qu'avec la fin de la période des fêtes, «Le Grincheux qui voulait gâcher Noël» avec Jim Carrey a disparu des 10 meilleures affluences du week-end, mais a terminé l'année avec 257,7 millions de dollars de recettes, ce qui en fait le champion 2000 du box-office américain.

Voici les recettes estimées de ce week-end de trois jours (vendredi/dimanche) dans les salles nord-américaines, selon la firme Exhibitor Relations Co.:

1. «Seul au monde», 24,1 millions de dollars.
2. «Ce que femme veut» (What women want), 15,5 millions.
3. «Trafic» (Traffic), 14,9 millions.
4. «Miss Personnalité» (Miss Congeniality), 13,8 millions.
5. «Père de famille» (Family Man), 9,2 millions.
6. «Un empereur nouveau genre» (The Emperor's New Groove), 7,0 millions.
7. «Limite extrême» (Vertical Limit), 5,0 millions.
8. «Dracula 2000» (Wes Craven Presents Dracula 2000), 4,2 millions.
9. «Dude, Where's My Car?», 3,8 millions.
10. «Tigre et dragon» (Crouching Tiger, Hidden Dragon), 3,7 millions.●

Échos-art

La feuille d'érable «non grata»

■ Toronto (PC) — Dans la satire «Miss Congeniality», avec Sandra Bullock, la feuille d'érable apparaît barrée d'un trait noir.

L'emblème canadien en rouge et blanc, collé sur de l'équipement, est visible dans au moins une demi-douzaine de plans quand l'action du film se situe dans une régie de télévision.

Depuis un an environ, de grands syndicats américains comme la Screen Actors Guild et celui des techniciens dénoncent l'expatriation de tournages, au Canada ou ailleurs. Or, la même feuille d'érable barrée a déjà été brandie lors de défilés syndicaux.

Selon Tom Copeland, fonctionnaire du cinéma au Texas, ce détail dans le film «nous a échappé. Vraiment, ça ne nous émeut pas.»

Steve Allen, vitime d'un accrochage

■ Los Angeles (AP) — Le fantaisiste Steve Allen, premier animateur du «Tonight Show» au réseau NBC, est mort des suites d'un simple accrochage, a conclu le coroner du comté de Los Angeles.

Le 30 octobre, le comédien et prolifique auteur de chansons a vu son automobile emboutie dans le côté par une fourgonnette. Les deux conducteurs ont alors échangé leurs coordonnées et Allen, 78 ans, a poursuivi jusque chez son fils qu'il devait visiter.

Un fois arrivé, il a dit qu'il ne se sentait pas bien et est allé se reposer. Le fils Allen a vérifié quelques minutes plus tard pour trouver son père qui ne réagissait plus.

L'autopsie a attribué la mort à la rupture d'un vaisseau sanguin du coeur; or, Allen était cardiaque et l'accrochage lui a été fatal.

Les insectes de Brossard à l'horaire

■ Toronto (PC) — Le documentaire «Insectia», de l'entomologiste québécois Georges Brossard, débute ce jeudi à la chaîne Discovery.

C'est la deuxième série du genre de ce féru de bêtes à six pattes, à huit ou plus, en tenant compte des arachnides et myriapodes.

Dans le marché francophone, «Insectia» sera à l'horaire de Canal D à compter du dimanche 14 janvier. Cette production avec des partenaires de France a été tournée en haute définition; M. Brossard présente lui-même les versions en anglais et en français.

Fox veut des concurrents sans MTS

■ Pasadena, Californie (AP) — Pour sa nouvelle émission racoleuse, le réseau Fox a imposé des tests de dépistage des MTS aux concurrents.

Dans «Temptation Island», quatre couples sont réunis sur une île torride où débarquent tout à coup des célibataires court-vêtus.

Le but n'est pas d'exploiter la sexualité, affirme un patron de Fox, Sandy Gushow, mais de tester les limites de tolérance des participants: «Nous voulons étudier la dynamique des relations stables».

La nouvelle émission est dénoncée par divers groupes, pour des raisons de moralité.●

CINÉMA FLEUR DE LYS
CARREFOUR TROIS-RIVIÈRES OUEST
INFO-FILM: 375-3277
✓9 salles ✓son numérique ✓écrans courbes
http://www.actionfilm.ca/fleurdelys

LES CINÉMAS CINÉ ENTREPRISE
www.cinentreprise.com
Certificats-Cadeaux en vente
INFO-HORAIRE: 693-9899
CINÉMA DU CAP
300, rue Barkoff, Cap-de-la-Madeleine
MARDI et MERCREDI 5.50 $ SAUF LES JOURS FÉRIÉS

Place BIERMANS CINÉMA
1553, rue Biermans, Shawinigan
Info film : (819) 539-8899
8 salles ultra modernes
Sièges inclinables.
OUVERT EN APRÈS-MIDI
mardi - mercredi

Suggestions

19 h 30 — TQS

Cinéma. «Sur la ligne de feu». Un excellent suspense de Wolfgang Petersen opposant Clint Eastwood et John Malkovich.

20 h — RDI

Grands reportages. «François Mitterand» (2e de 2). De son élection en 1981, jusqu'à sa mort en 1996. Élu président socialiste de la France en 1981, François Mitterand restera 14 ans à la tête du pays. Son deuxième septennat devra se faire dans la cohabitation avec la droite. Grandes réalisations, sanglants échecs, reconstruction de la gauche, l'unification de l'Europe et de grandes réformes institutionnelles, mais aussi des scandales qui ont ombragé la fin de son deuxième septennat.

21 h — SRC

Enjeux. «Dialogues de sourds». Que feriez-vous si vous aviez un enfant sourd et qu'on lui offrait une intervention chirurgicale pour lui permettre d'entendre? La réponse est évidente pour ceux qui entendent mais moins pour les sourds. La mise au point de l'implant cochléaire, qui permet à certains sourds d'entendre, est perçue comme une menace à leur culture de sourds. Voici l'histoire d'une petite fille de 5 ans qui pourrait entendre avec l'implant mais dont les parents, sourds, s'y opposent.

21 h — TVA

Musicographie. «Louise Forestier».

François Houde

		17:00	17:30	18:00	18:30	19:00	19:30	20:00	20:30	21:00	21:30	22:00	22:30	23:00	CO	VD
R.-C.	2	Watatatow	Les Détecteurs de mensonges	Ce soir		Virginie	La Facture / Femme enceinte: dépôt sur le terrain	Bouscotte		Enjeux / Dialogue de sourds		Le Téléjournal/Le Point		Sport / Découverte (23:18)	23	21
	13			La Région ce soir											3	2
TVA	8	Top Modèles	Jet 7 / Fabienne Larouche, Josée Lavigueur	Le TVA 18 heures	Piment fort / Marcel Leboeuf, André Ducharme	Lampe magique	Planète animale	Histoires de filles	Km/h	Musicographie: Louise Forestier		Le TVA	Les FrancoFolies 99 / Michel Rivard		7	4
	10														16	7
TQc	45	Teletubbies	Cornemuse	Macaroni tout garni	Les Choix de Sophie	Les 400 Coûts	Cultivé et bien élevé	Documentaires - Nature / Des cochons pas comme les autres		Une famille comme les autres	La Face cachée de la une	Branché	L'Effet Dussault	Les 400 Coûts	4	11
TQS	16	Le Grand Journal			Flash / Gilles Latulippe	Coroner	Cinéma / SUR LA LIGNE DE FEU (3) avec Clint Eastwood, John Malkovich					Le Grand Journal	110%	Phantasmes	5	5
CBC	6	The Simpsons	Jonovision	CBC News: Canada Now		Life & Times		Market Place	Venture	DaVinci's Inquest		The National / CBC News		The National Update	6	6
CTV	12	Murphy Brown	I Dream of Jeannie	Pulse		Access Hollywood	DAG	JAG		Cinéma / A COLDER KIND OF DEATH avec Wendy Crewson, Victor Garber				CTV News	12	12
ABC	22	Judge Judy	Judge Joe Brown	News	ABC News	Spin City	Frasier	The Mole / Début		Dharma & Greg	The Geena Davis Show	NYPD Blue		News	22	22
CBS	3	Seinfeld	Friends	News		CBS News	Entertainment Tonight	JAG		60 Minutes II		Judging Amy			20	21
NBC	5	Oprah		News	NBC Nightly News	Jeopardy	Wheel of Fortune	3rd Rock from the Sun	DAG	Frasier	Three Sisters	Dateline NBC			18	18
PBS	57	Clifford the Big Red Dog	Caillou	BBC News	Nightly Business	Newshour		Dead Sea: A Naked Planet Special		Jazz / The Gift (1917-1924)				BBC World News	21	20
CÂBLE	VIE	Miniséries (1/4)		Salut beauté!	Les Copines d'abord	Cinéma / ENTRE L'AMOUR ET LA HAINE (5) avec Susan Lucci, Patrick Van Horn				Quelques secondes...	Médecine d'enquête	La Santé en vedette	Les Copines d'abord	Le Magazine Santé	38	35
	Canal D	L'Homme de six millions		Contact Animal		Cap sur les îles / Cuba...		Boîtes noires / Météo fatale		Biographies / Louis Laberge		L'Homme de six millions		Cinéma	31	31
	MP	Nabi (16:30)	Interfax	Top5M+.com	vj.musiqueplus.com			Clip		Britney Spears		Clip	Hip Hop		30	30
	RDI	Le Journal RDI		Euronews	Cap. Actions	Journal RDI	Maisonneuve	François Mitterrand (2/2)		Le Téléjournal et Le Point		Le Canada aujourd'hui		Le Journal...	14	19
	RDS	...semaine	Qc Courses	RDS ce soir	Sports 30 Mag		Omnium de quilles		Billard / Circuit de la WPBA		...billard	Sports 30 Mag		Entre... lignes	33	33
	TSN	World's Strongest Man		Off... Record	Sportsdesk	...Hockey	...Muscle	Wrestling: WCW Nitro				Sportsdesk			35	28
	TV5	Magellan...	Des chiffres...	Pyramide	Jrnl suisse	Journal FR2	Tout le monde en parle					Temps présent		Journal belge	19	15







Ce soir, deux éclipses à observer !

Daniel Laganière
(collaboration spéciale)

■ Comme si le ciel voulait marquer le passage du temps des fêtes, un peu comme l'étoile des Mages, c'est au rythme des éclipses que cette année la période des fêtes est marquée. L'entrée officielle a débuté avec une éclipse partielle de Soleil le jour même de Noël. Puis, trois jours après les Rois, c'est maintenant au tour de la Lune de disparaître dans l'ombre.

En Mauricie, le phénomène se produit lors du lever de la Lune. À ce moment, la Lune sera partiellement éclipsée, la phase totale ayant eu lieu à 15 h 20, moment où la Lune n'était pas visible en Mauricie. L'Asie, l'Afrique et l'Europe pourront voir l'éclipse dans sa totalité. Contrairement à nous, c'est lors du coucher de la Lune que l'Australie observera l'éclipse.

Dès 16 h 17 balayez l'horizon nord-est (azimut 56 degrés) à l'aide de jumelle. Vous pourrez voir les premiers moments du lever de la Lune. À 16 h 22, alors que la Lune est complètement levée et près de l'horizon, vous la verrez à-demi éclipsée. Remarquez le croissant droit de la Lune. La teinte plutôt rougeâtre de ce croissant marque le passage de l'ombre de la Terre sur la Lune. Au fil des minutes qui s'écouleront, vous verrez l'ombre se déplacer de plus en plus vers la droite pour complètement quitter le disque lunaire vers 16h59. Au moment du lever de la Lune, remarquez la position du Soleil. Alors que la Lune fait son apparition à l'horizon nord-est, le Soleil lui disparaît en direction opposée. Le résultat de ce jeux de cache-cache où le Soleil, la Terre et la Lune se trouvent alignés est l'éclipse. Remarquez aussi la teinte du ciel en direction de la Lune. Vous verrez alors un grand arc, d'un bleu foncé, progresser dans le ciel, au fur et à mesure que le Soleil descend sous l'horizon. Cet arc, c'est l'ombre de la Terre traversant notre atmosphère et qui se projette sur la Lune.

Contrairement à l'éclipse solaire du 25 décembre dernier, il n'y a aucun danger à observer l'éclipse. Aucune protection particulière n'est nécessaire. Si vous possédez des jumelles n'hésitez pas à faire vos observations avec celles-ci. Aucun filtre particulier n'est requis. Pour une plus grande stabilité je vous recommande de fixer la jumelle à un trépied.

Il y aura bien une autre éclipse le 30 décembre 2001, mais ce sera une éclipse lunaire de pénombre, pratiquement imperceptible à l'il nu. Alors profitez bien de celle-ci.

Pour celles et ceux qui s'intéressent aux passages de satellites, voici une observation à faire environ une heure après la fin de l'éclipse. À 17 h 55, la station russe Mir passe dans le ciel mauricien. Pour la repérer, observez le ciel nord-ouest vers 17 h 54. Vous devriez voir un point lumineux se déplacer, telle une étoile brillante. Mir se déplace en direction nord-ouest vers l'est à la vitesse apparente d'un avion. Vers 17 h 57, alors qu'elle passe dans la constellation de la Petite Ourse, direction nord, vous verrez sa lumière faiblir graduellement et disparaître complètement du ciel. Mir est éclipsée, elle entre dans l'ombre de la Terre. Vous pourrez alors dire que vous avez observé, dans la même soirée, deux éclipses !●

Bon à savoir

Michel Lamarre

Ressource FAIRE

■ La ressource FAIRE offre gratuitement chaque semaine des sessions d'initiation et de navigation sur Internet en petit groupe, les mardis et jeudis en soirée et les vendredis après-midi.

Pour information et inscription: 379-6002.

Ouvert à vie... pour la vie

■ Le Centre de prévention suicide de Trois-Rivières est présentement à la recherche de personnes bénévoles (21 ans et plus) pour le service d'intervention téléphonique auprès des personnes suicidaires et de leur entourage. Une formation de 40 heures sera offerte aux futurs bénévoles, à compter du 29 janvier.

Contactez le Centre avant le 22 janvier via la ligne d'intervention 24/7 au 379-9238 ou la ligne jeunesse 24/7 au 691-0818.

Initiation à l'anglais

■ Le Centre Loisir Multi-plus offre un nouveau service à la session hiver 2001. Il s'agit de «l'Académie des amis» pour les enfants de 3 ans et demi à cinq ans. C'est un cours spécialisé à l'intérieur d'une demi-journée de plaisirs et d'apprentissages (bricolage, chansons, histoires, peinture, etc.) Le mercredi: initiation à l'anglais; le vendredi: la gymnastique. Horaire: de 8 h 45 à 11 h 45. À compter du 24 janvier, durée six semaines, une ou deux fois par semaine. Inscription dès maintenant.

Pour information: 379-3562.

Ateliers de français

■ L'organisme Ebyôn offre à toute la population des ateliers gratuits de français et de mathématiques, au 89, rue Saint-Irénée, à Cap-de-la-Madeleine. Les prestataires de la sécurité du revenu et de l'assurance-emploi qui s'inscrivent peuvent recevoir une augmentation de leurs prestations. Nous recherchons également des animateurs bénévoles.

Inscription en tout temps.

Information: Jacques Jobidon au 373-7653.

Besoin d'un emploi?

■ Le Groupe Profit de Shawinigan, un service d'employabilité personnalisé et confidentiel pour alcooliques et toxicomanes abstinents vous offre l'opportunité de recevoir des outils en vue de vous trouver un emploi.

On peut téléphoner au Centre Adrienne-Roy pour plus d'informations: 539-9285.

La sécurité et la santé sexuelle

■ Sidaction Trois-Rivières vous invite à un 19 h à 21 h, le mercredi 17 janvier, au 1625, rue Royale, à Trois-Rivières, sous le thème: La sécurité et la santé sexuelle.

Pour information, contactez Serge au 374-5740.

Robot à air chaud pour déglacer les lignes à haute tension

Winnipeg (PC)

■ Avec l'appui de la société publique Manitoba Hydro, des chercheurs travaillent sur un modèle de robot conçu pour déglacer les lignes à haute tension par temps de verglas.

Actuellement au stade de prototype, l'engin utilise des senseurs pour calculer l'épaisseur de la glace et de l'air chaud pour l'enlever.

«C'est magnifique», dit James Peters, du département de génie à l'Université du Manitoba et qui forme équipe avec Shiv Shivakumar et Kiric Kopotun, qui cherchent à établir les formules mathématiques nécessaires au logiciel qui doit diriger l'appareil.

Leur prototype, qui a la taille d'une chaîne de son maison, avance en s'agrippant au câble d'acier, comme une chenille. «Il peut ôter la glace comme on pèle une banane», dit M. Peters qui entrevoit des essais sur le terrain d'ici deux ans.

L'engin est conçu pour «vivre» sur une ligne à haute tension, ajoute-t-il, en prenant son énergie à même le gros conducteur. Il doit aussi pouvoir contourner des obstacles comme les isolateurs.

Par ailleurs, Hydro-Québec travaillerait également sur son propre projet de robotique mais ne laisse rien savoir à ce sujet.

Les méthodes actuelles pour déglacer les câbles consistent à briser manuellement le manchon de glace ou à élever la tension afin de faire chauffer les conducteurs.●

Rendez-vous

La Lanterne

■ Le Groupe d'entraide La Lanterne invite les conjoints ou les conjointes de personnes atteintes de maladie mentale à une rencontre le mardi 9 janvier, à 19 h, au 2830, boul. des Forges, à Trois-Rivières.

Information: 693-2841.

Âge d'or Saint-Jean-de-Brébeuf

■ L'Âge d'or Saint-Jean-de-Brébeuf reprendra ses activités régulières le mercredi 10 janvier, à 13 h 30. Le dîner mensuel aura lieu le mercredi 17 janvier, à 11 h 30.

Information: 378-1276 ou 372-1833.

Souper des fêtes

■ Souper des fêtes des Filles d'Isabelle de Saint-Tite le mercredi 10 janvier, à 17 h 30, à la salle du Club des aînés. Information: 365-7305.

Aféas de Yamachiche

■ La réunion des membres de l'Aféas de Yamahciche aura lieu le mercredi 10 janvier, à 13 h 30, au sous-sol de l'église. Deux sujets à l'ordre du jour: Le recensement et la diététique avec une invitée spéciale.

Aféas Saint-François-d'Assise

■ L'Aféas Saint-François-d'Assise invite ses membres à un souper qui aura lieu le mercredi 10 janvier, à 17 h 30, suivi d'une conférence de Mme Marjolaine Hébert, massothérapeute, à 20 h, à la salle Bédard de l'église Saint-François-d'Assise.

Diplômés universitaires aînés

■ Les diplômés universitaires aînés se réuniront le mercredi 10 janvier, au salon rouge de l'UQTR, à 12 h. M. Gilles Simard, professeur de littérature, nous fera connaître davantage Saint-Exupéry. L'exécutif se réunira à 10 h 30 au local 1119 du pavillon Ringuet.

Aféas Saint-Laurent

■ L'Aféas Saint-Laurent vous invite à assister à son souper du temps des Fêtes le mercredi 10 janvier, à 18 h, au restaurant Normandin de Trois-Rivières.

Aféas Sainte-Marguerite

■ L'Aféas Sainte-Marguerite reprend ses activités le mercredi 10 janvier, à 19 h 30, au sous-sol de l'église Sainte-Marguerite.

Souper des fêtes

■ Les Filles d'Isabelle de Shawinigan sont conviées à participer au souper des fêtes le mardi 9 janvier, à 17 h 30, au Cygne Blanc, 780, 11e Rue, à Shawinigan-Sud. Information: 537-6468.

Cercle Maria-Goretti

■ Réunion mensuelle des Filles d'Isabelle du cercle Maria-Goretti le mardi 9 décembre, à 19 h 30, au sous-sol de l'église Saint-Georges-de-Champlain. Conférencière invitée: Mme Blanche Lecouteur de l'Atelier des anges.

Aféas Saint-Jean-des-Piles

■ L'Aféas Saint-Jean-des-Piles invite ses membres à la réunion mensuelle qui se tiendra le mercredi 10 janvier, au local du centre social.

Tournoi de pétanque

■ Un tournoi de pétanque se tiendra au Port Saint-François, à Nicolet, le mardi 9 janvier. Inscription de 18 h à 19 h.

Information: 293-4941 ou 376-2851.●

SERVICES IMPLANTS DENTAIRES DEPUIS 1990



CRÉDITS D'IMPÔTS
Nous pouvons vous aider à obtenir les plus généreux crédits d'impôt pour vos soins dentaires.
Venez nous rencontrer!

- Br-anemark, 3i, Endopore, Ster-oss
- Prothèse de précision, ponts et couronnes, expertises.
- ACCIDENTS
- CSST
- ASSURANCES

CONSULTATION GRATUITE

Vous êtes unique. Votre prothèse dentaire devrait l'être aussi !

Laissez le clônage aux scientifiques. Plus de 120 moules de dents, 50 teintes différentes et une infinité d'arrangements donneront un cachet unique à votre prothèse dentaire. Seul votre dentiste peut aussi vous offrir un examen buccal complet avant la réfection de cette dernière. Certaines tumeurs de la cavité buccale proviennent de lésions se formant sous une prothèse dentaire. Pour pallier à cet état de chose, nous vous offrons avec la confection d'une prothèse dentaire de qualité :

GRATUITEMENT

Examen buccal complet (gencives, langue, tissus mous de la bouche, oropharynx, voile du palais) Examen radiologique complet (bases osseuses, sinus, dépistage de lésions, kystes, reste de racine, etc.)
Examen dentaire sommaire (vérification sommaire de l'état des dents).

(Offre valable jusqu'au 31 janvier 2001)
Une valeur de 75$



Des dents plus BLANCHES en seulement 2 semaines

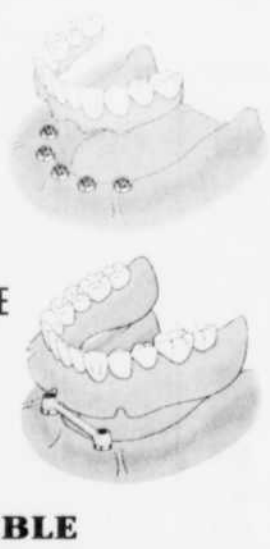
15 minutes, 3 fois par jour tout en vaquant à vos autres occupations.

Maintenant rendu plus accessible grâce à notre nouveau plan de financement.

SEULEMENT 28$ PAR MOIS

Prothèses dentaires INSTABLES ?

Les inconvénients reliés à la perte partielle ou totale des dents sont bien connus des porteurs de prothèses dentaires.



•INSTABILITÉ •AFFAISSEMENT DU VISAGE
•DIFFICULTÉ À MASTIQUER •GÊNE SOCIALE

La technologie moderne est maintenant là!

NOUVEAU !

FINANCEMENT DISPONIBLE

Service dentaire

Claude Morrissette
dentiste généraliste
Service Implants Dentaires depuis 1990
1300, boul. Bécancour, Gentilly G0X IG0

Tél. : (819) 298-3058
sans frais : 1 888 298-3058

Annonces classées
Nécrologie

L'actualité

Le monde

Jean-Paul II honoré par le Congrès

■ Cité du Vatican (AP) — Le pape Jean-Paul II s'est vu décerner hier la médaille d'or du Congrès américain, qu'avaient reçue avant lui des personnalités aussi diverses que George Washington, le comédien Bob Hope et mère Térésa.

«Que votre influence soit aussi forte au XXIe siècle qu'elle l'a été au XXe», a déclaré au souverain pontife le speaker de la chambre des représentants, Dennis Hastert, lors d'une cérémonie organisée dans la salle Clémentine du Palais apostolique du Vatican.

Représentants et sénateurs américains avaient décidé en mai dernier d'accorder leur plus haute distinction civile à Jean-Paul II pour rendre hommage à son «autorité morale» qui a permis de «précipiter la chute de régimes totalitaires athées.»

Un coup d'État échoue

■ Abidjan (AP) — Les autorités ivoiriennes ont annoncé hier l'instauration d'un couvre-feu pour au moins trois nuits au lendemain d'une nouvelle tentative de coup de force à Abidjan. Les forces de gendarmerie ont repris dans la matinée le contrôle du siège de la radiotélévision nationale qu'avaient investi des soldats mutins dimanche soir, appelant leur compagnons à se joindre à eux pour s'emparer du pouvoir.

La peur et la confusion continuaient toutefois de régner dans la capitale économique du pays, encore sous le choc de ce coup d'État avorté, le deuxième depuis l'accession au pouvoir du socialiste Laurent Gbagbo voilà deux mois.

Quatre ingénieurs russes égorgés

■ Alger (AP) — Quatre ingénieurs de nationalité russe ont été retrouvés égorgés, hier, dans le massif forestier de l'Edough, près de Oued Aneb dans la wilaya (préfecture) d'Annaba, à quelque 600 km à l'est d'Alger, selon un communiqué des services de sécurité algériens rendu public par l'agence officielle APS.

La disparition des quatre Russes qui travaillaient pour Asmidal, une entreprise publique algérienne de production d'engrais, dans la région avait été signalée par les services consulaires. Les ressortissants étaient partis cueillir des champignons dimanche et depuis, ils n'avaient plus donné signe de vie.

Une mine explose en Namibie

■ Gaborone, Namibie (AP) — Deux Namibiens ont été tués et neuf autres blessés dans l'explosion d'une mine antichar, hier matin, à 20 km à l'est d'une base militaire située dans le nord-est de la Namibie, selon le média namibien NBC.

La base se trouve à 15 km au sud de la frontière avec l'Angola. L'une des personnes décédées et cinq des blessés étaient des militaires. L'explosion de la mine s'est produite lors du passage d'un véhicule de patrouille militaire.

L'ensemble des blessés ont été évacués sur des hôpitaux. Les soldats souffrent de sévères blessures à la tête, selon NBC. Aucun détail n'a été fourni sur l'état de santé des civils.

L'interrogatoire de Pinochet reporté

■ Santiago (AP) — Le juge d'instruction chilien Juan Guzman a accepté hier de reporter au lundi 15 janvier l'interrogatoire du général Augusto Pinochet, et à jeudi et vendredi des examens médicaux auxquels doit se soumettre l'ancien dictateur pour déterminer s'il peut être jugé.

Les avocats du général, qui avaient indiqué que leur client ne se rendrait pas aux examens requis, ont accepté les nouvelles dates.

Le camp Pinochet affirme que la santé de l'ancien dictateur ne lui permet pas d'organiser correctement sa défense et donc de bénéficier d'un procès équitable. L'ancien chef de l'État souffre de diabète et d'arthrite, il porte un stimulateur cardiaque et a subi trois attaques cérébrales légères depuis la fin 1998, selon ses médecins.●

Les Palestiniens refusent d'être acculés à un accord-cadre

Jérusalem (AP)

Les Palestiniens ont clairement fait savoir lundi qu'ils étaient opposés à la rédaction d'une «déclaration de principes» qui serait basée sur les propositions de paix du président américain Bill Clinton et qui servirait de cadre aux futures discussions avec Israel. «Nous n'accepterons aucune espèce de pression», a souligné le négociateur Saeb Erekat au lendemain de la déclaration de M. Clinton exhortant les Palestiniens à un compromis.

Les résolutions 194, 242 et 338 qui appellent Israel à se retirer des territoires occupés et à autoriser le retour des réfugiés doivent constituer le socle des négociations, a souligné M. Erekat en ajoutant: «Nous n'accepterons pas de modifier les principes de référence du processus de paix». L'émissaire américain Dennis Ross est attendu mardi dans la région.

Dans son plan, M. Clinton propose qu'Israel se retire de 95 % de la Cisjordanie et de la totalité de la bande de Gaza et cède le contrôle de l'Esplanade des mosquées aux Palestiniens. En échange, ces derniers devraient accepter d'abandonner le droit au retour des 3,7 millions de réfugiés palestiniens.

Mais la partie palestinienne refuse de dénier ce droit «sacré» au retour, tandis qu'Israel refuse de concéder une quelconque souveraineté sur le Mont du Temple. Côté israélien, on refuse également d'en faire de même pour l'Esplanade des mosquées, qui surplombe le Mur des Lamentations. Des milliers d'Israéliens convergeaient d'ailleurs lundi soir vers la vieille ville afin de manifester leur refus des propositions Clinton.

Une manifestation qualifiée de «provocation» par Adnane Husseini, le directeur du Waqf, l'organisme musulman chargé de la gestion administrative de l'Esplanade. Celui-ci a averti qu'il tenait la police israélienne responsable de la sécurité du lieu saint et de la population arabe de la vieille ville. De son côté, le Grand mufti de Jérusalem, Ikrema Sabri, a fait savoir lundi qu'il était impossible de confier le contrôle de l'Esplanade à des non-musulmans.

Parallèlement, un Palestinien de 34 ans a été tué dans la bande de Gaza par des soldats israéliens non loin du carrefour de Netzarim. L'armée a expliqué qu'elle avait ouvert le feu car l'homme transportait un sac «suspect» et qu'il s'approchait des militaires. Dans un autre incident dimanche soir en Cisjordanie, une Palestinienne de 20 ans a été tuée alors qu'elle circulait en voiture près de Naplouse, tandis qu'un petit Arabe de dix ans était grièvement blessé. L'armée a également reconnu avoir blessé un Palestinien tentant de fuir près de Haloul (Cisjordanie) après son interpellation pour participation présumée à des attaques anti-israéliennes.

Enfin, la rencontre qui a réuni dimanche au Caire les responsables de la sécurité israélienne et palestinienne autour du directeur de la CIA George Tenet pour tenter de trouver un moyen de ramener le calme dans les Territoires s'est achevée sans résultat, selon un responsable palestinien. En échange de la reprise de la coopération avec l'État hébreu en matière de sécurité, les Palestiniens avaient exigé la levée du blocus israélien frappant des villages et des hameaux en Cisjordanie et dans la Bande de Gaza. Mais la délégation israélienne a opposé une fin de non-recevoir, selon ce responsable ayant requis l'anonymat.●



(Photo - AP)

Des milliers d'Israéliens ont manifesté dans Jérusalem, manifestation qui a été qualifiée de «provocation» par Adnane Husseini, le directeur du Waqf. Celui-ci a averti qu'il tenait la police israélienne responsable de la sécurité du lieu saint et de la population arabe de la vieille ville.

Vaste chasse à l'homme en France

Au moins 400 gendarmes recherchent un assassin en cavale

Narbonne, France (AP)

Une vaste chasse à l'homme a été lancée lundi soir dans le Languedoc-Roussillon pour retrouver un fugitif «puissamment armé et particulièrement dangereux», soupçonné d'avoir abattu en quelques heures quatre personnes, dont deux policiers, dans l'Aude.

Le plan «Épervier» a été déclenché dans l'Aude, l'Hérault et les Pyrénées-Orientales, avec des contrôles renforcés à la frontière franco-espagnole. Il a été étendu dans la soirée au Gard et aux Bouches-du-Rhône.

Au moins 400 gendarmes ont pris position le long des axes routiers de la région, arrêtant toutes les voitures correspondant au modèle du forcené. En outre, une unité du GIPN (groupement d'intervention de la police nationale), venue de Marseille, est arrivée à Nîmes (Gard) où elle se tenait prête à intervenir en cas de besoin.

L'homme, identifié par la police comme étant Albert Foulcher, âgé d'une quarantaine d'années, habitant à Béziers (Hérault), a forcé peu avant 17 heures un des barrages à hauteur de Valras-Plage (Hérault), puis a fait demi-tour devant un second barrage au péage de Remoulins (Gard), sur l'autoroute A9 Nîmes-Orange. Les gendarmes ont fait usage de leurs armes, mais l'homme leur a échappé et a fui en direction de Montpellier. Il est muni d'une arme de guerre et vêtu d'un treillis, selon les gendarmes.

«C'est quelqu'un qui avait déjà été condamné pour assassinat, par contumace. C'est quelqu'un qui est toujours en fuite, probablement dans un périmètre compris entre l'Hérault et l'Aude. Nous avons actuellement deux hélicoptères de la gendarmerie qui patrouillent dans le cadre du plan Épervier», a déclaré sur LCI dans l'après-midi Arnaud Lacaze, directeur du cabinet du préfet de l'Aude.

Dans sa virée meurtrière, l'homme, qui devait être prochainement rejugé pour assassinat par la cour d'assises de l'Hérault à Montpellier, a d'abord tué trois personnes, dont deux policiers, lors d'une fusillade qui a éclaté en début d'après-midi près de la rocade de Narbonne (Aude), au lieu-dit «Chemin du Bougnat».

De sources policières, on précise que les fonctionnaires de police — deux gardiens de la paix — ont été tués alors qu'ils intervenaient dans le cadre d'un différend opposant un couple à un inconnu. Vers 15 h, le mari, qui devait témoigner à charge dans un procès, a composé le 17 (police-secours) en affirmant être menacé par un homme impliqué dans le dossier.

Le mari du couple, Pascal Herrero, agent d'assurance, abattu froidement, a été retrouvé au pied de l'immeuble d'où il avait appelé les policiers. Ceux-ci, Hervé Priord et Patrick Rigaud, ont été retrouvés criblés de balles dans leur voiture de service. On précise de même source que le tireur a ensuite réussi à prendre la fuite à bord d'une Mercedes blanche volée immatriculée dans l'Aude.

Les deux policiers, âgés de 41 et 46 ans, ont été «tirés comme des lapins» avant de pouvoir riposter, selon un responsable syndical de la police. De son côté, le ministre de l'Intérieur Daniel Vaillant a fait part de son indignation. «C'est l'effroi, c'est l'horreur. Notre société, hélas, est confrontée à ces drames. Je souhaite bien évidemment que tout soit fait, encore une fois, pour arrêter l'auteur de ces crimes», a-t-il dit aux journalistes.

Le tireur a ensuite tué une quatrième personne dans une maison de Coursan (Aude), à une dizaine de kilomètres du lieu des trois premiers meurtres, a-t-on appris de source policière. La victime, un assureur de Narbonne, figurait parmi les témoins à charge lors du procès de l'homme.●

George W. Bush dit garder toute sa confiance en Linda Chavez

Austin (AP)

Le président élu George W. Bush a assuré hier qu'il gardait toute sa «confiance» en la future secrétaire au Travail, Linda Chavez, qui est au coeur d'une polémique pour avoir hébergé une immigrée clandestine guatémaltèque. Il n'en reste pas moins que sa nomination devrait être âprement combattue par le camp démocrate au Sénat.

«Je garde ma confiance en Linda», a lancé Bush Jr aux journalistes depuis Austin. «Elle fera un très bon ministre». Refusant de répondre à la question de savoir si cette affaire allait destabiliser son futur gouvernement, il a ajouté: «D'après ce que j'ai lu dans la presse, elle est parfaitement qualifiée pour le poste de secrétaire au Travail».

Mme Chavez est accusée d'avoir aidé au début des années 90 une immigrée clandestine venue du Guatemala en l'hébergeant dans sa résidence située dans le Maryland. Dans un entretien au «Washington Post», Marta Mercado a raconté qu'elle n'avait avoué son statut d'immigrée clandestine que trois mois après avoir été hébergée fin 1991. «Je n'étais pas vraiment son employée», a-t-elle dit en expliquant que les sommes de 100 ou 200 dollars que lui donnait parfois Mme Chavez était une marque de reconnaissance.

Mais selon l'entourage de M. Bush, Mme Chavez a affirmé n'avoir appris que son hôte était en situation irrégulière qu'après son départ du domicile fin 1993. Linda Chavez s'est par ailleurs défendue en déclarant au Post: «Si quelqu'un vient vers moi en demandant un abri et de l'aide, y compris dans les mêmes circonstances, j'essaierai de l'aider».

Dans un camp Bush quelque peu embarrassé, on mettait en avant lundi «l'acte de charité et de compassion» de Mme Chavez et le fait que cette affaire révélée par la chaine ABC n'était pas du tout comparable à l'affaire Zoe Baird.

Cette femme fut le premier choix de Bill Clinton en 1993 pour le poste de ministre de la Justice, mais elle dut jeter l'éponge après qu'on eut révélé qu'elle avait engagé une immigrée clandestine comme nounou et qu'elle n'avait pas payé d'impôts sur le salaire de cette dernière.●

Rallye Paris-Dakar: explosion d'une mine

Rabat (AP)

Le conducteur portugais d'un véhicule d'assistance du rallye Paris-Dakar a été grièvement blessé lundi en territoire mauritanien dans l'explosion d'une mine dissimulée dans les sables aux confins du Sahara occidental, a-t-on appris auprès de la Mission des Nations-unies pour l'organisation d'un référendum au Sahara occidental (Minurso).

Jose Eduardo Ribero, qui a eu le pied gauche arraché, a été transféré par un hélicoptère de l'ONU à 19 h (18 h GMT) vers un hôpital de Las Palmas, dans les îles Canaries, et a été immédiatement placé en observation. D'après les médecins, ses jours ne sont pas en danger.

L'incident a eu lieu au cours de la huitième étape entre les villes de Smara (Maroc) et de Bir Mogrein (Mauritanie), en territoire mauritanien selon la frontière internationale et à proximité du «mur de sable» construit par l'armée marocaine pour empêcher les incursions du Polisario.

Ancienne colonie espagnole, le Sahara occidental est truffé d'environ 100 000 mines suite à la guerre ayant opposé entre 1975 et 1991 l'armée marocaine et les indépendantistes du Polisario. La conduite hors-piste est toujours dangereuse dans cette zone où les véhicules civils sont habituellement escortés par des militaires connaissant le terrain.

Il a ajouté ignorer la raison pour laquelle le conducteur avait souhaité s'écarter de la piste. «Les militaires qui étaient en poste ont crié pour l'arrêter. Et malheureusement, ils ont entendu une explosion. Il a sauté sur une mine. Il a le pied arraché».

«Il est clair que la zone du mur est une zone qui est minée», a souligné Hubert Auriol. «C'est un mur de défense. Et c'est bien pour ça qu'on a prévenu tout le monde de suivre le balisage et de ne surtout pas s'en écarter».●

Les petites annonces

375.7000
Centre-Mauricie : 537.1803

100 IMMOBILIER

102 Condominiums

CONDO grand 4½ à louer, rue Marie Boucher, Trois-Rivières, planchers bois franc, céramique, foyer, bain tourbillon, remise extérieure, 2 stationnements, conciergerie. 370-7507, 376-0119

103 Propriétés commerciales

À louer ou à vendre bâtisse commerciale 40x60 pi, grand terrain 92x120 pi, dans centre du village Saint-Prosper, près autoroute 40. Bienvenue aux nouveaux entrepreneurs, prix très intéressant. Directement du propriétaire. Soir : 418-328-8455

104 Propriétés à vendre

CAP, 570 Berlinguet, aire ouverte, bain podium, aubaine 53 000$

CAP, bungalow, Sainte-Bernadette, 59 500$. 374-5707.

DU propriétaire, 4 logements, qualité supérieure, Trois-Rivières-Ouest, tous loués, bon revenu, très bien situé. 694-4906

IMMEUBLE à logements, bien situé, près centre Les Rivières, Uqtr, facilité de location, rendement supérieur. 375-5025, 696-3691

MAISON à vendre, très beau site, bord de l'eau Saint-Élie de Caxton. 221-4119ou http://jpinault.webjump.com

VUE sur le fleuve, Trois-Rivières-Ouest, grand plain pied, ensoleillé, aspirateur central, piscine, taxes minimes. 377-4715

107 Commerces à vendre

PERSONNES ÂGÉES
Secteur Grand-Mère, Trois-Rivières et proximité. 9 à 45 unités. 2 occasions. D. Côté, courtier. 1-888-772-2666

112 Entrepôts, remisage

1908 Saint-Philippe, local 1350 pi ca, pour entrepôt ou petite industrie. 377-9997

114 Locaux, bureaux à louer

100 À 3500 PI²
Locaux commerciaux, industriels ou bureaux, stationnement, bien situés. 376-9909, 372-6580

132 Boul Normand, plusieurs bureaux et petits entrepôts, avec comptoir, idéal pour vente au détail. 377-9997

BOULEVARD Royal, Jean XXIII, bureaux de 500 à 1600 pi² aménagés, ascenceur, tout inclus, libres, 10$/pi², 3 mois gratuits. 691-5650.

BUREAUX DE PRESTIGE
Jusqu'à 4204 pi²
Conditions avantageuses
5195 boul. des Forges.
379-1530

CAP, local 30x40 x 16 pi intérieur, porte 14 x14, libre. 370-7454

LOCAL commercial, 1445 Laverendrye, 600 pi², au rez-de-chaussée, plus sous-sol, chauffé, 500$/mois. 1-819-523-7024 ou 376-8728 après 17h

LOCAL commercial, arrière J..R autos, 373-9401

STEEVIE BOXE
Grand local à louer , 6700 pi ca, le samedi et le dimanche. Idéal pour cours de groupe. Bar santé. 1610 Sainte-Marie, suite 410, Trois-rivières. 379-2693

TROIS-RIVIÈRES
650 à 2000 pi², commerce ou bureau, aussi salon de coiffure équipé disponible. 375-5025, 696-3691

117 Terrains à vendre

À Pointe-du-Lac, nouveau secteur boisé, avec services. Spécial : 5 premiers acheteurs : 6240$. 377-5468, 370-0862

DOMAINE Beaubien, terrains pour maison prestigieuse avec services. 377-5468, 370-0862

POINTE-DU-LAC, terrains prêts à bâtir, 0.50/pi², avenue André et Michel, rue asphaltée, bordure de rue, 8 ans de taxe d'amélioration locale déjà payée. Luce: 377-1818, 379-4609

122 À sous louer

5½, près centre Les Rivières, bois franc, stationnement, 450$ mois. Sébastien, 374-0094, Daniel, 374-6890

123 Logements à louer

1085, CÔTE RICHELIEU
3½, 4½, frais peints, 1 mois gratuit, 355$ non chauffés; 4½ semi-meublés. 374-1386, 374-5917

1 mois gratuit, Sainte-Marthe, 4½ frais peint, remise, libre, 350$. 372-5171

1 MOIS GRATUIT - 3½
Cap, près centre d'achats, police, école, conciergerie, meublés, éclairés ou non, intercom. 375-0791

1 MOIS GRATUIT 3½, 4½
À voir. Rénovés, très tranquille, concierge, près tous les services. 375-6847 www.gestimax.com

1 MOIS GRATUIT - CAP
Saint-Odilon, 3½, 2 stationnements, laveuse/sécheuse, libre immédiatement. 697-3456

1½, 2½, 3½ MEUBLÉS
210$ à 360$, près Cégep, Uqtr, centre-ville. 376-3372, 696-0642

1½, 2½, 3½ 4½, 5½, UQTR
chauffés, éclairés, très propres. 694-6520

123 Logements à louer

1½, 2½, Cégep, à partir de 195$ meublés, chauffés. 693-5694, 370-0365

1½, 3½, 1166 Thibeau, Cap, meublés, chauffés, libres. 693-9353, 376-1416.

1½, 3½, 4½, 5½, chauffés, éclairés, non meublés ou semi meublés, près cégep, UQTR. 371-3400

1½, à 5½, Domaine Les Rivières, près de tous les services, tranquilité, sécurité, insonorisés, ascenseur, salle communautaire, piscine extérieure, idéal pour retraités. 373-7124. www.gestimax.com

1½, à 5½, Terrasses Seigneuriales, près hôpital Sainte-Marie, sécurité, insonorisés, ascenseur, piscine intérieure, sauna, dépanneur, salon coiffure. Bienvenue aux retraités: Rabais étudiant sur 1½, 1 mois gratuit. 373-4256 www.gestimax.com

2½, 3½, meublés, 250$ et 320$, chauffés. 375-0944 ou cellulaire: 386-4997

2½, 3½ meublés, chauffés, éclairés, 991 Saint-Paul. 376-5857, 377-1730

2½, Cap, meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement. 376-6508

2½, centre-ville, meublé, chauffé, éclairé, 1er étage. 377-2155, 380-6159

2½, Place du Centre, centre-ville, tranquillité, sécurité, insonorisé, ascenseur, piscine intérieure, sauna, salle communautaire, idéal pour retraité(e). 378-3332. www.gestimax.com

2½ - 3½
Bois franc, semi meublés. 378-9325, 375-0615

3½, 1er, LES RIVIÈRES, 380$ REZ-DE-CHAUSSÉE, 365$
Tout compris. 379-5939

3½, 4½, 5½, 3280 Louis-Pasteur, près de tous les services. 370-1931

3½, 4½, 5½, RUE SYLVAIN
près uqtr, chauffés, éclairés. 696-3383, 694-6520

3½, 4½, chauffés, éclairés, eau chaude, propre, Les Rivières. 375-9220, 228-3603

3½, 5½, AU CAP
Libres, rénovés, très grands, ensoleillé. 693-6329 ou 378-0813

3½, CÉGEP - UQTR MOIS GRATUIT
Laveuse/sécheuse incluses. 371-9630 ou 370-7594

3½, CÉGEP/UQTR
meublés ou semi, chauffés, très bon prix. 691-0825

3½ ,meublé, chauffé, éclairé, cour, libre, 285$. 375-4203, pagette : 697-0412

3½, meublé, tout inclus, balcon, dernière étage, rue Emile-Jean, 385$. 691-1731

3½, PRÈS UQTR
demi sous-sol rénové, chauffé, éclairé, entréeslaveuse/sécheuse, stationnement. 376-0214, pagette: 695-1787

3½, Sainte-Marthe, planchers bois, chauffé, éclairé, spécial: 275$. 379-5939

3½-4½-5½ 1 MOIS GRATUIT 700 L'ESPLANADE
meublés ou non, piscine. 376-3113 ou 379-5332

3½ - RUE FABRE
Superbe, 3e, bain podium, douche à part, lave-vaisselle, micro-ondes, frigo, poêle, buanderie, aspirateur, balcon 5x12, interphone, 349$. 696-0031

4½, 2e, Sainte-Marthe, libre, spécial : 325$. 379-5939

4½, 5½
3220 Louis Pasteur, près Cégep, Uqtr, chauffés, éclairés semi-meublées, buanderie, stationnement, conciergerie. 691-6441

4½, chauffé, éclairé, stationnement, Sainte-Marthe. 376-4489

4½, non chauffé, non éclairé, 335$/mois, 717, Sainte-Angèle. Idéal pour couple ou personne seule. 376-5625

4½, Notre-Dame, centre-ville, 1er étage, propre, tranquille, stationnement (2), 325$. 372-7617 ou 375-5621

4½, semi-meublé, rue Laurent-Létourneau, près de polyclinique et Uqtr, 1 mois gratuit. 379-9496, message.

4½ - UQTR
Sainte-Marguerite, chauffé, éclairé, libre. 370-6500

5½, près Super C, avec sous-sol fini, libre, 385$/mois. 377-3640

5½, Sainte-Marthe, eau chaude, stationnement. Spécial nouveau propriétaire. 350$. 376-4489

6½, 4½, 3½, paroisse Saint-Philippe. 375-0944 ou cellulaire: 386-4997

BEAU 4½, centre-ville, près des services, 250$/mois, 375-2875

BEAU 4½, dans quadruplex, secteur tranquille, Place René Matteau, secteur des Chenaux, possibilité 2 mois gratuits. 374-9079

CAP, 1½ chauffé, éclairé, buanderie, 225$/mois. 379-5343

CAP, 3½, meublé, 300$. Aussi, grand 5½, 395$, tranquillité exigée. Pagette : 370-2958 ou 375-9819

CAP, DOS WAL-MART
4½, 1er plancher, chauffé, éclairé, 1er mai. 691-2003

CAP, Provigo, 2½, meublé, chauffé, éclairé, eau chaude, 325$. 379-8919

CAP, rue Julien, grand 2½ chauffé, éclairé, meublé, 313$/mois. 378-4862

CAP, rue Saint-Maurice, 5½, 3½ (meublé), insonorisés, chauffés, éclairés. 379-0319, 374-7645

CAP- 4½- 2 MOIS GRATUITS
Grande verdure, parc privé, 2 rangements, 2 stationnements, rue Vachon 371-9628

CEGEP Uqtr, 6½-4½, bois franc, chauffés, éclairés, 410$ et plus. 373-5659

CENTRE-VILLE, 1½, 2½, 225$ à 300$, buanderie, tout inclus, libres, près terminus. 696-7836, 691-5650

CENTRE-VILLE 3½, libre, plancher bois, avec cachet 372-0975

123 Logements à louer

CENTRE-VILLE, 1½, 2½, meublés, chauffés, éclairés. 377-5512 ou 375-8398

DOMAINE DES RÉCOLLETS
4½, insonorisé, près université et de tous les services, conciergerie, spacieux, 2 stationnements. 373-3049 ou 370-7507

GRAND 6½, près cegep, rénové, stationnement, 378-9286 ou 696-6353

TRÈS grand 4½, non chauffé, non éclairé, face au Super C, 350$/mois, libre mi-février. 694-0630

GRAND-MÈRE, près centre-ville, 5½ chauffé, propre, tranquille, stationnement. Aussi, 3½ meublé. 538-2220 ou 538-4521

GRAND-MÈRE centre-ville, grand 4½, frais peint, stationnement déneigé en arrière, 325$/mois, 1 mois gratuit. 819-538-2972

SHAWINIGAN-SUD, 111e Rue, face à l'église, beaux grands 3½ et 6½, idéal pour personnes retraitées, libres. 536-0735

SHAWINIGAN-SUD 2480 Alex Doucet, grands 5½ et 4½, modernes, très éclairés, près hôpital, planchers céramique et tapis, très propre. Jour : 539-6902, soir 539-7347, cellulaire : 696-3512

SHAWINIGAN-SUD grand 5½, propre, tranquille, face parc. 536-5738, 228-3603

SHAWINIGAN-SUD 5½ avec garage, 290$/mois, libre immédiatement, cause achat de maison. 536-0776

SHAWINIGAN grand 2½ meublé, chauffé, éclairé, buanderie, aspirateur central, endroit tranquille, près Polyvalente Les Chutes, 330$/mois. 819-539-8690 concierge ou propriétaire : 1-450-581-4942

127 Chambres à louer

160$/ mois et plus, chauffé, éclairé, stationnement, 797, Bonaventure. 379-4605

190$, grandes, près Cégep, semi-meublées, chauffées, éclairées. 379-9779

2 pas du cégep, rénovée, meublée, chauffée. 378-9286 ou 696-6353

AUCUN bail/semaine, 1er étage, non fumeur(se), services. 378-9532, 371-4523

AVEC salon, cuisine, TV, stationnement, près uqtr/ Les Rivières. 379-7099

127 Chambres à louer

CHAMBRE, Cap, 2e étage, entrée privée, possibilité de cuisiner. 376-1308

ENTRE Uqtr et collège, cuisine et salon communs, buanderie, stationnement, 45$ parsemaine. 371-8089

PRÈS cégep, 1 mois gratuit, idéal pour étudiant, très grandes, très propres, rénovées, cuisine et salle de bains communautaires. 371-3400.

PRÈS hôpital Saint-Joseph, dame seule offre chambre + pension si désiré, personne autonome. 693-9274

130 Chambres et pension

RECHERCHE personne responsable pour effectuer une présence nocturne dans un "chambre et pension". Doit demeureur sur place (chambre et pension fournies). 374-2184

200 MARCHANDISES ET SERVICES DIVERS

211 Souffleuses

MTD, 12-33, neuve, garantie, 1800$ (taxes incluses). Moteurs usagés : un Tecumseh, 8 forces : 250$ et un 10 forces : 300$. Possibilité d'installation. 691-6285

214 Machineries, outillage

GÉNÉRATRICE Lyster 7500 watts, 110-220, diesel, remise à neuf, démarreur électrique, 4000$. Jour: 531-0031

228 Équipements de commerces

374-4019, équipement complet de restaurant et pâtisserie, neuf ou usagé, plus de 500 chaises, tabourets et tables, en magasin.

235 Mobilier articles maison

ACHAT, ameublement antique, ancien, art déco, années 50, argent comptant, aussi articles de toutes sortes, cave au grenier. Vente - échange. Allons dans rayon de 50 milles de Trois-Rivières

374-4931
LACOMBE ANTIQUITÉ
1048 Champflour

ACHETONS COMPTANT!
Besoin urgent: mobilier de chambre, salon, cuisine, appareils ménagers, ainsi que meubles pour enfants. 370-5633

BEAUDET MEUBLES NEUFS ET USAGÉS
Achat, vente, appareils ménagers, cuisine, chambre, salon, matelas, pièces. Financement. 164 Sainte-Madeleine, Cap. 374-5031.

LA CAVERNE D'ALIBABA ACHAT - VENTE
Meubles et appareils ménagers, excellente condition. Plan mise de côté. 1535 Laviolette. 694-5718

MEUBLES J.P. GÉLINAS SPÉCIALITÉ :
Poêle, réfrigérateur, laveuse et sécheuse. Achat-vente, meilleure garantie! Bas prix. 1500, de Ramesay, Trois-Rivières. 378-2384

SOLDE JUSQU'À 50% DE RABAIS
Matelas et sommiers dépareillés, lits et base de futon en bois; lit d'eau; couette en duvet, tout est réduit en janvier. Le Dortoir, 67, Sainte-Madeleine, Cap. 374-5815

237 Appareils électroménagers

AUBAINE! AVEC GARANTIE
Appareils ménagers à partir de 95$. Financement. Livraison pièces. 374-5031

B.R. SERVICE ENR.
Réparation, achat, vente d'appareils ménagers reconditionnés. Le plus grand choix en Mauricie. 268 Saint-Laurent, Cap. Atelier et comptoir de pièces. 376-0559, service à domicile: 374-1147

241 Animaux

CHIOTS Labrador croisés chiots berger croisés, 40$ chiots colley croisés, 40$ chiots golden, purs, 125$ chiots bernois croisés, 75$ chiots Labrador blonds, pur, 125$, noirs 75$. Achetons vos chiots. 233-1711, 691-9503

DOBERMAN femelle, 2 ans, vaccinée, enregistrée, 250$. Après 20h : 377-0203

ÉDUQUEZ VOTRE CHIEN
Une nécessité pour un bon compagnon, cours de groupe, début de session mi-janvier et cours privé et entraînement intensif. Jean-Christian Champagne, entraîneur. Centre Canin de la Mauricie, 5655 des Forges, Trois-Rivieres, 373-1735

JACINTHE BOUCHARD
Maître-chien, spécialiste en comportement canin. Entraînement et thérapie à domicile, 377-3396

245 Electronique, informatique

PENTIUM 166 complet, écran 15 po, lecteur cd, son - haut-parleurs, modem, Internet, 525$. Boutique et pagette : 691-0444

PORTATIF Pentium-133 MHZ, (Compaq), lecteur cd et disquettes, écran 12 po, complet, 560$. Boutique et pagette : 691-0444

249 Photographie

ACHAT - ÉCHANGE
D'appareils-photos et accessoires, payons comptant. Studio Gosselin, 376-9191

266 Vêtements, fourrures

MANTEAU en vison noir, 10 ans, 700$. 819-228-5481

Investir... où, quand, comment?
Consultez le cahier
Les Mardis de l'économie

282 Matériaux de construction

À bas prix ! Achetez maintenant, payez en juin : valide sur achats 500$ et plus, payez comptant, sur approbation du crédit. Matériaux 1ère qualité..bas prix imbattables! Plancher flottant : 15 ans, 1.19$pi. 20 ans 1.49$pi. Céramique : 0.99¢. tuiles pré-encollées : 0.34¢ porte 30 po. lauan : 23.99$. moulures MDF : cadre 1.19$, plinthe 1.59$. toilette : 79.95$. Valide du 8 au 13 janvier 2001. Matériaux à Bas Prix : Lavaltrie : 450-586-5008, Saint-Hyacinthe : 450-799-1970, Saint-Nicolas : 418-836-3636.

284 Chauffage Climatisation

MULTI-GRANULES 2000
Granules Comfort. Livraison gratuite. 371-2930

285 Bois de chauffage

A-1 bois sec, mi-sec ou vert, fendu ou rond. 693-7439. Mega-Bois.

BOIS, 1re qualité : érable à sucre, merisier, hêtre. Après 17h : 228-8195

BOIS FRANC SEC
En bloc, poche de 100 livres, 3$ livré. 379-4270

ÉRABLE hêtre, merisier, fendu ou rond, très belle qualité. 819-538-9366

298 Marchandises diverses

GÉNÉRATRICES DE LA MAURICIE
Vente, service, pièces neuves et usagées. 377-4972.

300 SERVICES PERSONNELS

301 Compagnes, compagnons

HOMME recherche homme pour amitié et plus, de 24 à 55 ans. Gérard: 373-5562

307 Agences de rencontres

AGENCE BELLES NYMPHES POUR VOUS COMBLER
7 jolies hôtesses sur place. Recrutons, (819) 384-0475

AGENCE CALL GIRL
Super jolies filles, 18-19-20-23-24-26-27-34 ans, blondes, brunes, noires, rousses, pour combler tous vos désirs, 4 nouvelles filles. Très discrètes. Ouvert midi à 3 heures du matin. Nous engageons. Sylvie : 377-2610

AGENCE FUSION
Une nouvelle expérience t'intéresse, appelle-nous. Alex et Cindy : 376-6460. Bienvenue aux nouvelles.

NO. 1 EN VILLE, 24/24 AGENCE FRISSON
Jolies demoiselles, femmes matures, taille fine et +, beauté et satisfaction garanties. Service rapide, discret. Desservons l'extérieur. Engageons, soyez les bienvenues. Nouvelles filles de l'extérieur à toutes les semaines.
370-1629

POUR une rencontre intime. 819-539-7980

310 Astrologie, cartomancie

691-6193, tarot, clairvoyance, réussite, bonheur de demain.

694-9531 Cartomancienne, voyante. Francine

LA MAISON DES SCIENCES OCCULTES
Consultation téléphonique (voyance), 4.50$/min. 24h En direct 1-900-451-3444

LOUISE cartes, tarots; prédit: passé, présent, futur, durée 1 heure. 694-7971

312 Santé, relaxation

373-3305 Accorde-toi du temps. Besoin de détente. Bon massage. Assurance acceptée. Johanne

9h, à 19h, massage. Vous êtes unique, vos besoins le sont aussi. 374-4798

DÉTENTE complète, relaxation totale. Un vrai bon massage! 373-7055

DÉTENTE et discrétion, homme et femme. Serge: 819-533-4226

INVITATION chaleureuse pour hommes d'affaires. Jacky, Drummondville : 819-479-1485

312 Santé, relaxation

MASSAGE à l'huile, complet, suédois ou californien. Alain: 693-1514

MASSAGE relaxation, du lundi au vendredi. 819-533-4566

PATRICIA jolie fille des Îles, mannequin, donne massage de détente. Appelle-moi de 10h 30 à 22h. 819-384-2707

PRENEZ le temps de vous détendre. Massage californier et suédois : 383-5341

SALON Milady professionnel, détente, relaxation. 233-3340, 10 h à 17 h

SPÉCIAL massage suédois, courbature musculaire, stress, fatigue, (douche). Josée: 374-5814

VOUS désirez un massage complet, eh bien, appelez-moi 24h. 819-537-4547

314 Médecines alternatives

691-6193. Massage métamorphique + stressé, courbaturé, déprimé, fatigué, besoin de relaxer.

320 Cours, perfectionnement

691-1907 cours d'hypnose, dépassez les frontières de votre personnalité.

COURS d'anglais, semi ou privé, professeure anglais, expérience. 374-1206

COURS privés, français, mathématiques, etc. Motivation scolaire. Méthodes de travail. Choix de carrière. Service professionnel. Groupe Conseil formation et éducation. 379-6240

321 Garderies, gardiennages

GARDERIE LA PETITE ÉTOILE
Service de garde en milieu familial, pour enfants de 2 ans à 5 ans, au Cap. Martine : 378-5358

JE garderais vos enfants chez moi, très disponible. On me dit "perle rare". Expérience et références. Irène : 372-1493

RECHERCHE personne pour garder 3 nuits semaine, dans quartier Sainte-Marguerite, avec références. 374-7995

324 Entretien, rénovation

ARMOIRES et meubles, fabriqués par ébéniste retraité. Bois, thermo-plastique et mélamine. Qualité professionnelle. Prix artisanal. Estimation gratuite. 377-3099

COUVERTURES Estimation gratuite, réparations toutes régions. 378-1594.

328 Peinture, décoration

À bas prix, peintre offre ses services pour peinture intérieure, réparation de joints. Équipement fourni, travail fait avec propreté. 373-5160

PEINTRE de métier, équipement fourni, travail propre/ garanti. René 371-5974

PEINTRE en décoration, joints, rénovations générales, sous-sol. 377-4009

331 Services divers

20 ans d'expérience, tireur de joints, ouvrage garanti, 374-5327, 693-4323

350 Voyages

VOYAGE groupe à Acapulco, 2 semaines, 5 places disponiblesdu 9 au 23 février, 1-800-463-1668, 418-365-5162

400 OFFRES D'EMPLOIS

Les postes annoncés dans le secteur offres d'emplois, sont assujettis à la loi #50. Ces postes s'adressent donc également aux hommes et aux femmes.

402 Personnel de restauration

ARSÈNE Resto-Pub recherche serveuses, plongeurs, cuisiniers. Se présenter au 173, Rochefort, Cap.

CUISINIER demandé, avec expérience en pizzas. 537-9444

LIVREUR demandé. Se présenter au 2711, av. Saint-Charles, Pointe-du-Lac ou 377-1552.

Roman-Feuilleton



L'Homme de la rivière

un roman de Janine Tessier

3

LES ÉDITIONS JCL

— C'est combien?

— Les héritiers demandent cinq cents piastres comptant. C'est pas cher pour un grand domaine comme celui-là. Ça comprend une maison solide, en pierre des champs, une grande terre à bois, sans oublier la roue encore en excellent état et l'accès à la rivière.

Léon-Marie s'était gratté longuement la tête avant d'avancer sur un ton incisif:

— J'offre... trois cents piastres, pas une cenne de plus.

— Trois cents piastres! s'était écrié le notaire. Mais t'es pas sérieux, Léon-Marie, ils n'accepteront jamais une aussi petite somme, tu coupes les prix un peu beaucoup, il me semble.

Léon-Marie s'était levé de son siège et s'était dirigé lentement vers la sortie.

— S'ils aiment mieux laisser rouiller le moulin encore un autre hiver, c'est leur affaire. De mon côté, c'est mon dernier prix.

Le notaire s'était avancé vers lui.

— Je vois, Léon, avait-il acquiescé, mais tu comprendras que ce n'est pas à moi d'en décider. Je vais leur faire part de ton offre.

— Dites-leur bien que j'offre trois cents piastres, pas plus. Pis que s'ils laissent passer les froidures avant de se décider, il est pas dit que je baisserai pas encore mon offre le printemps prochain. Le froid puis le gel, ça détériore toujours les bâtisses quand elles sont pas chauffées l'hiver.

Il n'avait pas eu à insister. À peine deux semaines plus tard, les neveux avaient donné leur accord. Le même jour, il passait avec le notaire Beaumier un contrat en bonne et due forme, faisant de lui le propriétaire du moulin de pierre qui surplombait la petite rivière aux Loutres. Il avait aussi acquis, en plus de la maison et l'usage du cours d'eau, une partie du boisé qui longeait la rivière, soit huit arpents sur autant de profondeur.

D'un simple trait de plume, Léon-Marie Savoie, cordonnier au village, était devenu cordonnier-meunier, propriétaire de la Cédrière. Il savait qu'il avait fait une bonne affaire. Le torse bombé de contentement, il s'était empressé de rentrer à la maison pour annoncer la nouvelle à sa femme Henriette.

Le même après-midi, il avait attelé son cheval à la charrette de son voisin, le menuisier Ignace Gagnon, et avait transporté sa boutique de cordonnier au rez-de-chaussée du moulin, dans un grand espace perdu, derrière l'escalier qui menait à l'étage.

Dans les jours qui suivirent, chaque matin, il avait quitté son petit logement sis à côté de l'église, qu'il partageait avec sa famille, et tandis que, armée de boîtes en carton, Henriette vidait les armoires et préparait le déménagement, il avait emprunté à pied la route communale et gravi la côte du chemin de Relais jusqu'à la meunerie.

Assis derrière son établi dans la soupente, avec les fils d'araignée qui pendaient au-dessus de sa tête, tout le long de la journée, il avait continué à clouer des semelles et, patiemment, à fixer des fers sur les talons de bois. Henriette venait le retrouver en milieu d'après-midi avec le cheval et le boghei. Aussitôt arrivée, elle montait au grenier de l'étage et s'employait à y aménager leur futur logis. L'heure venue, il fermait la cordonnerie et grimpait la rejoindre. Ensemble ils travaillaient ferme à récurer, peinturer et débarrasser l'espace des morceaux de ferraille ainsi que des objets disparates entreposés là avec les ans par le vieux Philozor.

En peu de temps, l'étage avait été partagé en chambres spacieuses, et toute la famille s'y était installée. Depuis cette période, chaque soir, le cœur rempli d'une douce béatitude, il s'endormait au bruit joyeux de l'eau qui dégringolait de la montagne, traversait dans toute sa largeur le rez-de-chaussée de leur demeure, avant de retrouver son lit et s'enfuir vers le grand fleuve.

— Wow là! Ti-On Savoie, regarde un peu où c'est que tu marches, tu viens de m'écraser les deux pieds.

Il sursauta. Il était si profondément perdu dans ses rêves qu'il avait oublié qu'il déambulait au milieu de son boisé, par un beau dimanche après-midi plein de soleil.

Il s'arrêta net. Aussitôt, se composant un air inquisiteur, il planta sa main en visière au-dessous de sa casquette et fronça les sourcils.

— Ah ben! Barnache, si c'est pas le p'tit Baptiste Gervais dans mon chemin de bois, si je m'attendais à ça. Je t'avais pas vu pantoute. Ma grand foi du bon Dieu, plus tu vieillis, plus tu rapetisses.

Grimpé sur ses ergots, Jean-Baptiste fit un bond vers l'avant.

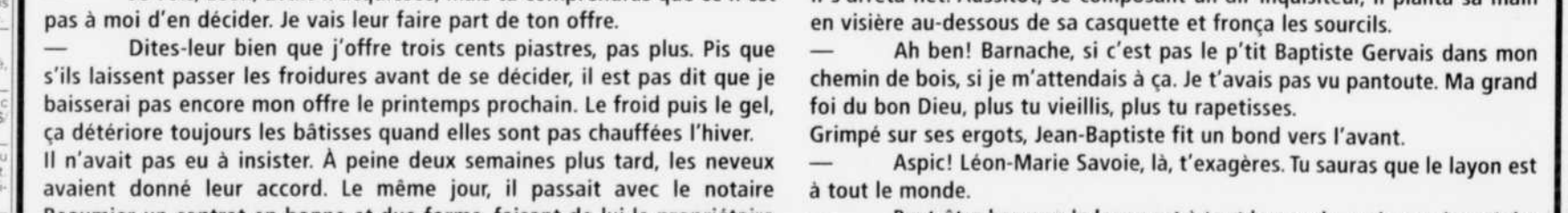
— Aspic! Léon-Marie Savoie, là, t'exagères. Tu sauras que le layon est à tout le monde.

— Peut-être ben que le layon est à tout le monde, mais ça m'empêche pas de pas t'avoir vu pantoute, mon p'tit Baptiste, reprit Léon-Marie sans perdre son air inquisiteur.

— Ça doit être que t'as oublié de peigner ton poil, pis qu'il te bouche les yeux, lança vertement Jean-Baptiste.

Un rictus déforma la bouche de Léon-Marie. Autant Jean-Baptiste Gervais détestait qu'on lui fasse remarquer sa petite taille, autant lui ne supportait pas qu'on lui rappelle sa calvitie précoce.

À vingt-deux ans, à l'âge où il avait connu Henriette, il arborait la plus belle toison du canton. Ses cheveux étaient noirs, laqués, creusés en une large ondulation, encore plus large et plus profonde que celle du grand Valentino qu'il voyait occuper la page couverture des revues hollywoodiennes. Peu de temps après son mariage, comme si le Seigneur avait voulu mater sa vanité et lui faire goûter les parfums de la modération, ses cheveux avaient commencé à se raréfier. Avec désespoir, il les avait vus déserter inexorablement son crâne, les uns après les autres, ourler son peigne pour ne plus jamais repousser, laissant le dessus de sa tête aussi lisse, aussi rond que la montagne pelée qui bloquait l'horizon sud de la Cédrière.



402 Personnel de restauration

RECHERCHE plongeur en même temps livreur. Se présenter au 1600, 5e avenue, Shawinigan-Sud.

RESTO-BAR CHEZ JEAN-BAPTISTE AIDE-CUISINIER DEMANDÉ
-Temps plein, heures fixes, avec expérience.- Bonnes conditions de travail. Salaire à discuter. Contacter Marcel : 819-228-9446.

SERVICE ALIMENTAIRE INSTITUTIONNEL
Chef-gérant demandé à Trois-Rivières. Formation professionnelle et expérience obligatoire. Laissez vos coordonnés : 377-2030 ou faxez curriculum vitae: 377-2459

STRATOS Pizzeria. Cuisinier(e) demandé(e), 30 heures / semaine et plus. Salaire selon expérience. Mario ou Éric : 298-4444

TÉLÉPHONISTE demandée avec expérience, 520 Sainte-Madeleine, Cap

405 Personnel de métiers

BESOIN chauffeur avec 3 ans d'expérience, Québec, Ontario, "flat-bed", 4 essieux. 819-367-3634

BOUCHER(E) 2 ans d'expérience, entre 30h et 40h/semaine, jour, soir et fin de semaine. Demandez François: 298-2822.

BÛCHERONS et opérateur de machinerie forestière, avec expérience, demandés. 450-246-3039

COMPAGNIE DE REMORQUAGE
est à la recherche de 3 chauffeurs pour temps partiel et temps plein, le jour, le soir et la fin de semaine. Pour plus d'information, vous présenter, avec votre curriculum vitae, au 505, de l'Escadrille, Cap.

dALARME Microcom recherche : techniciens avec DEC en électronique. Doivent posséder auto et être disponibles. - Avons aussi besoin de 2 personnes au service à la clientèle, avec entregent, auto et disponibilité. Pour rendez-vous, communiquer avec Linda au : 373-2441, entre 8h et 17h.

TRADUCTEUR(TRICE)S
Vers le français. Français impeccable. Tout diplôme universitaire accepté. Expérience, milieu informatisé, de 45 000$ à 90 000$ par an. Traduction à faire exclusivement dans nos bureaux de Toronto. 416-975-5252 poste 477.

406 Travail demandé

CHAUFFEUR sérieux, d'expérience offre ses services pour "Mid-Ouest" américain. Je roule 4500 milles / semaine, direct ou incorporé. Louis, sur répondeur : 819-379-2638

LIVREURS avec auto et serveuses d'expérience. Se présenter au restaurant Le Corfou, 790, Saint-Maurice, Trois-Rivières.

413 Emplois divers

À 53 ans, j'ai tout perdu dans la construction. À 59 ans, je gagne plus d'argent par mois que je gagnais par année auparavant. Si vous êtes une personne intéressée et sérieuse, venez nous rencontrer tous les jeudis à 19h 15, pour une entrevue à l'Hôtel du Roy, 3600, boul. Royal, Trois-Rivières. Demander M. Jean Touchette : 1-514-244-1919 et M. Michel Trottier.

ANALYSTE D'EAU DEMANDÉ(E)
Salaire de 50 000$ à 80 000$/année.
Formation fournie.
Voiture nécessaire.
372-0220

COMMIS, avec expérience et permis de conduire, 2 jours/semaine. Faire parvenir curriculum vitae, avant le 20 janvier 2001, à : Curriculum vitae, C.P. 1536, Trois-Rivières, G9A 5L6.

HOMMES de 21 à 45 ans, recherchés pour étude sur les relations humaines (Uqtr) rencontre individuelle/questionnaire. Informations ou rendez-vous, demandez Josée Mercier : 819-535-9484

LE Billard 755 est à la recherche de barmaids dynamiques, avec un bon esprit d'équipe, pour temps plein. 374-2284

OBTENEZ LE REVENU QUE VOUS MÉRITEZ
Travaillez à la maison sous votre propre supervision. Nous sommes passés maître dans l'art de transformer les rêves en réalité. Vous pourrez obtenir de nombreuses récompenses. Renseignez-vous dès maintenant.
Simon Roy, représentant indépendant, Excel Canada, 375-8183

PLACE BIERMANS
personnel demandé, barmaid, barman, temps plein et partiel, jour, soir et fin de semaine. Expérience requise. Apparence soignée. Postez ou déposez votre curriculum vitae avant le 11 janvier 2001, à la Salle de Quilles Biermans, a/s de : Charles Duquette, 1553 rue Biermans, Shawinigan. G9B 8N6

RECHERCHE technicien(ne), pour installation de système de traitement d'eau. 372-0220

TRAVAIL INTÉRESSANT
Pour nettoyer tapis ou divans. Expérience avec le public. Automobile obligatoire. Environ 300$ à 500$/semaine. Possibilité d'avancement. Demandez Roger : 375-4766

URGENT BESOIN JOURNALIER(E)S
pour une entreprise en croissance dans la domaine de l'alimentation, dans la région de Trois-Rivières. Poste régulier, jour, soir, nuit, salaire 8.25$ à 9.70$ heure, avec augmentation salariale progressive et régulière plus avantages sociaux. Détenir un diplôme de secondaire V et un an d'expérience en usine ou un diplôme de secondaire IV et 3 ans d'expérience en usine sur une ligne de production. Communiquez avec Marie-Nathalie Robitaille, au Groupe SFP, 373-8208

Tous les lundis, le cahier de l'automobile, résultats d'essais routiers, conseils et chroniques...
Le Nouvelliste

413 Emplois divers

Chronique emploi
Le Nouvelliste
En collaboration avec Québec

Consulter les télémessages, les guichets d'emploi ou se présenter au Centre local d'emploi de votre territoire pour connaître les exigences liées à ces postes.

À noter que : Dorénavant les offres d'emploi qui seront saisies par les Centres locaux d'emploi du Cap-de-la-Madeleine et Sainte-Geneviève-de-Batiscan seront précédées des lettres « Cap ».

- **TRSA - 2644104. RESPONSABLE DE LA MAINTENANCE.** Salaire selon expérience. Permanent, 40 heures/semaine, de jour. Formation en électricité et en pneumatique obligatoire. Autonomie, débrouillardise, leadership. Curriculum vitae. (Catégorie 5)
- **TRSA - 2645305. COORDONNATEUR(TRICE) COOPÉRATIVE.** 8.50$/heure. Permanent, 35 heures/semaine, de jour. Connaissance en comptabilité, en informatique. Voiture obligatoire. Connaissance en massothérapie un atout. Dynamisme, entregent, goût de relever défi. Curriculum vitae. (Catégorie 6)
- **TRSA - 2646598. ANIMATEUR(TRICE).** 6.90$/heure. Janvier à mars, temps partiel. Expérience pertinente en animation. Étudier dans un domaine connexe un atout. Disponible tous les jours de la semaine, 1 à 5 jours. Curriculum vitae. (Catégorie 6)
- **TRSA - 2647588. REPRÉSENTANT(E).** Salaire 30% commission sur les ventes. Détenir secondaire V. Minimum 1 an d'expérience dans les produits de lubrifiant industriel. Permis conduire valide. Véhicule. Sens de l'organisation. Curriculum vitae. (Catégorie 3)
- **TRSA - 2647844. ANIMATEURS(TRICES).** Postes région Mauricie, Victoriaville et Drummondville. Salaire entre 10$ et 15$/heure. Permanent temps partiel selon disponibilité. Heures coupées qui varient entre 5 et 15 heures/semaine. Expérience de travail avec les enfants. Voiture obligatoire, formation académique pertinente en animation, éducation, loisir ou sciences. Frais de déplacement. Formation donnée par l'employeur. Curriculum vitae date limite le 22 janvier 2001. (Catégorie 6)
- **TRSA - 2647889. CONSEILLER(E) VESTIMENTAIRE.** Salaire commission, salaire minimum garanti. Permanent temps plein, horaire variable. Disponible jour, soir, semaine et fin de semaine. Expérience de la vente de vêtements pour hommes obligatoire. (Catégorie 3)
- **TRSA - 2647893. OPÉRATEURS-MONTEURS(EUSES).** Salaire sleon expérience et compétence. Permanent temps plein, jour et soir. 2 à 3 ans d'expérience en montage de meubles. Curriculum vitae. (Catégorie 2)
- **TRSA - 2647948. OPÉRATEURS-MONTEURS(EUSES) DE MEUBLES.** Salaire selon expérience et compétence. Permanent temps plein de jour, 2 à 3 ans d'expérience en montage de meubles. Curriculum vitae. (Catégorie 2)
- **TRSA - 2647965. CAISSIER(E) DE RESTAURANT.** 6.90$/heure. Permanent, 25 heures/semaine. Horaire fixe de jour et soir. Minimum d'expérience requis sur caisse ou en cuisine. Curriculum vitae. (Catégorie 3)
- **TRSA - 2647975. TECHNICIEN EN ADMINISTRATION.** 14.71$/heure ou selon expérience. Remplacement environ 2 mois, temps plein. DEC en administration option finance. Curriculum vitae. (Catégorie 1)
- **TRSA - 2648036. LOCALISATEUR(TRICE) DE CONDUITES SOUTERRAINES.** 10$/heure. Permanent temps plein, de jour. Lundi au vendredi. Secondaire V. Permis conduire valide. Connaissance sur ordinateur Windows et Excel. Capacité de travail sur des heures flexibles. Disponibilité à travailler en dehors des heures de base. Flexibilité soir et fin de semaine. Formation donnée par l'employeur. Curriculum vitae. (Catégorie 2)
- **TRSA - 2648048. SECRÉTAIRE-RÉCEPTIONNISTE.** 12$/heure. Remplacement d'un congé de maternité 1 an. Temps plein du lundi au vendredi. Techniques en bureautique ou secrétariat ou minimum 2 ans d'expérience pertinente. Parfaitement bilingue anglais français. Connaissance en informatique environnement Windows obligatoire. Aptitude au service à la clientèle. Curriculum vitae. (Catégorie 1)
- **TRSA - 2648122. AIDE-CUISINIER(E).** Salaire selon compétence. Permanent, 25 à 30 heures/semaine de jour, semaine et fin de semaine. Expérience obligatoire. Curriculum vitae. (Catégorie 3)
- **CAPA - 2647778. PILEUR(SE) DE BOIS.** Sainte-Marthe-du-Cap. 8$/heure, permanent, temps plein, de jour. Expérience non requise. Être travaillant(e) et rapide. Bonne capacité manuelle. (Catégorie 2)
- **CAPA - 2647831. CONDUCTEUR(TRICE) CAMION SEMI-REMORQUE** à benne basculante. Mauricie. 12.50$/heure. Permanent, 40 heures/semaine. Minimum 5 ans d'expérience comme conducteur(trice) camion semi-remorque à benne basculante. Classe 1 obligatoire. Curriculum vitae requis. (Catégorie 5)
- **CAPA - 2647896. BARMAN/BARMAID.** Saint-Prosper. 6.15$/heure + pourboires. Saisonnier temps plein ou temps partiel. Disponible jour, soir, semaine et fin de semaine. Expérience comme barman/barmaid (un atout). Doit se véhiculer. (Catégorie 3)
- **CAPA - 2647902. AIDE-CUISINIER(E).** Saint-Prosper. Salaire à discuter selon expérience. Saisonnier, temps plein ou temps partiel. Disponible jour, soir, semaine et fin de semaine. Expérience en cuisine (un atout). Doit se véhiculer. (Catégorie 3)
- **CAPA - 2645418. AIDE À LA FAMILLE.** Sainte-Geneviève-de-Batiscan. 8.50$/heure plus indemnité de déplacements. Temporaire pour remplacement avec possibilité de prolongation. 20 à 30 heures/semaine. De 15 h à 20 h environ, du lundi au vendredi, fin de semaine à l'occasion. Expérience avec les enfants. Posséder véhicule et permis de conduire valide. Curriculum vitae requis. (Catégorie 4)
- **CAPA - INTERVENANT(E) MÈRES-ENFANTS.** Salaire selon convention collective. 32 heures/semaine. BAC en psycho-éducation, psychologie ou service social et ou 2 ans d'expérience pertinente en relation d'aide individuelle. Connaissance divers types problèmes violence, socio-affectifs, santé mentale... Intervention avec les mères-enfants. Curriculum vitae requis. (Catégorie 6)
- **LSVA - 2647803. ÉBÉNISTE.** Permanent, 40 heures/semaine, jour. Expérience minimum de 3 ans. Lecture de plans. Capacité d'établir une liste des débitages. (Louiseville) (catégorie 2)
- **LSVA - 2647794. COMMIS DE LABORATOIRE.** Permanent, temps partiel, 15 à 20 heures/semaine, jour et/ou soir et/ou fin de semaine. DEC ou expérience en pharmacie. Capacité d'apprendre rapidement. Courtoisie. (Louiseville) (catégorie 4)
- **LSVA - 2647768. CHEF(FE) COSMÉTICIEN(NE).** Temporaire (durée de 1½ an), 35 heures/semaine. Jour et/ou soir et/ou fin de semaine. Durée de mars 2001 à septembre 2002. Expérience de 2 ans comme cosméticien(ne). Compétence en gestion (atout) (Louiseville) (catégorie 4)
- **LSVA - 2645787. OUVRIER(E) PISCICOLE.** Permanent, 42 heures/semaine. Salaire : selon expérience, 8.50$/heure comme débutant. Expérience comme ouvrier agricole soit sur ferme laitière, porcine, etc... (atout). Doit posséder véhicule. Bonne condition physique. (Saint-Alexis-des-Monts) (catégorie 2)
- **LSVA - 2639150. PRÉPOSÉ(E) AU COMPTOIR.** Permanent, 32 heures/semaine et plus. Jour et/ou soir et/ou fin de semaine. Personne dynamique, responsable, disponible avec de l'entregent. (Louiseville) (catégorie 3)
- **LSVA - 26339019. PRÉPOSÉ(E) AU COMPTOIR.** Permanent, 32 heures/semaine et plus. Jour et/ou soir et/ou fin de semaine. Personne dynamique, responsable, disponible avec de l'entregent. (Louiseville) (catégorie 3)
- **LSVA - 2643942. COMMIS AUX PIÈCES (MOTONEIGE ET V.T.T.).** Permanent, 40 heures/semaine. Connaissances pièces et accessoires de motoneiges et V.T.T. Expérience requise. Entregent. (Louiseville) (catégorie 4)
- **CMA - 2646849. TECHNICIEN(NE) EN INFORMATIQUE.** Salaire selon compétences. Poste permanent, 37.5 heures/semaine. Formation ou expérience obligatoire, DEP ou AEC en réparation de systèmes informatiques, permis de conduire valide, doit réparer des systèmes informatiques, permis de conduire valide. Belle présentation, entregent, débrouillardise, fera la gestion et l'implantation de réseaux, installation et configuration de logiciels et matériel informatique. (Catégorie 6)
- **CMA - 2647719. COORDONNATEUR(TRICE) MARKETING.** Salaire de 35,000$/année. Poste permanent, DEC ou BACC en administration des affaires, marketing, ou formation jumelée avec expérience pertinente, bilinguisme impératif, qualités de vendeur, excellentes connaissances en informatique, permis de conduire valide. Doit apprendre rapidement, faire preuve de flexibilité et d'initiative, doit seconder le vice-président aux ventes et marketing, recherches et analyse de segments de marché. (Catégorie 6)
- **CMA - 2647732. COMMIS DE TRAVAIL GÉNÉRAL DE BUREAU (10).** Salaire de 7.30$/heure, 10 semaines, 40 heures/semaine. DEC en documentation, techniques bureautiques ou secrétariat, connaissances du milieu médical, un atout. Doit faire l'épuration et assemblage de dossiers médicaux, aucun travail informatique, horaire de soir, semaine et fin de semaine. Travail de routine. (Catégorie 1)
- **CMA - 2647766. REPRÉSENTANT(E) EN PUBLICITÉ.** Salaire à déterminer, poste permanent. Minimum 35 heures/semaine. Expérience dans la vente, doit bien connaître le territoire et les environs. Être dynamique et avoir de l'entregent, doit posséder un véhicule et un permis de conduire valide. (Catégorie 3)
- **CMA - 2647822. GÉOGRAPHE FORESTIER, TECHNICIEN EN GÉOMATIQUE FORESTIÈRE.** Salaire de 13$/heure et plus, 11 semaines, jeune diplômé en géographie avec connaissance en foresterie ou BAC ou DEC avec connaissance en géomatique, Sig, Arc View ou autres, familier avec bases de données numériques, connaissances forestières essentielles. Lieu : Shawinigan. Début 30 janvier ou avant, pour mise en place d'une base de données numériques dans le domaine forestier pour l'ensemble du territoire de la ZEC du Gros Brocher. Lettre d'intérêts et copie de diplôme requises. (Catégorie 6)
- **CMA - 2647818. CUISINIER(E).** Salaire à partir de 7.40$/heure. Poste permanent, temps partiel, 25 à 30 heures/semaine. Expéience un atout, élaboration et confection de menus, pour du travail de jour, soir, semaine et fin de semaine. (Catégorie 3)
- **CMA - 2647969. CUISINIER(E).** Salaire à partir de 8.15$/heure. Poste permanent, 40 heures/semaine avec expérience, avec possibilité d'hébergement. Préparation des menus de la semaine, doit travailler de jour, soir, semaine et fin de semaine. (Catégorie 3)

Pour consulter les offres d'emploi par télémessages :
Trois-Rivières - Cap-de-la-Madeleine - Louiseville - Shawinigan - Grand-Mère et Sainte-Thècle : 1-877-619-7404
Nicolet - Bécancour : 1-877-619-7417
Sur Internet : http://emploi.mss.gouv.qc.ca

415 Représentant(e)s

ATTENTION ATTENTION
Si vous désirez faire carrière dans le domaine de la représentation avec clientèle établie.
Fournissons : • Garantie de revenu entre 400$ et 500$/semaine. • Coûts de formation.
Exigences : • Secondaire 5 général réussi. • Avoir de bons antécédents.
Trois façons de nous contacter :
Curriculum vitae : 2005, Gilles-Lupien Trois-Rivières, G8Y 7C1
Site Internet : *www.multimedia.com.macarrière/*
Téléphone : (819) 691-4242
ou Sans frais : 877-691-4242 C-1041590

500 PROPOSITIONS D'AFFAIRES

501 Associés demandés

RECHERCHE associé(e) avec expérience, dans la gérance de pizzéria, 696-6488

Il est prouvé que les résultats FONT LA POPULARITÉ de nos annonces classées

Prêt à travailler
FAUT QUE ÇA BOUGE



Jeunes âgés entre 16 et 35 ans.
Tu désires obtenir des services professionnels pour ta recherche d'emploi ?

Nous t'offrons
- Possibilité de stage en entreprise
- Curriculum vitae et techniques d'entrevue
- Orientation professionnelle
- Formation en individuel et en groupe

SPRINT T.R. 372-9211
ta référence emploi depuis 1986

Québec Emploi-Québec Mauricie — Cette activité a été réalisée grâce à l'aide financière d'Emploi-Québec Mauricie

502 Franchises

CENTRE COMMERCIAL LES RIVIÈRES
2 franchises disponibles dans nouvelle aire de restauration, une pour cuisine italienne et une pour cuisine japonaise. 1-800-555-5726 poste 255

503 Impôts, comptabilité

SERVICE de comptabilité. États financiers, tenue de livres, etc. 370-1072

515 Prêts, hypothèques

ARGENT À PRÊTER
Vous avez des REER, CRI, FRV, liquidité rapidement. Aucun dossier refusé. Efficace et sérieux. 418-990-5363

PROBLÈMES DE DETTES ?
Menaces / Saisies / Hydro
SOLUTION
Regroupement de vos dettes
1 paiement - 0 % d'intérêts
Redressement financier
Consultation budgétaire / IMPÔTS
CONSEILLER CERTIFIÉ
Service D'Aide AUX Entreprises et consommateurs inc.
Trois-Rivières : (819) 694-1546
Québec : 1 877 624-1546

600 TRANSPORT VÉHICULES AUTOMOBILES ET MACHINERIES LOURDES

623 Autos - Camions demandés

371-1042. Achetons autos, 1990 et +. Payons très bon prix. R.S. Auger. 371-1042

371-4314 achetons véhicules, défectueux ou non.

ACHETONS autos et camions accidentés ou pour ferraille. 378-1369

ACHETONS autos pour ferraille. Vendons pneus neufs et usagés. 376-3763

PIÈCES D'AUTOS TURCOTTE
Achetons autos et camions, accidentés ou non, 1975 à 2000. 378-4846

625 Autos à vendre

370-2030
AUTOMOBILES PATRICE BILODEAU
VENEZ VOIR LES VÉHICULES À L'INTÉRIEUR
95 Sunfire, 4 portes, 5495$
94 Crown Victoria, 3995$
94 Cavalier Z-22, 3495$
94 Cavalier, 4 portes, 3495$
92 Corolla, 4 portes, 3495$
90 Blazer 4.3, 4X4, 1800$
89 Ford Festiva, 1695$
87 Maxima V-6, 1695$

371-1042
NO 1 : QUALITÉ / PRIX
R.S. AUGER AUTOS
98 Esteem, A-1, 8450$
97 Saturn SC1, 9950$
97 Tercel, superbe, 9450$
97 Saturn, 4 portes, 9250$
96 Sunfire, 4 portes, 7650$
95 Grand Cherokee, 12 950$
95 Saturn SL2, 7450$
94 Z-22, bijou, 4950$
94 Suprême, A-1, 6950$
94 Concorde, 3.5, 4950$
92 Maxima GXE, 5950$
92 Corolla, équipée, 5450$
91 Passat, rouge, 3750$
2910, rue de l'Industrie, Trois-Rivières-Ouest.

88 Celebrity, peinture neuve, V-6, blanche, 900$ négociable. 370-7037

ACCORD EXR, 1990 et 1991, à compter de 7295$. 377-7500
TROIS-RIVIÈRES HONDA

ACCORD LX 1991, spécial : 5995$. 377-7500
TROIS-RIVIÈRES HONDA

ACCORD LX 1998, garantie 160 000 km. 377-7500
TROIS-RIVIÈRES HONDA

BUICK Skylark, 1993, tout équipée, pneus, silencieux et freins neufs, 5995$. Arvisais Auto : 819-535-2376

CAMRY 1997, 60 000 km, spécial : 16 995$. 377-7500
TROIS-RIVIÈRES HONDA

CAVALIER RS 1989, 2.8, automatique, 124 000 km, bonne carrosserie et mécanique, 1400$. 379-6598

CHEVROLET Celebrity eurosport, très propre, pas de rouille, mécanique A-1, 4 portes, automatique, 1450$. Particulier : 294-9194, laisser message.

AUTOMOBILES DANY ST-GERMAIN
Boul. SAINTE-MARGUERITE OUEST
SAINT-LOUIS-DE-FRANCE
372-9602

1990 DYNASTY LE 3.3 L	3600 $
1988 CHEVROLET 1500, KING CAB	4200 $
1993 SIDEKICK JX 4 X 4, 4 portes	7400 $
1990 OLDSMOBILE DELTA 88 ROYALE	4400 $
1992 VAN LUMINA APV	4900 $
1997 SUNFIRE, 70 000 km	7200 $
1992 DYNASTY, 3.3L, 127 000 km	4900 $

EN AFFAIRES DEPUIS 1988. 1040941

625 Autos à vendre

CHRYSLER Lebaron 1988, 2.5, 2 portes, tout équipée, 875$ négociable. Intéressé : 375-0246

CHRYSLER LeBaron, 1989, Mercury Cougar 1989, bijou. 538-5146

CIVIC CX 1997, spécial : 11 995$. 377-7500
TROIS-RIVIÈRES HONDA

CIVIC CX 1998, 49 000 km, garantie 160 000 km. 377-7500
TROIS-RIVIÈRES HONDA

CIVIC CX 1998, 47 000 km, automatique + air, garantie 160 000 km. 377-7500
TROIS-RIVIÈRES HONDA

CIVIC DXG, 1996, garantie 160 000 km, aubaine. 377-7500
TROIS-RIVIÈRES HONDA

CIVIC EX 1998, automatique, garantie 160 000 km. 377-7500
TROIS-RIVIÈRES HONDA

CIVIC LXG 1997, 6 en inventaire, garantie 160 000 km, à partir de 12 995$. 377-7500
TROIS-RIVIÈRES HONDA

CIVIC SiG, 1998, garantie 160 000 km. 377-7500
TROIS-RIVIÈRES HONDA

DODGE Stratus, 1997, très propre, garantie 2 ans, prix 10 495$. Arvisais Auto. 819-535-2376

DODGE Vista Eagle 1989, manuelle, 1200$ négociable. Prendrais échange : 7895 boul. Parent, Trois-Rivières. 376-8938, 374-6872

ESCORT 1997, 48 000km, air, comme neuve, 9995$. Arvisais Auto. 535-2376

ESCORT SE 1998, 43 000 km, automatique + air. 377-7500
TROIS-RIVIÈRES HONDA

FORD Escort GT, 1988, 5 vitesses, très propre, 1275$ négociable. 371-4314.

GRAND-AM 1996, 4 portes, 72 000km, équipée, garantie 1 an, 10 495$. Arvisais Auto. 819-535-2376

HONDA Accord 1988, manuelle, 4 portes, tout équipée, 1900$. 372-1145.

HONDA Civic, 1998, très bonne condition, 9995$. Arvisais Auto. 819-535-2376

HONDA Civic, 97, 4 portes, manuelle, 5 vitesses, tout équipée, ABS, 69 000km, pneus hiver et été avec roues, 378-4827

HONDA Civic Berline, Edition Spéciale, 99, verte, manuelle, 41 000 km, climatiseur, 14 500$. Soir : 693-2348

HONDA Civic Si, 1996, manuelle, vert forêt, vitres teintées, en parfaite condition, prix: 11 000$. 539-1953 ou pagette : 531-2704

INTREPIDE 2000, tout équipée, garantie Chrysler, prix 17 995$. Arvisais Auto. 819-535-2376

JETTA GLS 1996, 251 000 km grande route, 4 portes, manuelle, très propre, 11 500$ négociable. 377-2604

LEMELIN AUTO
Sainte-Eulalie. 695-0954
98 Cavalier manuelle. 9500$
94 Continental..... 10 300$
93 Civic LX..... 6300$
89 Accord, 4 portes... 2800$
89 Skylark..... 2700$
94 Cutlass Suprême....5800$
89 Silverado-3500...11 500$
95 F-350, 6 roues... 11 500$

LES MEILLEURS PRIX CHAREST AUTOMOBILES
371-3781
98 Malibu V6.., 11 975$
98 Caravan, 11 975$
97 Saturn SC-2..., 9975$
97 Trans Sport, 9975$
97 Tiburon FX, 9975$
97 Cavalier Z-22..., 6975$
95 Golf, toit, 6975$
95 Windstar GL, 5975$
96 Sunfire, air, 5975$
93 Tracker 4X4..., 5975$
92 Previa AWD, 4975$
93 Van Mazda, 3975$
90 Sunbird, 106 000km
87 F-150, EFI..., 2275$
89 Shadow, 109 000km
90 Dynasty, V-6..., 1975$
90 Buick Regal, 1775$
89 Caravan, A-1..., 975$
89 Mazda 323..., 875$
www.charestlaurion auto.com

OLDSMOBILE 96, Cutlass Suprême SL, 4 portes, équipée, très propre, faut voir, prix à discuter. 373-8286

PIERRE CLOUTIER AUTOMOBILES INC.
6825, BOUL DES FORGES
TROIS-RIVIÈRES, 693-3328
99-97 Corolla, automatique
98-97 Sunfire, 2 - 4 portes
98 (2) Saturn, manuelle
97 Stratus, automatique
97 Escort, équipée
97 Grand Am, 46 000 km
96 Accord EX, 50 200 km
96 Corsica, 49 000 km
96 Escort familiale
95 Grand Am, 72 000 km
95 Intrepid ES, 86 000 km
96 Jetta GL, air
97 Sentra, 4 portes
CAMIONS
98 Voyager, 40 800 km
98 Chevrolet Venture
97 Villager, bijou
96 Lumina, 96 000 km
91 à 96 Caravan
87 F-150, 102 500 km
96 Ford E-150, Cargo
94 Chevy Van, diesel
Financement et garantie. www.pierrecloutier auto.com

PLYMOUTH Acclaim, 1990, en très bon état, 130 000 km, pas de rouille, 3500$. 819-265-3678

PLYMOUTH Néon, 1998, automatique, air, 7995$. Arvisais Auto. 819-535-2376

625 Autos à vendre

chez **Automobiles YD St-Germain**
3601, route 157, Mont-Carmel
379-0445
Véhicules inspectés et garantie de 6 mois incluse

92 GRAND PRIX STE 6 cylindres, tout équipée, verte	5995 $
92 CUTLASS GRAND INTERNATIONAL 6 cylindres, tout équipée, très propre	5995 $
92 SWIFT 5 vitesses, 4 cylindres, 4 portes	3695 $
93 ACCLAIM 6 cylindres, tout équipée, automatique, vert foncé	4995 $
90 LUMINA EUROSPORT 6 cylindres, équipée, automatique	2995 $
90 GRAND PRIX LE 6 cylindres, automatique, équipée	4295 $

La satisfaction est notre seul désir. 1040945

PROTEGÉ LX 2000, 29 000 km. 377-7500.
TROIS-RIVIÈRES HONDA

PROTEGÉ SE 1997, automatique + air, spécial : 11 995$. 377-7500
TROIS-RIVIÈRES HONDA

SATURN 1995, SLi, couleur verte, automatique, 4 cylindres, climatiseur, radio cassette, pneus 4 saisons neufs, prix : 6895$. 371-2007 ou 370-0920.

SATURN 97 SL1, manuelle, 78 000km, 7000$
Saturn 96 SL1, automatique, 56 000km, 7500$
Saturn 96 SL2, manuelle, 82 000km, 7500$
Saturn 93, SI2, manuelle, 4200$
Saturn 92 SL1, manuelle, 3200$
Saturn 92, SC2, automatique, 3200$

L.B.AUTOMOBILE
SPÉCIALISTE EN PIÈCES SATURN, MÉCANIQUE ET CARROSSERIE. 374-7327

SUBARU Justy, 1993, 4x4, 5 portes, 5 vitesses, manuelle, 112 000 km, superbe condition, 3450$ négociable. Prends échange. Visible : 7895 boul. Parent, Trois-Rivières. 376-8938, 374-6872

SUZUKI Swift 1996, manuelle, 72 000 km, pneus hiver et été, CD, prix: 6900$. 694-1664 après 17h

TERCEL sport 1996, climatiseur, spécial : 9995$. 377-7500
TROIS-RIVIÈRES HONDA

VOLKSWAGEN Golf 86, 2 portes, automatique, mécanique et carrosserie A-1, 1250$. Garage 533-4434

AUTO JEAN 23
5305, boul. Jean-XXIII
Trois-Rivières-Ouest
Tél.: 697-2023
Cell. 691-6022

1996 TERCEL SPORT, 5 vitesses	8495 $
1995 CIVIC CX, 5 vitesses	8495 $
1997 SWIFT, automatique	6995 $
1990 CIVIC LX, automatique	4995 $
1991 SUNBIRD LE, automatique	2795 $
1990 TERCEL, automatique	2295 $

1076024
L'OCCASION DE L'ANNÉE !

626 Camionnettes à vendre

1990 Jeep YJ, 6 cylindres, manuelle, 2 toits, mags, 8 pneus, 3800$ ferme. 819-298-2813

1992 GMC, 4x4, cabine allongée, boîte de 8 pi. Louiseville autos, 228-2711

1995 Ford Windstar GL, très propre, bien équipé, 8500$ négociable, 537-8226

1997 Dodge Caravan, sport, tout équipée. Louiseville autos, 228-2711

1998 GMC, 4X4,cabine allongée, 105 000km. Louiseville Autos : 228-2711

À voir, GMC SL, 1993, King Cab, boîte longue, moteur 305, air, mécanique A-1, très propre, 6250$. 819-538-6170

BLAZER 4x4, 1988, peinture neuve, 3500$ négociable, un seul propriétaire. 538-9780

CHEVROLET king cab, 1987, Blazer 2x4, 1989, 538-5146

CHEVY Express 3500, 1999, 70 000 km, diesel, réfrigéré. 374-5182

FORD F-150, 1985, condition A-1. 538-5146, 538-1759

G.A.N. AUTOS
2530, ROYALE
TROIS-RIVIÈRES
371-3484
92 GMC, 4x4, king cab, équipé, 11 795$
97 Ford, cube, 16 pi, 124 000 km, 19 500$
98 Rav 4, manuelle, 17 000 km, 16 995$
98 GMC, 4x4, cab simple, boîte 8 pi, 16 900$
00 (2)GMC, king cab, équipé au complet, 31 995$

GMC 1998, cabine allongée, 4x4, 71 310km. Louiseville Autos : 228-2711

GMC 1999, 4x4, SLE, cabine allongée, tout équipé. Louiseville autos, 228-2711

GMC Sierra SL1, 1996, 72 000 km, extra cab, 4x4, turbo diesel, boîte longue, très propre. Louiseville autos, 228-2711

JEEP Cherokee, 2x4, 1990, automatique, 126 000 km, 4500$. Patrick: 376-3092

JEEP YJ, 97, 4X4, 2 toits, 4 cylindres, manuelle. Louiseville Autos : 228-2711

JIMMY SLT, 1997, 4x4, 67 000 km, spécial : 19 995$. 377-7500
TROIS-RIVIÈRES HONDA

LUMINA APV, 1996, tout équipé, 8995$. Arvisais Auto. 819-535-2376

MAZDA MPV, 1990, 7 passagers, 6 cylindres. Louiseville autos, 228-2711

PONTIAC Trans Sport, 1997, 72 000km, équipé, garantie 1 an, 13 995$. Arvisais Auto. 819-535-2376

SIDEKICK 92, 4x4, 5 vitesses, toit mou, condition A-1. 378-0145

SONOMA 1997, 4 cylindres, manuelle, très économique, 7495$. Arvisais Auto. 819-535-2376

SONOMA SLS, 1998, cab Plus, 31 000 km, garantie 100 000 km. 377-7500
TROIS-RIVIÈRES HONDA

SUZUKI Grand Vitara 2000, 22 000 km, manuelle, régulateur de vitesse, mags de luxe, air, miroirs et vitres électriques, couleur argent, 24 500$. 375-1969

TOYOTA Rav4, 1997, 4 portes, automatique, 14 995$. Arvisais Auto. 819-535-2376

VOYAGER 1998, très propre, équipé, garantie 2 ans, 13 995$. Arvisais Auto. 819-535-2376

629 Pièces et accessoires

MOTEUR 6.2 diesel, 1990, 150 000 km. Possibilité de pose. 372-1145.

PIÈCES D'AUTOS TURCOTTE
378-4846

630 Tracteurs

MASSEY 165, 2600 heures, pelle, souffleuse, chaines. 537-4000 code 6141

700 SPORT · PLEIN AIR VÉHICULES RÉCRÉATIFS

702 Articles de sport

FAILLITE BÂTONS HOCKEY
Bâtons à la douzaine.
PLANCHES À NEIGE
usagées et neuves, faillite.
FAILLITTE DE SKIS
skis de fond et skis paraboliques à liquider 819-535-2000, jour

PATINS neufs et usagés, aussi bottes d'armée, usagées, à partir de 20$. Vente et échange. Cordonnerie Saint-Philippe. Claude Gaudet, 335, Laurier, Trois-Rivières. 375-3444.

SKIS Rossignol, ayant servi 3 fois, 158 cm, valeur 350$, pour 250$. 379-1376

721 Tout-terrain

4 roues Yamaha Kodiak 400, 4x4, 1998, très propre, 3037 km, prix: 5000$. 819-222-5722

BOMBARDIER DS 650, 2000, flambant neuf, 7000$ (possibilité de financement). 378-7560, 695-5952

HONDA 350, 4x4, 91, 2500$ négociable. 693-2933

722 Motoneiges

Super liquidation de tous nos modèles en inventaire
YAMAHA



VENTURE 700
J.S. ICARD sport INC.
LOUISEVILLE
811, boul. Est, Louiseville
Tél.: (819) 228-5803
1075776

721 Tout-terrain

PLUSIEURS VTT neufs et usagés, modèles 2001, à vendre. Motosport 4 Saisons : 374-4444

POLARIS 2000 Sportsman 500, tout équipé, 500 milles, garantie 1 an, 7200$ (valeur 8600$). 819-535-5194

SUZUKI 300, 1995, 4x4, tout équipé, 4600 km, 4500$. Après 17h : 377-2851

722 Motoneiges

ALPINE II, 1994, 503, 1858km. R. Rivard Automobile, 539-8999, 695-9686

BOMBARDIER Grand Touring SE, 800 cc, 1999, 1600 km, bourgogne, suspension à air, garantie jusqu'au 1er février 2001, prix : 6000$. 538-1408

POLARIS 1994, Grand Touring, équipée, 1995$, A-1. Super aubaine. 372-7891

POLARIS 500, 1997, Touring, démarreur, reculons, poignées chauffantes, 3700

Nécrologie

Renseignements:
Trois-Rivières jour 376-2501
soir 376-2323
Centre Mauricie jour 537-1803



BÉLAND

M. GERMAIN

"Le 7 janvier 2001, il s'envolait... Ce n'est pas facile d'accompagner un être cher jusqu'à ce jardin où il doit pénétrer seul, d'aider cette âme à s'envoler, aussi pure soit-elle et surtout de se détacher de ce lien terrestre qui nous unissait. Puis après, longtemps après, s'habituer à la présence de l'absence..."
Au Centre hospitalier régional de Trois-Rivières, pavillon Saint-Joseph, le 7 janvier 2001, est décédé à l'âge de 55 ans, M. Germain Béland, époux de Mme Gabrielle Boisvert, demeurant à Saint-Étienne-des-Grès (paroisse Saint-Thomas-de-Caxton).
La famille accueillera parents et ami(e)s à la:
Résidence funéraire
St-Louis et fils ltée
160, rue de Carufel
Yamachiche
Heures d'accueil : mercredi de 19h à 22h, jeudi, jour des funérailles, à partir de 9h.
Les funérailles auront lieu
le jeudi 11 janvier, à 11h
en l'église de Saint-Thomas-de-Caxton.
L'inhumation aura lieu
au cimetière paroissial
de Saint-Thomas-de-Caxton.
Il laisse dans le deuil, son épouse Gabrielle Boisvert; ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs : André Béland (Ghislaine Boisvert) de Saint-Étienne-des-Grès, Marie-Claire Béland (Pierre A. Plante) de Saint-Alexis-des-Monts, Noëlla Béland (Viateur Lessard) de Sainte-Angèle-de-Prémont, Paul-Yvon Béland (Gaétane Boisvert) de Saint-Étienne-des-Grès, Daniel St-Yves (Louise Corriveau) de Sainte-Angèle-de-Prémont, Jean-Guy Boisvert (Lisette Lamy) de Saint-Étienne-des-Grès, Gaston Boisvert (Carmelle Lessard) de Saint-Étienne-des-Grès; sa filleule Nancy Béland (Benoit Branchaud); ainsi que plusieurs neveux, nièces, oncles, tantes, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.
Des dons à la Société canadienne du cancer seraient appréciés.
Renseignements : (819) 296-3962.
Télécopieur : (819) 228-3345.
Courriel : maison.st-louis@infoteck.qc.ca



BENOIT

MME MARIA

HOULE

Au pavillon Saint-Joseph du CHRTR, le 7 janvier 2001, est décédée à l'âge de 87 ans, Mme Maria Houle, épouse de feu Majorique Benoit, demeurant à Trois-Rivières.
La famille accueillera parents et ami(e)s au:
Centre funéraire
Rousseau et frère ltée
445, des Volontaires
Trois-Rivières
Heures d'accueil : mardi de 19h à 22h, mercredi, jour des funérailles, à partir de 11h.
Les funérailles auront lieu
le mercredi 10 janvier, à 13h
en l'église Saint-Sacrement.
L'inhumation aura lieu
au cimetière Saint-Michel.
La défunte laisse dans le deuil, son fils Jean-Louis Benoit (Nicole St-Arnaud-Benoit); ses petits-enfants : Éric Benoit (Sophie Pothier), Julie Benoit (David Morin); son arrière-petite-fille Kelly-Anne Benoit; sa soeur et ses belles-soeurs : Flore Houle, Éva Desbiens-Houle, Jeanne D'Arc Parent; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.
Pour renseignements : (819) 374-6225.
Condoléances par télécopieur :
(819) 374-6227.
Courriel :
condoleances@centrerousseau.com



BERGERON

M. ARTHUR

1920 - 2001

Au CHCM de Shawinigan-Sud, le 5 janvier 2001, est décédé à l'âge de 80 ans, M. Arthur Bergeron, fils de feu Arcadius Bergeron et de feu Marie-Rose Lessard, demeurant à Shawinigan-Sud.
La famille accueillera parents et ami(e)s à la:
Résidence funéraire
Jean Carbonneau
de la Coopérative funéraire
de la Mauricie
2280, 5e Avenue
Shawinigan-Sud
Heures d'accueil : mardi de 19h à 22h, mercredi, jour des funérailles, à partir de 11h 30.
Les funérailles auront lieu
le mercredi 10 janvier, à 13h 30
en l'église Notre-Dame-de-la-Présentation.
Les cendres seront déposées
au columbarium
le samedi 13 janvier, à 11h.
Le défunt laisse dans le deuil, ses soeurs : Georgianna (Alcide Martin), Léa (feu Antonio Lupien); sa belle-soeur Thérèse Désaulniers (feu Roland Bergeron); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins et cousines.
Vos marques de sympathie peuvent se traduire par des dons à la Fondation des maladies du coeur du Québec.
Pour renseignements : (819) 537-8828.
Télécopieur : (819) 537-8829.
Courriel : funjcarbo@qc.aira.com



BLOUIN

MME MARIE-ANNE

MARTEL

Au pavillon Saint-Joseph du CHRTR, le 7 janvier 2001, est décédée Mme Marie-Anne Martel-Blouin, fille de feu Adélard Martel et de feu Marie Guilbert, demeurant à Trois-Rivières.
La famille accueillera parents et ami(e)s au:
Complexe funéraire
Julien Philibert et fils inc.
1350, Sainte-Marguerite
Trois-Rivières
Heure d'accueil : jeudi, jour des funérailles, à partir de 11h.
Les funérailles auront lieu
le jeudi 11 janvier, à 13h 30
en l'église Saint-Philippe.
L'inhumation aura lieu
à une date ultérieure.
La défunte laisse dans le deuil, sa fille Joanne Blouin (Michel Guilbert); ses petits-enfants : Sébastien et Ann-Djouly Blouin-Guilbert; le père de sa fille Guy Blouin; son frère Maurice Martel (Noëlla Morin); sa belle-soeur Maria Rouette (feu Wilfrid Martel); un neveu très proche Raymond Martel; les membres de la famille Blouin; elle laisse aussi plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.
Des dons à la Société canadienne du cancer seraient appréciés.
Renseignements: (819) 378-3838.
Télécopieur: (819) 375-6456.



BOIVIN

LACOMBE

MME ALMÉRIA

Au Centre hospitalier du Centre-de-la-Mauricie de Shawinigan-Sud, le 7 janvier 2001, est décédée à l'âge de 85 ans, Mme Alméria Boivin, épouse de feu M. Albert Lacombe, demeurant à Louiseville.
La famille accueillera parents et ami(e)s à partir de 11h, jeudi, jour des funérailles, à la:
Résidence funéraire
Louis Richard et fils ltée
140, rue Saint-Aimé
Louiseville
Les funérailles auront lieu
le jeudi 11 janvier, à 14h
en l'église de Louiseville.
L'inhumation aura lieu
au cimetière paroissial
à une date ultérieure.
La défunte laisse dans le deuil, ses enfants : Claudette (feu Georges Laporte) de Louiseville et Floride, Gérard (Lise Fortin) de Saint-Janvier; ses petits-enfants : Jocelyn et Johanne Lacombe, Nancy Fortin, Marie-Claude, Pierre et Sylvie Laporte; ses frères et soeurs : Auréa (feu Alcida Armstrong) de Louiseville, Clémence (feu Jean-Guy Beaucage) de Montréal, Laurette (feu Rosaire Lemay) de Montréal, Annette (feu Barthélemy Pichette) de Louiseville, Réal (Germaine Lafrenière) de Joliette, Gisèle (André Pronovost) de Québec; ainsi que 5 arrière-petits-enfants, plusieurs beaux-frères, belles-soeurs, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.
Renseignements : (819) 228-4822.
Extérieur : 1-888-558-4822.
Télécopieur : (819) 228-3653.



CARIGNAN

MLLE LINA

À la Maison Albatros de Trois-Rivières, le vendredi 5 janvier 2001, est décédée à l'âge de 64 ans et 10 mois, Mlle Lina Carignan, fille de feu Thomas Carignan et de feu Gilberte Turcotte, demeurant à Champlain.
La famille se réunira à l'église pour accueillir parents et ami(e)s, à partir de 12h 30, avant la cérémonie religieuse.
La direction des funérailles a été confiée au:
Centre funéraire
Rousseau et frère ltée
445, des Volontaires
Trois-Rivières
Les funérailles auront lieu
le jeudi 11 janvier, à 13h 30
en l'église Notre-Dame-de-la-Visitation
de Champlain.
L'inhumation aura lieu
au cimetière de Champlain.
La défunte laisse dans le deuil, son frère Charles Carignan; ses soeurs : Berthe Carignan, Lise Carignan, tous de Champlain; son neveu Jean Garceau (Hélène Plourde) et leur fils Jean-François; ses nièces : Odette Garceau (Bernie Pelletier), Marie-Claude Garceau (Benoit Picard), Marie Carignan (Claude St-Louis) et leur fille Odile (Thiery Gamelin), Louise Carignan (Michel Parenteau) et leurs enfants : Luc, Marie, Catherine et Samuel, Lucie Carignan (Jean-Marc Gélinas) et leurs enfants : Amélie (David Lamothe) et Jean (Emilie Gosselin); un neveu : feu René Garceau (Nicole Gauthier) et sa fille Eve; une tante Thérèse Turcotte-Chartier); ainsi que plusieurs cousins cousines et de nombreux ami(e)s, tout particulièrement nos voisins anciens et nouveaux.
Toute marque de sympathie peut se traduire par des dons à la Fondation Albatros inc. et à la Fabrique de Champlain.
Pour renseignements : (819) 374-6225.
Condoléances par télécopieur :
(819) 374-6227.
Courriel :
condoleances@centrerousseau.com



DÉSAULNIERS

BELLEMARE

MME YVETTE

À la Résidence Avellin-Dalcourt de Louiseville, le 7 janvier 2001, est décédée à l'âge de 93 ans, Mme Yvette Bellemare-Désaulniers, épouse de feu Roger Désaulniers, autrefois de Yamachiche.
La famille accueillera parents et ami(e)s à la:
Résidence funéraire
St-Louis et fils ltée
160, rue de Carufel
Yamachiche
Heure d'accueil : mercredi, jour des funérailles, à partir de 11h.
Les funérailles auront lieu
le mercredi 10 janvier, à 14h
en l'église de Yamachiche.
L'inhumation aura lieu
au cimetière paroissial.
Elle laisse dans le deuil, sa fille Lise Désaulniers (Joan Masson) de Repentigny; ses beaux-frères et belles-soeurs : Rémi Désaulniers (Anne-Marie Lamy) de Trois-Rivières, Jeanne Désaulniers (Paul Villemure) de Yamachiche, ainsi que plusieurs neveux et nièces des familles Désaulniers, Lamy et Milot.
Renseignements : (819) 296-3962.
Télécopieur : (819) 228-3345.
Courriel : maison.st-louis@infoteck.qc.ca

Maison Albatros Trois-Rivières inc.
2325, 1ère Avenue, Trois-Rivières (QC) G8Z 2X4
375-3323



DESFOSSÉS

M. MARCEL

Au pavillon Saint-Joseph du CHRTR, le 5 janvier 2001, est décédé à l'âge de 62 ans, M. Marcel Desfossés, fils de feu Abel Desfossés et de feu Margaret Limoges, demeurant à Trois-Rivières.
La famille accueillera parents et ami(e)s au:
Centre funéraire
Rousseau et frère ltée
445, des Volontaires
Trois-Rivières
Heure d'accueil : mercredi, jour des funérailles, à partir de 11h 30.
Les funérailles auront lieu
le mercredi 10 janvier, à 13h 30
en l'église Sainte-Marguerite.
L'inhumation aura lieu
au cimetière Saint-Michel.
Le défunt laisse dans le deuil, son fils Sylvain (Linda Poirier); ses petites-filles : Tania et Stéphanie; son ex-conjointe Madeleine Dauphinais; ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs : Robert Desfossés (Monique Francoeur), André Desfossés (Pierrette Clément), Michel Desfossés (Ginette Désaulnier), Richard Desfossés (Sylvie Massicotte), Jean-Marc Desfossés, Georges Desfossés (Carmen Morneau), Daniel Desfossés (Nicole Desmarais), René Desfossés (Guylaine Boisvert), Steven Desfossés (Renée St-Germain), Desneiges Desfossés (Réal Proulx), Lise Desfossés (Jean-Paul Destroismaisons), France Desfossés (Rémi Bergeron); ainsi que plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s, tout particulièrement ses ami(e)s de la Maison de sobriété.
Pour renseignements : (819) 374-6225.
Condoléances par télécopieur :
(819) 374-6227.
Courriel :
condoleances@centrerousseau.com



GAGNON

MME ALICE

RINGUETTE

Au Centre Laflèche de Grand-Mère, le 6 janvier 2001, est décédée à l'âge de 87 ans, Mme Alice Ringuette, épouse de feu Léo Gagnon, demeurant à Grand-Mère.
La famille accueillera parents et ami(e)s au:
Complexe funéraire Pellerin
599, 6e Avenue
Grand-Mère
Heures d'accueil : lundi de 14h à 17h et de 19h à 22h, mardi, jour des funérailles, à partir de 9h 30.
Les funérailles auront lieu
le mardi 9 janvier, à 11h
en l'église Saint-Paul de Grand-Mère.
L'inhumation aura lieu
au cimetière Saint-Paul de Grand-Mère.
Mme Ringuette laisse dans le deuil, ses enfants : Yolande (Marcel Chartier), Normand (Pierrette Savard), Jean-Claude (Jacqueline Gélinas), Réal (Nicole Vallée), Jacqueline (Claude Lord), Hélène (René Lesieur), Diane (Gilles Lemay), Jacques, Christiane (Jean-Luc Bastien), Ghislaine (Jacques Cossette), Gilles (Aline Veillette) et Lucie (Mario Bergeron); une soeur Henriette Vallière de Saint-Alexis-des-Monts; son gendre : Viateur Tellier (feu Lise Gagnon), sa belle-fille : Jocelyne Crête (feu Pierre Gagnon), ses beaux-frères et belles-soeurs : Julienne Vallière (feu Alphée Ringuette), Gaétane Laforme (feu Roger Gagnon), Viola Martineau (feu Fernand Gagnon), Anita Morin (feu Paul Ringuette); ainsi que plusieurs petits-enfants et arrière-petits-enfants, neveux, nièces et tout le personnel du 3e étage du Centre Laflèche de Grand-Mère.
Pour renseignements : (819) 538-3388.
Télécopieur : (819) 538-0110.
Courriel : c.f.pellerin@qc.aira.com



JEAN

MME MONIQUE

LAMY

À l'Institut de cardiologie de Montréal, le 5 janvier 2001, est décédée à l'âge de 76 ans et 9 mois, Mme Monique Lamy, épouse de Robert Jean, demeurant à Trois-Rivières.
La famille accueillera parents et ami(e)s au:
Complexe funéraire
Julien Philibert et fils inc.
1350, Sainte-Marguerite
Trois-Rivières
Heure d'accueil : mercredi, jour des funérailles, à partir de 11h.
Les funérailles auront lieu
le mercredi 10 janvier, à 13h 30
en l'église Saint-Pie-X.
L'inhumation aura lieu
au cimetière Saint-Michel.
La défunte laisse dans le deuil, son époux Robert Jean; ses enfants : Daniel (Rae Gale), Francise (André Lafleur); ses petits-enfants : Jonathan, Carl et Tara; ses soeurs : Ruth (feu Marcel Guillemette), Berthe (feu Percy Mc Kay), a été précédée par ses frères: Arthur, Léon et Jean; ses belles-soeurs et son beau-frère : Jeannine (Jules Lefebvre), Ginette Jean; une amie Denise Harvey; sa nièce Linda (Terry Cross) de Tennessee, États-Unis; elle laisse aussi plusieurs neveux, nièces, oncles, tantes, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.
Des dons à la Fondation des maladies du coeur du Québec seraient appréciés.
Renseignements: (819) 378-3838.
Télécopieur: (819) 375-6456.



LACHANCE

LESSARD

MME THÉRÈSE

Au Centre hospitalier du Centre-de-la-Mauricie, le 5 janvier 2001, est décédée entourée de ses enfants, à l'âge de 84 ans et 6 mois, Mme Thérèse Lachance-Lessard, épouse de feu M. Émile A.-Lessard, demeurant à la Résidence du Foyer L'Entre-Amis de Sainte-Angèle-de-Prémont, autrefois de Saint-Paulin.
La famille accueillera parents et ami(e)s à la:
Résidence funéraire
Paulin Guimond et fils inc.
2801, rue Laflèche
Saint-Paulin
Heures d'accueil : mardi de 14h à 17h et de 19h à 22h, mercredi, jour des funérailles, à partir de 12h.
Les funérailles auront lieu
le mercredi 10 janvier, à 14h
en l'église de Saint-Paulin.
L'inhumation aura lieu
au cimetière de Saint-Paulin.
La défunte laisse dans le deuil, ses enfants : Laurier de Shawinigan, Ubald (Thérèse Diamond) de Saint-Alexis-des-Monts, Aline (Fernand Lessard), Réjeanne, Yvon (Yvonne Poudrier), tous de Saint-Paulin, Louiselle (Marcel Lacombe) de Saint-Léon-le-Grand, Julienne (feu Gaston Lemay) de Saint-Édouard-de-Maskinongé (et son ami Rodrigue Bernèche) de Repentigny Alain (Murielle Ladouceur), Daniel (Manon Elliott), tous de Saint-Léon-le-Grand; son frère : Emérild Lachance (Marie-Rose Lessard) de Shawinigan; sa soeur Marie-Blanche Lachance (Roland Lévesque) de Louiseville; ses belles-soeurs : Mme Germaine Lesage (feu Adrien Lessard) de Trois-Rivières, Mme Antoinette Lessard (feu Maurice Leblanc), Mme Thérèse Beauregard (feu Rodolphe Lessard), toutes deux de Saint-Alexis-des-Monts; ses filleuls :Gilbert Lessard de Berthier, Claude L. Lessard de Sainte-Angèle-de-Prémont, Mario Lessard de Saint-Paulin; ses filleules : Doris Lessard de Sainte-Angèle-de-Prémont, Martine Lacombe de Saint-Léon-le-Grand, Chantal Lemay de Saint-Édouard-de-Maskinongé; ses quarante petits-enfants, trente-six arrière-petits-enfants et deux arrière-arrière-petits-enfants; elle laisse également dans le deuil, une amie de longue date Mme Laura Savoie de Saint-Paulin; les propriétaires de la Résidence L'Entre-Amis de Sainte-Angèle-de-Prémont : Aline et Charles Bergeron; ainsi que tous ses ami(e)s résidant(e)s et ses ami(e)s du Centre de jour de Saint-Paulin; autres parents et ami(e)s, neveux, nièces cousins et cousines.
Des dons à la Fabrique de la paroisse de Saint-Paulin seraient appréciés.
Condoléances par télécopieur :
(819) 268-2834.



MARCOUILLER

M. ROGER

Au pavillon Saint-Joseph du CHRTR, paisiblement, d'une courte maladie, le 8 janvier 2001, est décédé à l'âge de 74 ans et 5 mois, M. Roger Marcouiller, époux de Alice Chartray, demeurant à Trois-Rivières.
La famille accueillera parents et ami(e)s au:
Centre funéraire
Rousseau et frère ltée
445, des Volontaires
Trois-Rivières
Heures d'accueil : mardi de 14h à 17h et de 19h à 22h, mercredi, jour des funérailles, à partir de 9h.
Les funérailles auront lieu
le mercredi 10 janvier, à 11h
en l'église Sainte-Cécile.
L'inhumation aura lieu
au cimetière Saint-Louis.
Le défunt laisse dans le deuil, son épouse Alice Chartray; ses enfants : Michel Marcouiller, Denis Marcouiller (Pauline Leblanc), Guy Marcouiller (Lynda Desmarais); ses petits-enfants : Keven et Francis Marcouiller; ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs : lui a précédé, sa soeur Denise Marcouiller, Lucille Marcouiller (Laurier Quessy), Marcel Marcouiller (Hélène Lecour), René Marcouiller (Hélène Pratte), Marcel Chartray (Clémence Fournier), Marie-Rose Chartray (feu Jean-Marc Salois), Florence Lefebvre (feu Henri Chartray), Cécile Côté (feu Armand Chartray), Jacqueline Abott (feu Robert Chartray); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s, dont ceux de la chorale Sainte-Cécile.
Des dons à la Société canadienne de la Croix-Rouge ou à Hemma Québec seraient appréciés.
Pour renseignements : (819) 374-6225.
Condoléances par télécopieur :
(819) 374-6227.
Courriel :
condoleances@centrerousseau.com



MC MAHON

M. JEAN-MARC

"Longtemps nous l'aimerons, bien plus loin que la vie, plus loin que la mort..."
Au pavillon Saint-Joseph du Centre hospitalier régional de Trois-Rivières, le 7 janvier 2001, est décédé à l'âge de 80 ans, M. Jean-Marc Mc Mahon, époux de Cécile Raymond, demeurant à Saint-Célestin.
La famille accueillera parents et ami(e)s à l'église, mercredi, à partir de 13h 30.
Les funérailles auront lieu
le mercredi 10 janvier, à 14h 30
en l'église de Saint-Célestin.
Les cendres seront inhumées
ultérieurement.
Pour toujours, se souviendront de lui comme un être doux et aimant, son épouse Cécile Raymond; ses enfants, leur conjoint(e) et petits-enfants : René (Carolle Perron), Robert (Suzanne Crépeau, Alex), Louise (feu Jean Lauzière, Marc-Antoine son amie Marjolaine, Nicolas), feu Denis (François, Hugo et leur mère Sylvie Guillemette), Marie (Jean-Louis Bergeron, Geneviève, Marie-Christine, Laetitia), Jean (Céline Richard, Catherine, Julie, Jade), Lucie (Ronald Piché, Eugénie Mac Mahon-Légaré); ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs Mc Mahon : soeur Jeanne-Mance, Laurent Prince (feu Esther), Jeannine (Philippe Dionne), André (Simone Boisclair), Marielle (Léopold Ellyson), Céline (feu Gerry René), Marie De Grandpré (feu Simon) et Lucette; ses beaux-frères et belles-soeurs Raymond : Florette (feu Naziance Raymond), Marguerite (feu Laurent Lemire), Eugénie (feu Charles Dupuis), Réjeanne (feu Georges-Etienne Cartier), Marie-Jeanne (feu Antonin Côté), Jeannette Lemay (feu Georges), Gérard (Liliane Senneville), Jean-Noël Jutras (feu Lucette), Jean-Paul (Paula Jutras), Ange-Alice, Madeleine Senneville (feu Tino), Cyrille (Marcelle Landry), Claudette (Paul Tousignant); il laisse aussi son souvenir à de nombreux ami(e)s, cousins, cousines, neveux et nièces.
Prière de ne pas envoyer de fleurs. La famille apprécierait des dons à la Fondation du CHRTR (731, rue Sainte-Julie, Trois-Rivières, Qc, G9A 1Y1).
Direction funéraire :
Centre funéraire A. Lauzière/
Yves Houle et frère
236, rue Principale
Saint-Léonard-d'Aston
Renseignements : (819) 399-2446.
Info-décès : 1-800-405-4777.



MILOT

M. ELPHÈGE

Au pavillon Saint-Joseph du CHRTR, le 6 janvier 2001, est décédé à l'âge de 74 ans, M. Elphège Milot, époux de Rose-Blanche Ricard, demeurant à Saint-Étienne-des-Grès.
La famille accueillera parents et ami(e)s au:
Centre funéraire
Julien Philibert et fils inc.
1300, Principale
Saint-Étienne-des-Grès
Heures d'accueil : mardi, jour des funérailles, à partir de midi.
Les funérailles auront lieu
le mardi 9 janvier, à 15h
en l'église de Saint-Étienne-des-Grès.
L'inhumation aura lieu
au cimetière paroissial.
Le défunt laisse dans le deuil, son épouse, Rose-Blanche Ricard, ses enfants : Claude (Louise Houle), Pierre (Ginette Lavergne), Jacques (Danielle Noël); ses petits-enfants : Stéphane (Karine Gaumond), Valérie (Patrick Letendre), Patrick (Marie-Hélène Côté), Éric, Pierre-Luc (Karina Kavadias), Jean-Philippe; son arrière-petite-fille Molly Letendre; ses soeurs et beaux-frères : Gisèle Milot (feu Bruno Bournival), Rolande Milot (Olide Gélinas), Georgette Milot (feu Réginald Lacombe), Emérentienne Milot (Roland Dalcourt), Jeannine Milot (feu Clovis Lacombe), Étiennette Milot (Camil Boulanger : sa belle-mère : Mme Germaine Ricart-Lefebvre; ses beaux-frères et belles-soeurs : Lucienne Ricard (feu Alcide Grenier), Florence Ricard (feu Paul Marcotte), Freddy Milot (feu Anita Ricard), Monique Ricard (feu Roger Lessard) (et son conjoint Jean-Jules Martin), Nicole Alarie (feu Réal Ricard), Réjeanne Ricard (Édouard Turgeon), Fernand Ricard (Lise Savoie); il laisse aussi plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.
Renseignements: (819) 378-3838.
Télécopieur: (819) 375-6456.



MORISETTE

M. FERNAND

1920 - 2001

Au CHCM de Shawinigan-Sud, le 7 janvier 2001, est décédé à l'âge de 80 ans, M. Fernand Morissette (retraité de Hydro-Québec), époux de Mme Mariette Fortier, demeurant à Shawinigan-Sud.
La famille accueillera parents et ami(e)s à la:
Résidence funéraire
Jean Carbonneau
de la Coopérative funéraire
de la Mauricie
2280, 5e Avenue
Shawinigan-Sud
Heures d'accueil : mercredi de 19h à 22h. Jeudi, jour des funérailles, à partir de midi.
Les funérailles auront lieu
le 11 janvier, à 14h
en l'église Saint-Sauveur
de Shawinigan-Sud.
L'inhumation aura lieu
au cimetière Saint-Michel
Outre son épouse, Mme Mariette Fortier, il laisse dans le deuil, ses enfants : Carole (Jean Nivot), Alain (Martine Larouche), Michel (Nicole Chênevert), Jean (Yolaine Beaudoin), René (Ginette Grenier); ses petits-enfants : Mylen, Reno, Vincent et Louis; ses frères : Conrad (Monique Massicotte), Gérald (Gisèle Audette), le Père Hervé Morissette Lauréat; ainsi que sa belle-soeur : Lucille Cinq-Mars (feu Lionel Morissette); ainsi que plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.
Pour renseignements : (819) 537-8828.
Télécopieur : (819) 537-8829.
Courriel : funjcarbo@qc.aira.com



PAQUETTE

MME MURIELLE

LAMARRE

Au Regroupement Cloutier-du Rivage de Cap-de-la-Madeleine, le 8 janvier 2001, est décédée à l'âge de 85 ans, Mme Murielle Lamarre, épouse de feu Émile Paquette, demeurant à Cap-de-la-Madeleine.
La famille accueillera parents et ami(e)s au:
Centre funéraire Châteaudun
971, rue Thibeau
Cap-de-la-Madeleine
Heures d'accueil : mardi de 14h à 17h et de 19h à 22h, mercredi, jour des funérailles, à partir de 9h.
Les funérailles auront lieu
le mercredi 10 janvier, à 11h
en l'église Saint-Odilon
de Cap-de-la-Madeleine.
L'inhumation aura lieu
au cimetière Sainte-Madeleine.
Elle laisse dans le deuil, ses enfants : Claude (Carmen Gagné), Micheline (Jacques Lauzer), Nicole (Réjean Provencher); ses petits-enfants : Michel, Stéphane, Sophie, Kevin, Évelyne, Sonia; ses frères et soeurs : Roger Lamarre (Solange Drolet) de Montréal, Olivette Lamarre (feu Alphonse Albert) de Berlin, N.H., soeur Jeanne-Mance Lamarre, p.f.m. de Baie Saint-Paul, Carmen Lamarre (feu Melio Mosca) de Berlin, N.H.; ses beaux-frères et belles-soeurs : Marie-Ange Lamontagne (feu Napoléon Paquette), Mary Zifcak (feu Yvon Paquette) de Providence, Rhode Island, Alice Thibeault (feu Roland Lamarre) de Sherbrooke; une amie Marguerite St-Pierre de Coaticook; ainsi que plusieurs neveux, nièces et ami(e)s.
Des dons à la Fondation Regroupement Cloutier-du Rivage (155, rue Toupin, Cap-de-la-Madeleine, Qc, G8T 7W3) seraient grandement appréciés.
Renseignements: (819) 375-2414.
Télécopieur : (819) 375-2695.
Courriel : cfchateaudun@videotron.ca

ALZHEIMER
Société Alzheimer de la Mauricie
Maison Carpe Diem
1765, boul. Saint-Louis
Trois-Rivières (Qc) G8Z 2N7
Tél.: (819) 376-7063

LA RUCHE AIRE OUVERTE INC.
690, Mgr-Panet, bureau 107, Nicolet
J3T 1W1 - 293-6416
Mardi au vendredi de 9h à 16h
Organisme communautaire et alternatif en santé mentale
LA RUCHE

Nécrologie

Renseignements:
Trois-Rivières jour 376-2501
soir 376-2323
Centre Mauricie jour 537-1803



PRONOVOST
MME PAULINE
NOBERT
1917 - 2001

Paisiblement, au pavillon Sainte-Marie, du Centre hospitalier Régional de Trois-Rivières, le 5 janvier 2001, est décédée à l'âge de 83 ans et 3 mois, Mme Pauline Nobert, épouse de M. Arthur Pronovost, demeurant à Saint-Narcisse, comté de Champlain.
La famille accueillera parents et ami(e)s à la:
Résidence funéraire
André T. Béland enr.
181, Principale
Saint-Narcisse
Heures d'accueil: mardi de 19h à 22h, mercredi, jour des funérailles, à partir de midi.
Les funérailles auront lieu
le mercredi 10 janvier, à 14h 30
en l'église de Saint-Narcisse.
L'inhumation aura lieu
au cimetière paroissial.
À son départ, Mme Pronovost laisse, outre son époux M. Arthur Pronovost de Saint-Narcisse, ses enfants; Odette de Montréal, Lorraine de Saint-Narcisse, Johanne (Michel Rousseau) de Cap-de-la-Madeleine, Serge de Saint-Narcisse, Josée (Jean-Claude Rompré) de Trois-Rivières; ses deux petites-filles : Annie et Chantal Rousseau de Cap-de-la-Madeleine; ses belles-soeurs : Mme Emérentienne Cilse (feu M. Gérard Nobert) de Montréal, Mme Marguerite Trépanier (feu M. Basile Nobert) de Trois-Rivières, Mme Flora Pronovost (feu M. Maurice N. Veillette) de Trois-Rivières, Mme Rhéa Pronovost (feu M. Hervé Trépanier) de Cap-de-la-Madeleine, Mme Catherine St-Arnaud (feu M. Léo Pronovost) de Shawinigan-Sud, Mme Eveline Pronovost (feu M. Jean Jacob) de Trois-Rivières; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.
Des dons à la Fondation des maladies du coeur du Québec seraient grandement appréciés.
Pour renseignements : (418) 328-4142.
Si désiré, condoléances par télécopieur : (819) 538-3074.



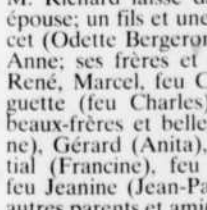
PRUD'HOMME
M. ANDRÉ

Au pavillon Saint-Joseph du CHRTR, le 8 janvier 2001, est décédé à l'âge de 59 ans, M. André Prud'homme, fils de feu Adolphe Prud'homme et de feu Flore Lupien, demeurant à Cap-de-la-Madeleine.
La famille accueillera parents et ami(e)s au:
Complexe funéraire
Julien Philibert et fils inc.
1350, Sainte-Marguerite
Trois-Rivières
Heure d'accueil : mercredi, jour des funérailles, à partir de 9h.
Les funérailles auront lieu
le mercredi 10 janvier, à 11h
en l'église Sainte-Bernadette
de Cap-de-la-Madeleine.
L'inhumation aura lieu
au cimetière Saint-Michel.
Le défunt laisse dans le deuil, ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs : Jean-Marie (Jeannine Bouchard), Maurice, Roger (Nicole Gilbert), Thérèse (feu Roger Gélinas), Madeleine (feu Jean-Jacques Alarie), Huguette, Stella, Lise (Claude Dufresne), Nicole Dugré, Thérèse Tourigny (feu Paul Prud'homme), Garneth Murphy, Suzanne Cadorette (feu Donald Prud'homme); il laisse aussi plusieurs neveux, nièces, oncles, tantes, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.
Des dons à l'Association du diabète du Québec seraient appréciés.
Renseignements: (819) 378-3838.
Télécopieur: (819) 375-6456.



RICHARD
M. JEAN-GUY

À l'Hôtel-Dieu de Sorel, le 6 janvier 2001, est décédé à l'âge de 64 ans, M. Jean-Guy Richard, époux de Anita Abel, demeurant à Sorel Tracy.
La famille accueillera parents et ami(e)s au salon:
Gilbert Mandeville et fils ltée
912, chemin Saint-Roch
Tracy
Heure d'accueil : jeudi, à partir de 14h.
Les funérailles auront lieu
le vendredi 12 janvier, à 14h
en l'église de l'Enfant Jésus
suivra la crémation.
M. Richard laisse dans le deuil, outre son épouse; un fils et une belle-fille : René Doucet (Odette Bergeron); une petite-fille Josy-Anne; ses frères et soeurs : André (Rita), René, Marcel, feu Carmen (Adolphe), Huguette (feu Charles), Denise (André); ses beaux-frères et belles-soeurs : Aimé (Hélène), Gérard (Anita), Réal (Marinna), Martial (Francine), feu Raymond (Réjeanne), feu Jeanine (Jean-Paul); ainsi que plusieurs autres parents et ami(e)s.
La famille apprécierait des dons à la Société canadienne du cancer ou à la Fondation Hôtel-Dieu de Sorel.



TESSIER
TRÉPANIER
MME YVETTE
1925 - 2001

À Trois-Rivières, le 6 janvier 2001, est décédée à l'âge de 75 ans, Mme Yvette Trépanier-Tessier, épouse de feu Charles-Henri Tessier, demeurant à Sainte-Eulalie.
Mme Trépanier-Tessier repose au:
Centre communautaire
Sainte-Eulalie
739, rue des Bouleaux
Sainte-Eulalie
Heures d'accueil : lundi de 14h à 17h et de 19h à 22h, mardi, jour des funérailles, à partir de 9h.
Les funérailles auront lieu
le mardi 9 janvier, à 11h
en l'église de Sainte-Eulalie.
L'inhumation aura lieu
au cimetière paroissial.
Mme Trépanier-Tessier laisse dans le deuil, ses enfants : Claudette Tessier (Benoit Rochefort) de Sainte-Eulalie, Charles Tessier (Nicole Chagnon) de Granby, Marcel Tessier de Sainte-Eulalie; ses petits-enfants : Maude, Pascale, Claudia, Louis-Philippe, Marc-André, Nicolas; ses arrière-petits-enfants : Dale, James et Steven; ses soeurs : Aldéa Trépanier (feu Gérard Devost) de Montréal, Marie-Jeanne Trépanier (Georges-Etienne Louis XVI) de Montréal, Lucille Trépanier (Claude Champagne) de Trois-Rivières; ses beaux-frères et belles-soeurs : Bernardin Rochefort (Ilene Kane) de Sainte-Eulalie, Gilbert Rochefort (Céline Lavertu) de Sainte-Eulalie, Thérèse Rochefort (André Roy) de Daveluyville, Céline Rochefort de Sherbrooke, Francine Rochefort (Jacques Tassé) de Sainte-Eulalie, Serge Rochefort (Manon Paulet) de Daveluyville, Jacinthe Rochefort (Serge Boisvert) de Sorel; ses neveux, nièces et de nombreux autres parents et amis.
Direction funéraire :**Centre funéraire**
A. Lauzière/Yves Houle et Frère
236, rue Principale
Saint-Léonard-D'Aston
Renseignements : (819) 399-2446.
Info-décès : 1-800-405-4777.



TOUSIGNANT
MME MARIE
COUTURE

Au CLSC Les Blés d'Or de Fortierville, le 8 janvier 2001, est décédée à l'âge de 81 ans et 7 mois, Mme Marie Couture, épouse de M. Georges Tousignant, demeurant à Fortierville.
La famille accueillera parents et ami(e)s, mercredi, à partir de 13h 30, en l'église de Fortierville.
Direction:
Maison Soucy et fils
Le service religieux sera célébré
le mercredi 10 janvier, à 14h
en l'église de Fortierville.
L'inhumation aura lieu
au cimetière paroissial.
Elle laisse dans le deuil, outre son époux; ses enfants : Raymond, Réal et Jean-Noël Tousignant; ses soeurs : Rose, Jeanne et Georgette Couture; son beau-frère Joseph Tousignant; ses belles-soeurs : Régina Tousignant et Gisèle Tousignant; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.
Pour renseignements : (819) 292-2115.
Télécopieur : (819) 356-2727.



TRAHAN
M. ALPHONSE

Au CHCM de Shawinigan-Sud, le 6 janvier 2001, est décédé à l'âge de 87 ans et 8 mois, M. Alphonse Trahan, époux de dame Lucinda Béland, demeurant à Grand-Mère.
La famille accueillera parents et ami(e)s au:
Centre funéraire
Michel Léveillé inc.
991, 25e rue
Grand-Mère.
Heures d'accueil : mercredi, jour des funérailles, à partir de midi.
Les funérailles auront lieu
le mercredi 10 janvier, à 15h
en l'église Saint-Paul de Grand-Mère.
L'inhumation aura lieu
à une date ultérieure.
Le défunt laisse dans le deuil, son épouse Dame Lucinda Béland; ses enfants : Madeleine Trahan de Grand-Mère, Gérard Trahan (Denise Gagné) de Saint-Georges-de-Champlain, Rita Trahan (Yvon Bisson) de Grand-Mère, Lise Trahan (Jean-Claude Lambert) de Grandes-Piles, Denise Trahan de Repentigny, Louiselle Trahan (Yvon Lefebvre) de Grand-Mère, Gilbert Trahan (Joanne Durocher) de L'Epiphanie; ses belles-soeurs : Germaine Béland (feu Denis Champagne) de Grand-Mère, Jeanne-D'Arc Béland (Clément Gervais) de Hérouxville; son beau-frère : Sylvio Béland (Carmen Gignac) de Grande-Anse; sa tante : Blanche Thiffault (feu Louis-Georges Béland) de Saint-Boniface; ses dix petits-enfants; ses seize arrière-petits-enfants; ainsi que plusieurs neveux dont spécialement Maurice Trahan et son épouse Rolande, nièces, cousins, cousines et ami(e)s, spécialement Maurice Casabon.
Des dons à la Fondation canadienne des maladies du rein, seraient appréciés.
Renseignement : 1-819-538-5858
Télécopieur : 1-819-533-4277
Courriel : michelleveille@pandore.qc.com

VEILLETTE-DOBRZYKOWSKY, MME MARIETTE

À Montréal, le 7 janvier 2001, est décédée à l'âge de 75 ans, Mme Mariette Veillette, épouse de feu Alojzy Dobrzykowsky.
La famille recevra les condoléances au:
Complexe funéraire
Urgel Bourgie
1415, Fleury Est
Montréal
Heure d'accueil : jeudi, à partir de 13h.
Les funérailles auront lieu
le jeudi 11 janvier, à 14h
en l'église Saint-Paul de la Croix
(angle Fleury et Georges-Baril)
et de là au cimetière
Jardins Urgel Bourgie
Montréal.
Elle laisse dans le deuil, ses frères et soeurs : Marcelle, Rémy R. (Colette Sirois), Georges E. (Louisette Quenneville), Solange (Yvon Laniel), René (Réjeanne Gervais); sa belle-soeur Lucille Baril (feu Florent Veillette); ainsi que ses neveux, nièces, parents et ami(e)s.



VÉZINA
M. JOSEPH
1917 - 2001

Au CHCM de Shawinigan-Sud, le 6 janvier 2001, est décédé à l'âge de 83 ans et 10 mois, M. Joseph Vézina, époux de feu Marie-Rose Lajoie, demeurant à Shawinigan-Sud.
La famille accueillera parents et ami(e)s à la:
Résidence funéraire
Jean Carbonneau
de la Coopérative funéraire
de la Mauricie
2280, 5e avenue
Shawinigan-Sud
Heures d'accueil : mardi de 19h à 22h et mercredi, jour des funérailles, à partir de 9h.
Les funérailles auront lieu
le mercredi 10 janvier, à 11h
en l'église Saint-Sauveur.
Retour au Crématorium Saint-Michel
à une date ultérieure.
Le défunt laisse dans le deuil, ses enfants : Nicole (Robert Beaupré), Jocelyne (Marcel Gagnon), Réjean (Claire Beaupré), Ginette, Jacques (Line Bellemare); ses frères et soeurs : Simone (feu Raymond Lemire), Charles (Marcelle Côté), Roland (Jeannine Déry), André (Georgette Drolet), Clémentine (feu Paul-Emile Rochon); ses beaux-frères et belles-soeurs : Alice Cantin (feu Oscar Vézina), Marthe Cauchon (Paul-Eugène Vézina), Huguette Lajoie, Murielle Lajoie, Pauline Mador (feu Nelson Lajoie), Gisèle Guillemette (feu Martial Lajoie), Marguerite Charland (feu Emile Lajoie); ses petits-enfants : Serge et Nancy Gagnon, Steve et Stéphane Vézina, Valérie, Alexandre et Martine Vézina; trois arrière-petits-enfants : Etienne, Philippe et Marc-Olivier; sa grande amie Violette St-Arneault; plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ses ami(e)s de la Résidence Le Boisé ensoleillé.
Pour renseignements : (819) 537-8828.
Télécopieur : (819) 537-8829.
Courriel : funjcarbo@qc.aira.com

915 Messes anniversaires

ERRATUM
M. ANTONIO BLANCHETTE
Dans l'avis de la messe 1er anniversaire du 6 janvier 2001 pour M. Antonio Blanchette, nous aurions dû lire M. Antonio Blanchette et non M. Antoine Blanchette. Nous nous excusons auprès de la famille.

far
FAMILLE
ACCUEIL
RÉFÉRENCES
378-2990
POUR FEMMES EN DIFFICULTÉ
OU VICTIMES DE VIOLENCE
AVEC OU SANS ENFANTS

Le Nouvelliste
Journal quotidien publié à
1920, rue Bellefeuille, Trois-Rivières, G9A 3Y2
Téléphone : (819) 376-2501
Téléphone du Service aux abonnés : (819) 376-2000

LIVRAISON À DOMICILE - 1 semaine

Prix de vente au camelot :	3,25 $
+ part du camelot :	0,70 $
+ TPS DE 7% :	0,28 $
+ TVQ DE 7,5% :	0,32 $
TOTAL :	4,55 $

LIVRAISON À DOMICILE - Livraison rurale

Prix de vente au livreur	
motorisé :	3,41 $
+ part du camelot :	0,72 $
+ TPS DE 7% :	0,29 $
+ TVQ DE 7,5% :	0,33 $
TOTAL :	4,75 $

LIVRAISON À DOMICILE

PAYÉ À L'AVANCE :	12 mois	6 mois	3 mois
PRIX	195,00	102,18	51,09
T.P.S.	13,65	7,15	3,58
T.V.Q.	15,65	8,20	4,10
TOTAL	224,30	117,53	58,77

PAR LA POSTE
Partout au Canada

	12 mois	6 mois	3 mois	1 mois
PRIX	395,20	225,16	158,08	80,00
T.P.S.	27,66	15,76	11,07	5,60
T.V.Q.	31,71	18,07	12,69	6,42
TOTAL	454,57	258,99	181,84	92,02

Rédaction ..... 376-2501 ext. 233
Service aux abonnés 376-2000
Sports ..... 376-2501 ext. 238
Nécrologie 376-2323

BUREAUX RÉGIONAUX
Centre Mauricie 376-2000
Zone extérieure 1-877-933-2506
Louiseville 376-2000

SINCÈRES REMERCIEMENTS



Merci à tous les parents et ami(e)s qui nous ont apporté la chaleur de leur sympathie et le réconfort de leur amitié lors du décès de

M. HENRI-JULIEN LEMIRE

(survenu le 28 novembre 2000)

soit par offrandes de messes, dons, fleurs, cartes, télécopies, visites ou assistance aux funérailles.
Un merci spécial au personnel de la Maison Albatros pour les excellents soins et leur attention.
Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

Ses enfants, Louise, Jean-François, Jean-Marie et Benoit, ainsi que leur famille.

J-1044089

DONS IN MÉMORIAM

ALBATROS CENTRE-MAURICIE
1882, avenue Georges
Shawinigan QC G9N 2N3
(819) 537-1618

ASSOCIATION DE PARALYSIE CEREBRALE RÉGION MAURICIE ET CENTRE DU QUÉBEC
766, rue Thibeau
Cap-de-la-Madeleine QC G8T 7A6
(819) 374-7616

ASSOCIATION DES CARDIAQUES DE LA MAURICIE INC.
4030, rue Louis-Pinard
Trois-Rivières QC G8Y 4L9
(819) 373-3722

ASSOCIATION DU QUÉBEC POUR ENFANTS AVEC PROBLÈMES AUDITIFS (AQEPA)
800, place Boland
Trois-Rivières QC G8Z 4H2
(819) 370-3558
Télécopieur : (819) 370-3563

ASSOCIATION PULMONAIRE DU QUÉBEC
800, boul. de Maisonneuve Est
Bureau 800
Montréal QC H2L 4L8
1-800-295-8111

AUTISME MAURICIE
405, chemin Bernier
Saint-Boniface QC G0X 2L0
(819) 535-3250

CENTRAIDE MAURICIE
880, place Boland
Trois-Rivières QC G8Z 4H2
(819) 374-6207

CENTRE D'AIDE ET DE LUTTE CONTRE LES AGRESSIONS À CARACTÈRE SEXUEL T.-R.
Case postale 776
Trois-Rivières QC G9A 5J9
(819) 373-1232

CENTRE DE BÉNÉVOLAT DU TROIS-RIVIÈRES MÉTROPOLITAIN
858, terrasse Turcotte, C.P. 694
Trois-Rivières QC G9A 5J3
(819) 378-6050
Télécopieur : (819) 378-2312

ENTRAIDE DES DIABÉTIQUES DE TROIS-RIVIÈRES INC.
Case postale 252
Trois-Rivières QC G9A 5G1
(819) 373-8931

ÉPILEPSIE MAURICIE CENTRE-DU-QUÉBEC
1625, rue Royale, bureau 6
Trois-Rivières QC G9A 4K2
(819) 373-3211
Télécopieur : (819) 379-6231

ESPOIR DE VIE - A.P.O.R. INC.
Aide au cancer
8610, place du Fondeur
Trois-Rivières QC G8Y 5A2
(819) 373-8931

F.A.R.
(FAMILLE - ACCUEIL - RÉFÉRENCES) 1985 INC.
615, rue Notre-Dame
Cap-de-la-Madeleine QC G8T 4H3
(819) 378-2990

FONDATION APPUI JEUNESSE FAMILLE
1455, boul. du Carmel
Trois-Rivières QC G8Z 3R7
(819) 378-5481

FONDATION C.N.D.A.
251, Saint-Jean-Baptiste
Nicolet QC J3T 1X9
(819) 293-2011

FONDATION CANADIENNE DES MALADIES DU REIN
Section Centre-du-Québec
Case postale 24
Cap-de-la-Madeleine QC G8T 7W1

FONDATION CANADIENNE DES MALADIES INFLAMMATOIRES DE L'INTESTIN (section Mauricie)
Case postale 172
Trois-Rivières QC G9A 6G2
1-800-461-4683, poste 11

FONDATION CANADIENNE RÊVES D'ENFANTS
360, rue Jean-Pierre
Saint-Louis-de-France QC G8W 1L8
(819) 691-2921
1895, 14e Avenue, app. 109
Shawinigan-Sud QC G9P 2C5
(819) 536-3570

FONDATION CENTRE D'ACCUEIL DR-JOSEPH-GARCEAU
243, 1re Rue
Shawinigan QC G9N 7Y5
(819) 537-5173
Télécopieur : (819) 537-4982

FONDATION CENTRE HOSPITALIER REGIONAL DE TROIS-RIVIÈRES
731, rue Sainte-Julie
Trois-Rivières QC G9A 1Y1
(819) 697-3333 POSTE 53582

FONDATION CHSLD DU CENTRE-MAURICIE - CENTRE LAFLÈCHE
1650, 6e Avenue
Grand-Mère QC G9T 2K4
(819) 533-2511

FONDATION CHARLES-HENRI-LAPOINTE
201, rue Sainte-Anne, C.P. 157
Sainte-Anne-de-la-Pérade QC G0X 2J0
(819) 325-2640

FONDATION CHRIST-ROI INC.
675, rue Saint-Jean-Baptiste
Nicolet QC J3T 1S4

FONDATION CLAUDE-MONGRAIN
3450, boul. Royal, bureau 200, C.P. 125
Trois-Rivières QC G9A 5G3
(819) 691-3075

FONDATION CLOUTIER-DU RIVAGE
155, rue Toupin
Cap-de-la-Madeleine QC G8T 7W3
(819) 370-2270

FONDATION COLLÈGE MARIE-DE-L'INCARNATION DE TROIS-RIVIÈRES INC.
725, rue Hart
Trois-Rivières QC G9A 5S3
(819) 379-3223

FONDATION COOKE INC DU CHSLD LE TRIFLUVIEN
3450, rue Sainte-Marguerite
Trois-Rivières QC G8Z 1X3
(819) 375-7713, poste 219

FONDATION DE L'OFFICE DIOCÉSAIN DE PASTORALE
Diocèse de Trois-Rivières
347, rue Laviolette, C.P. 1480
Trois-Rivières QC G9A 5L6
(819) 379-1432

FONDATION DE L'UNIVERSITÉ DU QUÉBEC À TROIS-RIVIÈRES
3351, boul. des Forges, C.P. 500
Trois-Rivières QC G9A 5H7
(819) 376-5134

FONDATION DE RECHERCHE EN SCIENCES INFIRMIÈRES DU QUÉBEC
(FRESIQ) Case postale 955
Trois-Rivières QC G9A 5K2
(819) 374-1512

FONDATION DES BIENFAITEURS DE L'INSTITUT SECONDAIRE MONTFORT
1805, 125e Rue
Shawinigan-Sud QC G9N 6T5
(819) 536-2544

FONDATION DES HANDICAPÉS ADULTES DE LA MAURICIE
1322, rue Sainte-Julie
Trois-Rivières QC G9A 1Y6
(819) 374-9566

FONDATION DES MALADIES DU COEUR DU QUÉBEC
Secteur Trois-Rivières
5775, boul. Jean-XXIII, 2e étage
Trois-Rivières-Ouest QC G8Z 4J2
(819) 375-9565
Secteur Centre-Mauricie
Case postale 95
Shawinigan QC G9N 6T8

FONDATION DES OEUVRES DES ABBÉS MARTEL ET MARCIL
2183, av. Saint-Marc
Shawinigan QC G9N 2J4
(819) 537-8851
Télécopieur : (819) 537-0515

FONDATION DES PETITS CHANTEURS DE TROIS-RIVIÈRES INC.
1850, rue Le Caron
Trois-Rivières QC G9A 1M1
(819) 376-4027

FONDATION DU CARREFOUR DE LA SANTÉ ET DE SERVICES SOCIAUX DE LA SAINT-MAURICE
885, boul. Ducharme
La Tuque QC G9X 3C1

FONDATION DU CENTRE D'ACCUEIL SAINT-NARCISSE
361, du Collège
Saint-Narcisse QC G0X 2Y0
(418) 328-3351

FONDATION DU CENTRE DE RÉADAPTATION DU LAC EDOUARD À LA TUQUE
861, boul. Ducharme
La Tuque QC G9X 3B9

FONDATION DU CENTRE DE RÉADAPTATION INTERVAL
4100, rue Labadie, C.P. 1960
Trois-Rivières QC G9A 5M6
(819) 693-0041, poste 203

FONDATION DU CENTRE HOSPITALIER RÉGIONAL DE LA MAURICIE
50, 118e Rue
Shawinigan-Sud QC G9P 4E7
(819) 536-7508

FONDATION DU CENTRE HOSPITALIER SAINTE-THÉRÈSE DE SHAWINIGAN INC.
1705, av. Georges
Shawinigan QC G9N 2N1
(819) 536-7508

FONDATION DU COLLÈGE LAFLÈCHE INC.
1687, boul. du Carmel
Trois-Rivières QC G8Z 3R8
(819) 375-7346, poste 285
Télécopieur : (819) 375-7347

FONDATION DU COLLÈGE SHAWINIGAN
2263, av. du Collège, C.P. 610
Shawinigan QC G9N 6V8
(819) 539-6401, poste 2223

FONDATION DU SÉMINAIRE SAINTE-MARIE INC.
5655, boul. des Hêtres
Shawinigan QC G9N 4V9

FONDATION ESCADRON 772 INC.
1241, rue Nicolas-Perrot C.P. 997
Trois-Rivières QC G9A 5K2
(819) 696-0269

FONDATION FOYER MONSEIGNEUR-PAQUIN INC.
580, rue du Couvent
Saint-Tite QC G0X 3H0
(418) 365-5107, poste 26

FONDATION HÔTEL-DIEU D'ARTHABASKA
5, rue des Hospitalières
Victoriaville QC G6P 6N2
(819) 357-6005

FONDATION JULIETTE M. DUBOIS
33, rue Duval
Sainte-Geneviève-de-Batiscan QC G0X 2R0

FONDATION KERANNA ÉCOLE SECONDAIRE PRIVÉE MIXTE
6205, boul. des Chenaux
Trois-Rivières QC G9A 5S3
(819) 378-4833

FONDATION LE PARRAINAGE
3255, rue Foucher
Trois-Rivières QC G8Z 1M6
(819) 379-6868
Télécopieur : (819) 379-5155

FONDATION LOUIS-MARIE-PARENT
7385, boul. Parent
Trois-Rivières QC G9A 5E1
(819) 375-7933

FONDATION MAISON D'ACCUEIL DE JÉRÉMIE (MAJE)
4145, rue Mgr-de-Laval
Trois-Rivières QC G8Y 1M8

FONDATION PRÉVENTION SUICIDE DE TROIS-RIVIÈRES
Case postale 1411
Trois-Rivières QC G9A 5L2
(819) 379-9893

FONDATION RSSS DE LA MRC DE MASKINONGE
41, boul. Comtois
Louiseville QC J5V 2H8

FONDATION RICHELIEU
Case postale 1004
Trois-Rivières QC G9A 5K2

FONDS DE PASTORALE DU DIOCÈSE DE NICOLET
49, rue Mgr-Brunault
Nicolet QC J3T 1X7
(819) 293-4696
Télécopieur : (819) 293-4653

GROUPE D'ENTRAIDE LA LANTERNE
2830, boul. des Forges
Trois-Rivières QC G8Z 1V2
(819) 693-2841

LA SÉJOURNELLE INC.
Case postale 342
Shawinigan QC G9N 6V1
(819) 537-8348
Télécopieur : (819) 536-0908

LEUCAN, ASSOCIATION POUR LES ENFANTS ATTEINTS DU CANCER
3045, chemin Côte-Sainte-Catherine
Montréal QC H3T 1C4
1-800-361-9643

MAISON ALBATROS TROIS-RIVIÈRES INC.
2325, 1e Avenue, C.P. 1442
Trois-Rivières QC G8Z 2X4
(819) 375-3323

MAISON « DE CONNIVENCE »
Case postale 424
Trois-Rivières QC G9A 5G4
(819) 379-1011

MAISON DE JEUNES ALTERNATIVE JEUNESSE DE TROIS-RIVIÈRES
975, rue Royale
Trois-Rivières QC G9A 4H7
(819) 373-6065

MOISSON MAURICIE BANQUE ALIMENTAIRE
630, rue Poisson
Trois-Rivières QC G9A 2V5
(819) 371-7778

REGROUPEMENT DES AIDANTS NATURELS RÉGION 04 NORD
79, rue Rocheleau
Cap-de-la-Madeleine QC G8T 5A4
(819) 693-6072, 693-3743
Téléc. : (819) 693-3788

SOCIÉTÉ ALZHEIMER DE LA MAURICIE MAISON CARPE DIEM
1765, boul. Saint-Louis
Trois-Rivières QC G8Z 2N7
(819) 376-7063

SOCIÉTÉ CANADIENNE DE L'HÉMOPHILIE
Section Québec
625, avenue du Président-Kennedy
Bureau 1203, Montréal QC H3A 1K2
1 (877) 870-0666

SOCIÉTÉ CANADIENNE DE LA CROIX ROUGE
325, rue de la Croix-Rouge
Québec QC G1K 2L4

SOCIÉTÉ CANADIENNE DE LA SCLÉROSE EN PLAQUES
Section Mauricie
1128, rue Sainte-Marguerite
Trois-Rivières QC G8Z 1V7
(819) 373-2570

SOCIÉTÉ CANADIENNE DU CANCER
1322, rue Sainte-Julie, 2e étage
Trois-Rivières QC G9A 1Y6
(819) 374-6744
Secteur Shawinigan
235, boul. du Capitaine
Shawinigan-Sud QC G9P 1B8
(819) 537-6475
Secteur Saint-Tite
471, rue Royale
Saint-Tite QC G0X 3H0
(418) 365-5821

UN NOËL COMME LES AUTRES INC.
8, rue Champlain
Cap-de-la-Madeleine QC G8T 7S9
(819) 375-2713

REÇUS ÉMIS AUX PERSONNES QUI EN FONT LA DEMANDE



Secrets de polichinelle

polichinelles@lenouvelliste.qc.ca 376.2501 (poste 319) 376.0946

chez cora déjeuners... ... Le secret le mieux gardé dans la région !
3730, boul. des Forges, Trois-Rivières - Tél. : 697-2672
Courriel : corafroisrivieres@qc.aibn.com Site internet : www.chezcora.com

Le radio-oncologue **MARC-ANDRÉ BRASSARD** du **CENTRE DE CANCÉROLOGIE DU CENTRE HOSPITALIER RÉGIONAL DE TROIS-RIVIÈRES** a fait mentir la réputation du buveurs de grosse bière des gars du Saguenay. Ses collègues l'ont surpris alors qu'il sirotait une bière désalcoolisée, en leur compagnie, un peu avant les fêtes.

o0o

JULIE PEPIN, **CLAUDE LAFERRIÈRE** et **GUY GODIN** ont réussi, après cinq jours de montée sous la pluie et le froid, à atteindre, la semaine dernière, le sommet du Kilimanjaro, en Tanzanie. Ils font partie, avec sept autres compagnons et compagnes, d'une expédition en Afrique.

Le Nouvelliste salue



(Alpho Presse:Stéphane Lessard)
Jean-Marie Béland, de Louiseville, employé chez Animalerie Orphie du centre commercial du même endroit.

o0o

DANIEL GRENIER, qui était chargé du fonctionnement du kiosque touristique de la **CHAMBRE DE COMMERCE DE LA MRC DE MASKINONGÉ**, sur l'autoroute 40 à Maskinongé, vient de prendre les rennes de **TOURISME MAURICIE** comme directeur général. Bonne chance!


Daniel Grenier

o0o

Félicitations au collègue aventurier **ANDRÉ PERREAULT**, qui des rives du Saint-Maurice, à la Pointe-à-Comeau, célèbre cette année son 35e anniversaire comme chroniqueur à l'**HEBDO DU SAINT-MAURICE** et, bien avant, à **LA VOIX DE SHAWINIGAN** du collègue de *Polichinelle* toujours bien portant, **GILLES TRUDEL**. 35 années d'humour, de mots pointus et de propos bien à propos...

o0o

Un petit lapsus commis durant le temps des fêtes: **YVON-J.-L. LEMIRE** est directeur du **CENTRE DE SERVICES FINANCIERS DESJARDINS DE BÉCANCOUR-NICOLET-YAMASKA** et non directeur général de la **CAISSE POPULAIRE** de Nicolet. Ce poste est occupé par **DANIEL LAFONTAINE**, le papa de la consoeur journaliste **MARIE-ÈVE LAFONTAINE**.

o0o

Un projet plein d'avenir, celui de **LES JARDINS DE L'OIE** de Nicolet, hébergement et visites à la ferme, élevage de l'oie, du canard et de la pintade. Les promoteurs sont **ANNE-FRANÇOISE AUGEIL** et **GUILLAUME MÉTAIREAU**, qui sont établis au Québec depuis un peu plus de trois ans.

o0o

Au coeur de nos vies de l'auteure-compositeur **SUZANNE ELLIOTT** a été choisi comme chanson officielle du centenaire de la **VILLE DE SHAWINIGAN**. Cette oeuvre sera entendue tout au long des fêtes du centenaire qui débuteront le 28 avril 2001.

o0o

FERNAND GÉLINAS de Louiseville, a fait l'objet d'une petite fête de la part des **CHEVALIERS DE COLOMB**, conseil 2783 qui ont récemment souligné ses 25 années de cotisations continues dans le mouvement.

o0o

Le **CLD** de la **MRC DE MASKINONGÉ** a eu la bonne idée de faire imprimer ses cartes du nouvel an à partir d'une magnifique image croquée par le photographe **GUY SYLVESTRE** de **L'ÉCHO DE LOUISEVILLE /BERTHIER** illustrant la résidence ancestrale de **RÉJEANNE CHEVALIER** et **RENÉ BARIBEAU** de Louiseville.

o0o

L'agente de développement de l'**ASSOCIATION DE DÉVELOPPEMENT INDUSTRIEL ET COMMERCIAL** de Sainte-Anne-de-la-Pérade, **LOUISE MARCHILDON**, a été vue souvent à l'église ces dernières semaines. Il faut dire qu'elle a été récemment élue marguillière.

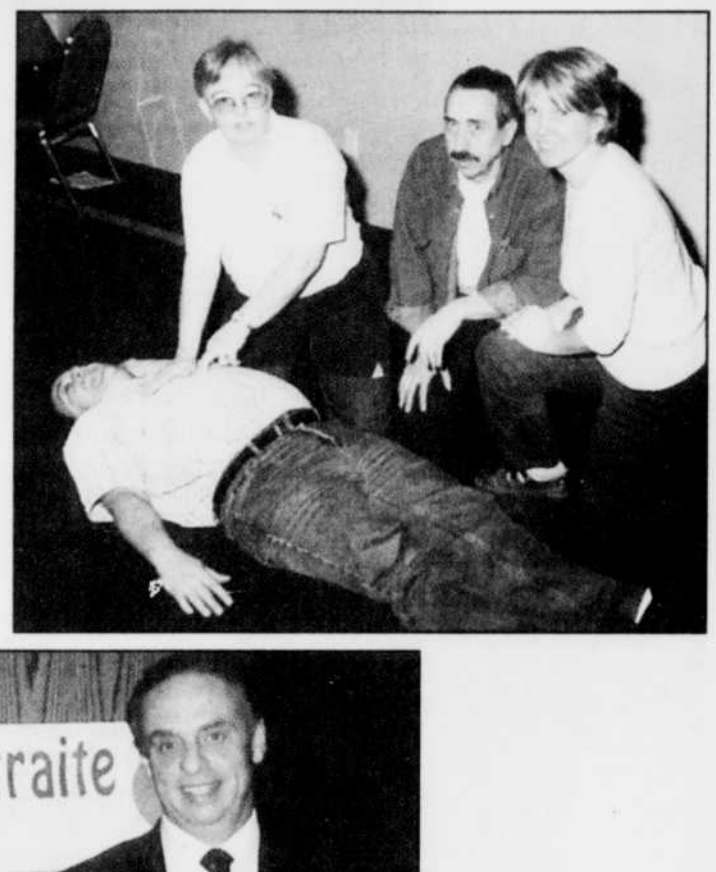
o0o

Félicitations à **PIERRE BEAUDOIN** et **JEAN LAFLAMME** qui ont été couronnés pompiers de l'année lors du souper reconnaissance des brigades d'incendie de la **SÉCURITÉ PUBLIQUE DE LA TUQUE** et de la papeterie **SMURFIT-STONE**. Il s'agit d'un bel honneur pour les deux Latuquois, car ils ont été choisis par l'ensemble des pompiers des deux brigades qui ont régulièrement à travailler ensemble à la lutte contre les incendies.

o0o

VILLE DE LA TUQUE a honoré trois de ses employés qui ont cumulé 25 années à son service. Il s'agit de **CÉLESTE GNECH** qui occupe un poste au service de la comptabilité à l'hôtel de ville, de l'enquêteur de police **VINCENT GAUTHIER** et du policier **ALAIN RIENDEAU.**●


La Financière Banque Nationale a alloué 5000 $ à la Fondation de l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska. Cet argent a servi à doter le département d'orthopédie d'une civière hydraulique. Sur la photo, de g. à d., René Fournier, président de la campagne de souscription 2000, Michel Camiré et Maurice Desrosiers, de la Financière Banque Nationale.


L'équipe de santé et de sécurité de la division Belgo d'Abitibi-Consolidated, à Shawinigan, a offert à tous les employés une formation en réanimation cardiorespiratoire. Sur la photo, on voit, Serge Hould, représentant syndical en sécurité (allongé sur le dos), Doris Desbiens, animatrice à la firme Secourisme Conseil, Michel Huard, représentant syndical en sécurité, et Danielle V.-Goyette, coordonnatrice en santé et sécurité.


Le Service des incendies de Pointe-du-Lac a souligné le départ à la retraite de deux de ses membres. Il s'agit de Maurice Crête (à gauche) et de Denis Lesmerises.

UN CHOIX RASSURANT!
Vous pensez assurance, pensez à nous!
• AUTOMOBILE • VOYAGES
• MAISON • AUTO CARAVANE
• COMMERCIALE • FAMILLE D'ACCUEIL
• VIE, RENTES ACCRÉDITÉE
AssurExperts
A. Desharnais & fils inc.
ASSURANCES ET SERVICES FINANCIERS
400, Williams, Trois-Rivières 379-3959
Nouvelle adresse
Sans frais 1-800 667-9251
1021612

Météo Le Nouvelliste

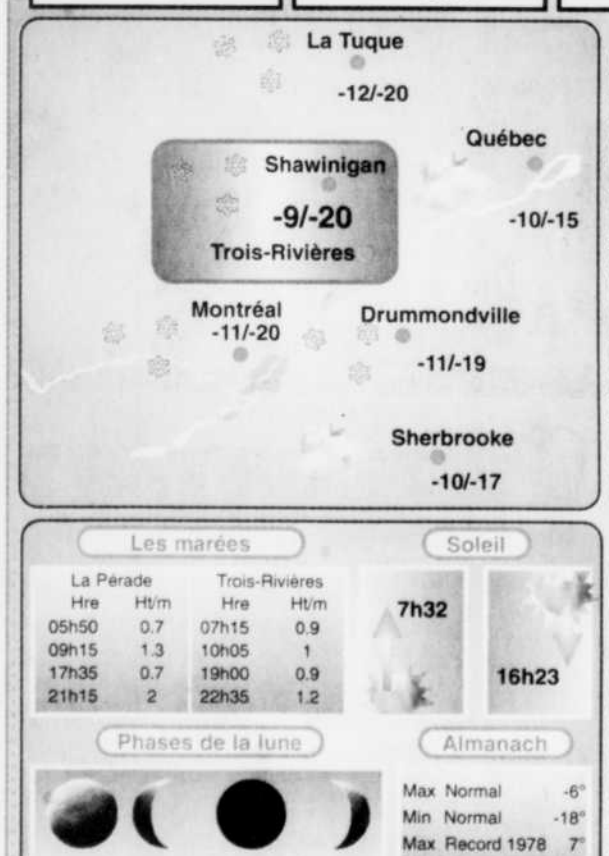
Météo Média

Aujourd'hui
max -9
min -20
préc. 40%

Facteur Vent
vents SO 5 km/h
Nul

Indice UV
BAS MODÉRÉ ÉLEVÉ
60 30 20 15
temps d'exposition

Demain	Jeudi	Vendredi	Samedi
-9 / -15	-10 / -18	-10 / -18	-8 / -18
préc. 60%	préc. 10%	préc. 0%	préc. 0%



Au Québec

Baie-Comeau	Var	-10/-16
Barrage Gouin	Nei	-14/-23
Chibougamau	Nei	-14/-23
Chicoutimi	Var	-12/-20
Gaspé	Var	-7/-15
Iles de la Mad.	Nei	-5/-7
Joliette	Nei	-12/-20
La Grande	Var	-22/-29
La Malbaie	Var	-11/-17
Maniwaki	Nei	-12/-25
Québec	Var	-10/-15
Rimouski	Nua	-10/-15
Rivière-du-loup	Nua	-9/-15
St Georges	Var	-10/-15
St-Hubert	Nei	-11/-20
St-Hyacinthe	Nei	-11/-20
St-Jean	Nei	-12/-20
St-Jérôme	Nei	-14/-23
Sept-Iles	Var	-12/-16
Sorel	Nei	-9/-20
Valleyfield	Nei	-11/-20
Victoriaville	Nei	-11/-19

Au Canada

Calgary	Sol	3/-9
Charlottetown	Nei	-5/-9
Cornwall	Nei	-14/-18
Edmonton	Sol	0/-11
Halifax	Nei	-2/-7
Kamloops	Nei	1/-5
Ottawa	Nei	-11/-22
Régina	Var	-1/-14
Saskatoon	Var	-2/-14
Saint John	Nei	-5/-13
St. John's	Nei	-2/-4
Toronto	Nei	-5/-14
Vancouver	Plu	7/0
Victoria	Plu	8/1
Windsor	Var	-2/-7
Winnipeg	Sol	-3/-22
Whitehorse	Nei	-3/-8
Yellowknife	Sol	-10/-27

Au Soleil

Acapulco	Sol	25/18
Bermudes	Ave	25/19
Barbades	Sol	28/22
Cancun	Nua	29/16
Fort Lauder.	Sol	17/5
Freeport	Var	27/18
Key West	Ven	18/11
La Havane	Plu	27/15
Martinique	Sol	29/23
Myrtle Beach	Sol	7/-3
Montego Bay	Ora	30/23
Orlando	Sol	13/0
Puerto Plata	Sol	31/23
Tampa	Sol	13/1
West Palm B.	Sol	16/5

Le monde

Amsterdam	Plu	9/3
Athènes	Nua	21/12
Bejing	Sol	-4/-19
Bruxelles	Plu	7/1
Buenos Aires	Sol	30/20
Hong Kong	Var	24/18
Jérusalem	Sol	20/9
Lisbonne	Plu	19/11
Londres	Nua	6/1
Los Angeles	Sol	16/10
Madrid	Plu	12/-2
Mexico City	Plu	16/7
Moscou	Nei	2/-6
New Delhi	Sol	20/1
New York	Nei	0/-5
Paris	Nua	6/0
Port-au-Prince	Sol	30/22
Rio	Var	34/24
Rome	Sol	11/5
Tokyo	Plu	16/3

Les marées

La Pérade Hre	La Pérade Ht/m	Trois-Rivières Hre	Trois-Rivières Ht/m
05h50	0.7	07h15	0.9
09h15	1.3	10h05	1
17h35	0.7	19h00	0.9
21h15	2	22h35	1.2

Soleil
7h32
16h23

Phases de la lune
09 janv 16 janv 24 janv 01 fév

Almanach

Max	Normal	-6°
Min	Normal	-18°
Max	Record 1978	7°
Min	Record 1918	-35°

© Services Commerciaux MM 2000

Ça vaut mille mots!


(Image-Média Mauricie: Stéphane Côté)
Un nouveau comité 2001 de la Résidence Edgar-St-Yves de Trois-Rivières a été mis sur pied. À l'avant, de g. à d., Rolande Hébert, vice-présidente, Denise Guimond, secrétaire, Thérèse Cloutier, directrice. Derrière, Claude Bergeron, directeur général de l'OMH de Trois-Rivières, Pierrette Arcand, trésorière, Jean-Guy Bourassa, président, Jacqueline Bourassa, directrice, et Réjean Pichette, président de la Résidence Saint-Laurent.

PÊCHE
AUX PETITS POISSONS DES CHENAUX
(418) 325-2778
1026114

BAIN MAGIQUE®
• Revêtement de baignoire en acrylique
• Contour sans joint
• Base et mur de douche
371-1054
• GARANTIE ÉCRITE
• INSTALLATION EN 2 HEURES
• ESTIMATION À DOMICILE
1021611